



Forest Stewardship Council®



ມາດຕະຖານແຫ່ງຊາດ ສະບັບຊົ່ວຄາວ
ຂອງ ສ.ປ.ປ.ລາວ

FSC-STD-LAO-01-2020 LA



Standard

| | |
|--|--|
| ຫົວຂໍ້ | ມາດຕະຖານແຫ່ງຊາດຂອງ ສ ປປ ລາວ ສະບັບຊົ່ວຄາວ |
| ລະຫັດອ້າງອີງເອກະສານ: | FSC-STD-LAO-01-2020 LV |
| ສະຖານະພາບ: | ສະບັບຮ່າງເພື່ອ ການປຶກສາຫາລືໃນສາທາລະນະຄັ້ງທຳອິດ |
| ຂອບເຂດ: | ລະດັບຊາດ ປ່າທຸກປະເພດ ກວມເອົາອົງການຈັດຕັ້ງທັງໝົດ ລວມທັງ SLIMFs ກວມເອົາເຄື່ອງປ່າຂອງດົງ |
| ຜູ້ທີ່ອະນຸມັດ: | ຄະນະກຳມະການດ້ານມາດຕະຖານ ແລະ ນະໂຍບາຍ |
| ວັນທີ່ຍື່ນຂໍການອະນຸມັດ | 15 ພຶດສະພາ 2019 |
| ວັນທີ່ໄດ້ຮັບອະນຸມັດ: | 12 ກຸມພາ 2020 |
| ວັນທີ່ຕີພິມ | 14 ເມສາ 2020 |
| ວັນທີ່ມີຜົນບັງຄັບໃຊ້ | 14 ມິຖຸນາ 2020 |
| ວັນທີ່ສະເໜີ ສະບັບທີ່ຖືກຕ້ອງ: | ຮອດວັນທີ/ເດືອນ/ປີ ຫຼື ຈົນກວ່າ ຈະມີສະບັບແທນທີ່ ຫຼື ຖອນຕົວອອກ |
| ອົງການຈັດຕັ້ງທີ່ຮັບຜິດຊອບໃນຂະບວນການ ການປັບປຸງ | GFA Certification GmbH Alter Teichweg 15 22081 Hamburg, GERMANY |
| ທີ່ຢູ່: | FSC International Center - Performance and Standards Unit - Adenauerallee 134 53113 Bonn, Germany |
| ທີ່ຢູ່ເພື່ອຕິດຕໍ່: | psu@fsc.org |
| <p>A.C. ສະຫງວນລິຂະສິດທັງໝົດ.</p> <p>ສະຫງວນລິຂະສິດທັງໝົດຫ້າມຜະລິດຊ້ຳ ຫຼື ລອກລຽນແບບ ໃນຮູບແບບໃດໆ ຫຼື ດ້ວຍວິທີການໃດກໍ່ຕາມ (ກຼາບຟິກ ອີເລັກໂທຼນິກ ຫຼື ເຄື່ອງຈັກກົນ, ການຖ່າຍເອກະສານ, ການບັນທຶກເທັບ ຫຼື ລະບົບການເອີ້ນຂໍ້ມູນຄືນ) ໂດຍບໍ່ໄດ້ຮັບອະນຸຍາດເປັນລາຍລັກອັກສອນ ຈາກຜູ້ຈັດພິມ</p> <p>ອົງການ ສະພາຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ ຫຼື (FSC) ເປັນອົງການອິດສະຫຼະ ທີ່ບໍ່ຂຶ້ນກັບລັດຖະບານ ແລະ ເປັນອົງການບໍ່ຫວັງ ຜົນກຳໄລ ເຊິ່ງໄດ້ຮັບການສ້າງຕັ້ງຂຶ້ນເພື່ອສະໜັບສະໜູນຄວາມເໝາະສົມທາງດ້ານສິ່ງແວດລ້ອມ, ຜົນປະໂຫຍດທາງສັງຄົມ ແລະ ການຄຸ້ມຄອງດ້ານເສດຖະກິດຂອງປ່າໄມ້ໃນໂລກ.</p> <p>ວິໄສທັດຂອງ (FSC) ແມ່ນປ່າໄມ້ຂອງໂລກຕອບສະຫນອງຄວາມຕ້ອງການ ທາງດ້ານສັງຄົມ, ນິເວດວິທະຍາ , ສິດທິທາງດ້ານເສດຖະກິດ ແລະ ຄວາມຕ້ອງການຂອງຄົນຍຸກໃນປະຈຸບັນ ໂດຍທີ່ບໍ່ສົ່ງຜົນກະທົບຕໍ່ບັນດາຄົນຮຸ່ນຫຼັງໃນອະນາຄົດ.</p> | |

ເນື້ອໃນ

- A ຈຸດປະສົງ
- B ຂອບເຂດ
- C ການອ້າງອີງ
- D ຫຼັກການ, ບັນທັດຖານ ແລະ ຕົວຊີ້ວັດ

ເອກະສານຊ້ອນທ້າຍ

- Annex A ບັນຊີລາຍຊື່ຂອງກົດໝາຍທີ່ນຳໃຊ້, ລະບຽບການ ແລະ ສິນທິສັນຍາ, ນຸສັນຍາ, ຂໍ້ຕົກລົງສັດຕະຍາບັນລະຫວ່າງປະເທດ
- Annex B ຂໍ້ກຳນົດໃນການຝຶກອົບຮົມໃຫ້ແກ່ຄົນງານ* (ຫຼັກການທີ່ 2)
- Annex C ຂໍ້ກຳນົດເພີ່ມເຕີມສຳລັບການບໍລິການລະບົບນິເວດ* (ຫຼັກການທີ່ 5)
- Annex D ລາຍຊື່ຊະນິດພັນທີ່ຫາຍາກ ແລະ ໄພຄົມຊໍ່ໃນ ສປປລາວ
- Annex E-1 ອົງປະກອບແຜນການຄຸ້ມຄອງ* (ຫຼັກການທີ່ 7)
- Annex E-2 ກອບແນວຄວາມຄິດໃນການວ່າແຜນ ແລະ ການຕິດຕາມກວດກາ (ຫຼັກການທີ່ 7)
- Annex F ຂໍ້ກຳນົດໃນການຕິດຕາມກວດກາ (ຫຼັກການທີ່ 8)
- Annex G ກອບສິ່ງທີ່ມີຄຸນຄ່າສູງໃນການອະນຸລັກສຳລັບ ສປປລາວ
- Annex H ຄຳສັບຂອງເງື່ອນໄຂ
- Annex I ມີຂໍ້ມູນທີ່ດີທີ່ສຸດສຳລັບ ສປປລາວ

ຕົ້ນສະບັບຂອງເອກະສານນີ້ເປັນພາສາອັງກິດ ສະບັບແປຂອງເອກະສານນີ້ໄດ້ຮັບຮູ້ຈາກ FSC ສາກົນ ຫຼື ອົງກອນທີ່ກຳກັບດູແລຂອງ FSC ພາຍໃນປະເທດ ໃນກໍລະນີມີຂໍ້ສົງໄສກ່ຽວກັບການແປ ໃຫ້ໃຊ້ສະບັບພາສາອັງກິດເປັນບ່ອນອີງ.

A ຈຸດປະສົງ

ຈຸດປະສົງຂອງມາດຕະຖານນີ້ແມ່ນເພື່ອສະໜອງຕົວຊີ້ວັດສໍາລັບການປະເມີນ ຄວາມສອດຄ່ອງ ໃນການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຕາມຄວາມຮັບຜິດຊອບ ໂດຍໜ່ວຍງານຍັງຢືນມາດຕະຖານທີ່ໄດ້ຮັບການຮັບຮອງ ພາຍໃຕ້ຂອບເຂດທີ່ໄດ້ກຳນົດ ດັ່ງລຸ່ມນີ້:

B ຂອບເຂດ

ມາດຕະຖານນີ້ຈະຖືກນໍາໃຊ້ ໃນຂອບເຂດ ດັ່ງນີ້:

| ຂົງເຂດພູມມີພາກ | ສປປລາວ |
|----------------------------|---|
| ປະເພດເຄື່ອງປ່າຂອງດົງ NTFPs | ໃຊ້ໄດ້ກັບ: ເຫັດຊະນິດຕ່າງໆ, ຊີ້ນກວາງ(ຊີ້ນສັດປ່າ), ນໍ້າເຜິ້ງ, ໝາກແລະ ແກ່ນ, ເຊື້ອລາຕິນໄມ້, ໄຄຕິນໄມ້ ແລະ ຜັກກູດ, ຫວາຍ, ນໍ້າຢາງ ແລະ ຂີ້ຊີ |
| ປະເພດຂອງອົງການຈັດຕັ້ງ | ການຈັດຕັ້ງທຸກປະເພດ, ເຊິ່ງລວມທັງ ອົງການຄຸ້ມຄອງ ປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ມີຄວາມຄວາມໝາ ແໜ້ນຕໍ່າ |
| ປະເພດຂອງປ່າໄມ້ | ປ່າໄມ້ທຸກປະເພດ |

ຂໍ້ມູນທັງໝົດນີ້ແມ່ນໄດ້ຮັບການພິຈາລະນາ ເພື່ອເປັນບັນທັດຖານ, ປະກອບດ້ວຍ ຂອບເຂດ, ໄລຍະເວລາທີ່ມີຜົນສັກສິກ, ການອ້າງອີງ, ການນິຍາມຄໍາສັບ, ການບັນທຶກ, ຕາຕະລາງ ແລະ ເອກະສານແນບທ້າຍ, ເວັ້ນເສຍແຕ່ໄດ້ລະບຸໄວ້ເປັນຢ່າງອື່ນ (ຕົວຢ່າງ).

ອົງການຈັດຕັ້ງ SLIMF ຄາດວ່າຈະປະຕິບັດຕາມຕົວຊີ້ວັດທັງຫມົດຍົກເວັ້ນຕົວຊີ້ວັດທີ່ໄດ້ລະບຸວ່າ "ບໍ່ສາມາດໃຊ້ໄດ້ກັບ SLIMF". ບ່ອນທີ່ໄດ້ດັດແປງຕົວຊີ້ວັດ SLIMF ທີ່ມີຢູ່ແລ້ວ, ອົງການຈະຕ້ອງອ້າງອີງຕົວຊີ້ວັດສະເພາະ SLIMF ນີ້(ໝາຍເປັນ “SLIMF x.x.x.x.”).

ອົງການຈັດຕັ້ງທີ່ຄຸ້ມຄອງ ໜ່ວຍງານຄຸ້ມຄອງເຄື່ອງປ່າຂອງດົງຄາດວ່າຈະສອດຄ່ອງກັບຕົວຊີ້ວັດທັງໝົດຂອງມາດຕະຖານນີ້, ແຕ່ໃຫ້ອ້າງອີງເຖິງຕົວຊີ້ວັດສະເພາະຂອງເຄື່ອງປ່າຂອງດົງ (ໝາຍເປັນ “NTFP x.x.x.x.”) ຕົວຊີ້ວັດທີ່ໄດ້ດັດແປງ ຕາມຕົວຊີ້ວັດທີ່ມີຢູ່ແລ້ວ.

ເອກະສານນີ້ແມ່ນເພື່ອທົບທວນ ແລະ ຮອບວຽນຂອງການປັບປຸງຕາມທີ່ໄດ້ລະບຸໄວ້ໃນໂຄງສ້າງຂອງຂັ້ນຕອນ *FSC-PRO-60-007*, ໂຄງສ້າງ, ເນື້ອໃນ ແລະ ມາດຕະຖານແຫ່ງຊາດສະບັບຊົ່ວຄາວ.

C ການອ້າງອີງ

ເອກະສານອ້າງອີງດັ່ງຕໍ່ໄປນີ້ແມ່ນມີຄວາມກ່ຽວຂ້ອງກັບການນໍາໃຊ້ເອກະສານນີ້. ໃນການອ້າງອີງໂດຍບໍ່ມີຈຳນວນ ຮຸ່ນ, ມີການນໍາໃຊ້ເອກະສານອ້າງອີງສະບັບລ້າສຸດ (ເຊິ່ງລວມທັງສະບັບການແກ້ໄຂ).

FSC-STD-60-004 ຕົວຊີ້ວັດທົ່ວໄປຂອງສາກົນ

FSC-DIR-20-007 ຄໍາສັ່ງຂອງສະພາການປ່າໄມ້ສາກົນ ໃນການປະເມີນການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້

FSC-POL-01-004 ນະໂຍບາຍສໍາລັບສະມາຄົມຂອງອົງການຈັດຕັ້ງຮ່ວມັບ ສະພາການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ສາກົນ (*FSC*)

| | |
|------------------------|---|
| <i>FSC-POL-20-003</i> | ການຄັດແຍກພື້ນທີ່ຈາກຂອບເຂດການຢັ້ງຢືນ |
| <i>FSC-POL-30-001</i> | ນະໂຍບາຍການນໍາໃຊ້ຢ່າຂ້າສັດຕູພືດ ຂອງສະພາການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ສາກົນ (FSC) |
| <i>FSC-POL-30-401</i> | ການຢັ້ງຢືນຂອງ ສະພາການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ສາກົນ (FSC) ສິນທິສັນຍາຂອງອົງການແຮງງານສາກົນ |
| <i>FSC-POL-30-602</i> | ການອະທິບາຍຄວາມຂອງສະພາການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ສາກົນ (FSC)ກ່ຽວກັບ(ການດັດແປງກຳມະພັນສິ່ງທີ່ມີຊີວິດ) |
| <i>FSC-PRO-60-007</i> | ໂຄງສ້າງ, ເນື້ອໃນ ແລະ ການພັດທະນາ ມາດຕະຖານແຫ່ງຊາດ ສະບັບຊົ່ວຄາວ |
| <i>FSC-PRO-30-006</i> | ຂັ້ນຕອນການບໍລິການລະບົບນິເວດ: ການສາທິດຜົນກະທົບ ແລະ ເຄື່ອງມືການຕະຫຼາດ |
| <i>FSC-STD-01-001</i> | ຫຼັກການຂອງ ສະພາປ່າໄມ້ ສາກົນ (FSC) ແລະ ບັນທັດຖານສໍາລັບການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ |
| <i>FSC-STD-01-002</i> | ການໃຫ້ຄໍານິຍາມກ່ຽວກັບ ສະພາປ່າໄມ້ ສາກົນ (FSC) |
| <i>FSC-STD-01-003</i> | ມາດຕະຖານ ການມີສິດໃນການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ ໃນລະດັບນ້ອຍ ແລະ ຕໍ່າ |
| <i>FSC-STD-30-005</i> | ມາດຕະຖານຂອງສະພາປ່າໄມ້ ສາກົນ (FSC) ສໍາລັບກຸ່ມໜ່ວຍງານ ໃນການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ |
| <i>FSC-GUI-60-002</i> | ຄໍາແນະນໍາສໍາລັບຜູ້ພັດທະນາມາດຕະຖານ ເພື່ອເນັ້ນຄວາມສ່ຽງ ແລະ ສິ່ງທີ່ບໍ່ຍອມຮັບ ແນະ ນໍາສໍາລັບຜູ້ພັດທະນາມາດຕະຖານເພື່ອການແກ້ໄຂບັນຫາຄວາມສ່ຽງຂອງກິດຈະກຳທີ່ບໍ່ສາມາດຍອມຮັບໄດ້ກ່ຽວກັບດ້ານຂະໜາດ ແລະ ຄວາມເຂັ້ມຂຶ້ນ |
| <i>FSC-GUI-60-009</i> | ຄໍາແນະນໍາສໍາລັບກຸ່ມພັດທະນາມາດຕະຖານ: ກອບການພັດທະນາສິ່ງທີ່ມີຄຸນຄ່າສູງແກ່ການອະນຸລັກແຫ່ງຊາດ |
| <i>FSC-GUI-60-009a</i> | ແມ່ແບບສໍາລັບກອບວຽກກ່ຽວກັບສິ່ງທີ່ມີຄຸນຄ່າສູງແກ່ການອານຸລັກ ແຫ່ງຊາດ |
| <i>FSC-GUI-60-005</i> | ການສົ່ງເສີມຄວາມສະເໝີພາບທາງດ້ານບົດບາດຍິງຊາຍ ໃນມາດຕະຖານການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ແຫ່ງຊາດ |

D ຫຼັກການ, ເງື່ອນໄຂ ແລະ ຕົວຊີ້ວັດ

ຫຼັກການທີ 1: ປະຕິບັດຕາມກົດໝາຍ

ອົງການຈັດຕັ້ງຈະຈັດຕັ້ງປະຕິບັດ ຕາມກົດໝາຍທີ່ບັງຄັບໃຊ້ທັງໝົດ, ກົດລະບຽບທີ່ກ່ຽວຂ້ອງ, ສິນທິສັນຍາສາກົນ, ອະນຸສັນຍາ ແລະ ຂໍ້ຕົກລົງທີ່ໄດ້ຮັບຮອງໃນລັບຊາດ. (ຫຼັກການທີ 1 ຫຼັກການ & ເງື່ອນໄຂ ສະບັບທີ 4)

1.1 ອົງການຈັດຕັ້ງ ຈະເປັນນິຕິບຸກຄົນ ຫຼື ບຸກຄົນທີ່ຖືກລະບຸຕາມກົດໝາຍຢ່າງຊັດເຈນ, ໄດ້ບັນທຶກ ແລະ ບໍ່ມີສິ່ງທ້າທາຍໃນການຂຶ້ນທະບຽນຕາມກົດ, ໂດຍໄດ້ຮັບອະນຸຍາດເປັນລາຍລັກອັກສອນ ຈາກຜູ້ມີອຳນາດທາງດ້ານກົດໝາຍສໍາລັບກິດຈະກຳສະເພາະໃດໜຶ່ງ. (ໃໝ່)

1.1.1 ການຂຶ້ນທະບຽນທາງກົດໝາຍ ເພື່ອດຳເນີນກິດຈະກຳທັງໝົດ ພາຍໃຕ້ຂອບເຂດ ໃນການຍັງຢືນ ແມ່ນໄດ້ມີການບັນທຶກ ແລະ ບໍ່ມີສິ່ງທ້າທາຍ.

1.1.2 ການຂຶ້ນທະບຽນຕາມກົດໝາຍ ແມ່ນໄດ້ຮັບອຳນາດຕາມກົດໝາຍ ຕາມຂະບວນການທາງກົດໝາຍໄດ້ກຳນົດໄວ້.

1.2 ອົງການຕ້ອງ ສະແດງໃຫ້ເຫັນເຖິງສະຖານະພາບທາງກົດໝາຍຂອງໜ່ວຍງານການຄຸ້ມຄອງ ເຊິ່ງລວມທັງ ສິດທິການນຳໃຊ້ ແລະ ການຖືຄອງທີ່ດິນ ແລະ ການລະບຸຂອບເຂດທີ່ຈະແຈ້ງ. (ເງື່ອນໄຂທີ 2.1 ຫຼັກການ & ເງື່ອນໄຂ ສະບັບທີ 4)

1.2.1 ການຖືຄອງທີ່ດິນ ແລະ ການນຳໃຊ້ຊັບພະຍາກອນປ່າໄມ້ຕາມກົດໝາຍ ພາຍໃຕ້ຂອບເຂດ ຂອງການຍັງຢືນ ແມ່ນໄດ້ຮັບບັນທຶກໄວ້.

ເຄື່ອງປ່າຂອງດົງ 1.2.1.1 ການຖືຄອງທີ່ດິນ ແລະ ການນຳໃຊ້ ຊັບພະຍາກອນ ຕາມກົດໝາຍເຊິ່ງລວມທັງຂະບວນການເກັບກ່ຽວ ແລະ ການຜະລິດເຄື່ອງປ່າຂອງດົງພາຍໃຕ້ຂອບເຂດການຍັງຢືນທີ່ໄດ້ບັນທຶກໄວ້.

1.2.2 ການຖືຄອງທີ່ດິນຕາມກົດໝາຍແມ່ນໄດ້ຮັບອະນຸຍາດ ຈາກຜູ້ມີອຳນາດທາງກົດໝາຍຕາມຂະບວນການທາງກົດໝາຍ.

1.2.3 ຂອບເຂດຊາຍແດນຂອງໜ່ວຍງານການຄຸ້ມຄອງ ພາຍໃຕ້ຂອບເຂດຂອງການຍັງຢືນ ແມ່ນໄດ້ໝາຍ ຫຼື ບັນທຶກໄວ້ ແລະ ສະແດງລົງໃນແຜ່ນທີ່ຢ່າງຊັດເຈນ.

1.3 ອົງການຈັດຕັ້ງແມ່ນຈະມີສິດທິທາງກົດໝາຍໃນການຈັດຕັ້ງໜ່ວຍງານການຄຸ້ມຄອງ ທີ່ສອດຄ່ອງສະຖານະພາບທາງກົດໝາຍຂອງອົງການຈັດຕັ້ງ ແລະ ໜ່ວຍງານການຄຸ້ມຄອງຈະປະຕິບັດຕາມຂໍ້ກຳນົດຂອງກົດໝາຍ, ຂໍ້ກຳນົດ ແລະ ຄວາມຕ້ອງການໃນການບໍລິຫານທີ່ບັງຄັບໃຊ້ໃນລະດັບຊາດ ແລະ ໃນທ້ອງຖິ່ນ. ສິດທິທາງກົດໝາຍຈະສະໜອງ ການເກັບກ່ຽວຜົນຜະລິດ ແລະ / ຫຼື ການສະໜອງການບໍລິການທາງດ້ານລະບົບນິເວດ ຈາກໜ່ວຍງານຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້. ອົງການຈັດຕັ້ງຈະຊຳລະຄ່າໃຊ້ຈ່າຍ ທີ່ກ່ຽວຂ້ອງກັບສິດທິ ແລະ ພັນທະຕາມກົດໝາຍ.

1.3.1 ກິດຈະກຳທັງໝົດທີ່ໄດ້ດຳເນີນ ໃນໜ່ວຍງານ ການຄຸ້ມຄອງ ແມ່ນໄດ້ຈັດຕັ້ງປະຕິບັດຄວາມສອດຄ່ອງ ກັບ:

- ການບັງຄັບໃຊ້ກົດໝາຍ, ຂໍ້ກຳນົດ ແລະ ຄວາມຕ້ອງການໃນການຄຸ້ມຄອງບໍລິຫານ
- ສິດທິທາງກົດໝາຍ ແລະ ສິດທິທາງປະເພນີ ແລະ
- ລະຫັດຂອງການປະຕິບັດແບບບັງຄັບ

ເຄື່ອງປ່າຂອງດົງ 1.3.1.1 ກິດຈະກຳທັງໝົດ ລວມທັງ ການເກັບກ່ຽວ ແລະ ຂະບວນການປຸງແຕ່ງເຄື່ອງປ່າຂອງດົງທີ່ໄດ້ດຳເນີນໃນໜ່ວຍງານຄຸ້ມຄອງແມ່ນມີຄວາມສອດຄ່ອງກັບ:

- ການບັງຄັບໃຊ້ກົດໝາຍ, ຂໍ້ກຳນົດແລະຄວາມຕ້ອງການໃນການຄຸ້ມຄອງບໍລິຫານ
- ສິດທິທາງກົດໝາຍແລະສິດທິທາງປະເພນີແລະ
- ລະຫັດຂອງການປະຕິບັດແບບບັງຄັບ

1.3.2 ການຊຳລະເງິນແມ່ນໄດ້ດຳເນີນໃນໄລຍະເວລາທີ່ເໝາະສົມ ຂອງຄ່າທຳນຽມທີ່ບັງຄັບໃຊ້ຕາມກົດໝາຍ ທີ່ກ່ຽວຂ້ອງກັບການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້.

1.3.3 ບັນດາກິດຈະກຳ ໄດ້ກວມເອົາ ແຜນໃນການຄຸ້ມຄອງ ທີ່ໄດ້ອອກແບບ ເພື່ອປະຕິບັດຄຽງຄູ່ກັບການບັງຄັບໃຊ້ ທຸກໆກົດໝາຍ.

1.4 ອົງການຈັດຕັ້ງ ຈະພັດທະນາ ແລະ ຍຸກລະດັບມາດຕະການ ແລະ/ຫຼື ຈະເຂົ້າຮ່ວມກັບອົງການປົກຄອງ ເພື່ອປ້ອງກັນ ໜ່ວຍງານຄຸ້ມຄອງຢ່າງເປັນລະບົບ ຈາກການນຳໃຊ້ຊັບພະຍາກອນ, ການຕັ້ງທີ່ຢູ່ອາໄສ ແລະ ກິດຈະກຳອື່ນໆ ທີ່ບໍ່ໄດ້ຮັບອະນຸຍາດ ແລະ ຜິດຕໍ່ລະບຽບກົດໝາຍ.

1.4.1 ບັນດາມາດຕະການແມ່ນໄດ້ຖືກຈັດຕັ້ງປະຕິບັດ ເພື່ອຕອບສະໜອງໃຫ້ມີ ການປ້ອງກັນ ຈາກການຂຸດຄົ້ນທີ່ບໍ່ໄດ້ຮັບອະນຸຍາດ ແລະ ບໍ່ຖືກຕ້ອງຕາມກົດໝາຍເຊັ່ນ: ການລ່າສັດ, ການຫາປາ, ການກີດຢາງ, ການເກັບກູ້, ການຕັ້ງເຮືອນຊານທີ່ຢູ່ອາໄສ ແລະ ບັນດາກິດຈະກຳອື່ນໆ ທີ່ບໍ່ໄດ້ຮັບອະນຸຍາດ.

ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ມີຄວາມໝາແໜ້ນຕໍ່າ(SLIMF) 1.4.1.1: ໃນກໍລະນີທີ່ມີກິດຈະກຳທີ່ຜິດກົດໝາຍ ຫຼື ກິດຈະກຳ ທີ່ບໍ່ໄດ້ຮັບອະນຸຍາດ ແມ່ນຈະຖືກສັງເກດ ຫຼື ລາຍງານພາຍໃນ ໜ່ວຍງານຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ ຫຼື ໃນເຂດປ່າໄມ້ໃກ້ຄຽງ, ອົງການຈັດຕັ້ງ ຈະລາຍງານໃຫ້ເຈົ້າຂອງພື້ນທີ່ປ່າໄມ້ ຫຼື ບ້ານໃກ້ຄຽງຮັບຊາບ ເພື່ອຫຼີກລ້ຽງ ເຫດການເກີດຂຶ້ນຊ້ຳຮອຍ.

1.4.2 ໃນກໍລະນີ ການປ້ອງກັນແມ່ນໜ້າທີ່ຮັບຜິດຊອບຕາມກົດໝາຍ ຂອງອົງການປົກຄອງ, ລະບົບການເຮັດວຽກ ແມ່ນໄດ້ຖືກຈັດຕັ້ງປະຕິບັດຮ່ວມກັບອົງການປົກຄອງ ເພື່ອລະບຸ, ລາຍງານ, ຄວບຄຸມ ແລະ ກິດຂວາງ ກິດຈະກຳທີ່ບໍ່ໄດ້ຮັບອະນຸຍາດ ແລະ ຜິດກົດໝາຍ.

1.4.3 ຫາກມີການກວດພົບເຫັນ ກິດຈະກຳທີ່ຜິດກົດໝາຍ ຫຼື ບໍ່ໄດ້ຮັບອະນຸຍາດ, ມາດຕະການຕ່າງໆແມ່ນຖືກນຳໃຊ້ ເພື່ອແກ້ໄຂບັນຫາດັ່ງກ່າວ.

1.5 ອົງການຈັດຕັ້ງ ຈະຕ້ອງປະຕິບັດຕາມກົດໝາຍທີ່ບັງຄັບໃຊ້ໃນປະເທດ, ກົດໝາຍທ້ອງຖິ່ນ, ສົນທິສັນຍາສາກົນທີ່ໄດ້ຮັບການຍອມຮັບ ແລະ ຫຼັກການປະຕິບັດທີ່ມີຄວາມກ່ຽວຂ້ອງກັບການຂົ່ງສົ່ງ ແລະ ການຄ້າຂາຍຜະລິດຕະພັນປ່າໄມ້ພາຍໃນ ໜ່ວຍງານຄຸ້ມຄອງດຽວກັນ ແລະ ໜ່ວຍງານທີ່ຕ່າງກັນ, ເປັນຈຸດເລີ່ມຕົ້ນຂອງການຊື້ຂາຍ.

1.5.1 ການປະຕິບັດທີ່ມີຄວາມສອດຄ່ອງກັບກົດໝາຍຂອງປະເທດ, ກົດໝາຍທ້ອງຖິ່ນ, ສົນທິສັນຍາສາກົນທີ່ໄດ້ຮັບການຍອມຮັບ ແລະ ຫຼັກການປະຕິບັດທີ່ມີຄວາມກ່ຽວຂ້ອງກັບການຂົ່ງສົ່ງ ແລະ ການຄ້າຂາຍຜະລິດຕະພັນປ່າໄມ້, ເຊິ່ງສະແດງໃຫ້ເຫັນເຖິງ ການເປັນຈຸດເລີ່ມຕົ້ນຂອງການຊື້ຂາຍ.

ເຄື່ອງປ່າຂອງດົງ 1.5.1.1 ການປະຕິບັດທີ່ມີຄວາມສອດຄ່ອງກັບກົດໝາຍຂອງປະເທດ, ກົດໝາຍທ້ອງຖິ່ນ, ສົນທິສັນຍາສາກົນທີ່ໄດ້ຮັບການຍອມຮັບ ແລະ ຫຼັກການປະຕິບັດທີ່ມີຄວາມກ່ຽວຂ້ອງກັບການຂົ່ງສົ່ງ ແລະ ການຄ້າຂາຍເຄື່ອງປ່າຂອງດົງ ເຊິ່ງສະແດງໃຫ້ເຫັນເຖິງ ການເປັນຈຸດເລີ່ມຕົ້ນຂອງການຊື້ຂາຍ.

ເຄື່ອງປ່າຂອງດົງ 1.5.1.2 ເມື່ອຜະລິດຕະພັນປ່າໄມ້ທີ່ບໍ່ແມ່ນໄມ້* ແມ່ນແນໃສ່ການບໍລິໂພກຂອງຄົນ ຫຼື ສັດ, ຂໍ້ກຳນົດທາງກົດໝາຍ ແລະ ບໍລິຫານທີ່ກ່ຽວຂ້ອງທັງໝົດທີ່ນຳໃຊ້ ສຳລັບສຸຂະອະນາໄມ ແລະ ຄວາມປອດໄພຂອງອາຫານ ແມ່ນໄດ້ປະຕິບັດຕາມ.

1.5.2 ການປະຕິບັດຕາມ ສິນທິສິນທິສັນຍາ CITES ແມ່ນໄດ້ຖືກສະແດງໃຫ້ເຫັນ, ລວມທັງຊັບສິນຂອງການ ຍັງຢືນ ເພື່ອການເກັບກ່ຽວ ແລະ ການຄ້າໃນບັນດາລາຍຊື່ຊະນິດພັນ ທີ່ລະບຸໄວ້ໃນສິນທິສັນຍາ CITES.

ເຄື່ອງປ່າຂອງດົງ 1.5.2.1 ການປະຕິບັດຕາມ ສິນທິສິນທິສັນຍາ CITES ແມ່ນໄດ້ຖືກສະແດງໃຫ້ເຫັນ, ລວມ ທັງຊັບສິນຂອງການຍັງຢືນ ເພື່ອການເກັບກ່ຽວ ແລະ ການຄ້າໃນບັນດາລາຍຊື່ຊະນິດເຄື່ອງປ່າຂອງດົງ ທີ່ ລະບຸໄວ້ໃນສິນທິສັນຍາ CITES.

1.6 ອົງການຈັດຕັ້ງຈະຕ້ອງລະບຸ, ຮັກສາ ແລະ ແກ້ໄຂບັນຫາຂໍ້ຂັດແຍ່ງ ບົນພື້ນຖານຂອງບັນຫາ ທາງກົດໝາຍ ຫຼື ຂໍ້ ກຳນົດທາງປະເພນີ ເຊິ່ງສາມາດຕັດສິນໄດ້ໃນເວລາທີ່ສົມຄວນ ໂດຍການມີສ່ວນຮ່ວມຂອງຜູ້ໄດ້ຮັບຜົນກະທົບ.

1.6.1 ຂະບວນການແກ້ໄຂຂໍ້ຂັດແຍ່ງທີ່ເຜີຍແຜ່ໂດຍສາທາລະນະ ໃນສະຖານທີ່ ໂດຍໄດ້ຮັບການພັດທະນາ ແບບມີສ່ວນຮ່ວມທາງດ້ານວັດທະນາທຳຢ່າງເໝາະສົມ ກັບພາກສ່ວນທີ່ກ່ຽວຂ້ອງຜູ້ໄດ້ຮັບຜົນກະທົບ.

ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ມີຄວາມໜ້າແໜ້ນຕໍ່າ(SLIMF) 1.6.1.1: ອົງການຈັດຕັ້ງ* ມີຂະບວນ ການທີ່ເໝາະສົມເພື່ອແກ້ໄຂທຸກຂໍ້ຂັດແຍ່ງ ທີ່ເກີດຂຶ້ນໂດຍກົງກັບອົງການຈັດຕັ້ງ.

1.6.2 ຂໍ້ຂັດແຍ່ງກ່ຽວຂ້ອງກັບການບັງຄັບໃຊ້ກົດໝາຍ ຫຼື ກົດໝາຍຕາມປະເພນີ ທີ່ສາມາດໄດ້ຮັບການແກ້ໄຂ ຈາກສານ ທີ່ໄດ້ຮັບການຕອບສະໜອງຕາມເວລາທີ່ເໝາະສົມ ແລະ ໄດ້ຮັບການແກ້ໄຂໃນຂະບວນການ ແກ້ໄຂຂໍ້ຈັດແຍ່ງ.

1.6.3 ການບັນທຶກຕາມວັນເວລາຂອງຂໍ້ຂັດແຍ່ງ ທີ່ກ່ຽວຂ້ອງການກັນບັງຄັບໃຊ້ກົດໝາຍ ຫຼື ກົດໝາຍປະເພນີ ແມ່ນຈັດຂຶ້ນລວມມີດັ່ງນີ້:

- ບາດກ້າວທີ່ຈັດຕັ້ງປະຕິບັດເພື່ອແກ້ໄຂຂໍ້ຂັດແຍ່ງ
- ຜົນໄດ້ຮັບຂອງຂະບວນການແກ້ໄຂຂໍ້ຂັດແຍ່ງທັງໝົດ ແລະ
- ບັນດາຂໍ້ຂັດແຍ່ງທີ່ຍັງບໍ່ໄດ້ຮັບການແກ້ໄຂ, ເຫດຜົນທີ່ບັນຫາຍັງບໍ່ໄດ້ຮັບການແກ້ໄຂ ແລະ ວິທີ ການ ທີ່ບັນຫາຈະໄດ້ຮັບການແກ້ໄຂ

1.6.4 ກໍລະນີການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດ ໃນເຂດພື້ນທີ່ທີ່ເກີດມີຂໍ້ຂັດແຍ່ງ:

- ຄວາມສຳຄັນທາງດ້ານຂະໜາດ ຫຼື
- ຄວາມສຳຄັນທາງດ້ານເວລາ
- ການເຂົ້າຮ່ວມຂອງຈຳນວນຜູ້ສົນໃຈທີ່ສຳຄັນ

1.7 ອົງການຈັດຕັ້ງ ຈະປະກາດໃຫ້ຄຳໝັ້ນສັນຍາ ວ່າຈະບໍ່ສະເໜີ ຫຼື ຮັບສິນບົນ ທີ່ເປັນເງິນ ຫຼື ໃນຮູບແບບການສໍ້ ລາດບັງຫຼວງອື່ນໆ, ຈະປະຕິບັດການຕ້ານການສໍ້ລາດບັງຫຼວງ. ໃນກໍລະນີບໍ່ມີກົດໝາຍການຕ້ານການສໍ້ລາດບັງ ຫຼວງ, ອົງການຈັດຕັ້ງຈະຈັດຕັ້ງມາດຕະການການຕ້ານການສໍ້ລາດບັງຫຼວງ ຕາມອັດຕາສ່ວນລະດັບ ແລະ ຄວາມ ເຂັ້ມແຂງ ຂອງກົດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງ ແລະ ຄວາມສ່ຽງຂອງການສໍ້ລາດບັງຫຼວງ. (ໃໝ່)

1.7.1 ນະໂຍບາຍແມ່ນໄດ້ຮັບການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດເຊິ່ງປະກອບດ້ວຍຄຳໝັ້ນສັນຍາທີ່ຈະບໍ່ສະເໜີຫຼືຮັບສິນບົນ ໃດໆຈາກການອະທິບາຍ.

ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ມີຄວາມໜ້າແໜ້ນຕໍ່າ(SLIMF) 1.7.1.1 ການປະກາດເປັນລາຍລັກ ອັກສອນ ຫຼື ດ້ວຍວາຈາບໍ່ໃຫ້ ຫຼື ຮັບສິນບົນ (ເງິນ) ຫຼື ມີສ່ວນຮ່ວມການສໍ້ລາດບັງຫຼວງໃນຮູບແບບອື່ນ ແມ່ນໄດ້ສື່ສານກັບເພື່ອນບ້ານໃກ້ຄຽງ ແລະ ລູກຄ້າ.

- 1.7.2 ນະໂຍບາຍມີຄວາມກ່ຽວຂ້ອງໂດຍກົງ ຫຼື ເກີນກວ່າກົດໝາຍ.
 - 1.7.3 ນະໂຍບາຍແມ່ນນຳໃຊ້ແບບສາທາລະນະ ໂດຍບໍ່ມີຄ່າໃຊ້ຈ່າຍໃດໆ.
 - 1.7.4 ການໃຫ້ສິນບິນ, ການຂົ່ມຂູ່ ແລະ ການກະທຳ ທີ່ເປັນການສໍ້ລາດບັງຫຼວງອື່ນໆ ບໍ່ໃຫ້ເກີດຂຶ້ນ.
 - 1.7.5 ມາດຕະການການແກ້ໄຂແມ່ນໄດ້ຖືກຈັດຕັ້ງປະຕິບັດ ຖ້າຫາກບັນຫາການສໍ້ລາດບັງຫຼວງເກີດຂຶ້ນ.
ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ມີຄວາມໜ້າແໜ້ນຕໍ່າ(SLIMF) 1.7.5.1ມາດຕະການການແກ້ໄຂ
ແມ່ນໄດ້ຖືກຈັດຕັ້ງປະຕິບັດ ຖ້າຫາກບັນຫາການສໍ້ລາດບັງຫຼວງເກີດຂຶ້ນ.
- 1.8 ອົງການຈັດຕັ້ງ ຈະຕ້ອງສະແດງໃຫ້ເຫັນເຖິງຄຳໝັ້ນສັນຍາ ໄລຍະຍາວ ທີ່ຈະປະຕິບັດຕາມຫຼັກການ ແລະ ເງື່ອນໄຂຂອງ FSC ໃນໜ່ວຍງານການຄຸ້ມຄອງ ແລະ ກ່ຽວຂ້ອງກັບນະໂຍບາຍ ແລະ ມາດຕະຖານຂອງ FSC. ການຖະແຫຼ່ງຄຳໝັ້ນສັນຍາ ຈະຕ້ອງມີຢູ່ໃນເອກະສານ ທີ່ສາທາລະນະສາມາດເຂົ້າເຖິງໄດ້ຢ່າງອິດສະຫຼະ.
- 1.8.1 ນະໂຍບາຍທີ່ເປັນລາຍລັກອັກສອນ ທີ່ໄດ້ຮັບການຮັບຮອງ ໂດຍບຸກຄົນທີ່ມີອຳນາດໃນການດຳເນີນການ ຕາມນະໂຍບາຍ ເຊິ່ງປະກອບດ້ວຍ ຄຳໝັ້ນສັນຍາໄລຍະຍາວ ໃນການປະຕິບັດວຽກງານການຄຸ້ມຄອງ ປ່າໄມ້ ທີ່ສອດຄ່ອງ ກັບຫຼັກການ ແລະ ເງື່ອນໄຂຂອງ FSC ທີ່ກ່ຽວຂ້ອງກັບນະໂຍບາຍ ແລະ ມາດຕະຖານ.
 - 1.8.2 ນະໂຍບາຍແມ່ນສາມາດນຳໃຊ້ແບບສາທາລະນະ ໂດຍບໍ່ມີຄ່າໃຊ້ຈ່າຍໃດໆ.

ຫຼັກການທີ 2: ສິດທິຂອງພະນັກງານ ແລະ ເງື່ອນໄຂການຈ້າງງານ

ອົງການຈັດຕັ້ງຕ້ອງ ຈະຕ້ອງປັບປຸງປົວແປງ ຫຼື ເຮັດໃຫ້ເສດຖະກິດ-ສັງຄົມຂອງພະນັກງານມີຊີວິດການເປັນຢູ່ທີ່ດີຂຶ້ນ (ໃໝ່)

2.1 ອົງການຕ້ອງຍຶດຖື ຫຼັກການ ແລະ ສິດທິຂອງພະນັກງານ ທີ່ໄດ້ລະບຸໄວ້ໃນຄຳຖະແຫຼ່ງ ຂອງອົງການແຮງງານສາກົນ ບົນພື້ນຖານຫຼັກການ ແລະ ສິດທິໃນການເຮັດວຽກ (1998) ໂດຍອີງໃສ່ ແປດ ສິນທິສັນຍາຂັ້ນສູງ ຂອງອົງການແຮງງານສາກົນ.

2.1.1 ອົງການຈັດຕັ້ງຈະບໍ່ນຳໃຊ້ແຮງງານເດັກນ້ອຍ.

2.1.1.1 ອົງການຈັດຕັ້ງບໍ່ຈ້າງແຮງງານ ທີ່ມີອາຍຸຕໍ່າກວ່າ 15 ປີ. ສຳລັບແຮງງານທີ່ມີອາຍຸຕໍ່າກວ່າ 18 ປີ, ເວລາຂອງການເຮັດວຽກຕ້ອງບໍ່ເກີນ 6 ຊົ່ວໂມງຕໍ່ມື້ ຫຼື 36 ຊົ່ວໂມງຕໍ່ອາທິດ.

2.1.1.2 ໃນບັນດາປະເທດທີ່ມີການບັງຄັບໃຊ້ກົດໝາຍ ຫຼື ຂໍ້ບັງຄັບໃນລະດັບຊາດ ທີ່ອະນຸຍາດ ໃຫ້ມີການຈ້າງງານ ບຸກຄົນທີ່ມີອາຍຸລະຫວ່າງ 13 ຫາ 15 ປີ ໃນການເຮັດວຽກເບົາ, ການຈ້າງງານດັ່ງກ່າວຕ້ອງບໍ່ມີຜົນກະທົບຕໍ່ການເຂົ້າໂຮງຮຽນ ຫຼື ບໍ່ເປັນອັນຕະລາຍຕໍ່ສຸຂະພາບ ຫຼື ການພັດທະນາຂອງເຂົາເຈົ້າ. ໂດຍສະເພາະແມ່ນ, ເດັກນ້ອຍຕ້ອງປະຕິບັດຕາມຂໍ້ບັງຄັບຂອງກົດໝາຍການສຶກສາ, ທີ່ພວກເຂົາສາມາດເຮັດວຽກສະເພາະແຕ່ ເວລານອກຊົ່ວໂມງຮຽນ ໃນລະຫວ່າງຊົ່ວໂມງເຮັດວຽກຂອງວັນປົກກະຕິ.

ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ມີຄວາມໜ້າແໜ້ນຕໍ່າ(SLIMF) 2.1.1.2: ຈະຕ້ອງບໍ່ມີການຈ້າງແຮງງານເດັກ ໃນການຈ້າງແຮງງານທົ່ວໄປ. ກໍລະນີເດັກຊ່ວຍວຽກພໍ່ແມ່ເຂົາເຈົ້າໃນວຽກປ່າໄມ້ ໃນໄລຍະວັນພັກ ເຂົາສາມາດເຮັດວຽກຊ່ວຍພໍ່ແມ່ໄດ້ສະເພາະຊ່ວງເວລານອກຊົ່ວໂມງຮຽນ ແລະ ຈະບໍ່ໄດ້ຮັບອັນຕະລາຍໃດໆໃນການເຮັດວຽກ.

2.1.1.3 ບໍ່ມີແຮງງານທີ່ມີອາຍຸ ຕໍ່າກວ່າ 18 ປີ ເຮັດວຽກທີ່ມີຄວາມອັນຕະລາຍ ຫຼື ວຽກທີ່ໜັກຍົກເວັ້ນກໍລະນີທີ່ມີເປົ້າໝາຍ ເພື່ອການຝຶກອົບຮົມ ພາຍໃຕ້ກົດລະບຽບ ແລະ ກົດໝາຍທີ່ໄດ້ອະນຸມັດ.

2.1.1.4 ຫ້າມອົງການຈັດຕັ້ງນຳໃຊ້ຮູບແບບ ທີ່ເປັນລັກສະນະຮ້າຍແຮງຕໍ່ກັບເດັກ.

2.1.2 ອົງການຈັດຕັ້ງຕ້ອງກຳຈັດທຸກຮູບແບບຂອງການບັງຄັບໃຊ້ແຮງງານ.

2.1.2.1 ການພົວພັນໃນການຈ້າງງານ ແມ່ນຢູ່ໃນຮູບແບບຂອງຄວາມສະໝັກໃຈ ແລະ ຂຶ້ນກັບຄວາມຍິນຍອມເຫັນດີຮ່ວມກັນ ໂດຍບໍ່ມີໄພຂົ່ມຂູ່ຈາກການລົງໂທດ.

2.1.2.2 ບໍ່ມີຫຼັກຖານໃດໆ ທີ່ຊີ້ໃຫ້ເຫັນເຖິງແຮງງານທີ່ໄດ້ຮັບການບັງຄັບ ຫຼື ການບັງຄັບແຮງງານ, ເຊິ່ງລວມມີແຕ່ບໍ່ຈຳກັດຕໍ່ໄປນີ້:

- ການລ່ວງລະເມີດດ້ານຮ່າງກາຍ ແລະ ທາງເພດ
- ແຮງງານນອກລະບົບ
- ການຫັກຄ່າຈ້າງແຮງງານ/ ລວມທັງ ຄ່າທຳນຽມການຈ້າງ ແລະ ການຈ່າຍຄ່າແຮງງານ ຫຼື ການຈ່າຍເງິນມັດຈຳເພື່ອເລີ່ມການຈ້າງງານ.
- ຂໍ້ຈຳກັດໃນການເຄື່ອນຍ້າຍ
- ການເກັບຮັກສາເອກະສານການເດີນທາງ ແລະ ເອກະສານປະຈຳຕົວ

• ໄພຂົ່ມຂູ່ຂອງການລົງໂທດຕໍ່ອຳນາດການປົກຄອງ.

2.1.3 ອົງການຈັດຕັ້ງໝັ້ນໃຈວ່າ ບໍ່ມີການເລືອກປະຕິບັດໃນການປະກອບອາຊີບ ແລະ ການຈ້າງງານ. .

2.1.3.1 ການປະຕິບັດໃນອາຊີບ ແລະ ການຈ້າງງານ ແມ່ນບໍ່ມີການຈຳແນກ.

2.1.4 ອົງການໃຫ້ຄວາມເຄົາລົບຕໍ່ສິດທິ, ເສລີພາບໃນການເຈລະຈາຕໍ່ລອງເຊິ່ງກັນແລະ ກັນ.

2.1.4.1 ພະນັກງານສາມາດຈັດຕັ້ງ ຫຼື ເຂົ້າຮ່ວມອົງການຈັດຕັ້ງແຮງງານ ຕາມການເລືອກຂອງເຂົາເຈົ້າ ເອງ.

2.1.4.2 ອົງການຈັດຕັ້ງ ເຄົາລົບຕໍ່ ສິດທິຂອງພະນັກງານໃນການເຂົ້າຮ່ວມ ກິດຈະກຳ ທີ່ຖືກຕ້ອງຕາມ ກົດໝາຍທີ່ ກ່ຽວຂ້ອງກັບການສ້າງຕັ້ງ, ການເຂົ້າຮ່ວມ ຫຼື ການຊ່ວຍວຽກຂອງອົງການຈັດຕັ້ງ ຫຼື ຈະປະຕິເສດທີ່ຈະປະຕິບັດຕາມ, ອົງການຈັດຕັ້ງແມ່ນຈະບໍ່ຄັດຄ້ານ ຫຼື ລົງໂທດ ພະນັກງານ ໃນການນຳໃຊ້ສິດທິເຫຼົ່ານີ້.

2.1.4.3 ອົງການຈັດຕັ້ງ ຕໍ່ລອງກັບອົງການ ແຮງງານທີ່ຕັ້ງຂຶ້ນຖືກຕ້ອງຕາມກົດໝາຍ ແລະ / ຫຼື ຕົວ ແທນໄດ້ຮັບການແຕ່ງຕັ້ງຢ່າງຖືກຕ້ອງໂດຍສຸຈະລິດ ແລະ ດ້ວຍຄວາມພະຍາຍາມສຸດຂີດ ເພື່ອໃຫ້ບັນລຸຂໍ້ຕົກລົງ ການເຈລະຈາຕໍ່ລອງຮ່ວມກັນ.

2.1.4.4 ຂໍ້ຕົກລົງຮ່ວມເຈລະຈາຕໍ່ລອງແບບຮ່ວມກັນ ແມ່ນໄດ້ຮັບການດຳເນີນການໃນສະຖານທີ່ ດັ່ງກ່າວ.

2.2 ອົງການຈະຕ້ອງສົ່ງເສີມຄວາມສະເໝີພາບທາງດ້ານບົດບາດຂອງຍິງຊາຍ ໃນການຈ້າງງານ, ໂອກາດໃນການເຂົ້າ ຮ່ວມການຝຶກອົບຮົມ, ການໄດ້ຮັບລາງວັນຈາກການແຂ່ງຂັນ, ຂະບວນການມີສ່ວນຮ່ວມ ແລະ ການຄຸ້ມຄອງໃນ ບັນດາກິດຈະກຳ. (ໃໝ່)

2.2.1 ລະບົບໃນການສົ່ງເສີມຄວາມສະເໝີພາບ ທາງດ້ານບົດບາດຂອງ ຍິງຊາຍ ແລະ ການປ້ອງກັນການ ຄຸກຄາມທາງເພດ ໄດ້ຮັບການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດ ໃນການຈ້າງງານ, ໂອກາດໃນການເຂົ້າຮ່ວມການຝຶກ ອົບຮົມ, ການໄດ້ຮັບລາງວັນຈາກການແຂ່ງຂັນ, ຂະບວນການມີສ່ວນຮ່ວມແລະການຄຸ້ມຄອງໃນບັນດາ ກິດຈະກຳ.

2.2.2 ໂອກາດໃນການເຮັດວຽກໄດ້ເປີດກວ້າງໃຫ້ທັງ ເພດຍິງ ແລະ ຊາຍ ພາຍໃຕ້ເງື່ອນໄຂຄ້າຍຄືກັນ, ແລະ ເພດຍິງ ໄດ້ຮັບການສົ່ງເສີມໃຫ້ເຂົ້າຮ່ວມຢ່າງເຂັ້ມແຂງໃນການຈ້າງງານທຸກລະດັບ.

2.2.3 ການປະຕິບັດວຽກງານໂດຍທົ່ວໄປຂອງ ເພດຍິງ (ວຽກງານການກ້າເບ້ຍໄມ້, ວຽກງານການລ້ຽງສັດ, ການເກັບກູ້ເຄື່ອງປ່າຂອງດົງ, ການຊັ່ງນ້ຳໜັກ, ການຫຸ້ມຫໍ່ ແລະ ອື່ນໆ) ເຊິ່ງລວມທັງ ໂຄງການຮັກສາ ສຸຂະພາບ ແລະ ການຝຶກອົບຮົມການປ້ອງກັນຄວາມປອດໄພ ເຊິ່ງໄດ້ຂະຫຍາຍອອກເປັນອັນດຽວກັນ ກັບວຽກທີ່ເພດຊາຍໄດ້ຈັດຕັ້ງເປັນປົກກະຕິ.

2.2.4 ເພດຍິງ ແລະ ເພດຊາຍໄດ້ຮັບເງິນເດືອນ ຫຼື ຄ່າຈ້າງແຮງງານຄືກັນ ໃນການປະຕິບັດວຽກງານດຽວກັນ.

2.2.5 ເພດຍິງຈະໄດ້ຮັບ ຄ່າຈ້າງແຮງງານອັນໂດຍກົງ ແລະ ນຳໃຊ້ວິທີການຕົກລົງຮ່ວມກັນ (ໂດຍຜ່ານການໂອນ ເງິນຜ່ານລະບົບທະນາຄານໂດຍກົງ, ການຈ່າຍຊຳລະຄ່າຮຽນໂດຍກົງ ແລະ ອື່ນໆ) ເພື່ອໃຫ້ໝັ້ນໃຈວ່າ ພວກເຮົາໄດ້ຮັບ ຫຼື ເກັບຄ່າຈ້າງແຮງງານໄດ້ຢ່າງປອດໄພ.

2.2.6 ການລາພັກເພື່ອເກີດລູກ ແມ່ນປະຕິບັດຕາມ ລະບຽບແຫ່ງຊາດ (6 ເດືອນສຳລັບເພດຍິງ ແລະ 2 ອາທິດ ສຳລັບ ເພດຊາຍ)

2.2.7 ການລາພັກວຽກເພື່ອເກີດລູກແມ່ນ ສາມາດພັກໄດ້ ໂດຍບໍ່ມີການລົງໂທດແຕ່ຢ່າງໃດ.

- 2.2.8 ກອງປະຊຸມ ຄະນະກຳມະການຄຸ້ມຄອງ ແລະ ກອງປະຊຸມການຕັດສິນໃຈ ແມ່ນໄດ້ຮັບການຈັດຕັ້ງ ປະກອບມີ ເພດຍິງ ແລະ ເພດຊາຍ ແລະ ອຳນວຍຄວາມສະດວກ ໃຫ້ທັງສອງພາກສ່ວນມີສ່ວນຮ່ວມ ຢ່າງເຕັມທີ່.
- 2.2.9 ຄວາມລັບແລະກົນໄກທີ່ມີປະສິດທິພາບສຳລັບກໍລະນີ ການລາຍງານແລະການກຳຈັດບັນຫາການລ່ວງ ລະເມີດທາງເພດແລະການຈຳແນກ ບົດບາດຂອງຍິງ-ຊາຍ, ສະຖານະພາບການແຕ່ງງານ, ການໃຫ້ຄຳ ແນະນຳຫຼືຄຳປຶກສາກ່ຽວກັບເລື່ອງເພດໂດຍພໍ່ແມ່.
- ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ມີຄວາມໜ້າແໜ້ນຕໍ່າ(SLIMF) 2.2.9.1 ມີເຫດການກ່ຽວກັບການ ລ່ວງລະເມີດທາງເພດແລະການຈຳແນກເພດໂດຍອີງໃສ່ບົດບາດຍິງຊາຍ, ສະຖານະພາບການແຕ່ງງານ, ການເປັນພໍ່ແມ່ໃຫ້ຄຳແນະນຳຫຼືຄຳປຶກສາກ່ຽວກັບເລື່ອງເພດ.
- ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ມີຄວາມໜ້າແໜ້ນຕໍ່າ(SLIMF) 2.2.9.2 ໃນກໍລະນີເກີດມີການລ່ວງ ລະເມີດທາງເພດດັ່ງກ່າວ, ການປະຕິບັດໂດຍຮັກສາຄວາມລັບ ແລະ ມາດຕະການການຕອບໂຕ້ທີ່ມີ ປະສິດທິພາບໄດ້ຖືກຈັດຕັ້ງປະຕິບັດ.
- 2.3 ອົງການຈະຕ້ອງ ຈັດຕັ້ງປະຕິບັດ ເລື່ອງສຸຂະພາບ ແລະ ການປ້ອງກັນຄວາມປອດໄພຂອງ ພະນັກງານ ຈາກຄວາມ ອັນຕະລາຍ ແລະ ຄວາມປອດໄພທາງອາຊີບ.ການປະຕິບັດເຫຼົ່ານີ້ ຈະເໝາະສົມກັບຂະໜາດ, ຄວາມເຂັ້ມແຂງ, ຄວາມສ່ຽງ ຂອງກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງ ທີ່ພໍດີ ຫຼື ເກີນຄຳແນະນຳໃນການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດ ຂອງ ອົງການແຮງງານ ສາກົນ ເພື່ອປ້ອງກັນຄວາມປອດໄພ ແລະ ສຸຂະພາບໃນການປະຕິບັດວຽກງານປ່າໄມ້.
- 2.3.1 ການປະຕິບັດກ່ຽວກັບ ສຸຂະພາບ ແລະ ຄວາມປອດໄພ ແມ່ນໄດ້ຮັບການພັດທະນາ ແລະ ຈັດຕັ້ງປະຕິບັດ ທີ່ ແທດເໝາະ ແລະ ເກີນຄາດໝາຍ ຂໍ້ກຳນົດຂອງອົງການແຮງງານ ສາກົນ ໃນການປະຕິບັດເລື່ອງຄວາມປອດໄພ ແລະ ສຸຂະພາບ ໃນວຽກງານການປ່າໄມ້.
- ເຄື່ອງປ່າຂອງດົງ 2.3.1.1ການປະຕິບັດກ່ຽວກັບ ສຸຂະພາບ ແລະ ຄວາມປອດໄພ ແມ່ນໄດ້ຮັບການພັດທະນາ ແລະ ຈັດຕັ້ງປະຕິບັດຕໍ່ພະນັກງານທົດເຊິ່ງລວມທັງ ພະນັກງານທີ່ເຮັດວຽກເກັບກ່ຽວ ແລະ ປຸງແຕ່ງເຄື່ອງ ປ່າຂອງດົງ ທີ່ແທດເໝາະ ແລະ ເກີນຄາດໝາຍ ຂໍ້ກຳນົດຂອງອົງການແຮງງານ ສາກົນ ໃນການປະຕິບັດ ເລື່ອງຄວາມປອດໄພ ແລະ ສຸຂະພາບ ໃນວຽກງານການປ່າໄມ້..
- ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ມີຄວາມໜ້າແໜ້ນຕໍ່າ(SLIMF) 2.3.1.1: ພະນັກງານທຸກຄົນແມ່ນ ໄດ້ຮັບແຈ້ງ ກ່ຽວກັບຄວາມຮັບຜິດຊອບຕໍ່ມາດຕະການ ການປ້ອງກັນຄວາມປອດໄພ ແລະ ສຸຂະພາບ ຂອງເຂົາເຈົ້າຢ່າງເຂັ້ມແຂງ ທີ່ແທດເໝາະ ແລະ ເກີນຄາດໝາຍ ຂໍ້ກຳນົດຂອງອົງການແຮງງານສາກົນ ໃນ ການປະຕິບັດເລື່ອງຄວາມປອດໄພ ແລະ ສຸຂະພາບ ໃນວຽກງານການປ່າໄມ້.
- 2.3.2 ພະນັກງານຈະໄດ້ຮັບເຄື່ອງອຸປະກອນປ້ອງກັນໂຕ ທີ່ເໝາະສົມກັບໜ້າວຽກທີ່ເຂົາເຈົ້າໄດ້ຮັບມອບ ຫມາຍໂດຍບໍ່ເສຍຄ່າ.
- ເຄື່ອງປ່າຂອງດົງ 2.3.2.1 ຄົນງານທັງໝົດ* ລວມທັງຄົນງານທີ່ເຮັດວຽກເກັບກ່ຽວ ແລະ ປຸງແຕ່ງເຄື່ອງປ່າຂອງ ດົງ, ຈະໄດ້ຮັບເຄື່ອງອຸປະກອນປ້ອງກັນໂຕ ທີ່ເໝາະສົມກັບໜ້າວຽກທີ່ເຂົາເຈົ້າໄດ້ຮັບມອບຫມາຍ.
- 2.3.3 ການໃຊ້ອຸປະກອນປ້ອງກັນແມ່ນໄດ້ຖືກບັງຄັບໃຊ້.
- 2.3.4 ການບັນທຶກ ແລະ ໄດ້ເກັບຮັກສາໄວ້ກ່ຽວກັບ ການປະຕິບັດດ້ານ ສຸຂະພາບ ແລະ ຄວາມປອດໄພ ລວມ ທັງອັດຕາການເກີດອຸປະຕິເຫດ ແລະ ການເສຍເວລາຈາກອຸປະຕິເຫດແຕ່ລະຄັ້ງ.

- ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ມີຄວາມໝາແໜ້ນຕໍ່າ(SLIMF) 2.3.4.1: ການນໍາໃຊ້ມາດຕະການ ດ້ານຄວາມປອດໄພ ແລະ ດ້ານສຸຂະພາບໂດຍ ຄົນງານ ແມ່ນໄດ້ຮັບການກວດສອບ ແລະ ຄົນງານກໍ່ຮັບ ຮູ້ເຂົ້າໃຈຕາມຂໍ້ກຳນົດ.
- 2.3.5 ຄວາມຖີ່ ແລະ ຄວາມຮຸນແຮງຂອງໃນການເກີດອຸບັດເຫດແມ່ນຕໍ່າຢ່າງສະໝໍ່າສະເໝີ ເມື່ອທຽບໃສ່ ລະດັບສະເລ່ຍຂອງອຸດສາຫະກຳປ່າໄມ້ແຫ່ງຊາດ.
- ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ມີຄວາມໝາແໜ້ນຕໍ່າ(SLIMF) 2.3.5.1 ລະດັບຂອງການເກີດ ອຸປະຕິເຫດແມ່ນຕໍ່າ ເມື່ອທຽບກັບຄ່າສະເລ່ຍໃນລະດັບອຸດສາຫະກຳ ແລະ ລະດັບຊາດ.
- 2.3.6 ການປະຕິບັດກ່ຽວກັບສຸຂະພາບ ແລະ ຄວາມປອດໄພ ຈະໄດ້ຮັບການທົບທວນ ແລະ ແກ້ໄຂຕາມ ຄວາມຈຳເປັນ ຫຼັງຈາກເຫດການ ຫຼື ອຸປະຕິເຫດທີ່ສຳຄັນ.
- 2.4 ອົງການຈະຈ່າຍເງິນເດືອນ ຕາມຈຳນວນ ຫຼື ເກີນມາດຕະຖານຂັ້ນຕໍ່າ ໃນອຸດສາຫະກຳປ່າໄມ້ ຫຼື ຕາມຂໍ້ຕົກລົງ ການຈ່າຍຄ່າແຮງງານ ໃນອຸດສາຫະກຳປ່າໄມ້ທີ່ໄດ້ຍອມຮັບ. ຫຼື ຄ່າຄອງຊີບທີ່ສູງກວ່າ ຄ່າແຮງຂັ້ນຕໍ່າທີ່ກົດໝາຍ ກຳນົດ. ເມື່ອບໍ່ມີບັນຫາເຫຼົ່ານີ້, ອົງການຈະສາມາດເຂົ້າຮ່ວມ ກັບພະນັກງານ ພັດທະນາກິນໄກເພື່ອກຳນົດຄ່າຄອງ ຊີບ. (ໃໝ່)
- 2.4.1 ການຈ່າຍຄ່າແຮງງານໂດຍອົງການຈັດຕັ້ງ ຕາມຈຳນວນ ຫຼື ເກີນຄ່າແຮງງານຂັ້ນຕໍ່າທີ່ກົດໝາຍກຳນົດ.
- 2.4.2 (ບໍ່ສາມາດນຳໃຊ້ໄດ້ ສຳລັບ ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ມີຄວາມໝາແໜ້ນຕໍ່າ(SLIMF)) ການຈ່າຍຄ່າແຮງງານຕາມຈຳນວນ ຫຼື ເກີນຄ່າແຮງງານຂັ້ນຕໍ່າທີ່ກົດໝາຍກຳນົດ:
- ອຸດສາຫະກຳປ່າໄມ້ຂັ້ນຕໍ່າ ຫຼື
 - ຂໍ້ຕົກລົງ ຄ່າຈ້າງແຮງງານໃນອຸດສາຫະກຳປ່າໄມ້ທີ່ໄດ້ຮັບການຍອມຮັບ.
 - ຂໍ້ຕົກລົງ ຄ່າຈ້າງແຮງງານໃນອຸດສາຫະກຳປ່າໄມ້ທີ່ໄດ້ຮັບການຍອມຮັບ.
- 2.4.3 ເມື່ອບໍ່ມີຄ່າຈ້າງແຮງງານຂັ້ນຕໍ່າ, ຄ່າແຮງງານແມ່ນຈະຖືກກຳນົດ ແບບມີສ່ວນຮ່ວມກັບພະນັກງານຢ່າງ ເໝາະສົມ ແລະ / ຫຼື ອົງການຈັດຕັ້ງພະນັກງານແບບເປັນທາງການ ແລະ ບໍ່ເປັນທາງການ.
- 2.4.4 ຄ່າຈ້າງແຮງງານ, ເງິນເດືອນ ແລະ ສັນຍາການຈ່າຍເງິນຕາມກຳນົດເວລາ.
- 2.5 ອົງການຈັດຕັ້ງ*ຈະ* ສະແດງໃຫ້ເຫັນວ່າຜູ້ອອກແຮງງານ* ມີການຝຶກອົບຮົມ ແລະ ການຊີ້ນຳວຽກງານສະເພາະ ເພື່ອຈັດຕັ້ງປະຕິບັດແຜນກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງທັງໝົດຢ່າງປອດໄພ ແລະ ມີປະສິດທິຜົນ.
- 2.5.1 ຄົນງານໄດ້ຮັບການຝຶກອົບຮົມສະເພາະດ້ານ ແລະ ສອດຄ່ອງກັບ ເອກະສານແນບທ້າຍ B ແລະ ການເບິ່ງແຍງດູ ແລ ການປະກອບສ່ວນຢ່າງມີປະສິດທິພາບ ແລະ ປອດໄພໃນ ການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດ ແຜນການຄຸ້ມຄອງແລະ ກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງທັງໝົດ.
- 2.5.1.1 ຄົນງານ ປະກອບດ້ວຍຄົນງານຊຸດຄົ້ນໄມ້ ແລະ ຄົນງານປຸງແຕ່ງເຄື່ອງປ່າຂອງດົງ ມີ ການຝຶກອົບຮົມສະເພາະດ້ານ ແລະ ການເບິ່ງແຍງດູແລ ການປະກອບສ່ວນຢ່າງມີປະສິດທິພາບ ແລະ ປອດ ໄພໃນ ການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດ ແຜນການຄຸ້ມຄອງ ແລະ ກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງທັງໝົດ..
- 2.5.2 ຄວາມຄືບໜ້າການຝຶກອົບຮົມຂອງຄົນງານທີ່ກ່ຽວຂ້ອງທັງໝົດຈະຖືກເກັບຮັກສາໄວ້.
- 2.6 ອົງການຈັດຕັ້ງ ພ້ອມດ້ວຍການເຂົ້າຮ່ວມຂອງພະນັກງານ ຈະຕ້ອງມີກິນໄກ ແກ້ໄຂຄວາມເດືອດຮ້ອນ ແລະ ການ ຈ່າຍຄ່າຊົດເຊີຍໃຫ້ແກ່ພະນັກງານທີ່ສຸນເສຍ ຫຼື ເສຍຫາຍຊັບສິນ, ໂລກໄພໄຂ້ເຈັບ, ການໄດ້ຮັບບາດເຈັບຈາກ ການເຮັດວຽກ, ມີຄວາມຍິນຍົງຂະນະທີ່ເຮັດວຽກໃຫ້ແກ່ອົງການຈັດຕັ້ງ.

- 2.6.1 ຂະບວນການແກ້ໄຂຂໍ້ຂັດແຍ່ງ ແມ່ນມີໃນພື້ນທີ່, ໄດ້ຮັບການພັດທະນາ ຢ່າງເໝາະສົມໂດຍການມີສ່ວນຮ່ວມພະນັກງານ. ເຊິ່ງສາມາດນຳໃຊ້ກັບຜູ້ເຂົ້າຮ່ວມໃນໂຄງການ (ຖ້າມີ).
- ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ມີຄວາມໝາແໜ້ນຕໍ່າ(SLIMF) 1.6.1.1: ຖ້າມີການຈ້າງພະນັກງານ, ມີຂະບວນການທີ່ເໝາະສົມ * ແລະ ປະຕິບັດຕາມເພື່ອແກ້ໄຂຂໍ້ຂັດແຍ່ງຢ່າງໄວວາ* ທີ່ເກີດຂຶ້ນກັບພະນັກງານເຫຼົ່ານັ້ນ.
- 2.6.2 ຄົນງານ* ການຮ້ອງທຸກ ແມ່ນຖືກກຳນົດ ແລະ ຕອບສະຫນອງ ແລະ ຖືກແກ້ໄຂ ຫຼື ຖືກແກ້ໄຂໃນຂະບວນການແກ້ໄຂຂໍ້ຂັດແຍ່ງ
- 2.6.3 ການບັນທຶກຂໍ້ມູນ ກ່ຽວກັບການຮຽກຮ້ອງຂອງພະນັກງານຂອງພະນັກງານ ທີ່ກ່ຽວຂ້ອງກັບ ການສູນເສຍ ຫຼື ການເສຍຫາຍຕໍ່ຊັບສິນ, ໂລກໄພໄຂ້ເຈັບຈາກການເຮັດວຽກ, ຫຼື ການໄດ້ຮັບບາດເຈັດລວມທັງ ໄດ້ຮັບການ ຮັກສາປິ່ນປົວ:
- ຂັ້ນຕອນການແກ້ໄຂຄຳຮ້ອງທຸກ
 - ຜົນລັບຈາກການແກ້ໄຂຂໍ້ຂັດແຍ່ງ* ຂະບວນການແກ້ໄຂ ແລະ ການຈ່າຍຄ່າຕອບແທນຢ່າງເປັນທຳ; ແລະ
 - ການບໍ່ແກ້ໄຂຂໍ້ຂັດແຍ່ງ* ເຫດຜົນເປັນຫຍັງຂໍ້ຂັດແຍ່ງບໍ່ໄດ້ຮັບການແກ້ໄຂ ແລະ ວິທີການທີ່ເຂົາເຈົ້າຈະແກ້ໄຂຂໍ້ຂັດແຍ່ງ.
- 2.6.4 ການຈ່າຍຄ່າຕອບແທນ ແມ່ນໄດ້ຖືກຈ່າຍໃຫ້ພະນັກງານ ສຳລັບການສູນເສຍ ຫຼື ການເສຍຫາຍທາງດ້ານຊັບສິນ ແລະ ການເຈັບປ່ວຍ ຫຼື ການໄດ້ຮັບບາດເຈັບທີ່ກ່ຽວຂ້ອງກັບວຽກ.

ລັກການ 3: ສິດທິຂອງຄົນຊົນເຜົາພື້ນເມືອງ

ອົງການຈະລະບຸ ແລະ ຮັກສາສິດຕາມກົດໝາຍ ແລະ ສິດທິຕາມຕາມປະເພນີຂອງຄົນພື້ນເມືອງ ໃນການເປັນເຈົ້າການ ໃນການນຳໃຊ້ ແລະ ຄຸ້ມຄອງຂົງເຂດທີ່ດິນ ແລະ ຜົນກະທົບຈາກກົດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງ

3.1 ອົງການຈັດຕັ້ງ *ຈະ* ລະບຸ ຄົນພື້ນເມືອງທີ່ອາໄສຢູ່ໃນໜ່ວຍງານການຄຸ້ມຄອງ ຫຼື ຜູ້ທີ່ໄດ້ຮັບຜົນກະທົບ ຈາກກົດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງ. ອົງການຈັດຕັ້ງຈະ ຈະເຂົ້າຮ່ວມກັບ ຄົນພື້ນເມືອງ ເພື່ອລະບຸສິດທິ ແລະ ການຄອບຄອງທີ່ດິນຂອງເຂົາເຈົ້າ ໃນການເຂົ້າເຖິງ ແລະ ການນຳໃຊ້ຊັບພະຍາກອນ ແລະ ການບໍລິການທາງດ້ານລະບົບນິເວດ. ສິດທິຂອງເຂົາເຈົ້າຕາມປະເພນີ ແລະ ສິດຕາມກົດໝາຍ ແລະ ພັນທະທີ່ໄດ້ບັງຄັບໃຊ້ໃນໜ່ວຍງານການຄຸ້ມຄອງ. ອົງການຈັດຕັ້ງແມ່ນຈະຕ້ອງໄດ້ ລະບຸຂອບເຂດ ບ່ອນທີ່ມີຂໍ້ພິດພາດຕໍ່ສິດທິ.(ໃໝ່)

3.1.1 ຄົນພື້ນເມືອງ ທີ່ອາດໄດ້ຮັບຜົນກະທົບ ຈາກບັນດາກົດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງ ທີ່ໄດ້ລະບຸໄວ້

3.1.2 ໂດຍຜ່ານການເຂົ້າຮ່ວມຢ່າງຖືກຕ້ອງ ແລະ ເໝາະສົມກັບຄົນພື້ນເມືອງ ທີ່ໄດ້ລະບຸໄວ້ໃນ 3.1.1, ຂໍ້ມູນ ແລະ ແຜນທີ່ທີ່ໄດ້ບັນທຶກໄວ້ດັ່ງຕໍ່ໄປນີ້:

- ສິດທາງກົດໝາຍ ແລະ ສິດທາງຮີດຄອງປະເພນີ ໃນການຄອບຄອງທີ່ດິນ;
- ການເຂົ້າເຖິງກົດໝາຍ ແລະ ກົດລະບຽບທາງປະເພນີຂອງເຂົາເຈົ້າໃນການນຳໃຊ້ສິດການນຳໃຊ້ທີ່ດິນ ແລະ ຊັບພະຍາກອນປ່າໄມ້ ແລະ ການບໍລິການທາງດ້ານລະບົບນິເວດ,
- ສິດທາງດ້ານກົດໝາຍ ແລະ ຮີດຄອງປະເພນີ ແລະ ພັນທະທີ່ໄດ້ບັງຄັບໃຊ້;
- ຫຼັກຖານທີ່ສະໜັບສະໜູນບັນດາສິດທິ ແລະ ພັນທະເຫຼົ່ານີ້;
- ຂົງເຂດທີ່ມີຂໍ້ພິດພາດກ່ຽວກັບສິດລະຫວ່າງ ຄົນພື້ນເມືອງ, ລັດຖະບານ ແລະ ອົງການຈັດຕັ້ງອື່ນໆ;
- ສະຫຼຸບຄວາມໝາຍຂອງສິດທິທາງກົດໝາຍ ແລະ ສິດທິທາງຮີດຄອງປະເພນີ ແລະ ສິດທິທີ່ມີຂໍ້ພິດພາດ ແມ່ນໄດ້ຮັບການແກ້ໄຂໂດຍອົງການຈັດຕັ້ງ ແລະ
- ຄວາມປາດຖະໜາ ແລະ ເປົ້າໝາຍຂອງປະຊາຊົນພື້ນເມືອງ ທີ່ກ່ຽວຂ້ອງກັບກົດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງ ພື້ນທີ່ປ່າໄມ້ ແລະ ພື້ນທີ່ພູມສັນຖານຂອງຄົນພື້ນເມືອງຢ່າງຄົບຖ້ວນ.

ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ມີຄວາມໝາຍແໜ້ນຕໍ່າ(SLIMF): 3.1.2.1: ຖ້າຄົນພື້ນເມືອງ ທີ່ອາດໄດ້ຮັບຜົນກະທົບຢູ່ໃນໜ່ວຍງານຄຸ້ມຄອງ (3.1.1), ຊາວກະສິກອນຂະໜາດນ້ອຍຈະລະບຸຄົນພື້ນເມືອງ, ສະຖານທີ່ສະເພາະ ແລະ ຜົນປະໂຫຍດຂອງເຂົາເຈົ້າຢູ່ໃນປ່າຂອງອົງການ SLIMF.

ເຄື່ອງປ່າຂອງດົງ 3.1.2.1(ບໍ່ສາມາດນຳໃຊ້ໄດ້ສຳລັບການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ມີຄວາມໝາຍແໜ້ນຕໍ່າ(SLIMF): ໂດຍຜ່ານການເຂົ້າຮ່ວມຢ່າງຖືກຕ້ອງ ແລະ ເໝາະສົມກັບຄົນພື້ນເມືອງ ທີ່ໄດ້ລະບຸໄວ້ໃນ 3.1.1, ຂໍ້ມູນ ແລະ ແຜນທີ່ທີ່ໄດ້ບັນທຶກໄວ້ດັ່ງຕໍ່ໄປນີ້:

- ສິດທິທາງດ້ານກົດໝາຍ ແລະ ສິດທິທາງດ້ານຮີດຄອງປະເພນີ ໃນການຄອບຄອງທີ່ດິນຂອງເຂົາເຈົ້າ;
- ການເຂົ້າເຖິງກົດໝາຍ ແລະ ກົດລະບຽບທາງປະເພນີຂອງເຂົາເຈົ້າໃນການນຳໃຊ້ ສິດການນຳໃຊ້ທີ່ດິນ ແລະ ຊັບພະຍາກອນປ່າໄມ້ ແລະ ການບໍລິການທາງດ້ານລະບົບນິເວດ;
- ສິດທາງດ້ານກົດໝາຍ ແລະ ຮີດຄອງປະເພນີ ແລະ ພັນທະທີ່ໄດ້ບັງຄັບໃຊ້;
- ຫຼັກຖານທີ່ສະໜັບສະໜູນບັນດາພັນທະເຫຼົ່ານີ້;
- ຂົງເຂດທີ່ມີຂໍ້ພິດພາດກ່ຽວກັບສິດລະຫວ່າງ ຄົນພື້ນເມືອງ, ລັດຖະບານ ແລະ ອົງການຈັດຕັ້ງອື່ນໆ;

- ສະຫຼຸບຄວາມໝາຍຂອງສິດທິທາງກົດໝາຍ ແລະ ສິດທິທາງຮີດຄອງປະເພນີ ແລະ ສິດທິທີ່ມີຂໍ້ພິດພາດ ແມ່ນໄດ້ຮັບການແກ້ໄຂໂດຍອົງການຈັດຕັ້ງ;
- ຄວາມປາດຖະໜາ ແລະ ເປົ້າໝາຍຂອງປະຊາຊົນພື້ນເມືອງ ທີ່ກ່ຽວຂ້ອງກັບກົດຈະກຳ ການຄຸ້ມຄອງ ພື້ນທີ່ປ່າໄມ້ ແລະ ພື້ນທີ່ພູມສັນຖານຂອງຄົນພື້ນເມືອງຢ່າງຄົບຖ້ວນ.

3.2 ອົງການຈັດຕັ້ງຈະຕ້ອງຮັບຮູ້ ແລະ ຮັກສາສິດທິທາງກົດໝາຍ ແລະ ສິດທິທາງຮີດຄອງປະເພນີ ຂອງຄົນພື້ນເມືອງ ເພື່ອຮັກສາການຄວບຄຸມກິດຈະກຳ ພາຍໃນ ແລະ ກ່ຽວຂ້ອງກັບໜ່ວຍງານການຄຸ້ມຄອງ ໃນເຂດທີ່ຈຳເປັນເພື່ອ ປ້ອງກັນສິດ, ຊັບພະຍາກອນ, ທີ່ດິນ ແລະ ອານາເຂດຂອງເຂົາເຈົ້າ. ການມອບອຳນາດໂດຍຄົນພື້ນເມືອງໃນການ ຄວບຄຸມກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງໃຫ້ແກ່ພາກສ່ວນທີສາມຕ້ອງໄດ້ຮັບການອະນຸມັດກ່ອນ ແລະ ມີເປັນລາຍລັກ ອັກສອນ

3.2.1 ຄົນພື້ນເມືອງ ຈະໄດ້ຮັບແຈ້ງວ່າເມືອງໃດ, ສະຖານທີ່ໃດ ແລະ ວິທີການໃດ ທີ່ພວກເຂົາສາມາດສະແດງ ຄວາມຄິດເຫັນ ແລະ ຮ້ອງຂໍການແກ້ໄຂກິດຈະກຳ ຕາມຂອບເຂດທີ່ຈຳເປັນ ເພື່ອປ້ອງກັນສິດ, ຊັບສິນ ແລະ ຂົງເຂດທີ່ດິນຂອງເຂົາເຈົ້າ.

3.2.2 ສິດທິທາງດ້ານກົດໝາຍ ແລະ ສິດທິທາງຮີດຄອງປະເພນີ ຂອງຄົນພື້ນເມືອງ ຈະບໍ່ຖືກລະເມີດໂດຍອົງ ການຈັດຕັ້ງ.

3.2.3 ໃນກໍລະນີທີ່ມີຫຼັກຖານ ທາງດ້ານສິດທິທາງກົດໝາຍ ແລະ ສິດທິທາງຮີດຄອງປະເພນີ ຂອງຄົນພື້ນເມືອງ ທີ່ກ່ຽວຂ້ອງກັບກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງ ທີ່ໄດ້ຖືກລະເມີດ ສະຖານນະການຈະໄດ້ຮັບການແກ້ໄຂ ຫາກມີ ຄວາມຈຳເປັນ ໂດຍມີການມີສ່ວນຮ່ວມ ທາງວັດທະນາທຳ ທີ່ເໝາະສົມ ແລະ/ຫຼືຜ່ານຂະບວນການແກ້ ໄຂຂໍ້ຂັດແຍ່ງຕາມເງື່ອນໄຂທີ່ໄດ້ກຳນົດໃນເງື່ອນໄຂທີ 1.6 ຫຼື 4.6.

3.2.4 ໃນລະຫວ່າງການວາງແຜນ ການຄຸ້ມຄອງ, ອົງການຈັດຕັ້ງແມ່ນເຂົ້າຮ່ວມຢ່າງເຂັ້ມແຂງ ກັບຕົວແທນຂອງ ຄົນພື້ນເມືອງ ໂດຍມີເປົ້າໝາຍແມ່ນເພື່ອບັນລຸຄວາມຄິດເຫັນໃນການຄຸ້ມຄອງກິດຈະກຳ, ການຄຸ້ມຄອງ ປ່າໄມ້ແມ່ນໄດ້ສົ່ງຜົນກະທົບຕໍ່ສິດທິທີ່ໄດ້ລະບຸໄວ້ຂອງເຂົາເຈົ້າ. ຂະບວນການນີ້ຈະຕ້ອງໄດ້ຮັບການຈັດຕັ້ງ ປະຕິບັດຊ້າໃນທຸກໆ 3 ປີ ເຊິ່ງປະກອບດ້ວຍ:

- ເພື່ອຮັບປະກັນສິດທິ ແລະ ຫນ້າທີ່ກ່ຽວກັບຊັບພະຍາກອນຂອງຄົນທ້ອງຖິ່ນ;
- ມີການແຈ້ງໃຫ້ຄົນພື້ນເມືອງຊາບກ່ຽວກັບຄຸນຄ່າຂອງຊັບພະຍາກອນ ໃນດ້ານເສດຖະກິດ, ສັງຄົມ ແລະ ສິ່ງແວດລ້ອມ;
- ມີການແຈ້ງໃຫ້ຄົນພື້ນເມືອງຊາບເຖິງສິດທິຂອງເຂົາເຈົ້າມີຢູ່ ຫຼື ການຍອມຮັບຂໍ້ສະເໜີ ຂອງ ກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງ ທີ່ມີຄວາມຈຳເປັນ ເພື່ອປົກປ້ອງສິດ, ຊັບພະຍາກອນ, ທີ່ດິນ ແລະ ອະນາ ເຂດ ແລະ
- ມີການແຈ້ງໃຫ້ຄົນພື້ນເມືອງຮັບຮູ້ກ່ຽວກັບແຜນການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ໃນປະຈຸບັນ ແລະ ໃນ ອະນາຄົດ.

3.2.5 ໃນຂະບວນການຍິນຍອມເຫັນດີໂດຍບໍ່ໄດ້ບັງຄັບຫາກຍັງບໍ່ໄດ້ຮັບຜົນສະທ້ອນ ຈາກສັນຍາ ການຍິນ ຍອມເຫັນດີໂດຍບໍ່ໄດ້ບັງຄັບ, ອົງການຈັດຕັ້ງ ແລະ ປະຊາຊົນໃນທ້ອງຖິ່ນທີ່ໄດ້ຮັບຜົນກະທົບ ແມ່ນໄດ້ ເຂົ້າໃນຂະບວນການ ການຍິນຍອມເຫັນດີໂດຍບໍ່ໄດ້ບັງຄັບ ແມ່ນມີຄວາມຄືບໜ້າດ້ວຍຄວາມສຸຈະລິດ ທີ່ ຊຸມຊົນມີຄວາມເພິ່ງພໍໃຈ.

3.3 ໃນກໍລະນີທີ່ມີການມອບອໍານາດໃນການຄວບຄຸມ ກິດຈະການຂໍ້ຕົກລົງ ທີ່ພົວພັນລະຫວ່າງ ອົງການຈັດຕັ້ງ ແລະ ຄົນພື້ນເມືອງ ເຊິ່ງໄດ້ສະຫຼຸບວ່າເປັນການຍິນຍອມເຫັນດີໂດຍບໍ່ໄດ້ບັງຄັບ. ຂໍ້ຕົກລົງໄລຍະເວລາ, ບົດບັນຍັດ ສໍາລັບການເຈລະຈາຕໍ່ລອງ, ການຕໍ່ອາຍຸການ, ການຍົກເລີກເງື່ອນໄຂທາງດ້ານເສດຖະກິດ ແລະ ເງື່ອນໄຂອື່ນໆ. ຂໍ້ຕົກລົງຕ້ອງຈັດໃຫ້ມີການກວດສອບ ໂດຍ ຄົນພື້ນເມືອງ ໃນການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດຕາມຂໍ້ກຳນົດ ແລະ ເງື່ອນໄຂ ຂອງອົງການຈັດຕັ້ງ.

3.3.1 (ບໍ່ສາມາດນຳໃຊ້ໄດ້ສໍາລັບການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ມີຄວາມໜາແໜ້ນຕໍ່າ(SLIMF)) ໃນກໍລະນີທີ່ມີການມອບອໍານາດໃນການຄວບຄຸມ ກິດຈະກຳ ໄດ້ຮັບຄວາມຍິນຍອມ ແລະ ຮັບແຈ້ງລ່ວງ ໜ້າ ອີງໃສ່ການເຂົ້າຮ່ວມຢ່າງເຂັ້ມແຂງຂອງຕົວແທນຂອງ ປະຊາຊົນໃນທ້ອງຖິ່ນ ໃນການວາງແຜນການ ຄຸ້ມຄອງ, ການຂຽນຂໍ້ຕົກລົງທີ່ເປັນລາຍລັກອັກສອນ, ມີການລະບຸໄລຍະເວລາການຍິນຍອມເຫັນດີໂດຍ ບໍ່ໄດ້ບັງຄັບ. ຂໍ້ຕົກລົງໄລຍະເວລາ, ບົດບັນຍັດສໍາລັບການເຈລະຈາຕໍ່ລອງ, ການຕໍ່ອາຍຸການ, ການ ຍົກເລີກເງື່ອນໄຂທາງດ້ານເສດຖະກິດ ແລະ ເງື່ອນໄຂອື່ນໆ. ຂໍ້ຕົກລົງຕ້ອງຈັດໃຫ້ມີການກວດສອບ ໂດຍ ຄົນພື້ນເມືອງ ໃນການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດຕາມຂໍ້ກຳນົດ ແລະ ເງື່ອນໄຂຂອງອົງການຈັດຕັ້ງ.

3.3.2 ການບັງຄັບໃຊ້, ການບັນທຶກຂໍ້ຕົກລົງຜູກມັດ ແມ່ນໄດ້ຖືກເກັບຮັກສາໄວ້.

3.3.3 ຂໍ້ຕົກລົງຜູກມັດ ປະກອບມີຂໍ້ກຳນົດສໍາລັບການຕິດຕາມໂດຍຄົນພື້ນເມືອງ ໃນການປະຕິບັດຕາມຂໍ້ກຳນົດ ແລະ ເງື່ອນໄຂຂອງ ອົງການຈັດຕັ້ງ.

3.4 ອົງການຈັດຕັ້ງຕ້ອງຕ້ອງຍອມຮັບ ແລະ ຮັກສາສິດທິທາງຮີດຄອງປະເພນີຂອງ ຄົນພື້ນເມືອງ ດັ່ງທີ່ໄດ້ລະບຸໄວ້ ໃນ ຖະແຫຼງການຂອງ ສະຫະປະຊາຊາດ ກ່ຽວກັບສິດຂອງພົນລະເມືອງ (2007) ແລະ ອົງການແຮງງານ ສາກົນ ສົນທິສັນຍາທີ 169 (1989).

3.4.1 ສິດທິທາງຮີດຄອງປະເພນີ ແລະ ວັດທະນາທຳ ຂອງຄົນພື້ນເມືອງ ດັ່ງທີ່ໄດ້ກຳນົດໄວ້ໃນ ຖະແຫຼງການ ຂອງສະຫະປະຊາຊາດ ວ່າດ້ວຍ ສິດຂອງຄົນພື້ນເມືອງ ແລະ ສົນທິສັນຍາ ຂອງອົງການ ແຮງງານ ສາກົນ 169 ແມ່ນບໍ່ໄດ້ຖືກລະເມີດໂດຍອົງການຈັດຕັ້ງ.

3.4.2 ໃນກໍລະນີມີຫຼັກຖານທີ່ສະແດງໃຫ້ເຫັນວ່າສິດ, ຮີດຄອງປະເພນີ ຂອງຄົນພື້ນເມືອງ ດັ່ງທີ່ໄດ້ລະບຸໄວ້ໃນ ຖະແຫຼງການຂອງສະຫະປະຊາຊາດ ວ່າດ້ວຍ ສິດຂອງຄົນພື້ນເມືອງ ແລະ ສົນທິສັນຍາ ຂອງອົງການ ແຮງງານ ສາກົນ 169, ແມ່ນໄດ້ຮັບການລະເມີດໂດຍ ອົງການຈັດຕັ້ງ, ສະຖານະການແມ່ນໄດ້ຖືກ ບັນທຶກ ເຊິ່ງລວມທັງ ຂັ້ນຕອນໃນການທວງສິດທິ, ວັດທະນາທຳ ແລະ ຮີດຄອງປະເພນີຂອງຄົນ ພື້ນເມືອງຄົນເພື່ອສ້າງຄວາມເພິ່ງພໍໃຈຕໍ່ຜູ້ຖືສິດນັ້ນ.

3.5 ອົງການຈັດຕັ້ງເຂົ້າຮ່ວມກັບຄົນພື້ນເມືອງ ເພື່ອກຳນົດເຂດພື້ນທີ່ ໂດຍສະເພາະແມ່ນວັດທະນາທຳ, ນິເວດວິທະຍາ, ເສດຖະກິດ, ສາດສະໜາ ຫຼື ຄວາມສຳຄັນທາງດ້ານຈິດວິນຍານ ແລະ ຄົນພື້ນເມືອງທີ່ຖືສິດຕາມກົດໝາຍ ຫຼື ສິດ ຕາມປະເພນີ. ເຂດພື້ນທີ່ຈະຕ້ອງໄດ້ຮັບການຍອມຮັບ ໂດຍອົງການຈັດຕັ້ງ, ການຄຸ້ມຄອງ ແລະ ການປ້ອງກັນ ຈະຕ້ອງໄດ້ຮັບການເຫັນດີເປັນເອກະພາບ ໂດຍການມີສ່ວນຮ່ວມກັບຄົນພື້ນເມືອງ.

3.5.1 ສະຖານທີ່ໜຶ່ງມີຄວາມສຳຄັນທາງດ້ານວັດທະນາທຳ, ວິທະຍາສາດ, ເສດຖະກິດ, ສາສະໜາ ຫຼື ມີຄວາມ ສຳຄັນທາງຈິດວິນຍານ ສໍາລັບຄົນພື້ນເມືອງ ທີ່ຖືສິດທາງກົດໝາຍ ແລະ ສິດທາງປະເພນີ ທີ່ໄດ້ລະບຸໄວ້ ການເຂົ້າຮ່ວມຢ່າງເໝາະສົມທາງວັດທະນາທຳ.

3.5.2 ມາດຕະການປ້ອງກັນເຂດພື້ນທີ່ແມ່ນ ໄດ້ຮັບການເຫັນດີ, ໄດ້ມີການບັນທຶກຂໍ້ມູນ ແລະ ການຈັດຕັ້ງ ປະຕິບັດ ໂດຍການເຂົ້າຮ່ວມກັບ ຄົນຊົນເຜົ່າຢ່າງເໝາະສົມຕາມວັດທະນາທຳ. ເມື່ອຄົນຊົນເຜົ່າ ກຳນົດ

ເຂດພື້ນທີ່ຢ່າງຈະແຈ້ງໃນເອກະສານ ຫຼື ແຜນທີ່ ທີ່ອາດເປັນໄພຂົ່ມຂູ່ ຕໍ່ຄຸນຄ່າ ຫຼື ການປ້ອງກັນເຂດພື້ນທີ່ນັ້ນ ຈະຕ້ອງໄດ້ນຳໃຊ້ວິທີອື່ນ.

- 3.5.3 ສະຖານທີ່ໆມີຄວາມສຳຄັນສະເພາະທາງດ້ານວັດທະນາທຳ, ວິທະຍາສາດ, ເສດຖະກິດ, ສາສະໜາ ຫຼື ມີຄວາມສຳຄັນທາງຈິດວິນຍານໄດ້ຮັບການສັງເກດ ຫຼື ຄົ້ນພົບໃໝ່, ກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງໃນບໍລິເວນໃກ້ໆຕ້ອງຢຸດຕິຫັນທີ ຈົນກ່ວາມາດຕະການປ້ອງກັນ ໄດ້ຮັບການຕົກລົງເຫັນດີກັບຄົນພື້ນເມືອງແລະຖືກຕ້ອງຕາມກົດໝາຍຂອງທ້ອງຖິ່ນແລະລະດັບຊາດ.
- 3.6 ອົງການຈັດຕັ້ງຕ້ອງຍຶດຖືສິດ ຂອງຄົນພື້ນເມືອງ ເພື່ອປ້ອງກັນ ແລະ ການນຳໃຊ້ພູມປັນຍາທ້ອງຖິ່ນ ແລະ ຕ້ອງເສຍຄ່າຊົດເຊີຍໃຫ້ຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນ.ເພື່ອການນຳໃຊ້ຄວາມຮູ້ ແລະ ຊັບສິນທາງປັນຍາຂອງພວກເຂົາເຫຼົ່ານັ້ນ. ຂໍ້ຕົກລົງທີ່ມີຜົນຜູກມັດ ຕາມເງື່ອນໄຂທີ 3.3 ຈະຕ້ອງໄດ້ຮັບການສະຫຼຸບ ລະຫວ່າງອົງການຈັດຕັ້ງ ແລະ ຄົນພື້ນເມືອງເພື່ອການນຳໃຊ້ ໂດຍການຍິນຍອມເຫັນດີກ່ອນ ແລະ ບໍ່ມີການບັງຄັບ ກ່ຽວກັບສິດທິທາງຊັບສິນທາງປັນຍາ.
 - 3.6.1 ພູມປັນຍາທ້ອງຖິ່ນ ແລະ ຊັບສິນທາງປັນຍາແມ່ນ ໄດ້ຮັບການປ້ອງກັນ ແລະ ໄດ້ຮັບການນຳໃຊ້ ເມື່ອເຈົ້າຂອງທີ່ໄດ້ຮັບການຍອມຮັບ ພູມປັນຍາທ້ອງຖິ່ນ ແລະ ຊັບສິນທາງປັນຍາ ໄດ້ຮັບການສະໜອງໂດຍການຍິນຍອມເຫັນດີກ່ອນ ແລະ ບໍ່ມີການບັງຄັບ ໂດຍເປັນທາງການໂດຍຜ່ານຂໍ້ສັນຍາຜູກມັດ.
 - 3.6.2 ຄົນພື້ນເມືອງ ໄດ້ຮັບຄ່າຊົດເຊີຍ ໂດຍອີງຕາມຂໍ້ສັນຍາຜູກມັດ ໂດຍການຍິນຍອມເຫັນດີກ່ອນ ແລະ ບໍ່ມີການບັງຄັບ ສຳລັບການນຳໃຊ້ພູມປັນຍາທ້ອງຖິ່ນ ແລະ ຊັບສິນທາງປັນຍາ.

ຫຼັກການທີ 4: ຄວາມສໍາພັນກັບຊຸມຊົນ

ອົງການຈັດຕັ້ງຈະຕ້ອງປະກອບສ່ວນ ໃນການບົວລະບັດຮັກສາ ແລະ ປັບປຸງສະພາບເສດຖະກິດ-ສັງຄົມຂອງຄົນໃນຊຸມຊົນ.

4.1 ອົງການຈັດຕັ້ງຈະຕ້ອງລະບຸຊຸມຊົນທີ່ນອນໃນເຂດການຄຸ້ມຄອງ ແລະ ຜູ້ທີ່ໄດ້ຮັບຜົນກະທົບ ຈາກກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງ. ອົງການຈັດຕັ້ງຕ້ອງເຂົ້າມາມີສ່ວນຮ່ວມ ກັບຄົນໃນຊຸມຊົນ ເພື່ອລະບຸ ຫຼື ກຳນົດສິດທິການຖືຄອງທີ່ດິນ ແລະ ສິດທິການເຂົ້າເຖິງຊັບພະຍາກອນປ່າໄມ້ ແລະ ການບໍລິການທາງລະບົບນິເວດ, ສິດທິທາງປະເພນີ ແລະ ສິດທິທາງກົດໝາຍ ແລະ ພັນທະທີ່ບັງຄັບໃຊ້ ພາຍໃນໜ່ວຍງານຄຸ້ມຄອງ.

4.1.1 ຊຸມຊົນໃນທ້ອງຖິ່ນທີ່ອາໄສຢູ່ໃນ ຫຼື ພື້ນທີ່ໃກ້ຄຽງກັບ ໜ່ວຍງານການຄຸ້ມຄອງ ແລະ ອາດໄດ້ຮັບຜົນກະທົບຈາກກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງ ດັ່ງທີ່ໄດ້ລະບຸໄວ້.

4.1.2 (ບໍ່ສາມາດນຳໃຊ້ໄດ້ສໍາລັບປ່າໄມ້ທີ່ໄດ້ຮັບການຄຸ້ມຄອງດ້ວຍລະດັບຄວາມເຂັ້ມແຂງຕໍ່າ ແລະ ນ້ອຍ) ໂດຍການເຂົ້າຮ່ວມຢ່າງເໝາະສົມກັບຄົນໃນຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນ ດັ່ງທີ່ໄດ້ລະບຸໄວ້ໃນ 4.1.1, ໄດ້ມີກນບັນທຶກຂໍ້ມູນ ແລະ ແຜນທີ່ໄວ້ດັ່ງຕໍ່ໄປນີ້:

- ສິດທິທາງຮີດຄອງປະເພນີ ແລະ ສິດທິທາງກົດໝາຍຂອງເຂົາເຈົ້າໃນການຄອບຄອງທີ່ດິນ;
- ທາງຮີດຄອງປະເພນີ ແລະ ສິດທິທາງກົດໝາຍຂອງເຂົາເຈົ້າໃນການໃນການເຂົ້າເຖິງການນຳໃຊ້ຊັບພະຍາກອນປ່າໄມ້ ແລະ ການບໍລິການດ້ານລະບົບນິເວດ;
- ສິດທິທາງຮີດຄອງປະເພນີ ແລະ ສິດທິທາງກົດໝາຍຂອງເຂົາເຈົ້າ ແລະ ພັນທະໃນການບັງຄັບໃຊ້;
- ຫຼັກຖານສະຫນັບສະຫນູນສິດທິແລະພັນທະເຫຼົ່ານີ້;
- ບ່ອນທີ່ມີບັນຫາຂັດແຍ່ງດ້ານສິດທິ ລະຫວ່າງຄົນໃນຊຸມຊົນ, ພາກສ່ວນລັດ ຫຼື ພາກສ່ວນອື່ນໆ;
- ສະຫຼຸບຄວາມໝາຍກ່ຽວກັບສິດທິທາງກົດໝາຍ ແລະ ທາງຮີດຄອງປະເພນີ ແລະ ສິດທິທີ່ມີບັນຫາຂັດແຍ່ງໄດ້ຮັບການແກ້ໄຂ ໂດຍອົງການຈັດຕັ້ງ ແລະ
- ແຮງຈູງໃຈ ແລະ ເປົ້າໝາຍຂອງຊຸມຊົນໃນທ້ອງຖິ່ນທີ່ກ່ຽວຂ້ອງກັບກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງ.

ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ມີຄວາມໜ້າແໜ້ນຕໍ່າ(SLIMF) 4.1.2.1: ອົງການຈັດຕັ້ງໄດ້ກຳນົດຜົນກະທົບຈາກການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ທີ່ອາດເປັນໄປໄດ້ ຕໍ່ກັບຜູ້ນຳໃຊ້ປ່າໄມ້ອື່ນໆ.

4.2 ອົງການຈັດຕັ້ງຈະຕ້ອງຍອມຮັບ ແລະ ປະຕິບັດຕາມສິດທິຕາມກົດໝາຍ ແລະ ສິດທິຕາມປະເພນີ ຂອງຊຸມຊົນໃນທ້ອງຖິ່ນ ປັບປຸງການຄວບຄຸມ ກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງພາຍໃນ ຫຼື ກ່ຽວຂ້ອງກັບໜ່ວຍງານການຄຸ້ມຄອງ ທີ່ຈຳເປັນເພື່ອປ້ອງກັນສິດ, ຊັບພະຍາກອນ, ທີ່ດິນ ແລະ ອະນາເຂດຂອງເຂົາເຈົ້າ. ຄະນະຜູ້ຕ່າງໜ້າຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນໃນການຄວບຄຸມບັນດາກິດຈະກຳຕໍ່ພາກສ່ວນທີ ສາມ ທີ່ມີຄວາມຈຳເປັນໂດຍການຍິນຍອມເຫັນດີກ່ອນ ແລະ ຮັບແຈ້ງລ່ວງໜ້າ.

4.2.1 ໂດຍຜ່ານການເຂົ້າຮ່ວມກັບຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນ ຢ່າງເໝາະສົມ ແລະ ໄດ້ຮັບແຈ້ງເວລາ, ສະຖານທີ່ ແລະ ວິທີການສະແດງຄວາມຄິດເຫັນ ຫຼື/ແລະ ການຮຽກຮ້ອງຕໍ່ກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງ ທີ່ຈຳເປັນໃນການປ້ອງປ້ອງສິດຂອງເຂົາເຈົ້າ.

4.2.2 ສິດທິທາງກົດໝາຍ ແລະ ສິດທິທາງປະເພນີ ຂອງຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນ ໃນການຮັກສາການຄວບຄຸມກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງ ແມ່ນບໍ່ມີການລ່ວງລະເມີດຈາກ ອົງການຈັດຕັ້ງ.

- 4.2.3 ໃນກໍລະນີມີຫຼັກຖານຢັ້ງຢືນ ສິດທາງກົດໝາຍ ແລະ ສິດທາງປະເພນີ ຂອງຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນ ມີຄວາມກ່ຽວຂ້ອງກັບກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງ ທີ່ໄດ້ຖືກລະເມີດ ເຊິ່ງແມ່ນຄວາມຈິງ ຖ້າມີຄວາມຈຳເປັນ ໂດຍການເຂົ້າຮ່ວມຢ່າງເໝາະສົມ ຫຼື/ແລະ ໂດຍຜ່ານຂະບວນການແກ້ໄຂຂັ້ນຕ່ຳແຍ່ງໃນເງື່ອນໄຂທີ 1.6 ຫຼື 4.6.
- 4.2.4 (ບໍ່ສາມາດນຳໃຊ້ໄດ້ສຳລັບການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ມີຄວາມໜ້າແໜ້ນຕໍ່າ(SLIMF)) ໃນລະຫວ່າງການວາງແຜນການຄຸ້ມຄອງ ອົງການຈັດຕັ້ງເຂົ້າຮ່ວມຢ່າງຕັ້ງໜ້າກັບຜູ້ຕ່າງໜ້າຂອງຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນ ເພື່ອໃຫ້ບັນລຸເປົ້າໝາຍໃຫ້ໄດ້ຮັບການຍິນຍອມເຫັນດີຕໍ່ກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງ, ບ່ອນທີ່ກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງມີທ່າທິຈະກະທົບຕໍ່ສິດຂອງຄົນໃນຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນ. ເຊິ່ງກິດຈະກຳນີ້ຕ້ອງປະຕິບັດຊ້າໆຢ່າງໜ້ອຍທຸກໆ ສາມປີ ເຊິ່ງປະກອບດ້ວຍ:
- ໝັ້ນໃຈວ່າຊຸມຊົນໃນທ້ອງຖິ່ນ ຮັບຮູ້ເຖິງສິດ ແລະ ພັນທະກ່ຽວກັບຊັບພະຍາກອນ;
 - ມີການແຈ້ງ ຄົນໃນຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນຮັບຮູ້ເຖິງຄຸນຄ່າຂອງຊັບພະຍາກອນ ໃນດ້ານເສດຖະກິດ, ສັງຄົມ ແລະ ດ້ານສິ່ງແວດລ້ອມ;
 - ມີການແຈ້ງ ໃຫ້ຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນຮັບຊາບກ່ຽວກັບສິດຂອງເຂົາເຈົ້າທີ່ຈະປະຕິເສດ ຫຼື ແກ້ໄຂການຍິນຍອມ ຕໍ່ກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງທີ່ໄດ້ສະເໜີໃນຂອບເຂດທີ່ຈຳເປັນເພື່ອປ້ອງກັນສິດ ແລະ ຊັບພະຍາກອນຂອງເຂົາເຈົ້າ
 - ແຈ້ງໃຫ້ຄົນໃນຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນ ຮັບຮູ້ເຖິງແຜນກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ ໃນປະຈຸບັນ ແລະ ອະນາຄົດ.
- 4.2.5 ບ່ອນທີ່ມີຂະບວນການຍິນຍອມໄດ້ແຈ້ງລ່ວງໜ້າໂດຍບໍ່ມີການບັງຄັບຍັງບໍ່ມີຜົນໃນຂໍ້ສັນຍາ ອົງການຈັດຕັ້ງ ແລະ ຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນທີ່ໄດ້ຮັບຜົນກະທົບ ແມ່ນເຂົ້າຮ່ວມເຊິ່ງກັນ ແລະ ກັນໃນຂະບວນການຕົກລົງ ຍິນຍອມລ່ວງໜ້າໂດຍບໍ່ມີການບັງຄັບ ແມ່ນມີຄວາມຄືບໜ້າ, ດ້ວຍຄວາມສຸດຈະລິດ ແລະ ຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນມີຄວາມເພິ່ງພໍໃຈ.
- 4.3 ອົງການຈັດຕັ້ງຕ້ອງໃຫ້ໂອກາດຢ່າງສົມເຫດສົມຜົນໃນການຈ້າງງານ, ການຝຶກອົບຮົມ ແລະ ການບໍລິການອື່ນໆຕໍ່ຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນ, ຜູ້ຮັບເໝົາ ແລະ ຜູ້ຜະລິດຢ່າງເໝາະສົມຕາມຂະໜາດ ແລະ ຄວາມເຂັ້ມງວດຂອງແຕ່ລະກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງ.
- 4.3.1 ໂອກາດທີ່ເໝາະສົມແມ່ນໄດ້ຮັບການສົນທະນາ ແລະ ມີການສະໜອງໃຫ້ແກ່ຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນ, ຜູ້ຮັບເໝົາ ໃນຊຸມຊົນ ແລະ ຜູ້ຜະລິດໃນຊຸມຊົນເພື່ອ:
- ການຈ້າງງານ,
 - ການຝຶກອົບຮົມ ແລະ
 - ການບໍລິການອື່ນໆ.
- ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ມີຄວາມໜ້າແໜ້ນຕໍ່າ(SLIMF) 4.3.1.1 ສິດທິພິເສດແມ່ນໄດ້ມອບໃຫ້ແກ່ ຄົນໃນຊຸມຊົນ ແລະ ການບໍລິການ.
- 4.4 ອົງການຈັດຕັ້ງຈະຕ້ອງຈັດຕັ້ງກິດຕະກຳອື່ນໆ ເພີ່ມຕື່ມ ໂດຍການມີສ່ວນຮ່ວມຂອງຄົນໃນຊຸມຊົນ ທີ່ເປັນການປະກອບສ່ວນໃນການພັດທະນາເສດຖະກິດ ແລະ ສັງຄົມ, ຕາມອັດຕາສ່ວນກັບຂະໜາດ * ແລະ ຄວາມເຂັ້ມງວດ* ແລະ ຜົນກະທົບຕໍ່ເສດຖະກິດ-ສັງຄົມທີ່ເກີດຈາກການຄຸ້ມຄອງກິດຈະກຳ.
- 4.4.1 ໂອກາດສຳລັບການພັດທະນາ ເສດຖະກິດສັງຄົມ ທີ່ໄດ້ລະບຸໄວ້ ແລະ ມີການເຂົ້າຮ່ວມຂອງຄົນໃນຊຸມຊົນ ແລະ ອົງການຕ່າງໆ ທີ່ກ່ຽວຂ້ອງຢ່າງເໝາະສົມຕາມຮີດຄອງປະເພນີ.

ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ມີຄວາມໝາແໜ້ນຕໍ່າ (SLIMF) 4.4.1.1 ໂອກາດສໍາລັບການ
ພັດທະນາ ເສດຖະກິດສັງຄົມ ແມ່ນໄດ້ການລະບຸ ແລະ ໄດ້ຮັບການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດ.

4.4.2 ບັນດາໂຄງການ ແລະ ບັນດາກິດຈະກຳເພີ່ມຕື່ມ ແມ່ນໄດ້ຖືກຈັດຕັ້ງປະຕິບັດ ແລະ / ຫຼື ໄດ້ສະໜອງໃນ
ການປະກອບສ່ວນ ຜົນປະໂຫຍດ ທາງດ້ານເສດຖະກິດ-ສັງຄົມ ແລະ ເປັນຊັດສ່ວນຕໍ່ຜົນກະທົບທາງ
ດ້ານເສດຖະກິດສັງຄົມ ຂອງກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງ.

ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ມີຄວາມໝາແໜ້ນຕໍ່າ(SLIMF) 4.4.2.1 ການບໍລິການ ແລະ
ຜະລິດຕະພັນຂອງຊຸມຊົນແມ່ນໄດ້ຖືກນຳໃຊ້.

4.5 ອົງການຈັດຕັ້ງ ໂດຍການເຂົ້າມີສ່ວນຮ່ວມ ກັບຄົນໃນຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນ ຕ້ອງດຳເນີນການ ເພື່ອລະບຸ, ຫຼີກລ້ຽງ
ແລະ ຫຼຸດຜ່ອນ ຜົນກະທົບທາງດ້ານລົບຂອງກິດຈະກຳໃນການຄຸ້ມຄອງຕໍ່ເສດຖະກິດ, ສັງຄົມ ແລະ
ສິ່ງແວດລ້ອມຂອງຊຸມຊົນທີ່ໄດ້ຮັບຜົນກະທົບ. ການດຳເນີນການຕ້ອງປະຕິບັດຕາມຊັດສ່ວນຂະໜາດ, ຄວາມ
ເຂັ້ມງວດ ແລະ ຄວາມສ່ຽງ ແລະ ຜົນກະທົບດ້ານລົບຂອງກິດຈະກຳເຫຼົ່ານັ້ນ.

4.5.1 ບັນດາມາດຕະການ ໂດຍຜ່ານການເຂົ້າຮ່ວມຢ່າງຖືກຕ້ອງ ແລະ ເໝາະສົມ ກັບຄົນໃນຊຸມຊົນ ແມ່ນໄດ້
ຖືກຈັດຕັ້ງປະຕິບັດ ເພື່ອລະບຸ, ຫຼີກລ້ຽງແລະ ຫຼຸດຜ່ອນ ຜົນກະທົບທາງດ້ານລົບຂອງກິດຈະກຳການຄຸ້ມ
ຄອງຕໍ່ເສດຖະກິດ, ສັງຄົມ ແລະ ສິ່ງແວດລ້ອມຂອງຊຸມຊົນ. ເປັນຕົ້ນແມ່ນ ກອງປະຊຸມໄດ້ຮັບ
ການຈັດຕັ້ງຂຶ້ນຢ່າງໜ້ອຍໃນທຸກໆ 3 ປີ, ໃນກໍລະນີທີ່ມີຄວາມຂັດແຍ່ງທີ່ສຳຄັນເກີດຂຶ້ນປະຈຳປີ.

ເຄື່ອງປ່າຂອງດົງ 4.5.1.1 ບັນດາມາດຕະການຕ່າງໆ ໂດຍຜ່ານການເຂົ້າຮ່ວມຢ່າງຖືກຕ້ອງ ແລະ ເໝາະສົມ ຂອງ
ຄົນໃນຊຸມຊົນ ແມ່ນໄດ້ຖືກຈັດຕັ້ງປະຕິບັດ ເພື່ອລະບຸ, ຫຼີກລ້ຽງແລະ ຫຼຸດຜ່ອນ ຜົນກະທົບທາງດ້ານລົບ
ຂອງກິດຈະກຳ ການຄຸ້ມຄອງຕໍ່ເສດຖະກິດ, ສັງຄົມ ແລະ ສິ່ງແວດລ້ອມຂອງຊຸມຊົນ ເຊິ່ງລວມທັງຜົນ
ກະທົບ ຕໍ່ເຄື່ອງປ່າຂອງດົງ.

ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ມີຄວາມໝາແໜ້ນຕໍ່າ(SLIMF) 4.5.1.1 ບັນດາມາດຕະການແມ່ນໄດ້
ຖືກຈັດຕັ້ງປະຕິບັດ ເພື່ອຫຼີກລ້ຽງ ແລະ ຫຼຸດຜ່ອນຜົນກະທົບທາງລົບຕໍ່ເສດຖະກິດ, ສັງຄົມແລະ
ສິ່ງແວດລ້ອມ ທີ່ເກີດຈາກກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງທີ່ກະທົບຕໍ່ຊຸມຊົນ.

4.6 ອົງການຈັດຕັ້ງໂດຍການເຂົ້າຮ່ວມ ຂອງຄົນໃນຊຸມຊົນ ຕ້ອງມີກົນໄກ ໃນການແກ້ໄຂ ຄວາມເດືອດຮ້ອນ ແລະ
ການສະໜອງຄ່າຊົດເຊີຍທີ່ເປັນທຳ ຕໍ່ຄົນໃນຊຸມຊົນ ຫຼື ນິຕິບຸກຄົນ ທີ່ກ່ຽວຂ້ອງກັບຜົນກະທົບທີ່ເກີດຈາກການ
ຄຸ້ມຄອງກິດຈະກຳ ຂອງອົງການຈັດຕັ້ງ.

4.6.1 ຂະບວນການແກ້ໄຂຂໍ້ຂັດແຍ່ງ* ສາມາດດຳເນີນໄດ້ ໃນພື້ນທີ່, ໄດ້ຖືກພັດທະນາຜ່ານທາງວັດທະນະທຳ*
ການມີສ່ວນຮ່ວມ* ກັບຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນຢ່າງຖືກຕ້ອງ * ແລະ ເໝາະສົມ.

ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ມີຄວາມໝາແໜ້ນຕໍ່າ(SLIMF) 4.6.1.1 ຊາວກະສິກອນຂະໜາດ
ນ້ອຍມີຂະບວນການທີ່ເໝາະສົມໃນການແກ້ໄຂທຸກຂໍ້ຂັດແຍ່ງທີ່ເກີດຂຶ້ນໃນປ່າຂອງຊາວກະສິກອນ
ຂະໜາດນ້ອຍ

4.6.2 ການຮ້ອງທຸກທີ່ກ່ຽວຂ້ອງກັບຜົນກະທົບຂອງການຄຸ້ມຄອງກິດຈະກຳ ແມ່ນໄດ້ຮັບການຕອບກັບຕາມ
ເວລາທີ່ເໝາະສົມ ແລະ ບັນຫາອື່ນໆກໍໄດ້ຮັບການແກ້ໄຂ ຫຼື ຢູ່ໃນຂັ້ນຕອນການແກ້ໄຂຂໍ້ຂັດແຍ່ງ.

4.6.3 ການບັນທຶກຂໍ້ມູນລ້າສຸດຂອງ ການຮ້ອງທຸກ ທີ່ກ່ຽວຂ້ອງກັບຜົນກະທົບຂອງການຄຸ້ມຄອງກິດຈະກຳ
ແມ່ນປະກອບດ້ວຍ:

- ຂັ້ນຕອນຂອງການດຳເນີນ ເພື່ອແກ້ໄຂການຮ້ອງທຸກ;
- ຜົນໄດ້ຮັບຂອງຂະບວນການແກ້ໄຂຂໍ້ຂັດແຍ່ງທັງໝົດ ເຊິ່ງລວມທັງ ການຈ່າຍຄ່າຊົດເຊີຍທີ່ເປັນທຳ
ໃຫ້ແກ່ຄົນໃນຊຸມຊົນ ແລະ ຈ່າຍໃຫ້ນິຕິບຸກຄົນ; ແລະ

- ບັນຫາຂໍ້ຂັດແຍ່ງບໍ່ໄດ້ຮັບການແກ້ໄຂ* ເຫດຜົນເປັນຫຍັງເຂົາເຈົ້າບໍ່ໄດ້ແກ້ໄຂຂໍ້ຂັດແຍ່ງ ແລະ ວິທີການຂອງເຂົາເຈົ້າຈະໄດ້ຮັບການແກ້ໄຂ.

4.6.4 ກໍລະນີການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດໃນພື້ນທີ່ທີ່ກຳລັງມີຂໍ້ຂັດແຍ່ງເກີດຂຶ້ນ:

- ດ້ານຂະໜາດທີ່ເປັນຮູບປະທຳ;
- ດ້ານໄລຍະເວລາ; ຫຼື
- ທີ່ກ່ຽວຂ້ອງກັບ ຈຳນວນຂອງຄວາມສົນໃຈ.

4.7 ອົງການຈັດຕັ້ງ ໂດຍການເຂົ້າຮ່ວມຂອງຄົນໃນຊຸມຊົນ ຈະຕ້ອງລະບຸພື້ນທີ່ສະເພາະວັດທະນາທຳ, ນິເວດວິທະຍາ, ເສດຖະກິດ, ຄວາມສຳຄັນທາງສາສະໜາ ຫຼື ຈິດວິນຍານ, ແລະ ເພື່ອຮັກສາກົດໝາຍຂອງຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນ ຫຼື ສິດທິທາງຮິດຄອງປະເພນີ. ເຂດພື້ນທີ່ດັ່ງກ່າວ ຈະຕ້ອງໄດ້ຮັບການຍອມຮັບ ໂດຍອົງການຈັດຕັ້ງ ແລະ ການຄຸ້ມຄອງຂອງເຂົາເຈົ້າ ແລະ / ຫຼື ການປ້ອງກັນ ຈະຕ້ອງໄດ້ຮັບການເຫັນດີ ໂດຍມີການເຂົ້າຮ່ວມກັບຄົນໃນຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນນັ້ນ.

4.7.1 ພື້ນທີ່ພິເສດສຳລັບວັດທະນາທຳ, ນິເວດວິທະຍາ, ເສດຖະກິດ, ຄວາມສຳຄັນທາງສາສະໜາ ຫຼື ຈິດວິນຍານ, ແລະ ເພື່ອຮັກສາກົດໝາຍຂອງຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນ ຫຼື ສິດທິທາງຮິດຄອງປະເພນີ. ເຂດພື້ນທີ່ດັ່ງກ່າວ ຈະຕ້ອງໄດ້ຮັບການລະບຸໂດຍການເຂົ້າຮ່ວມຢ່າງຖືກຕ້ອງ ແລະ ເໝາະສົມ ແລະ ໄດ້ຮັບການຍອມຮັບໂດຍອົງການຈັດຕັ້ງ.

4.7.2 ບັນດາມາດຕະການເພື່ອປົກປ້ອງ ເຂດພື້ນທີ່ ທີ່ໄດ້ຮັບການເຫັນດີ, ໄດ້ມີການບັນທຶກ ແລະ ຈັດຕັ້ງປະຕິບັດ ໂດຍການເຂົ້າຮ່ວມ ຢ່າງຖືກຕ້ອງ ແລະ ເໝາະສົມຂອງຄົນໃນຊຸມຊົນ. ເມື່ອຊຸມຊົນໄດ້ລະບຸວ່າ ການລະບຸຕຳແໜ່ງທາງກາຍະພາບ ຂອງພື້ນທີ່ໃນເອກະສານ ຫຼື ໃນແຜ່ນທີ່ ແມ່ນຈະເປັນໄພຂົ່ມຂູ່ ຕໍ່ຄຸນຄ່າ ຫຼື ການປ້ອງກັນຂອງເຂດພື້ນທີ່, ຈາກນັ້ນ, ວິທີການອື່ນຈະຖືກນຳໃຊ້.

4.7.3 ເມື່ອໃດກໍຕາມ ເຂດພື້ນທີ່ສະເພາະວັດທະນາທຳ, ນິເວດວິທະຍາ, ເສດຖະກິດ, ສາສະໜາ ຫຼື ຈິດວິນຍານທີ່ສຳຄັນ ໄດ້ຄົ້ນພົບ ຫຼື ໄດ້ຮັບການສັງເກດໃໝ່ໆ, ການຄຸ້ມຄອງກິດຈະກຳ ຈະຕ້ອງຢຸດເຊົາກະທັນໃນບໍລິເວນໃກ້ຄຽງ ຈົນກວ່າມາດຕະການການປ້ອງກັນ ໄດ້ຮັບການຍອມຮັບ ແລະ ເຫັນດີ ພ້ອມກັບຄົນໃນຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນ ແລະ ຕາມການກຳນົດຂອງທ້ອງຖິ່ນ ແລະ ກົດໝາຍລະດັບຊາດ.

4.8 ອົງການຈັດຕັ້ງ ຈະຕ້ອງຮັກສາສິດທິ ຂອງຄົນໃນຊຸມຊົນ ເພື່ອອະນຸລັກ ແລະ ນຳໃຊ້ພູມປັນຍາທ້ອງຖິ່ນ ແລະ ອົງການຕັດຕັ້ງຕ້ອງເສຍຄ່າຊົດເຊີຍ ຕໍ່ຄົນໃນຊຸມຊົນ ໃນການນຳໃຊ້ ຄວາມຮູ້ ແລະ ຊັບສິນທາງປັນຍາ. ຂໍ້ຕົກລົງຜູກມັດ ອົງຕາມ ເງື່ອນໄຂ 3.3 ຈະຕ້ອງໄດ້ຮັບການສະຫຼຸບລະຫວ່າງ ອົງການຈັດຕັ້ງ ແລະ ຄົນໃນຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນ ເພື່ອການນຳໃຊ້ປະໂຫຍດ ໂດຍໄດ້ຮັບການຍິນຍອມ ແລະ ເຫັນດີລ່ວງໜ້າກ່ອນທີ່ຈະມີການນຳໄປໃຊ້, ແລະ ຕ້ອງສອດຄ່ອງຕໍ່ກັບ ການອະນຸລັກ ສິດທິ ທາງຊັບສິນທາງປັນຍາ

4.8.1 ພູມປັນຍາທ້ອງຖິ່ນ ແລະ ຊັບສິນທາງປັນຍາ ແມ່ນໄດ້ຮັບການປົກປ້ອງ ແລະ ໄດ້ຮັບການນຳໃຊ້ກໍຕໍ່ເມື່ອເຈົ້າຂອງ ຂອງພູມປັນຍາທ້ອງຖິ່ນນັ້ນ ຫຼື ຊັບສິນທາງປັນຍານັ້ນ ໄດ້ອະນຸຍາດ ຍິນຍອມ ແລະ ເຫັນດີລ່ວງໜ້າຢ່າງເປັນທາງການ ໂດຍຜ່ານຂໍ້ຕົກລົງຜູ້ມັດ.

4.8.2 ຄົນໃນຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນ ແມ່ນໄດ້ຮັບຄ່າຊົດເຊີຍ ອົງຕາມຂໍ້ຕົກລົງຜູກມັດ ທີ່ໄດ້ບັນລຸ ໂດຍມີການຍິນຍອມ ແລະ ເຫັນດີລ່ວງໜ້າ ໃນການນຳໃຊ້ ພູມປັນຍາທ້ອງຖິ່ນ ແລະ ຊັບສິນທາງປັນຍາ.

ລັກການທີ 5: ຜົນປະໂຫຍດຈາກປ່າໄມ້

ອົງການຈັດຕັ້ງ ຈະຕ້ອງມີການຈັດລະດັບຄວາມຫຼາກຫຼາຍຂອງຜະລິດຕະພັນ ແລະ ການບໍລິການຢ່າງມີປະສິດທິພາບ ຂອງໜ່ວຍງານຄຸ້ມຄອງ ເພື່ອຮັກສາ ແລະ ເພີ່ມ ຄວາມອາດສາມາດ ທາງດ້ານເສດຖະກິດໃນໄລຍະຍາວ ແລະ ຈັດລຳດັບຜົນປະໂຫຍດ ທາງດ້ານສັງຄົມ ແລະ ສິ່ງແວດລ້ອມ.

5.1 ອົງການຈັດຕັ້ງ* ຈະຕ້ອງ ລະບຸ, ຜະລິດ ຫຼື ເປີດໃຊ້ງານການຜະລິດຂອງຜະລິດຕະພັນ ແລະ / ຫຼື ຜົນປະໂຫຍດທີ່ຫຼາກຫຼາຍ ໂດຍອີງໃສ່ ການຈັດລຳດັບຂອງຊັບພະຍາກອນ ແລະ ການບໍລິການທາງດ້ານລະບົບນິເວດ ທີ່ມີຢູ່ໃນໜ່ວຍງານຄຸ້ມຄອງ ເພື່ອເພີ່ມຄວາມເຂັ້ມແຂງ ແລະ ກະຈາຍຄວາມຫຼາກຫຼາຍຂອງອັດຕາສ່ວນເສດຖະກິດໃນລະດັບທ້ອງຖິ່ນຕາມລຳດັບ ແລະ ຄວາມເຂັ້ມຊັນ ຂອງການຄຸ້ມຄອງກິດຈະກຳ.

5.1.1 ການຈັດລຳດັບຂອງຊັບພະຍາກອນ ແລະ ການບໍລິການທາງດ້ານລະບົບນິເວດ ແມ່ນສາມາດສ້າງຄວາມເຂັ້ມແຂງ ແລະ ກະຈາຍຄວາມຫຼາກຫຼາຍທາງ ເສດຖະກິດຂອງຊຸມຊົນ ດັ່ງທີ່ໄດ້ລະບຸໄວ້.

ເຄື່ອງປ່າຂອງດົງ 5.1.1.1 ການຈັດລຳດັບຂອງຊັບພະຍາກອນ, ເຄື່ອງປ່າຂອງດົງ ແລະ ການບໍລິການທາງດ້ານລະບົບນິເວດ, ທີ່ສາມາດສ້າງຄວາມເຂັ້ມແຂງກະຈາຍຄວາມຫຼາກຫຼາຍທາງ ເສດຖະກິດຂອງຊຸມຊົນ ດັ່ງທີ່ໄດ້ລະບຸໄວ້.

ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ມີຄວາມໜ້າແໜ້ນຕໍ່າ(SLIMF) 5.1.1.1 ອົງການຈັດຕັ້ງ ແມ່ນໄດ້ຮັບຮູ້ ເຖິງລຳດັບຂອງຊັບພະຍາກອນ ແລະ ການບໍລິການທາງດ້ານລະບົບນິເວດທີ່ສາມາດສ້າງຄວາມເຂັ້ມແຂງກະຈາຍຄວາມຫຼາກຫຼາຍທາງ ເສດຖະກິດຂອງຊຸມຊົນ.

5.1.2 (ບໍ່ສາມາດນຳໃຊ້ໄດ້ສຳລັບ ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ມີຄວາມໜ້າແໜ້ນຕໍ່າ(SLIMF)) ທີ່ສອດຄ່ອງກັບຈຸດປະສົງ ຂອງການຄຸ້ມຄອງ, ຜະລິດຕະພັນ ແລະ ຜົນປະໂຫຍດທີ່ໄດ້ລະບຸ ແມ່ນໄດ້ຖືກ ຜະລິດຂຶ້ນ ໂດຍອົງການຈັດຕັ້ງ ແລະ ໄດ້ສ້າງຂຶ້ນເພື່ອການຜະລິດອື່ນໆ ສ້າງຄວາມເຂັ້ມແຂງ ແລະ ກະຈາຍຄວາມຫຼາກຫຼາຍທາງ ເສດຖະກິດຂອງຊຸມຊົນ.

ເຄື່ອງປ່າຂອງດົງ 5.1.2.1ສອດຄ່ອງກັບຈຸດປະສົງຂອງການຄຸ້ມຄອງ, ໄດ້ລະບຸຜົນປະໂຫຍດ, ຜົນຜະລິດເຄື່ອງປ່າຂອງດົງ ແລະ ຜະລິດຕະພັນອື່ນໆທີ່ຖືກຜະລິດຂຶ້ນ ໂດຍອົງການຈັດຕັ້ງ ແລະ ໄດ້ສ້າງຂຶ້ນເພື່ອການຜະລິດອື່ນໆ ສ້າງຄວາມເຂັ້ມແຂງ ແລະ ກະຈາຍຄວາມຫຼາກຫຼາຍທາງດ້ານເສດຖະກິດຂອງຊຸມຊົນ.

5.1.3 ຖ້າຫາກວ່າ ອົງການຈັດຕັ້ງຮຽກຮ້ອງການສິ່ງເສີມການປົກປັກຮັກສາ ແລະ ບໍລິການທາງດ້ານລະບົບນິເວດຕາມການຄຸ້ມຄອງຂອງສະພາປ່າໄມ້ສາກົນ FSC, ອົງການຈັດຕັ້ງຕ້ອງປະຕິບັດ ຕາມຂໍ້ກຳນົດທີ່ໄດ້ບັງຄັບໃຊ້ ໃນ FSC-PRO-30-006 V1-0 EN ຂັ້ນຕອນການບໍລິການລະບົບນິເວດ: ການສາທິດຜົນກະທົບ ແລະ ເຄື່ອງມືທາງການຕະຫຼາດ ແລະ FSC-GUI-30-006 V1-0 EN ຄຳແນະນຳ ສຳລັບການສາທິດໃຫ້ເຫັນຜົນກະທົບຕໍ່ການບໍລິການລະບົບນິເວດ.

5.2 ອົງການຈັດຕັ້ງຕ້ອງເກັບກ່ຽວຜົນຜະລິດ ແລະ ການບໍລິການຈາກໜ່ວຍງານຄຸ້ມຄອງຢ່າງເປັນປົກກະຕິຢູ່ໃນລະດັບ ຫຼື ຕໍ່າກວ່າລະດັບຂອງຄວາມຍືນຍົງຢ່າງຖາວອນ.

5.2.1 ລະດັບຂອງການຂຸດຄົ້ນໄມ້* ແມ່ນອີງໃສ່ ຂໍ້ມູນຈາກການວິເຄາະທີ່ໜ້າເຊື່ອຖືໄດ້ໃນປະຈຸບັນ ກ່ຽວກັບການການເຕີບໂຕຂອງຜົນຜະລິດ ຈາກຂໍ້ມູນການສຳຫຼວດປ່າໄມ້, ອັດຕາການລອດຕາຍ ແລະ ການບຳລຸງຮັກສາໜ້າທີ່ຂອງລະບົບນິເວດ*.

5.2.2 ອີງໃສ່ ການວິເຄາະລະດັບຂອງການຂຸດຄົ້ນ, ປະລິມານໄມ້ທ່ອນທີ່ອະນຸຍາດຕັດປະຈຳປີສູງສຸດ ແມ່ນໄດ້ຖືກກຳນົດ ໂດຍບໍ່ມີການເກີນປະລິມານຂອງການຂຸດຄົ້ນ ທີ່ສາມາດເຮັດໃຫ້ມີຄວາມຍືນຍົງຢ່າງຖາວອນລວມທັງການຮັບປະກັນວ່າອັດຕາການຂຸດຄົ້ນຈະບໍ່ເກີນປະລິມາຂອງການເຕີບໂຕ.

5.2.3 ລະດັບການຂຸດຄົ້ນໄມ້ຕົວຈິງປະຈຳປີແມ່ນໄດ້ຮັບການບັນທຶກ ແລະ ການຂຸດຄົ້ນທີ່ເກີນໂກຕ້າທີ່ກຳນົດ ໃນເບື້ອງຕົ້ນ ອີງຕາມແຜນການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ທີ່ໄດ້ຮັບອະນຸມັດ ແມ່ນຫ້າມບໍ່ໃຫ້ຂຸດຄົ້ນເກີນຈຳນວນທີ່ ອະນຸຍາດໃຫ້ຂຸດຄົ້ນ ທີ່ໄດ້ກຳນົດໃນຂໍ້ 5.2.2 ສຳລັບໄລຍະເວລາທີ່ກຳນົດດຽວກັນ.

ໝາຍເຫດ: ສຳລັບ ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ ແລະ ສວນປູກທີ່ມີລະດັບຄວາມເຂັ້ມແຂງໃນລະດັບນ້ອຍແລະ ລະດັບຕໍ່າ: ອົງການຈັດຕັ້ງ ຕ້ອງໝັ້ນໃຈວ່າ ອັດຕາການຂຸດຄົ້ນ ໄດ້ກະຈາຍໃນລະດັບພູມິພາກ ສຳລັບ ໜ່ວຍງານການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ບໍ່ອະນຸຍາດໃຫ້ສຸມໃສ່ການຂຸດຄົ້ນປະຈຳປີໃນຫນຶ່ງຫົວຫນ່ວຍຍ່ອຍ

5.2.4 ສຳລັບການຂຸດຄົ້ນ ຜະລິດຕະພັນ ແລະ ເຄື່ອງປ່າຂອງດົງທີ່ມີຄຸນຄ່າທາງດ້ານເສດຖະກິດ ພາຍໃຕ້ການ ຄວບຄຸມລະດັບການຂຸດຄົ້ນ ການຄວບຄຸມຄວາມຍືນຍົງແມ່ນໄດ້ຖືກການຄິດໄລ່ ແລະ ປະຕິບັດຕາມ ລະດັບການຂຸດຄົ້ນແບບຍືນຍົງ ໂດຍອີງໃສ່ຂໍ້ມູນທີ່ສາມາດເຊື່ອຖືໄດ້.

ເຄື່ອງປ່າຂອງດົງ 5.2.4.1 ໃນການເກັບກູ້ເຄື່ອງປ່າຂອງດົງ ທີ່ມີຄຸນຄ່າທາງດ້ານເສດຖະກິດ ພາຍໃຕ້ການຄວບຄຸມ ລະດັບການຂຸດຄົ້ນຂອງອົງການຈັດຕັ້ງ ການຄວບຄຸມຄວາມຍືນຍົງແມ່ນໄດ້ຖືກການຄິດໄລ່ ແລະ ໄດ້ ປະຕິບັດຕາມ ລະດັບຂອງການຂຸດຄົ້ນແບບຍືນຍົງ ໂດຍອີງໃສ່ຂໍ້ມູນທີ່ສາມາດເຊື່ອຖືໄດ້.

5.3 ອົງການຈັດຕັ້ງຕ້ອງສະແດງໃຫ້ເຫັນເຖິງ ປັດໄຈພາຍນອກໃນດ້ານບວກ ແລະ ດ້ານລົບ ຂອງການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດ ແມ່ນໄດ້ປະກອບຢູ່ໃນແຜນການຄຸ້ມຄອງ.

5.3.1 ມູນຄ່າທີ່ກ່ຽວຂ້ອງກັບການປ້ອງກັນ, ການຫຼຸດຜ່ອນ ຫຼື ການເສຍຄ່າຊົດເຊີຍ ສຳລັບຜົນຜົນກະທົບໃນ ດ້ານລົບຕໍ່ສັງຄົມ ແລະ ສິ່ງແວດລ້ອມຂອງກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງ ແມ່ນໄດ້ຖືກຈຳກັດ ແລະ ໄດ້ບັນທຶກ ໄວ້ໃນແຜນການຄຸ້ມຄອງ.

ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ມີຄວາມໜ້າແໜ້ນຕໍ່າ(SLIMF) 5.3.1.1 ຜູ້ບໍລິຫານປ່າໄມ້ ແມ່ນໄດ້ມີ ເປົ້າໝາຍແມ່ນມຸ່ງຫວັງທີ່ຈະຢູ່ໃນສະຖານະການທີ່ມີປະສິດທິພາບດ້ານເສດຖະກິດທີ່ອະນຸຍາດໃຫ້ມີການ ຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ໃນໄລຍະຍາວ.

5.3.2 ຜົນປະໂຫຍດທີ່ກ່ຽວຂ້ອງກັບຜົນກະທົບດ້ານສັງຄົມແລະສິ່ງແວດລ້ອມດ້ານບວກ ຂອງກິດຈະກຳ ການ ຄຸ້ມຄອງ ແມ່ນໄດ້ຖືກລະບຸ ແລະ ປະກອບຢູ່ໃນ ແຜນການຄຸ້ມຄອງ*.

5.4 ອົງການຈັດຕັ້ງ ຕ້ອງນຳໃຊ້ຂະບວນການປຸງແຕ່ງ, ການບໍລິການ ແລະ ການເພີ່ມຄຸນຄ່າ ເພື່ອຕອບສະໜອງຄວາມ ຮຽກຮ້ອງຕ້ອງການ ຂອງອົງການຈັດຕັ້ງ ທີ່ສາມາດໃຊ້ໄດ້, ອັດຕາສ່ວນຕາມຂະໜາດ, ຄວາມເຂັ້ມແຂງ ແລະ ຄວາມສ່ຽງ. ຖ້າວ່າ ອົງການຈັດຕັ້ງເຫຼົ່ານີ້ບໍ່ສາມາດນຳໃຊ້ໄດ້ ໃນທ້ອງຖິ່ນ, ອົງການຈັດຕັ້ງຈະຕ້ອງພະຍາຍາມ ຊ່ວຍສ້າງຕັ້ງການບໍລິການເຫລົ່ານີ້ຢ່າງສົມເຫດສົມຜົນ.

5.4.1 ໃນກໍລະນີມີຄ່າໃຊ້ຈ່າຍ, ຄຸນະພາບ ແລະ ຄວາມອາດສາມາດຂອງທາງເລືອກທີ່ບໍ່ແມ່ນຂອງທ້ອງຖິ່ນ ແລະ ທ້ອງຖິ່ນ ແມ່ນຢ່າງໜ້ອຍມີຄ່າເທົ່າທຽມກັນດ້ານສິນຄ້າຂອງທ້ອງຖິ່ນ, ການບໍລິການ, ການປຸງແຕ່ງ ແລະ ການເພີ່ມຄຸນຄ່າໃນການອຳນວຍຄວາມສະດວກ ແລະ ການນຳໃຊ້.

ເຄື່ອງປ່າຂອງດົງ 5.4.1.1 ໃນກໍລະນີມີຄ່າໃຊ້ຈ່າຍ, ຄຸນະພາບ ແລະ ຄວາມອາດສາມາດຂອງທາງເລືອກທີ່ບໍ່ແມ່ນ ຂອງທ້ອງຖິ່ນ ແລະ ທ້ອງຖິ່ນ ແມ່ນຢ່າງໜ້ອຍມີຄ່າເທົ່າທຽມກັນດ້ານສິນຄ້າຂອງທ້ອງຖິ່ນ, ການ ບໍລິການ, ການປຸງແຕ່ງ ແລະ ການເພີ່ມຄຸນຄ່າໃນການອຳນວຍຄວາມສະດວກ ແລະ ການນຳໃຊ້ເຄື່ອງປ່າ ຂອງດົງ.

ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ມີຄວາມໜ້າແໜ້ນຕໍ່າ(SLIMF) 5.4.1.1 ໃນກໍລະນີມີຄ່າໃຊ້ຈ່າຍ, ຄຸນະພາບ ແລະ ຄວາມອາດສາມາດຂອງທາງເລືອກທີ່ບໍ່ແມ່ນຂອງທ້ອງຖິ່ນ ແລະ ທ້ອງຖິ່ນ ແມ່ນຢ່າງໜ້ອຍມີຄ່າເທົ່າທຽມກັນດ້ານສິນຄ້າຂອງທ້ອງຖິ່ນ, ການບໍລິການ, ການປຸງແຕ່ງ ແລະ ການເພີ່ມຄຸນຄ່າໃນ ການອຳນວຍຄວາມສະດວກ ແລະ ການນຳໃຊ້.

5.4.2 (ບໍ່ສາມາດນໍາໃຊ້ໄດ້ ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ມີຄວາມໜ້າແໜ້ນຕໍ່າ(SLIMF)) ອີງໃສ່ຄວາມອາດສາມາດຂອງອົງການຈັດຕັ້ງ, ຄວາມພະຍາຍາມ ແມ່ນໄດ້ຖືກສ້າງຕັ້ງຂຶ້ນ ແລະ ຊຸກຍູ້ສິ່ງເສີມຄວາມອາດສາມາດຂອງສິນຄ້າຊຸມຊົນ, ການບໍລິການ, ຂະບວນການປຸງແຕ່ງ, ແລະ ການອໍານວຍຄວາມສະດວກໃນການເພີ່ມຄຸນຄ່າ ແມ່ນບໍ່ສາມາດເປັນໄປໄດ້.

5.5 ອົງການຈັດຕັ້ງຕ້ອງ ສະແດງໃຫ້ເຫັນ ໂດຍຜ່ານການວາງວາງແຜນ ແລະ ປະລິມານການອັດຕາການໃຊ້ຈ່າຍ, ຄວາມເຂັ້ມແຂງ ແລະ ຄວາມສ່ຽງ. ຄຳໝັ້ນສັນຍາກ່ຽວກັບ ຄວາມສຳເລັດດ້ານເສດຖະກິດ

5.5.1 ການມີທຶນທີ່ພຽງພໍແມ່ນອະນຸຍາດໃຫ້ຈັດຕັ້ງປະຕິບັດແຜນການຄຸ້ມຄອງ ເພື່ອໃຫ້ໄດ້ຕາມມາດຕະຖານ ແລະ ຮັບປະກັນ ດ້ານເສດຖະກິດໃນໄລຍະຍາວ.

ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ມີຄວາມໜ້າແໜ້ນຕໍ່າ(SLIMF) 5.5.1.1 ການມີທຶນທີ່ພຽງພໍ ຫຼື ກຳລັງແຮງງານທີ່ພຽງພໍ ແມ່ນໄດ້ຮັບອະນຸຍາດໃຫ້ຈັດຕັ້ງປະຕິບັດ ແຜນການຄຸ້ມຄອງ.

5.5.2 (ບໍ່ສາມາດນໍາໃຊ້ໄດ້ສຳລັບ ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ມີຄວາມໜ້າແໜ້ນຕໍ່າ(SLIMF)) ຄ່າໃຊ້ຈ່າຍ ແລະ ການລົງທຶນແມ່ນ ສ້າງຂຶ້ນເພື່ອ ຈັດຕັ້ງປະຕິບັດ ແຜນການຄຸ້ມຄອງ ເພື່ອເປັນໄປຕາມມາດຕະຖານ ແລະ ຮັບປະກັນດ້ານເສດຖະກິດໃນໄລຍະຍາວ.

ຫຼັກການທີ 6: ຄຸນຄ່າທາງດ້ານສິ່ງແວດລ້ອມ ແລະ ຜົນກະທົບ

ການຈັດຕັ້ງຈະຕ້ອງຮັກສາ ແລະ/ຫຼື ພື້ນຟູ ການບໍລິການທາງດ້ານລະບົບນິເວດ ແລະ ຄຸນຄ່າທາງສິ່ງແວດລ້ອມ ຂອງໜ່ວຍງານຄຸ້ມຄອງ ແລະ ຈະຕ້ອງຫຼີກລ້ຽງ, ປົວແປງ ຫຼື ຫຼຸດຜ່ອນຜົນກະທົບໃນດ້ານລົບຕໍ່ສິ່ງແວດລ້ອມ.

6.1 ອົງການຈັດຕັ້ງຕ້ອງມີການປະເມີນ ຄຸນຄ່າທາງສິ່ງແວດລ້ອມ ພາຍໃນໜ່ວຍງານການຄຸ້ມຄອງ ແລະ ນອກເຂດໜ່ວຍງານການຄຸ້ມຄອງ ທີ່ອາດໄດ້ຮັບຜົນກະທົບ ຈາກກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງ. ການປະເມີນນີ້ຈະຕ້ອງໄດ້ດຳເນີນດ້ວຍລະດັບຂອງຄວາມລະອຽດ, ຂະໜາດ ແລະ ຄວາມຖີ່ ທີ່ເໝາະສົມກັບຂະໜາດ, ຄວາມເຂັ້ມຊັນ ແລະ ຄວາມສ່ຽງ ຂອງກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງ ແລະ ພຽງພໍສຳລັບເປົ້າໝາຍ ຂອງການຕັດສິນໃຈເລື່ອງມາດຕະການການອະນຸລັກທີ່ຈຳເປັນ ແລະ ເພື່ອການກວດສອບ ແລະ ຕິດຕາມກວດກາຜົນກະທົບດ້ານລົບທີ່ມີຄວາມເປັນໄປໄດ້ທີ່ຈະເກີດຂຶ້ນ ຂອງບັນດາກິດຈະກຳເຫຼົ່ານີ້.

6.1.1 ຂໍ້ມູນທີ່ສາມາດນຳໃຊ້ໄດ້ດີທີ່ສຸດ ແມ່ນໄດ້ຖືກນຳໃຊ້ເພື່ອລະບຸຄຸນຄ່າທາງສິ່ງແວດລ້ອມພາຍໃນເຂດພື້ນທີ່ ແລະ ບ່ອນທີ່ອາດໄດ້ຮັບຜົນກະທົບ ຈາກກິດຈະກຳ ການຄຸ້ມຄອງ, ພື້ນທີ່ນອກໜ່ວຍງານການຄຸ້ມຄອງ.

ເຄື່ອງປ່າຂອງດົງ 6.1.1.1 ມູນທີ່ດີທີ່ສຸດ (*ເບິ່ງຢູ່ເອກະສານຊ້ອນທ້າຍ /*) ແມ່ນໄດ້ຖືກນຳໃຊ້ເພື່ອລະບຸຄຸນຄ່າທາງສິ່ງແວດລ້ອມພາຍໃນເຂດພື້ນທີ່ ແລະ ບ່ອນທີ່ອາດໄດ້ຮັບຜົນກະທົບຈາກ ກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງເຄື່ອງປ່າຂອງດົງ, ນອກເຂດໜ່ວຍງານການຄຸ້ມຄອງ.

6.1.2 ການປະເມີນຄຸນຄ່າຂອງສິ່ງແວດລ້ອມ ແມ່ນຕ້ອງໄດ້ຈັດຕັ້ງປະຕິບັດດ້ວຍລະດັບທີ່ລະອຽດແລະ ມີຄວາມຖີ່ດັ່ງນີ້:

- ຜົນກະທົບຂອງກິດຈະກຳ ທີ່ໄດ້ລະບຸໄວ້ໃນຄຸນຄ່າຂອງສິ່ງແວດລ້ອມ ສາມາດປະເມີນໄດ້ໂດຍເງື່ອນໄຂ 6.2;
- ຄວາມສ່ຽງຕໍ່ຄຸນຄ່າທາງສິ່ງແວດລ້ອມ ສາມາດລະບຸໄດ້ໂດຍເງື່ອນໄຂ 6.2;
- ມາດຕະການທີ່ຈຳເປັນ ເພື່ອປ້ອງກັນ ຄຸນຄ່າທີ່ສາມາດລະບຸໄດ້ໂດຍເງື່ອນໄຂ 6.3; ແລະ,
- ການຕິດຕາມກວດກາຜົນກະທົບ ຫຼື ການປ່ຽນແປງທາງສິ່ງແວດລ້ອມ ສາມາດດຳເນີນໄດ້ຕາມຫຼັກການທີ 8.

ເຄື່ອງປ່າຂອງດົງ 6.1.2.1 ການປະເມີນຄຸນຄ່າຂອງສິ່ງແວດລ້ອມແມ່ນໄດ້ດຳເນີນ ດ້ວຍລະດັບຂອງຄວາມລະອຽດ ແລະ ຄວາມຖີ່ດັ່ງນີ້:

- ມູນຄ່າສິ່ງແວດລ້ອມພາຍໃນ ແລະ ນອກພື້ນທີ່ ໜ່ວຍງານການຄຸ້ມຄອງທີ່ສາມາດໄດ້ຮັບຜົນກະທົບ ຈາກ ບັນດາກິດຈະກຳ ການຄຸ້ມຄອງແມ່ນໄດ້ຖືກລະບຸໄວ້.
- ບັນດາຄວາມສ່ຽງ ທີ່ອາດຈະເກີດຂຶ້ນກະທົບຕໍ່ມູນຄ່າເຫຼົ່ານີ້ແມ່ນເປັນທີ່ຮູ້ຈັກ.
- ມາດຕະການການອະນຸລັກທີ່ມີຄວາມຈຳເປັນ ແມ່ນສາມາດກຳນົດໄດ້ໃນຮູບແບບການຄຸ້ມຄອງແບບຍືນຍົງ.
- ການຕິດຕາມກວດກາຜົນກະທົບ ຫຼື ການປ່ຽນແປງທາງດ້ານສິ່ງແວດລ້ອມ ສາມາດດຳເນີນໄດ້ຕາມຫຼັກການທີ 8.

ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ມີຄວາມໜ້າແໜ້ນຕໍ່າ(SLIMF) 6.1.2.1 ການປະເມີນຄຸນຄ່າສິ່ງແວດລ້ອມ* ແມ່ນດຳເນີນດ້ວຍລະດັບຄວາມລະອຽດ ແລະ ຄວາມຖີ່ ເພື່ອໃຫ້ບັນດາຄຸນຄ່າສິ່ງແວດລ້ອມ* ໃນ ແລະ ນອກໜ່ວຍບໍລິຫານ* ທີ່ສາມາດໄດ້ຮັບຜົນກະທົບຈາກກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງ ໄດ້ຖືກລະບຸດັ່ງນີ້:

- ຄຸນຄ່າທາງສິ່ງແວດລ້ອມພາຍໃນດຂດພື້ນທີ່ ແລະ ນອກເຂດພື້ນທີ່ຂອງໜ່ວຍງານຄຸ້ມຄອງທີ່ສາມາດໄດ້ຮັບຜົນກະທົບ ຈາກກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງທີ່ໄດ້ລະບຸໄວ້.
- ບັນດາຄວາມສ່ຽງ ທີ່ອາດຈະເກີດຂຶ້ນກະທົບຕໍ່ມູນຄ່າເຫຼົ່ານີ້ແມ່ນເປັນທີ່ຮູ້ຈັກ.
- ມາດຕະການການອະນຸລັກທີ່ມີຄວາມຈຳເປັນ ແມ່ນສາມາດກຳນົດໄດ້ໃນຮູບແບບການຄຸ້ມຄອງແບບຍືນຍົງ.
- ການຕິດຕາມກວດກາຜົນກະທົບ ຫຼື ການປ່ຽນແປງທາງດ້ານສິ່ງແວດລ້ອມ ສາມາດດຳເນີນໄດ້ຕາມຫຼັກການທີ 8.

6.2 ກ່ອນທີ່ຈະເລີ່ມຕົ້ນບັນດາກິດຈະກຳ ທີ່ເປັນການລົບກວນພື້ນທີ່, ອົງການຈັດຕັ້ງຕ້ອງລະບຸ ແລະ ປະເມີນຂະໜາດ, ຄວາມຮຸນແຮງ ແລະ ຄວາມສ່ຽງ ຂອງຜົນກະທົບຂອງກິດຈະກຳທີ່ອາດເກີດຂຶ້ນຕໍ່ມູນຄ່າທາງສິ່ງແວດລ້ອມທີ່ໄດ້ລະບຸໄວ້.

6.2.1 ການປະເມີນຜົນກະທົບທາງສິ່ງແວດລ້ອມ ໄດ້ລະບຸເຖິງ ຜົນກະທົບທີ່ອາດເກີດຂຶ້ນໃນປະຈຸບັນ ແລະ ໃນອະນາຄົດ ຂອງກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງຕໍ່ ມູນຄ່າທາງສິ່ງແວດລ້ອມ ຈາກລະດັບພື້ນທີ່ໄປສູ່ລະດັບພູມສັນຖານ.

ເຄື່ອງປ່າຂອງດົງ 6.2.1.1 ການປະເມີນຜົນກະທົບທາງສິ່ງແວດລ້ອມ ໄດ້ລະບຸເຖິງຜົນກະທົບຈາກກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງທີ່ອາດເກີດຂຶ້ນໃນປະຈຸບັນ ແລະ ອະນາຄົດຕໍ່ມູນຄ່າທາງສິ່ງແວດລ້ອມ ແລະ ເຄື່ອງປ່າຂອງດົງ ຈາກລະດັບພື້ນທີ່ໄປສູ່ລະດັບພູມສັນຖານ.

ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ມີຄວາມໜ້າແໜ້ນຕໍ່າ(SLIMF) 6.2.1.1 ກ່ອນທີ່ຈະຈັດຕັ້ງປະຕິບັດກິດຈະກຳ ທີ່ລົບກວນພື້ນທີ່ ການປະເມີນຜົນແມ່ນໄດ້ຖືກດຳເນີນເພື່ອ ລະບຸຜົນກະທົບດ້ານລົບທີ່ມີຄວາມເປັນໄປໄດ້ທີ່ຈະເກີດຂຶ້ນຈາກກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງທີ່ວາງແຜນ.

6.2.2 ການປະເມີນຜົນກະທົບທາງສິ່ງແວດລ້ອມ ທີ່ລະບຸ ແລະ ປະເມີນຜົນກະທົບຂອງກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງກ່ອນການເລີ່ມຕົ້ນກິດຈະກຳທີ່ເປັນການລົບກວນພື້ນທີ່.

6.3 ອົງການຈັດຕັ້ງຕ້ອງ ລະບຸ ແລະ ຈັດຕັ້ງປະຕິບັດວຽກງານຢ່າງມີປະສິດທິພາບເພື່ອປ້ອງກັນຜົນກະທົບທາງດ້ານລົບຂອງກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງ ຕໍ່ມູນຄ່າທາງສິ່ງແວດລ້ອມ, ເພື່ອຫຼຸດຜ່ອນ ແລະ ພື້ນຟູສິ່ງທີ່ເກີດຂຶ້ນໃຫ້ເໝາະສົມກັບຂະໜາດ, ຄວາມຮຸນແຮງ ແລະ ຄວາມສ່ຽງຂອງຜົນກະທົບ.

6.3.1 ບັນດາກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງ ແມ່ນໄດ້ຖືກວາງແຜນ ແລະ ຈັດຕັ້ງປະຕິບັດ ເພື່ອປ້ອງກັນຜົນກະທົບດ້ານລົບ ແລະ ເພື່ອປົກປັກຮັກສາມູນຄ່າທາງສິ່ງແວດລ້ອມ

ເຄື່ອງປ່າຂອງດົງ 6.3.1.1 ບັນດາກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງ ແມ່ນໄດ້ຖືກວາງແຜນ ແລະ ຈັດຕັ້ງປະຕິບັດ ເພື່ອປ້ອງກັນຜົນກະທົບດ້ານລົບ ແລະ ເພື່ອປົກປັກຮັກສາມູນຄ່າທາງສິ່ງແວດລ້ອມ ແລະ ເຄື່ອງປ່າຂອງດົງ

6.3.2 ກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງ ປ້ອງກັນຜົນກະທົບດ້ານລົບຕໍ່ມູນຄ່າທາງສິ່ງແວດລ້ອມ.

ເຄື່ອງປ່າຂອງດົງ: 6.3.2.1 ກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງ ປ້ອງກັນຜົນກະທົບດ້ານລົບຕໍ່ມູນຄ່າທາງສິ່ງແວດລ້ອມ ແລະ ເຄື່ອງປ່າຂອງດົງ..

6.3.3 ໃນກໍລະນີຜົນກະທົບດ້ານລົບເກີດຂຶ້ນກະທົບຕໍ່ມູນຄ່າທາງສິ່ງແວດລ້ອມ, ບັນດາມາດຕະການແມ່ນໄດ້ຖືກນຳໃຊ້ເພື່ອປ້ອງກັນຄວາມເສຍຫາຍທີ່ອາດເກີດຂຶ້ນໃນອະນາຄົດ ແລະ ຜົນກະທົບໃນດ້ານລົບແມ່ນໄດ້ຖືກຫຼຸດ ຜ່ອນ ແລະ/ຫຼື ໄດ້ຮັບການແກ້ໄຂປົວແປງ.

ເຄື່ອງປ່າຂອງດົງ 6.3.3.1 ໃນກໍລະນີຜົນກະທົບດ້ານລົບເກີດຂຶ້ນກະທົບຕໍ່ມູນຄ່າທາງສິ່ງແວດລ້ອມ ແລະ ເຄື່ອງປ່າຂອງດົງ, ບັນດາມາດຕະການແມ່ນໄດ້ຖືກນໍາໃຊ້ເພື່ອປ້ອງກັນຄວາມເສຍຫາຍທີ່ອາດເກີດຂຶ້ນໃນອະນາຄົດ ແລະ ຜົນກະທົບໃນດ້ານລົບແມ່ນໄດ້ຖືກຫຼຸດ ຜ່ອນ ແລະ/ຫຼື ໄດ້ຮັບການແກ້ໄຂປົວແປງ.

6.4 ອົງການຈັດຕັ້ງຕ້ອງປົກປັກຮັກສາ ຊະນິດພັນທີ່ຫາຍາກ ແລະ ຊະນິດພັນທີ່ຖືກໄພຂົ່ມຂູ່ ແລະ ແຫຼ່ງທີ່ຢູ່ອາໄສຂອງເຂົາເຈົ້າ ໃນເຂດໜ່ວຍງານການຄຸ້ມຄອງໂດຍເຂດພື້ນທີ່ອະນຸລັກ, ເຂດພື້ນທີ່ປ້ອງກັນ, ເຂດເຊື່ອມຕໍ່ ແລະ/ຫຼື (ບ່ອນທີ່ມີຄວາມຈໍາເປັນ) ບັນດາມາດຕະການຕ່າງໆເພື່ອຄວາມຢູ່ລອດ ແລະ ການມີຊີວິດຢູ່ຂອງເຂົາເຈົ້າ. ມາດຕະການເຫຼົ່ານີ້ຕ້ອງແທດເໝາະກັບຂະໜາດ, ຄວາມຮຸນແຮງ ແລະ ຄວາມສ່ຽງ ຂອງກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງ ແລະ ສະພາບການອະນຸລັກ ແລະ ຄວາມຮຽກຮ້ອງຕ້ອງການທາງນິເວດວິທະຍາ ຂອງຊະນິດພັນທີ່ຫາຍາກ ແລະ ຖືກໄພຂົ່ມຂູ່. ອົງການຈັດຕັ້ງຕ້ອງເອົາເຂົ້າບັນຊີການຈັດລຽງທາງພູມິສາດ ແລະ ຄວາມຮຽກຮ້ອງຕ້ອງການທາງນິເວດວິທະຍາຂອງຊະນິດພັນທີ່ຫາຍາກ ແລະ ຖືກໄພຂົ່ມຂູ່ ພາຍໃນເຂດແດນ ຂອງໜ່ວຍງານຄຸ້ມຄອງ, ເມື່ອມີການກຳນົດມາດຕະການທີ່ຈະຖືກນໍາໄປປະຕິບັດພາຍໃນໜ່ວຍງານການຄຸ້ມຄອງ.

6.4.1 ຂໍ້ມູນທີ່ສາມາດນໍາໃຊ້ໄດ້ດີທີ່ສຸດ* (*ເບິ່ງຢູ່ເອກະສານຊ້ອນທ້າຍ I*) ແມ່ນໄດ້ຖືກນໍາໃຊ້ເພື່ອລະບຸ ຊະນິດພັນທີ່ຫາຍາກ ແລະ ຊະນິດທີ່ຖືກໄພຂົ່ມຂູ່, ແລະ ແຫຼ່ງທີ່ຢູ່ອາໄສຂອງເຂົາເຈົ້າ ເຊິ່ງລວມທັງຊະນິດພັນໃນບັນຊີຂອງ CITES (ບ່ອນທີ່ສາມາດນໍາໃຊ້ໄດ້) ແລະ ຊະນິດພັນທີ່ຫາຍາກ ແລະ ຊະນິດພັນທີ່ຖືກໄພຂົ່ມຂູ່ ທີ່ຖືກບັນທຶກໄວ້ໃນບັນຊີລາຍຊື່ລະດັບທ້ອງຖິ່ນ, ລະດັບພູມິພາກ ແລະ ລະດັບຊາດ ທີ່ສະແດງ ຫຼື ພົບເຫັນພາຍໃນ ຫຼື ພື້ນທີ່ໃກ້ຄຽງກັບເຂດພື້ນທີ່ໜ່ວຍງານຄຸ້ມຄອງ.

ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ມີຄວາມໜ້າແໜ້ນຕໍ່າ(SLIMF) 6.4.1.1 ຂໍ້ມູນທີ່ສາມາດນໍາໃຊ້ໄດ້ດີທີ່ສຸດ* (*ເບິ່ງຢູ່ເອກະສານຊ້ອນທ້າຍ I*) ແມ່ນໄດ້ຖືກນໍາໃຊ້ ເພື່ອລະບຸ ຊະນິດພັນທີ່ຫາຍາກ ແລະ ຊະນິດພັນທີ່ຖືກໄພຂົ່ມຂູ່, ແລະ ແຫຼ່ງທີ່ຢູ່ອາໄສຂອງເຂົາເຈົ້າ ເຊິ່ງລວມທັງຊະນິດພັນໃນບັນຊີຂອງ CITES (ບ່ອນທີ່ສາມາດນໍາໃຊ້ໄດ້) ແລະ ຊະນິດພັນທີ່ຫາຍາກ ແລະ ຊະນິດພັນທີ່ຖືກໄພຂົ່ມຂູ່ ທີ່ຖືກບັນທຶກໄວ້ໃນບັນຊີລາຍຊື່ລະດັບທ້ອງຖິ່ນ, ລະດັບພູມິພາກ ແລະ ລະດັບຊາດ ທີ່ສະແດງ ຫຼື ພົບເຫັນພາຍໃນ ຫຼື ພື້ນທີ່ໃກ້ຄຽງກັບເຂດພື້ນທີ່ໜ່ວຍງານຄຸ້ມຄອງ.

6.4.2 ຜົນກະທົບທີ່ອາດເກີດຂຶ້ນ ຈາກກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງ ທີ່ກະທົບຕໍ່ຊະນິດພັນທີ່ຫາຍາກ ແລະ ຊະນິດພັນທີ່ຖືກໄພຂົ່ມຂູ່ ແລະ ສະພາບການອະນຸລັກທີ່ຢູ່ອາໄສຂອງເຂົາເຈົ້າ ແມ່ນໄດ້ຖືກລະບຸ ແລະ ກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງແມ່ນຖືກດັດແກ້ ເພື່ອຫຼີກລ້ຽງຜົນກະທົບທາງລົບ.

ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ມີຄວາມໜ້າແໜ້ນຕໍ່າ(SLIMF) 6.4.2.1 ກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງແມ່ນຖືກອອກແບບ ແລະ ດັດແກ້ ເພື່ອຫຼີກລ້ຽງຜົນກະທົບທາງລົບຕໍ່ ຊະນິດພັນທີ່ຫາຍາກ ແລະ ຊະນິດພັນທີ່ຖືກໄພຂົ່ມຂູ່ ແລະ ແຫຼ່ງທີ່ຢູ່ອາໄສຂອງພວກມັນທີ່ມີຢູ່ແລ້ວ.

6.4.3 ຊະນິດພັນທີ່ຫາຍາກ ແລະ ຖືກໄພຄົມຄູ່* ແລະ ຖິ່ນຢູ່ອາໄສຂອງພວກມັນ* ແມ່ນໄດ້ຮັບການປົກປ້ອງ, ລວມທັງການຈັດຫາເຂດອະນຸລັກ*, ເຂດປ້ອງກັນ*, ການເຊື່ອມຕໍ່*, ແລະວິທີການທາງກົງອື່ນໆເພື່ອຄວາມຢູ່ລອດ ແລະ ການມີຊີວິດຂອງພວກມັນ, ເຊັ່ນໂຄງການຟື້ນຟູຊະນິດພັນ.

ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ມີຄວາມໜ້າແໜ້ນຕໍ່າ(SLIMF) ສອດຄ່ອງກັບຕົວຊີ້ວັດ SLIMF 6.4.2.1, ອົງການຈັດຕັ້ງ* ເຄົາລົບເຂດອະນຸລັກ* ແລະ ເຂດປ້ອງກັນ* ແລະ ສະໜັບສະໜູນການເຊື່ອມຕໍ່ໂດຍການປົກປັກຮັກສາເຂດກັນຊິນ ບ່ອນທີ່ມີຊະນິດພັນຫາຍາກ ແລະ ຖືກໄພຄຸກຄາມ* ແລະ [ຖິ່ນຢູ່ອາໄສ](#) ຂອງພວກມັນ*.

6.4.4 ການລ່າສັດ, ການຫາປາ, ການໃສ່ເຄື່ອງດັກສັດ ແລະ ການມີໄວ້ໃນຄອບຄອງຊະນິດພັນທີ່ຫາຍາກ ແລະ ຖືກໄພຂົ່ມຂູ່ ແມ່ນຖືກເກືອດຫ້າມ

ເຄື່ອງປ່າຂອງດົງ 6.4.4.1 ການລ່າສັດ, ການຫາປາ, ການໃສ່ແຮ້ວ ແລະ ການມີໃນຄອບຄອງຊະນິດພັນທີ່ຫາຍາກ ແລະ ຖືກໄພຂົ່ມຂູ່ ເຊິ່ງລວມທັງເຄື່ອງປ່າຂອງດົງ ແມ່ນຖືກເກືອດຫ້າມ.

ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ມີຄວາມໜ້າແໜ້ນຕໍ່າ(SLIMF) 6.4.4.1 ມີລະບົບການປ້ອງກັນການລ່າສັດ, ການຫາປາ, ການໃສ່ແຮ້ວ ແລະ ການເກັບກູ້ ຊະນິດພັນທີ່ຫາຍາກທີ່ຖືກໄພຂົ່ມຂູ່ ໃນພື້ນທີ່.

6.5 ອົງການຈັດຕັ້ງຕ້ອງລະບຸ ແລະ ປ້ອງກັນເຂດພື້ນທີ່ຕົວຢ່າງທີ່ເປັນຕົວແທນໃຫ້ແກ່ລະບົບນິເວດພື້ນເມືອງ ແລະ/ຫຼື ພື້ນຟູຕາມເງື່ອນໄຂທຳມະຊາດເພີ່ມຕື່ມ. ໃນເຂດພື້ນທີ່ຕົວຢ່າງທີ່ເປັນຕົວແທນ ທີ່ບໍ່ມີຢູ່ ຫຼື ບໍ່ພຽງພໍ, ອົງການຈັດຕັ້ງຕ້ອງພູ ອັດຕາສ່ວນຂອງໜ່ວຍງານການຄຸ້ມຄອງຕາມເງື່ອນໄຂທາງທຳມະຊາດ. ຂະໜາດຂອງພື້ນທີ່ ແລະ ມາດຕະການທີ່ຈັດຕັ້ງປະຕິບັດ ສຳລັບການປ້ອງກັນ ຫຼື ການພື້ນຟູ, ລວມທັງພາຍໃນສ່ວນປຸກໄມ້ຕ້ອງ ສົມສ່ວນກັບສະພາບຂອງການອະນຸລັກ ແລະ ມູນຄ່າຂອງລະບົບນິເວດ ໃນລະດັບຂອງພູມສັນຖານ ແລະ ຂະໜາດ, ຄວາມເຂັ້ມຂຸ້ນ ແລະ ຄວາມສ່ຽງ ຂອງການຄຸ້ມຄອງກິດຈະກຳ.

6.5.1 ຂໍ້ມູນທີ່ສາມາດນຳໃຊ້ໄດ້ດີທີ່ສຸດ(ເບິ່ງເອກະສານຊ້ອນທ້າຍ A) ແມ່ນໄດ້ຖືກນຳໃຊ້ເພື່ອລະບຸ ລະບົບນິເວດພື້ນເມືອງມີຢັ້ງມີຢູ່ ພາຍໃຕ້ເງື່ອນໄຂທາງທຳມະຊາດພາຍໃນ ໜ່ວຍງານຄຸ້ມ.

ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ມີຄວາມໜ້າແໜ້ນຕໍ່າ(SLIMF) 6.5.1.1 ຂໍ້ມູນທີ່ສາມາດນຳໃຊ້ໄດ້ດີທີ່ສຸດ(ເບິ່ງເອກະສານຊ້ອນທ້າຍ A) ແມ່ນໄດ້ຖືກນຳໃຊ້ເພື່ອລະບຸ ລະບົບນິເວດພື້ນ

6.5.2 ພື້ນທີ່ຕົວຢ່າງທີ່ເປັນຕົວແທນ ໃຫ້ແກ່ລະບົບນິເວດພື້ນເມືອງ ແມ່ນໄດ້ຮັບການປົກປ້ອງບ່ອນທີ່ຍັງມີຢູ່ ແລ້ວ.

6.5.3 ໃນກໍລະນີທີ່ບໍ່ມີພື້ນທີ່ຕົວຢ່າງທີ່ເປັນຕົວແທນ* ຫຼື ພື້ນທີ່ຕົວຢ່າງທີ່ມີຢູ່ ສະແດງໃຫ້ເຫັນລະບົບນິເວດ ດັ້ງເດີມມີໜ້ອຍ ຫຼື ມີຄວາມຂາດແຄນ, ໜ່ວຍງານຄຸ້ມຄອງ ແມ່ນໄດ້ພື້ນຟູ ຕາມເງື່ອນໄຂທາງທຳມະຊາດ ຂຶ້ນຕື່ມ*.

6.5.4 ຂະໜາດຂອງພື້ນທີ່ທີ່ເປັນຕົວແທນ ແລະ/ຫຼື ພື້ນທີ່ພື້ນຟູແມ່ນເໝາະສົມກັບສະພາບຂອງການອະນຸລັກ ແລະ ມູນຄ່າຂອງລະບົບນິເວດ ໃນລະດັບພູມສັນຖານ, ຂະໜາດຂອງພື້ນທີ່ໜ່ວຍງານຄຸ້ມຄອງ ແລະ ການລະບຸການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້.

ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ມີຄວາມໜ້າແໜ້ນຕໍ່າ(SLIMF) 6.5.4.1 ບັນດາມາດຕະການ ການພື້ນຟູ ສາມາດຈັດຕັ້ງປະຕິບັດໄດ້ ໃນລະດັບກຸ່ມ (ບ່ອນທີ່ສາມາດນຳໃຊ້ໄດ້) ແລະ ລວມທັງກິດຈະກຳວຽກງານການພື້ນຟູ ເຊັ່ນ: ການປູກພືດເສີມກັບຊະນິດພັນທີ່ມີຢູ່ໃນລະບົບນິເວດໃກ້ຄຽງ.

6.5.5 ເຂດພື້ນທີ່ທີ່ເປັນຕົວແທນ ທີ່ປະສົມກັບອົງປະກອບອື່ນໆຂອງ ເຄື່ອຂ່າຍເຂດພື້ນທີ່ການອະນຸລັກ ທີ່ປະກອບດ້ວຍພື້ນທີ່ຢ່າງໜ້ອຍ 10 ສ່ວນຮ້ອຍ ຂອງເຂດພື້ນທີ່ໜ່ວຍງານຄຸ້ມຄອງ.

6.6 ອົງການຈັດຕັ້ງຕ້ອງຮັກສາ ການດຳລົງຢູ່ຂອງຊະນິດພັນພື້ນເມືອງ ແລະ ຊະນິດພັນຕ່າງຖິ່ນໃຫ້ສືບຕໍ່ຄົງຢູ່ໂດຍທຳມະຊາດ ແລະ ປ້ອງກັນການສູນສູນເສຍຄວາມຫຼາກຫຼາຍທາງຊີວະວິທະຍາ, ໂດຍສະເພາະແມ່ນ ການຄຸ້ມຄອງແຫຼ່ງທີ່ຢູ່ອາໄສ ໃນເຂດພື້ນທີ່ຮັບຜິດຊອບຂອງໜ່ວຍງານຄຸ້ມຄອງ. ອົງການຈັດຕັ້ງຕ້ອງສະແດງໃຫ້ເຫັນວ່າ ມາດຕະການທີ່ມີປະສິດທິພາບ ແມ່ນຢູ່ໃນເຂດພື້ນທີ່ເພື່ອຄວບຄຸມການລ່າສັດ, ການຫາປາ, ການໃສ່ແຮ້ວ ແລະ ການຊຸດຄົ້ນອື່ນໆ.

6.6.1 ກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງ ເພື່ອຮັກສາຊະນິດພັນຂອງພືດ ແລະ ລັກສະນະຂອງແຫຼ່ງທີ່ຢູ່ ອາໄສທີ່ພົບເຫັນ ພາຍໃນລະບົບນິເວດ ພື້ນເມືອງ ພາຍໃນເຂດພື້ນທີ່ໜ່ວຍງານຄຸ້ມຄອງຕັ້ງຢູ່.

- ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ມີຄວາມໜ້າແໜ້ນຕໍ່າ(SLIMF) 6.6.1.1 ກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງພາຍໃນ ໜ່ວຍງານການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ ເພື່ອປ້ອງກັນຜົນກະທົບທາງລົບຕໍ່ລະບົບນິເວດພາຍໃນ ແລະ ພື້ນທີ່ໃກ້ຄຽງ.
- 6.6.2 ການຄຸ້ມຄອງໃນໄລຍະຜ່ານມາ ໄດ້ກຳຈັດ ຫຼື ທຳລາຍສັງຄົມພືດ ຫຼື ແຫຼ່ງທີ່ຢູ່ອາໄສ, ກິດຈະກຳ ການຄຸ້ມຄອງແມ່ນມີເປົ້າໝາຍໃນການສ້າງຄືນທີ່ຢູ່ອາໄສ ແມ່ນໄດ້ຖືກຈັດຕັ້ງປະຕິບັດ.
- 6.6.3 ການຄຸ້ມຄອງການຮັກສາ, ການເສີມຂະຫຍາຍ ຫຼື ການຟື້ນຟູ ແຫຼ່ງທີ່ຢູ່ອາໄສທີ່ກ່ຽວຂ້ອງກັບລະບົບນິເວດພື້ນເມືອງ ເພື່ອເພີ່ມຄວາມຫຼາກຫຼາຍຂອງຊະນິດພັນທີ່ເກີດຂຶ້ນຕາມທຳມະຊາດແລະ ຄວາມຫຼາກຫຼາຍທາງດ້ານ ກຳມະພັນ.
- 6.6.4 ບັນດາມາດຕະການທີ່ມີປະສິດທິພາບ ແມ່ນໄດ້ຖືກນຳໄປຄຸ້ມຄອງ ແລະ ຄວບຄຸມການລ່າສັດ, ການຫາປາ, ການໃສ່ແຮ້ວ ແລະ ກິດຈະກຳການຂຸດຄົ້ນອື່ນໆ ເພື່ອເຮັດໃຫ້ໜັ້ນໃຈວ່າຊະນິດພັນທີ່ເກີດຂຶ້ນຕາມທຳມະຊາດ, ຄວາມຫຼາກຫຼາຍທາງດ້ານຊະນິດພັນ ແລະ ການກະຈາຍພັນແມ່ນໄດ້ຮັບການຮັກສາ.
- ເຄື່ອງປ່າຂອງດົງ 6.6.4.1 ບັນດາມາດຕະການທີ່ມີປະສິດທິພາບ ແມ່ນໄດ້ຖືກນຳໄປຄຸ້ມຄອງ ແລະ ຄວບຄຸມການລ່າສັດ, ການຫາປາ, ການໃສ່ແຮ້ວ ແລະ ກິດຈະກຳການຂຸດຄົ້ນອື່ນໆ ເພື່ອເຮັດໃຫ້ໜັ້ນໃຈວ່າຊະນິດພັນທີ່ເກີດຂຶ້ນຕາມທຳມະຊາດ ລວມທັງ ເຄື່ອງປ່າຂອງດົງ, ຄວາມຫຼາກຫຼາຍທາງດ້ານຊະນິດພັນ ແລະ ການກະຈາຍພັນແມ່ນໄດ້ຮັບການຮັກສາ.
- 6.6.5 ກົນໄກສຳລັບການປົກປ້ອງສັດປ່າ ແມ່ນຢູ່ໃນພື້ນທີ່: ສາມາດນຳໃຊ້ໄດ້ລະດັບຊາດ ແລະ/ຫຼື ກິດລະບຽບສາກົນ ເພື່ອປ້ອງກັນການລ່າສັດ ແລະ ການຄ້າຂາຍຊະນິດສັດປ່າ ຫຼື ອະໄວຍະວະ ແມ່ນເປັນທີ່ຮັບຮູ້ ແລະ ປະຕິບັດຕາມ;
- 6.6.6 (ບໍ່ສາມາດຈັດຕັ້ງປະຕິບັດໄດ້ສະລັບ ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ມີຄວາມໜ້າແໜ້ນຕໍ່າ (SLIMF)) ຂໍ້ທ້າມຂອງກິດລະບຽບພາຍໃນ ແລະ ການລົງໂທດ ຕໍ່ການຂົນສົ່ງ ແລະ ກ້າຂາຍ ຊິ້ນສັດປ່າ ແລະ ອາວຸດປືນ ໃນການອຳນວຍຄວາມສະດວກ ຫຼື ພາຫະນະຂອງ ອົງການຈັດຕັ້ງ;
- 6.6.7 (ບໍ່ສາມາດຈັດຕັ້ງປະຕິບັດໄດ້ສະລັບ ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ມີຄວາມໜ້າແໜ້ນຕໍ່າ (SLIMF)) ລະບົບການຄວບຄຸມທີ່ເປັນປົກກະຕິແລະຖືກຕ້ອງເພື່ອຮັບປະກັນນະໂຍບາຍການລ່າສັດໄດ້ຮັບການເຄົາລົບ ແລະ ຈັດຕັ້ງປະຕິບັດ;
- 6.6.8 ມາດຕະການຫຼຸດຜ່ອນຜົນປະໂຫຍດມີໃນພື້ນທີ່ເພື່ອໃຫ້ແນ່ໃຈວ່າພະນັກງານບໍ່ ລ່າສັດ, ການໃສ່ແຮ້ວຫຼື ການເກັບກູ້ ຊິ້ນສັດປ່າ ຫຼື ປາທຳມະຊາດ ທີ່ຫາຍາກ ແລະ ເປັນຊະນິດທີ່ໃກ້ຈະສູນພັນ.

6.7 ອົງການຈັດຕັ້ງຕ້ອງປົກປັກຮັກສາຫຼືຟື້ນຟູນ້ຳທຳມະຊາດ, ສາຍນ້ຳ, ເຂດແຄມນ້ຳ ແລະ ການເຊື່ອມຕໍ່. ອົງການຈັດຕັ້ງຕ້ອງຫຼີກເວັ້ນຜົນກະທົບທາງລົບຕໍ່ຄຸນນະພາບ ແລະ ປະລິມານຂອງນ້ຳ, ແລະ ຫຼຸດຜ່ອນ ແລະ ແກ້ໄຂບັນດາສິ່ງທີ່ເກີດຂຶ້ນ.

- 6.7.1 ການປ້ອງກັນ* ມາດຕະການປ້ອງກັນຖືກຈັດຕັ້ງປະຕິບັດເພື່ອປົກປ້ອງແຫຼ່ງນ້ຳທຳມະຊາດ, ແມ່ນ້ຳ, ເຂດແຄມນ້ຳ ແລະ ການເຊື່ອມຕໍ່, ລວມທັງປະລິມານ ແລະ ຄຸນນະພາບນ້ຳ.

ຫມາຍເຫດ :ມາດຕະການປ້ອງກັນປະກອບມີແຕ່ບໍ່ຈຳກັດ

- ເຂດກັນຊົນຖືກສ້າງຕັ້ງຂຶ້ນເພື່ອປົກປ້ອງແຫຼ່ງນໍ້າທໍາມະຊາດ ແລະ ແມ່ນໍ້າ, ເຂດເຊື່ອມຕໍ່, ແຫຼ່ງທີ່ຢູ່ອາໄສໃນນໍ້າ ແລະ ປາ, ສັດບໍ່ມີກະດູກສັນຫຼັງ ແລະ ສັດນໍ້າອື່ນຕາມກົດໝາຍແຫ່ງຊາດແຕ່ລະກໍລະນີຕ້ອງບໍ່ຕໍ່າກວ່າ 5 ແມັດ..
- ພຶດຜັກພື້ນເມືອງໃນຂົງເຂດກັນຊົນແມ່ນໄດ້ຮັກສາໄວ້. ບ່ອນທີ່ມີການປູກໄມ້ໃສ່ພື້ນທີ່ເຂດກັນຊົນ, ການປູກໄມ້ເຫຼົ່ານີ້ແມ່ນຈະຖືກປ່ຽນແປງຕາມເງື່ອນໄຂທໍາມະຊາດຫຼາຍຂຶ້ນໃນໄລຍະເວລາໜຶ່ງຮອບຫມຸນວຽນ.

ເສັ້ນທາງ (ລວມທັງເສັ້ນທາງປ່າໄມ້) ການອອກແບບປ້ອງກັນຜົນກະທົບຕໍ່ແຫຼ່ງນໍ້າທີ່ເກີດຂຶ້ນໂດຍການເຊາະເຈື່ອນ, ການຕົກຕະກອນ ຫຼື ການກົດກັ້ນທາງໄຫຼ່ຂອງນໍ້າ:

- ການອອກແບບແລະການກໍ່ສ້າງເສັ້ນທາງປ່າໄມ້ຖືວ່າເປັນເຂດພູສູງ.
- ບ່ອນທີ່ການເຊາະເຈື່ອນສາມາດເກີດຂຶ້ນ, ລະບົບລະບາຍນໍ້າໄດ້ຖືກຕິດຕັ້ງ, ເຊັ່ນ: ຝັກປົວ, ຂີ້ເຫຍື້ອແລະຂົວຂ້າມ.

ຫມາຍເຫດ : ຄໍາແນະນໍາທີ່ເປັນປະໂຫຍດແມ່ນໄດ້ຮັບການແນະນໍາໂດຍ FAO ສໍາລັບການວາງແຜນ, ການກໍ່ສ້າງແລະບໍາລຸງຮັກສາເສັ້ນທາງປ່າໄມ້ (www.fao.org)

ອົງການຈັດຕັ້ງປັບປຸງລະບົບການຄຸ້ມຄອງຂອງຕົນເພື່ອປ້ອງກັນບໍ່ໃຫ້ດິນກະແສນໍ້າແລະການເຊາະເຈື່ອນຂອງດິນຈາກການຂຸດຄົ້ນ. ນີ້ປະກອບມີ:

- ຄວາມຫມາຍຂອງລະດັບຜົນກະທົບທີ່ຍອມຮັບໄດ້
- ເຄື່ອງຈັກແລະອຸປະກອນທີ່ຈະນໍາໃຊ້
- ຂະໜາດພື້ນທີ່ບຸກເບີກທີ່ຕິດຈອດກັນຫຼາຍສຸດ
- ເງື່ອນໄຂ (ສະພາບອາກາດ, ຄວາມຊຸ່ມຂອງດິນ ຫຼື ອື່ນໆ) ສໍາລັບກິດຈະກໍາການເກັບກ່ຽວປຸ້ຍ* ແລະ ສານເຄມີບໍ່ໄດ້ຖືກນໍາໃຊ້ພາຍໃນເຂດກັນຊົນ ທັງສອງຂ້າງຂອງແມ່ນໍ້າໄລຍະ 30 ແມັດ

6.7.2 ບ່ອນທີ່ມີການປະຕິບັດມາດຕະການປ້ອງກັນທີ່ບໍ່ໄດ້ປ້ອງກັນແຫຼ່ງນໍ້າ, ແມ່ນໍ້າ, ເຂດແຄມແມ່ນໍ້າ ແລະ ເຊື່ອມຕໍ່, ປະລິມານນໍ້າ ຫຼື ຄຸນນະພາບນໍ້າຈາກຜົນກະທົບຈາກການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້, ກິດຈະກໍາການພື້ນຟູແມ່ນໄດ້ຖືກຈັດຕັ້ງປະຕິບັດ.

6.7.3 ບ່ອນທີ່ມີແຫຼ່ງນໍ້າທໍາມະຊາດ, ສາຍນໍ້າ, ເຂດແຄມແມ່ນໍ້າ ແລະ ເຂດເຊື່ອມຕໍ່, ປະລິມານນໍ້າ ຫລື ຄຸນນະພາບນໍ້າໄດ້ຮັບຄວາມເສຍຫາຍຈາກກິດຈະກໍາທີ່ຜ່ານມາໂດຍອົງການຈັດຕັ້ງ, ກິດຈະກໍາການພື້ນຟູແມ່ນໄດ້ຖືກຈັດຕັ້ງປະຕິບັດ.

6.7.4 ບ່ອນທີ່ເຊື່ອມໂຊມຢ່າງຕໍ່ເນື່ອງຂອງແຫຼ່ງນໍ້າ, ແມ່ນໍ້າ, ປະລິມານ ແລະ ຄຸນນະພາບນໍ້າທີ່ເກີດຂຶ້ນຍ້ອນຜູ້ຈັດການໄລຍະຜ່ານມາ ແລະ ກິດຈະກໍາຂອງພາກສ່ວນທີສາມ, ມາດຕະການໄດ້ຖືກຈັດຕັ້ງປະຕິບັດເພື່ອປ້ອງກັນ ຫຼື ຫຼຸດຜ່ອນການຫຼຸດລົງນີ້.

6.8 ອົງການຈັດຕັ້ງຈະຕ້ອງຄຸ້ມຄອງພູມມິທັດ ໃນເຂດຮັບຜິດຊອບຂອງໜ່ວຍງານຄຸ້ມຄອງເພື່ອຮັກສາ ແລະ / ຫຼືພື້ນຟູຮູບແບບຕ່າງໆທີ່ກ່ຽວຂ້ອງກັບຊະນິດ, ຂະໜາດ, ອາຍຸ, ຂະໜາດສະເພາະ ແລະ ຮອບວຽນການພື້ນຟູ ທີ່ເຫມາະສົມສໍາລັບພູມສັນຖານໃນຂົງເຂດນັ້ນ ແລະ ເພື່ອປັບປຸງຄວາມທົນທານຕໍ່ສິ່ງແວດລ້ອມ ແລະ ເສດຖະກິດ*.

6.8.1 ການປະສົມປະສານຂອງຊະນິດ, ຂະໜາດ, ອາຍຸ, ຂະໜາດສະເພາະ, ແລະ ຮອບວຽນການພື້ນຟູແມ່ນໄດ້ຮັບການຮັກສາໄວ້ທີ່ເຫມາະສົມກັບພູມສັນຖານ.

6.8.2 ຄວາມຫຼາກຫຼາຍຂອງຊະນິດ, ຂະໜາດ, ອາຍຸ, ຂະໜາດສະເພາະ ແລະ ຮອບວຽນການຟື້ນຟູແມ່ນໄດ້ ຮັບການຟື້ນຟູຄືນໃຫມ່ ບ່ອນທີ່ມັນບໍ່ໄດ້ຖືກຮັກສາໄວ້ທີ່ເໝາະສົມກັບພູມສັນຖານ.

6.9 ອົງການຈັດຕັ້ງ * ຈະບໍ່ປ່ຽນແປງປ່າທໍາມະຊາດມາເປັນ ສວນປູກໄມ້ ຫຼື ປ່າໄມ້ທໍາມະຊາດ ຫຼື ສວນປູກໄມ້ ທີ່ມີ ການປ່ຽນແປງໂດຍກົງຈາກປ່າທໍາມະຊາດ ໄປນໍາໃຊ້ເປັນທີ່ດິນນໍາໃຊ້ ຍົກເວັ້ນເມື່ອມີການປ່ຽນແປງ:

- a. ຜົນກະທົບຕໍ່ສ່ວນຫຼາຍຂອງເຂດພື້ນທີ່ຂອງໜ່ວຍງານການຄຸ້ມຄອງ, ແລະ
- b. ຈະສ້າງຜົນປະໂຫຍດການອະນຸລັກໄລຍະຍາວ, ທີ່ສົມບູນ, ເພີ່ມເຕີມ, ປອດໄພໃນໜ່ວຍຄຸ້ມຄອງ ແລະ,
- c. ບໍ່ກໍ່ໃຫ້ເກີດຄວາມເສຍຫາຍ ຫຼື ຂົ່ມຂູ່ເຖິງມູນຄ່າການອະນຸລັກທີ່ສູງ, ຫຼື ແຫຼ່ງໃດກໍ່ຕາມ, ຫຼື ຊັບພະຍາກອນທີ່ຈໍາເປັນເພື່ອຮັກສາ ຫຼື ປັບປຸງມູນຄ່າການອະນຸລັກທີ່ສູງສຸດເຫຼົ່ານັ້ນ.

6.9.1 ບໍ່ມີການປ່ຽນແປງຂອງປ່າທໍາມະຊາດໃຫ້ເປັນສວນປູກໄມ້, ຫຼື ການປ່ຽນແປງປ່າໄມ້ທໍາມະຊາດເພື່ອ ການນໍາໃຊ້ທີ່ດິນທີ່ບໍ່ມີປ່າໄມ້ ຫຼື ການປ່ຽນແປງທີ່ດິນທີ່ຖືກປ່ຽນແປງຈາກປ່າທໍາມະຊາດໄປສູ່ການນໍາໃຊ້ ທີ່ບໍ່ແມ່ນປ່າໄມ້:

- ຜົນກະທົບຕໍ່ສ່ວນຫຼາຍຂອງເຂດພື້ນທີ່ຂອງໜ່ວຍງານການຄຸ້ມຄອງ, ແລະ
- ຈະສ້າງຜົນປະໂຫຍດການອະນຸລັກໄລຍະຍາວ, ທີ່ສົມບູນ, ເພີ່ມເຕີມ, ປອດໄພໃນໜ່ວຍຄຸ້ມຄອງ ແລະ,
- ຫ້າມກໍ່ໃຫ້ເກີດຄວາມເສຍຫາຍ ຫຼື ຂົ່ມຂູ່ເຖິງມູນຄ່າການອະນຸລັກທີ່ສູງ, ຫຼື ແຫຼ່ງໃດກໍ່ຕາມ, ຫຼື ຊັບພະຍາກອນທີ່ຈໍາເປັນເພື່ອຮັກສາ ຫຼື ປັບປຸງມູນຄ່າການອະນຸລັກທີ່ສູງສຸດເຫຼົ່ານັ້ນ.

6.10 ໜ່ວຍງານຄຸ້ມຄອງທີ່ມີສວນປູກໄມ້ທີ່ຖືກສ້າງຕັ້ງຂຶ້ນໃນເຂດພື້ນທີ່ທີ່ຖືກປ່ຽນແປງຈາກປ່າທໍາມະຊາດຫຼັງຈາກ ເດືອນພະຈິກ 1994 ຈະບໍ່ສາມາດໄດ້ຮັບການຮັບຮອງໄດ້, ເວັ້ນເສຍແຕ່ວ່າ:

- A. ມີຫຼັກຖານທີ່ຊັດເຈນ ແລະ ຖືກຕ້ອງໄດ້ສະໜອງໃຫ້ອົງການຈັດຕັ້ງ ທີ່ບໍ່ໄດ້ຮັບຜິດຊອບໂດຍກົງ ຫຼື ທາງອ້ອມສໍາລັບການປ່ຽນແປງ ຫຼື.
- B. ການປ່ຽນແປງສິ່ງຜົນກະທົບຕໍ່ອັດຕາສ່ວນທີ່ຖືກຈໍາກັດໃນຂອບເຂດຂອງໜ່ວຍງານຄຸ້ມຄອງ ແລະ ກໍາ ລັງສ້າງຜົນປະໂຫຍດໄລຍະຍາວຢ່າງຊັດເຈນ, ສົມບູນ, ເພີ່ມເຕີມ ແລະ ຫມັ້ນຄົງໃນໜ່ວຍງານຄຸ້ມ ຄອງ.

6.10.1 ອີງໃສ່ຂໍ້ມູນທີ່ມີທີ່ດີທີ່ສຸດ, ຂໍ້ມູນທີ່ຖືກຕ້ອງຖືກລວບລວມໃນການປ່ຽນແປງທັງໝົດນັບຕັ້ງແຕ່ 1994.

6.10.2 ເຂດທີ່ຖືກແປງຈາກປ່າທໍາມະຊາດ ໄປເປັນປ່າປູກ ຕັ້ງແຕ່ເດືອນພະຈິກ 1994 ບໍ່ໄດ້ຮັບການຮັບຮອງ, ຍົກເວັ້ນບ່ອນທີ່:

- ອົງການຈັດຕັ້ງສະແດງຫຼັກຖານທີ່ຊັດເຈນ ແລະ ພຽງພໍວ່າມັນບໍ່ແມ່ນຄວາມຮັບຜິດຊອບໂດຍກົງ ຫຼື ທາງ ອ້ອມຕໍ່ການປ່ຽນແປງ.
- ການປ່ຽນແປງແມ່ນການຜະລິດຜົນປະໂຫຍດທີ່ຊັດເຈນ, ຢ່າງຫຼວງຫຼາຍ, ເພີ່ມເຕີມ, ປອດໄພແລະ ຫມັ້ນຄົງໃນໜ່ວຍງານຄຸ້ມຄອງ; ແລະ
- ພື້ນທີ່ທັງໝົດຂອງການປ່າປູກ ໃນສະຖານທີ່ປ່ຽນແປງຈາກປ່າທໍາມະຊາດ ນັບຕັ້ງແຕ່ເດືອນພະຈິກ 1994 ແມ່ນຫນ້ອຍກວ່າ 5% ຂອງພື້ນທີ່ທັງໝົດຂອງໜ່ວຍງານຄຸ້ມຄອງ.

ຫຼັກການ 7: ການວາງແຜນການຄຸ້ມຄອງ

ອົງການຈັດຕັ້ງ*ຈະຕ້ອງ*ມີແຜນການຄຸ້ມຄອງທີ່ສອດຄ່ອງກັບນະໂຍບາຍ ແລະ ຈຸດປະສົງ ແລະ ຄວາມເໝາະສົມກັບຂະໜາດ, ຄວາມເຂັ້ມແຂງ ແລະ ຄວາມສ່ຽງຂອງກິດຈະກຳການ ຄຸ້ມຄອງ. ແຜນການຄຸ້ມຄອງຈະຕ້ອງຖືກຈັດຕັ້ງປະຕິບັດ ແລະ ເກັບຮັກສາໄວ້ໂດຍອີງໃສ່ຂໍ້ມູນ ຕິດຕາມເພື່ອສົ່ງເສີມການຄຸ້ມຄອງປັບປຸງ. ເອກະສານກ່ຽວກັບການວາງແຜນ ແລະ ຂັ້ນຕອນ ຂອງເອກະສານ ຄວນມີຄວາມພຽງພໍເພື່ອແນະນຳໃຫ້ພະນັກງານ, ແຈ້ງໃຫ້ຜູ້ຜູ້ປະກອບການທີ່ ໄດ້ຮັບຜົນກະທົບ ແລະ ຜູ້ປະກອບການທີ່ມີຄວາມສົນໃຈ ແລະ ປັບການຕັດສິນກ່ຽວກັບການ ຄຸ້ມຄອງ.

7.1 ອົງການຈັດຕັ້ງຕ້ອງເໝາະສົມກັບຂະໜາດ, ຄວາມເຂັ້ມແຂງ ແລະ ຄວາມສ່ຽງຂອງກິດຈະກຳການຄຸ້ມ ຄອງ, ກຳນົດນະໂຍບາຍຕ່າງໆ (ວິໄສທັດ ແລະ ມູນຄ່າ) ແລະ ຈຸດປະສົງເພື່ອການຄຸ້ມຄອງ, ທີ່ເປັນ ມິດຕະສະພາບແວດລ້ອມ ແລະ ສາມາດຄົງຢູ່ໄດ້ທາງດ້ານເສດຖະກິດ. ບົດສະຫຼຸບຂອງນະໂຍບາຍ ແລະ ຈຸດປະສົງເຫຼົ່ານີ້ຈະຖືກລວມເຂົ້າກັບແຜນການຄຸ້ມຄອງ ແລະ ປະກາດເຜີຍແຜ່.

7.1.1 ອົງການຈັດຕັ້ງໄດ້ກຳນົດຈຸດປະສົງການຄຸ້ມຄອງທົ່ວໄປຂອງຕົນນະໂຍບາຍ (ວິໄສທັດແລະ ມູນຄ່າ) ທີ່ປະກອບສ່ວນເພື່ອຕອບສະໜອງຄວາມຕ້ອງການຂອງມາດຕະຖານນີ້.

ເຄື່ອງປ່າຂອງດົງ 7.1.1.1 ອົງການຈັດຕັ້ງໄດ້ກຳນົດຈຸດປະສົງຂອງການຄຸ້ມຄອງທົ່ວໄປ (ວິໄສທັດ ແລະ ມູນຄ່າ) ທີ່ກ່ຽວຂ້ອງກັບເຄື່ອງປ່າຂອງດົງເຊິ່ງປະກອບສ່ວນເພື່ອຕອບສະໜອງຄວາມ ຮຽກຮ້ອງຕ້ອງການ ຂອງມາດຕະຖານນີ້.

ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ມີຄວາມໜ້າແໜ້ນຕໍ່າ(SLIMF) 7.1.1.1 ໂດຍການເຊັນ ສັນຍາ ເພື່ອການຢັ້ງຢືນອົງການຈັດຕັ້ງຢັ້ງຢືນຄວາມມຸ່ງຫມັ້ນຂອງຕົນໃນການປະຕິບັດຕາມຂໍ້ ກຳນົດ ຂອງມາດຕະຖານນີ້.

7.1.2 ການກຳນົດເປົ້າຫມາຍສະເພາະໃນການຈັດການປະຕິບັດງານ, ເຊິ່ງສອດຄ່ອງກັບຂໍ້ກຳນົດທີ່ ໄດ້ກຳນົດໄວ້ຂອງມາດຕະຖານນີ້.

ເຄື່ອງປ່າຂອງດົງ 7.1.2.1 ເປົ້າຫມາຍການຈັດການປະຕິບັດງານໂດຍສະເພາະ, ສຳລັບຜະລິດຕະພັນ ປ່າໄມ້ທີ່ສອດຄ່ອງກັບເງື່ອນໄຂຂອງມາດຕະຖານນີ້ຖືກກຳນົດ.

7.1.3 (ບໍ່ສາມາດຈັດຕັ້ງປະຕິບັດໄດ້ສະລັບ ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ມີຄວາມໜ້າແໜ້ນຕໍ່າ(SLIMF)) ສະຫຼຸບສັງລວມຂອງນະໂຍບາຍແລະເປົ້າຫມາຍການຄຸ້ມຄອງທີ່ຖືກກຳ ນົດໄວ້ໃນແຜນການຄຸ້ມຄອງແລະເຜີຍແຜ່.

ເຄື່ອງປ່າຂອງດົງ 7.1.3.1 ບົດສະຫຼຸບຂອງນະໂຍບາຍແລະເປົ້າຫມາຍການຄຸ້ມຄອງສຳລັບຜະລິດຕະ ພັນປ່າໄມ້ແມ່ນລວມຢູ່ໃນແຜນການຄຸ້ມຄອງແລະເຜີຍແຜ່.

7.2 ອົງການຈັດຕັ້ງຕ້ອງມີແລະຈັດຕັ້ງປະຕິບັດແຜນການຄຸ້ມຄອງສຳລັບຫນ່ວຍງານຄຸ້ມຄອງທີ່ສອດຄ່ອງ ກັບນະໂຍບາຍແລະເປົ້າຫມາຍການຄຸ້ມຄອງຕາມທີ່ກຳນົດໄວ້ຕາມມາດຕະຖານ 7.1. ແຜນການຄຸ້ມ ຄອງຕ້ອງອະທິບາຍເຖິງຊັບພະຍາກອນທຳມະຊາດທີ່ມີຢູ່ໃນຫນ່ວຍຄຸ້ມຄອງແລະອະທິບາຍວ່າ ແຜນການຈະຕອບສະໜອງຕາມເງື່ອນໄຂການຮັບຮອງ FSC. ແຜນການຄຸ້ມຄອງກວມເອົາການ

ວາງແຜນການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ແລະການວາງແຜນການຄຸ້ມຄອງສັງຄົມຕາມອັດຕາ, ຄວາມເຂັ້ມແຂງ ແລະຄວາມສ່ຽງຂອງກິດຈະກຳທີ່ວາງແຜນ.

7.2.1 ແຜນການຄຸ້ມຄອງປະກອບມີການດຳເນີນການ, ຂັ້ນຕອນ, ຍຸດທະສາດແລະມາດຕະການ ການຄຸ້ມຄອງເພື່ອບັນລຸເປົ້າຫມາຍການຄຸ້ມຄອງ.

ເຄື່ອງປ່າຂອງດົງ 7.2.1.1 ແຜນການຄຸ້ມຄອງປະກອບມີການດຳເນີນການ, ຂັ້ນຕອນ, ຍຸດທະສາດ ແລະມາດຕະການການຄຸ້ມຄອງເພື່ອບັນລຸເປົ້າຫມາຍການຄຸ້ມຄອງ.

7.2.2 ແຜນການຄຸ້ມຄອງກ່ຽວກັບບັນດາອົງປະກອບທີ່ລະບຸໄວ້ໃນເອກະສານຊ້ອນທ້າຍ E ແລະ ຖືກຈັດຕັ້ງປະຕິບັດ.

ເຄື່ອງປ່າຂອງດົງ 7.2.2.1 ແຜນການຄຸ້ມຄອງຂອງຜະລິດຕະພັນໄມ້ ເຄື່ອງປ່າຂອງດົງ ສະຫນອງໃຫ້ ແກ່ອົງປະກອບທີ່ໄດ້ລະບຸໄວ້ໃນເອກະສານຊ້ອນທ້າຍ E ແລະຖືກຈັດຕັ້ງປະຕິບັດ.

7.3 ແຜນການຄຸ້ມຄອງປະກອບມີເປົ້າຫມາຍທີ່ສາມາດກວດສອບໄດ້ໂດຍການປະເມີນຄວາມກ້າວໜ້າທີ່ ແຕ່ລະຈຸດປະສົງການຄຸ້ມຄອງທີ່ກຳນົດ.

7.3.1 ເປົ້າຫມາຍທີ່ສາມາດຢັ້ງຢືນໄດ້ແລະຄວາມຖີ່ຂອງການທີ່ພວກເຂົາໄດ້ຖືກປະເມີນ, ແມ່ນຖືກ ສ້າງຕັ້ງຂຶ້ນເພື່ອຕິດຕາມກວດກາຄວາມກ້າວໜ້າທີ່ແຕ່ລະຈຸດປະສານງານ.

ເຄື່ອງປ່າຂອງດົງ 7.3.1.1 ເປົ້າຫມາຍທີ່ຖືກຢັ້ງຢືນສຳລັບຜະລິດຕະພັນປ່າໄມ້ແລະຄວາມສ່ຽງທີ່ພວກ ເຂົາໄດ້ຖືກປະເມີນ, ແມ່ນຖືກສ້າງຂຶ້ນເພື່ອຕິດຕາມກວດກາຄວາມກ້າວໜ້າທີ່ການຈັດຕັ້ງ ປະຕິບັດ.

ຫມາຍເຫດ :ຕົວຢ່າງຂອງເປົ້າຫມາຍທີ່ສາມາດຢັ້ງຢືນທີ່ຈະຖືກສ້າງຂຶ້ນປະກອບມີ:

- ຜະລິດຕະພັນຂອງປ່າໄມ້, ຜົນຜະລິດຂອງຜະລິດຕະພັນທັງຫມົດທີ່ເກັບກ່ຽວ;
- ອົງປະກອບ ແລະ ການປ່ຽນແປງໃນພືດແລະສັດ;
- ຄຸນນະພາບນ້ຳ ແລະ ປະລິມານ;
- ການເຊາະເຈື່ອນດິນ, ການຍ່ອຍສະຫຼາຍ, ຄວາມອຸດົມສົມບູນ ແລະ ຊີວະມວນ;
- ປະຊາກອນສັດປ່າ, ຊີວະນາໆພັນ ແລະ ສະຖານະພາບຂອງສິ່ງທີ່ມີຄຸນຄ່າສູງແກ່ການ ອະນຸລັກ;
- ຊັບພະຍາກອນວັດທະນະທຳແລະສິ່ງແວດລ້ອມທີ່ລະອຽດອ່ອນ;
- ຄວາມພໍໃຈຂອງຜູ້ທີ່ກ່ຽວຂ້ອງກັບການມີສ່ວນຮ່ວມ;
- ຜົນປະໂຫຍດຂອງການບໍລິຫານຄຸ້ມຄອງໃຫ້ແກ່ຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນ;
- ຈຳນວນອຸປະຕິເຫດໃນການປະກອບອາຊີບ;
- ພື້ນທີ່ຂອງປ່າໄມ້ພູມມິທັດທີ່ບໍ່ຖືກທຳລາຍ*ປົກປ້ອງເປັນພື້ນທີ່ຫຼັກ ແລະ
- ມີຄວາມສາມາດດ້ານເສດຖະກິດໂດຍລວມຂອງຫນ່ວຍງານຄຸ້ມຄອງ.

7.4 ອົງການຈັດຕັ້ງຕ້ອງປັບປຸງແລະປັບປຸງແບບແຜນການຄຸ້ມຄອງແລະເອກະສານກ່ຽວກັບລະບຽບການ ໃນໄລຍະເວລາເພື່ອປະກອບຜົນຂອງການຕິດຕາມແລະການປະເມີນຜົນ, ການມີສ່ວນພົວພັນຂອງ ຜູ້ກ່ຽວຂ້ອງຫຼືຂໍ້ມູນຂ່າວສານທາງວິທະຍາສາດ ແລະ ເຕັກນິກໃໝ່ ແລະ ຕອບສະຫນອງຕໍ່ການ ປ່ຽນແປງສະພາບແວດລ້ອມ, ສັງຄົມ ແລະ ເສດຖະກິດ.

7.4.1 ແຜນການຄຸ້ມຄອງ * ແມ່ນຖືກປັບປຸງແລະປັບປຸງຕາມແຕ່ລະໄລຍະສອດຄ່ອງກັບເອກະສານ ຊ້ອນທ້າຍ F ເພື່ອລວມເອົາ:

- ຜົນການຕິດຕາມ, ລວມທັງຜົນຂອງການກວດສອບການຢັ້ງຢືນ;
- ຜົນການປະເມີນຜົນ;
- ຜົນຂອງການເຂົ້າຮ່ວມຂອງ ຮຸ້ນສ່ວນ;
- ຂໍ້ມູນຂ່າວສານທາງວິທະຍາສາດແລະເຕັກນິກໃໝ່, ແລະ
- ການປ່ຽນແປງສະພາບແວດລ້ອມ, ຫຼື ສັງຄົມ ແລະ ເສດຖະກິດ.

ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ມີຄວາມໜ້າແໜ້ນຕໍ່າ(SLIMF) 7.4.1.1ແຜນການຄຸ້ມຄອງແມ່ນໄດ້ປັບປຸງແລະປັບປຸງຕາມແຕ່ລະໄລຍະສອດຄ່ອງກັບເອກະສານຊ້ອນທ້າຍ F ເພື່ອລວມເອົາ:

- ການສັງເກດການພາກສະໜາມຂອງຕົນເອງໄດ້ເຮັດ;
- ຄວາມຕ້ອງການຂອງຕະຫຼາດສໍາລັບຄຸນນະພາບຂອງຜະລິດຕະພັນ;
- ຜົນການປະເມີນຜົນ; ລວມທັງຜົນຂອງການກວດສອບການຢັ້ງຢືນ;
- ຄໍາເຫັນຈາກປະເທດເພື່ອນບ້ານຫຼືເຈົ້າໜ້າທີ່ປ່າໄມ້
- ການປ່ຽນແປງສະພາບແວດລ້ອມ ຫຼື ສັງຄົມ ແລະ ເສດຖະກິດ.

7.5 ອົງການຈັດຕັ້ງສາມາດສະເໜີລາຍງານສະຫຼຸບສັງລວມຂອງແຜນການຄຸ້ມຄອງສາທາລະນະໄດ້ໂດຍບໍ່ເສຍຄ່າ. ຍົກເວັ້ນຂໍ້ມູນທີ່ເປັນຄວາມລັບ, ອົງປະກອບອື່ນໆທີ່ກ່ຽວຂ້ອງຂອງແຜນການຄຸ້ມຄອງຈະຕ້ອງມີໃຫ້ແກ່ຜູ້ທີ່ກ່ຽວຂ້ອງທີ່ຖືກກະທົບຕາມຄໍາຮ້ອງຂໍແລະຄ່າໃຊ້ຈ່າຍໃນການຜະລິດຊື້ ແລະການຈັດການ.

7.5.1 ບົດສະຫຼຸບຂອງແຜນການຄຸ້ມຄອງໃນຮູບແບບທີ່ສອດຄ່ອງກັບຜູ້ມີສ່ວນຮ່ວມລວມທັງແຜນທີ່ແລະບໍ່ລວມເອົາຂໍ້ມູນທີ່ເປັນຄວາມລັບແມ່ນສາທາລະນະທີ່ບໍ່ມີຄ່າໃຊ້ຈ່າຍ.

ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ມີຄວາມໜ້າແໜ້ນຕໍ່າ(SLIMF) 7.5.1.1 ຜູ້ທີ່ມີຄວາມສົນໃຈແມ່ນໄດ້ແຈ້ງໃຫ້ຊາບກ່ຽວກັບເນື້ອໃນຕົ້ນຕໍຂອງແຜນການຄຸ້ມຄອງແລະການປະຕິບັດທີ່ອາດສົ່ງຜົນກະທົບຕໍ່ພວກເຂົາຕາມການຮ້ອງຂໍທີ່ບໍ່ມີຄ່າໃຊ້ຈ່າຍ.

7.5.2 ອົງປະກອບທີ່ກ່ຽວຂ້ອງຂອງແຜນການຄຸ້ມຄອງ, ບໍ່ລວມຂໍ້ມູນທີ່ເປັນຄວາມລັບ, ສາມາດໃຫ້ຜູ້ທີ່ກ່ຽວຂ້ອງໄດ້ຮັບຜົນກະທົບຕາມການຮ້ອງຂໍທີ່ມີຄ່າໃຊ້ຈ່າຍໃນການຜະລິດແລະການຈັດການ.

7.6 ອົງການຈັດຕັ້ງ ຕ້ອງປະຕິບັດການຄຸ້ມຄອງຕາມອັດຕາສ່ວນກັບຂະໜາດ, ຄວາມເຂັ້ມຂົ້ນແລະຄວາມສ່ຽງ * ຂອງກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງ, ມີສ່ວນຮ່ວມຢ່າງຫ້າວຫັນ ແລະ ໂປ່ງໃສໃນຂະບວນການວາງແຜນການຄຸ້ມຄອງ ແລະ ຂັ້ນຕອນການຕິດຕາມຂອງຕົນ, ແລະຈະຕ້ອງມີສ່ວນຮ່ວມກັບຜູ້ທີ່ກ່ຽວຂ້ອງ * ຕາມການຮ້ອງຂໍ.

7.6.1 ການມີສ່ວນພົວພັນທາງດ້ານວັດທະນະທຳຖືກນຳໃຊ້ເພື່ອຮັບປະກັນວ່າຜູ້ມີສ່ວນໄດ້ຮັບຜົນກະທົບແມ່ນມີສ່ວນພົວພັນ ແລະ ໂປ່ງໃສໃນຂະບວນການດັ່ງຕໍ່ໄປນີ້:

ການມີສ່ວນຮ່ວມທີ່ເໝາະສົມທາງວັດທະນະທຳ* ຖືກນຳໃຊ້ເພື່ອຮັບປະກັນວ່າຜູ້ມີສ່ວນຮ່ວມທີ່ໄດ້ຮັບຜົນກະທົບ* ມີສ່ວນຮ່ວມຢ່າງຕັ້ງໜ້າ ແລະ ຄວາມໂປ່ງໃສໃນຂະບວນການດັ່ງຕໍ່ໄປນີ້:

- ຂະບວນການແກ້ໄຂຂັດແຍ່ງ (ເງື່ອນໄຂ 1.6, ເງື່ອນໄຂ 2.6, ເງື່ອນໄຂ * 4.6); (ບໍ່ສາມາດນຳໃຊ້ໄດ້ກັບ ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ມີຄວາມໜ້າແໜ້ນຕໍ່າ (SLIMF)
- ຄວາມໝາຍຂອງຄ່າຄອງຊີບ * (Criterion * 2.4); (ບໍ່ສາມາດໃຊ້ສຳລັບການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ມີຄວາມໜ້າແໜ້ນຕໍ່າ(SLIMF).
- ການກຳນົດສິດ (ເງື່ອນໄຂ 31, ເງື່ອນໄຂ 41), ພື້ນທີ່ວັດທະນະທຳພື້ນເມືອງ (ເງື່ອນໄຂ 3.1) (ເງື່ອນໄຂ 3.5, ເງື່ອນໄຂ 4.7) ແລະຜົນກະທົບ (ເງື່ອນໄຂ 4.5);
- ກິດຈະກຳພັດທະນາເສດຖະກິດ - ສັງຄົມຂອງຊຸມຊົນ (ເງື່ອນໄຂ 4.4); (ບໍ່ສາມາດໃຊ້ສຳລັບ ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ມີຄວາມໜ້າແໜ້ນຕໍ່າ(SLIMF) ແລະ
- ສິ່ງທີ່ມີຄຸນຄ່າສູງແກ່ການອະນຸລັກ* ການປະເມີນ, ການຄຸ້ມຄອງ ແລະ ການຕິດຕາມກວດກາ (ເງື່ອນໄຂ 9.1, ເງື່ອນໄຂ 9.2, ເງື່ອນໄຂ 9.4).

ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ມີຄວາມໜ້າແໜ້ນຕໍ່າ(SLIMF) 7.6.1.1 ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ມີຄວາມໜ້າແໜ້ນຕໍ່າ(SLIMF) ຂອງອົງກອນ ແຈ້ງໃຫ້ພາກສ່ວນທີ່ໄດ້ຮັບຜົນກະທົບ ແລະ ມີຄວາມສົນໃຈກ່ຽວກັບການວາງແຜນການຄຸ້ມຄອງ ແລະ ການຕິດຕາມກວດກາ.

7.6.2 ການມີສ່ວນຮ່ວມທາງດ້ານວັດທະນະທຳແມ່ນໃຊ້ເພື່ອ:

- ກຳນົດຕົວແທນທີ່ເໝາະສົມ ແລະ ຈຸດຕິດຕໍ່ (ລວມທັງບ່ອນທີ່ເໝາະສົມ, ສະຖາບັນທ້ອງຖິ່ນ, ອົງການຈັດຕັ້ງແລະອຳນາດການປົກຄອງ);
- ກຳນົດຊ່ອງທາງການສື່ສານເຊິ່ງກັນ ແລະ ກັນເຊິ່ງອະນຸຍາດໃຫ້ຂໍ້ມູນທີ່ຈະໄຫຼໃນທັງສອງທິດ;
- ໃຫ້ແນ່ໃຈວ່ານັກສະແດງທັງຫມົດ (ແມ່ຍິງ, ໄວຫນຸ່ມ, ຜູ້ສູງອາຍຸ, ຊົນເຜົ່າສ່ວນນ້ອຍ) ແມ່ນເປັນຕົວແທນແລະມີສ່ວນຮ່ວມຢ່າງເທົ່າທຽມກັນ;
- ຮັບປະກັນການປະຊຸມທັງຫມົດ, ທຸກຈຸດທີ່ໄດ້ປົກສາຫາລືແລະຂໍ້ຕົກລົງທັງຫມົດທີ່ໄດ້ບັນທຶກໄວ້;
- ໃຫ້ແນ່ໃຈວ່າເນື້ອຫາຂອງບັນທຶກການປະຊຸມຖືກອະນຸມັດ; ແລະ
- ໃຫ້ແນ່ໃຈວ່າຜົນໄດ້ຮັບຂອງກິດຈະກຳການພົວພັນທີ່ເໝາະສົມທາງດ້ານວັດທະນະທຳແມ່ນແບ່ງປັນກັບຜູ້ທີ່ມີສ່ວນຮ່ວມ.

7.6.3 ຜູ້ມີສ່ວນຮ່ວມທີ່ໄດ້ຮັບຜົນກະທົບ* ແມ່ນໄດ້ຈັດໃຫ້ມີໂອກາດເຂົ້າຮ່ວມທີ່ເໝາະສົມທາງວັດທະນະທຳ * ການມີສ່ວນຮ່ວມໃນການຕິດຕາມກວດກາ * ແລະ ຂະບວນການ ການວາງແຜນຂອງກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງທີ່ມີຜົນປະໂຫຍດຂອງເຂົາເຈົ້າ

ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ມີຄວາມໜ້າແໜ້ນຕໍ່າ(SLIMF) 7.6.3.1 ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ມີຄວາມໜ້າແໜ້ນຕໍ່າ(SLIMF)ຂອງອົງການຈັດຕັ້ງ ຮັບປະກັນວ່າຄວາມກ້າວຂອງຜູ້ມີສ່ວນຮ່ວມກ່ຽວຂ້ອງທີ່ໄດ້ຮັບຜົນກະທົບ* ໄດ້ຖືກແກ້ໄຂໃນການພັດທະນາແລະການປະຕິບັດກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງແລະການຕິດຕາມ.

7.6.4 ຕາມການຮ້ອງຂໍ, ຈາກພາກສ່ວນທີ່ກ່ຽວຂ້ອງຜູ້ທີ່ມີຄວາມສົນໃຈແມ່ນໃຫ້ມີໂອກາດທີ່ຈະມີສ່ວນຮ່ວມໃນການຕິດຕາມກວດກາ ແລະ ວາງແຜນຂະບວນການຂອງກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງທີ່ມີຜົນກະທົບຕໍ່ຜົນປະໂຫຍດຂອງພວກເຂົາ.

ຫຼັກການທີ 8: ການກວດສອບ ແລະ ການປະເມີນຜົນ

ອົງການຈັດຕັ້ງຕ້ອງສະແດງໃຫ້ເຫັນວ່າ, ຄວາມຄືບໜ້າໃນການບັນລຸເປົ້າຫມາຍການຄຸ້ມຄອງ, ຜົນກະທົບຂອງກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງແລະເງື່ອນໄຂຂອງໜ່ວຍງານຄຸ້ມຄອງ, ແມ່ນການຕິດຕາມແລະປະເມີນຜົນທີ່ເໝາະສົມກັບຂະໜາດ, ຄວາມເຂັ້ມແຂງແລະຄວາມສ່ຽງຂອງກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງ.

8.1 ອົງການຈັດຕັ້ງຕ້ອງຕິດຕາມກວດກາການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດແຜນການຄຸ້ມຄອງຂອງຕົນ, ລວມທັງນະໂຍບາຍແລະເປົ້າຫມາຍການຄຸ້ມຄອງ, ຄວາມຄືບໜ້າຂອງໂຄງການແລະການບັນລຸເປົ້າຫມາຍທີ່ສາມາດກວດສອບໄດ້.

8.1.1 ຂັ້ນຕອນແມ່ນບັນທຶກແລະປະຕິບັດເພື່ອຕິດຕາມກວດກາການປະຕິບັດແຜນການຄຸ້ມຄອງລວມທັງນະໂຍບາຍແລະຈຸດປະສົງການຄຸ້ມຄອງແລະການບັນລຸເປົ້າຫມາຍທີ່ສາມາດຢັ້ງຢືນໄດ້.

8.2 ອົງການຈັດຕັ້ງຕ້ອງໄດ້ກວດກາ ແລະ ປະເມີນຜົນກະທົບຕໍ່ສິ່ງແວດລ້ອມແລະສັງຄົມຂອງກິດຈະກຳທີ່ດຳເນີນໃນໜ່ວຍຄຸ້ມຄອງແລະການປ່ຽນແປງສະພາບແວດລ້ອມ.

8.2.1 ຜົນກະທົບທາງດ້ານສັງຄົມ ແລະ ສິ່ງແວດລ້ອມຂອງການຄຸ້ມຄອງກິດຈະກຳ ແມ່ນໄດ້ຖືກກວດສອບ * ສອດຄ່ອງກັບເອກະສານຊ້ອນທ້າຍ F.

ເຄື່ອງປ່າຂອງດົງ 8.2.1.1 ຜົນກະທົບດ້ານສັງຄົມແລະສິ່ງແວດລ້ອມຂອງກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງຜະລິດຕະພັນໄມ້ປ່າແມ່ນໄດ້ຮັບການຕິດຕາມ * ສອດຄ່ອງກັບເອກະສານຊ້ອນທ້າຍ F.

8.2.2 ການປ່ຽນແປງເງື່ອນໄຂສິ່ງແວດລ້ອມແມ່ນການກວດສອບ * ສອດຄ່ອງກັບເອກະສານຊ້ອນທ້າຍ F.

8.3 ອົງການຈັດຕັ້ງຕ້ອງໄດ້ວິເຄາະຜົນຂອງການຕິດຕາມແລະການປະເມີນຜົນແລະໃຫ້ຜົນຕອບແທນຂອງຜົນການວິເຄາະນີ້ເຂົ້າມາໃນຂັ້ນຕອນການວາງແຜນ.

8.3.1 ຂັ້ນຕອນການຄຸ້ມຄອງແບບປະສານງານຖືກຈັດຕັ້ງປະຕິບັດເພື່ອໃຫ້ຜົນການຕິດຕາມກວດກາເຂົ້າໃນການປັບປຸງລະບົບການວາງແຜນ ແລະ ແຜນການຄຸ້ມຄອງທີ່ໄດ້ຮັບຜົນປະໂຫຍດ.

8.3.2 ຖ້າຜົນການຕິດຕາມກວດກາສະແດງໃຫ້ເຫັນວ່າບໍ່ສອດຄ່ອງກັບມາດຕະຖານ FSC, ຈຸດປະສົງຂອງການຄຸ້ມຄອງ, ເປົ້າຫມາຍຢັ້ງຢືນ ແລະ / ຫຼືກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງແມ່ນໄດ້ຖືກປັບປຸງ.

8.4 ອົງການຈັດຕັ້ງຕ້ອງສະຫຼຸບສັງລວມຜົນໄດ້ຮັບຂອງການຕິດຕາມກວດກາໂດຍບໍ່ເສຍຄ່າ, ນອກຈາກຂໍ້ມູນທີ່ເປັນຄວາມລັບ.

8.4.1 ການສະຫຼຸບຜົນຂອງການຕິດຕາມກວດກາສອດຄ່ອງກັບເອກະສານຊ້ອນທ້າຍ G ໃນຮູບແບບທີ່ສອດຄ່ອງກັບຜູ້ທີ່ມີສ່ວນຮ່ວມລວມທັງແຜນທີ່ແລະບໍ່ລວມເອົາຂໍ້ມູນທີ່ເປັນຄວາມລັບເປັນສາທາລະນະທີ່ບໍ່ມີຄ່າໃຊ້ຈ່າຍ.

ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ມີຄວາມໜ້າແໜ້ນຕໍ່າ(SLIMF) 8.4.1.1 ພາຍຫຼັງຜູ້ທີ່ກ່ຽວຂ້ອງໄດ້ຖືກແຈ້ງໃຫ້ຮູ້ກ່ຽວກັບຜົນກະທົບຕໍ່ສັງຄົມ ແລະ ສິ່ງແວດລ້ອມຕາມການຮ້ອງຂໍທີ່ບໍ່ມີຄ່າໃຊ້ຈ່າຍ.

8.5 ອົງການຈັດຕັ້ງຕ້ອງມີການປະຕິບັດລະບົບການຕິດຕາມ ແລະ ຕິດຕາມທີ່ເໝາະສົມກັບຂະໜາດ, ຄວາມເຂັ້ມຂົ້ນ ແລະ ຄວາມສ່ຽງຂອງກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງຂອງຕົນເພື່ອສະແດງໃຫ້ເຫັນແຫຼ່ງທີ່ມາ ແລະ ປະລິມານຕາມອັດຕາຜົນຜະລິດທີ່ຄາດໄວ້ໃນແຕ່ລະປີຂອງຜະລິດຕະພັນທັງໝົດຈາກໜ່ວຍ ງານຄຸ້ມຄອງ ທີ່ຖືກວ່າງຕະຫຼາກໂດຍການຮັບຮອງຈາກ FSC.

8.5.1 ລະບົບທີ່ຖືກປະຕິບັດເພື່ອຕິດຕາມ ແລະ ຕິດຕາມຜະລິດຕະພັນທັງໝົດທີ່ໄດ້ວ່າງຕາມ ຕະຫຼາດຕາມທີ່ໄດ້ຮັບການຢັ້ງຢືນໂດຍ FSC. ເປັນສ່ວນໜຶ່ງໃນນັ້ນແມ່ນ:

- ການຢັ້ງຢືນການເຮັດທຸລະກຳແມ່ນສະໜັບສະໜູນໂດຍການສະໜອງຂໍ້ມູນ FSC, ຕາມທີ່ຮ້ອງຂໍໂດຍໜ່ວຍງານການຢັ້ງຢືນ;
- ທົດສອບເສັ້ນໃຍຖືກສະໜັບສະໜູນໂດຍການເອົາຕົວຢ່າງແລະເອກະສານວັດຖຸແລະ ຂໍ້ມູນກ່ຽວກັບອົງປະກອບຂອງສາຍພັນເພື່ອກວດສອບຕາມທີ່ຮ້ອງຂໍໂດຍອົງການ ຮັບຮອງ.

ເຄື່ອງປ່າຂອງດົງ 8.5.1.1 ໄດ້ຖືກສະແດງໃຫ້ເຫັນຕາມຂໍ້ມູນທີ່ດີທີ່ສຸດທີ່ມີຢູ່ວິທີການອື່ນ: (ຕົວຢ່າງ ຂໍ້ມູນທາງໄກ)ທີ່ສາຍພັນເປົ້າຫມາຍໄດ້ໃຊ້ເວລາຢ່າງໜ້ອຍ 50% ຂອງອາຍຸໄຂທີ່ຢູ່ໃນ ໜ່ວຍການຄຸ້ມຄອງທີ່ໄດ້ຮັບການຢັ້ງຢືນ FSC* ກ່ອນທີ່ຈະຂາຍຊື້ນກວາງດ້ວຍການ ກ່າວອ້າງຂອງFSC: ເປັນFSC 100%.

ເຄື່ອງປ່າຂອງດົງ 8.5.1.2 ໄດ້ຖືກສະແດງໃຫ້ເຫັນຕາມຂໍ້ມູນທີ່ດີທີ່ສຸດທີ່ມີຢູ່ວິທີການອື່ນ: (ຕົວຢ່າງ ຂໍ້ມູນທາງໄກ)ທີ່ສາຍພັນເປົ້າຫມາຍໄດ້ໃຊ້ເວລາຢ່າງໜ້ອຍ 50% ຂອງອາຍຸໄຂທີ່ຢູ່ໃນ ໜ່ວຍການຄຸ້ມຄອງທີ່ໄດ້ຮັບການຢັ້ງຢືນ FSC* ກ່ອນທີ່ຈະຂາຍນໍ້າເຜິ້ງດ້ວຍການກ່າວ ອ້າງຂອງFSC: ເປັນFSC 100%.

8.5.2 ຂໍ້ມູນກ່ຽວກັບຜະລິດຕະພັນທັງໝົດທີ່ຂາຍແມ່ນຖືກລວບລວມ ແລະ ບັນທຶກໄວ້, ລວມທັງ:

- ຊີວິທະຍາສາດ ແລະ ຊີ້ທົ່ວໄປ;
- ຊີ້ຜະລິດຕະພັນ ຫຼື ລາຍລະອຽດ;
- ປະລິມານ (ຫຼືປະລິມານ) ຂອງຜະລິດຕະພັນ;
- ຂໍ້ມູນທີ່ຈະຕິດຕາມວັດສະດຸໄປຫາແຫຼ່ງທ່ອນໄມ້ທ່ອນຕົ້ນໄມ້;
- ວັນຊຸດຄົ້ນໄມ້;
- ຖ້າກິດຈະກຳປຸງແຕ່ງຂັ້ນພື້ນຖານເກີດຂຶ້ນໃນປ່າ, ວັນທີແລະປະລິມານທີ່ຜະລິດ; ແລະ
- ບໍ່ວ່າຈະເປັນວັດຖຸທີ່ໄດ້ຮັບການຢັ້ງຢືນເປັນ.

ເຄື່ອງປ່າຂອງດົງ 8.5.2.1 ຂໍ້ມູນຂ່າວສານກ່ຽວກັບຜະລິດຕະພັນຂອງຜະລິດຕະພັນໄມ້ທັງໝົດ ແມ່ນໄດ້ຖືກລວບລວມແລະບັນທຶກໄວ້, ລວມທັງ:

1. ຊີວິທະຍາສາດ ແລະ ຊີ້ທົ່ວໄປ;
2. ຊີ້ຜະລິດຕະພັນ ຫຼື ລາຍລະອຽດຂອງຜະລິດຕະພັນ
3. ຂະໜາດ (ຫລືປະລິມານ) ຂອງຜະລິດຕະພັນ;
4. ຂໍ້ມູນເພື່ອກວດສອບແຫຼ່ງທີ່ມາຂອງຜະລິດຕະພັນເຄື່ອງປ່າຂອງດົງ;
5. ກຳນົດວັນທີແຫຼ່ງທີ່ມາຂອງຜະລິດຕະພັນເຄື່ອງປ່າຂອງດົງ;
6. ຖ້າກິດຈະກຳປຸງແຕ່ງຂັ້ນພື້ນຖານເກີດຂຶ້ນໃນປ່າ, ວັນທີແລະປະລິມານທີ່ຜະລິດ; ແລະ

7. ບໍ່ວ່າຈະເປັນວັດສະດຸດັ່ງກ່າວຖືກຂາຍໂດຍບໍ່ໄດ້ຢັ້ງຢືນ FSC ກໍ່ຕາມ

8.5.3 ໃບແຈ້ງລາຄາໃນການຂາຍຫຼືເອກະສານທີ່ຄ້າຍຄືກັນຖືກເກັບຮັກສາໄວ້ຢ່າງຫນ້ອຍຫ້າປີສໍາລັບຜະລິດຕະພັນທັງຫມົດທີ່ຂາຍທີ່ມີການຮຽກຮ້ອງ FSC ເຊິ່ງລະບຸຕໍ່າສຸດທີ່, ຂໍ້ມູນຕໍ່ໄປນີ້:

- ຊື່ແລະທີ່ຢູ່ຂອງຜູ້ຊື້
- ວັນທີຂາຍ
- ຊື່ວິທະຍາສາດ ແລະ ຊື່ທົ່ວໄປ
- ລາຍລະອຽດຂອງສິນຄ້າ
- ຂະໜາດ (ຫຼືປະລິມານ) ທີ່ຂາຍ
- ລະຫັດໃບຢັ້ງຢືນ
- ການອ້າງສິດ FSC "FSC 100%" ກໍານົດຜະລິດຕະພັນທີ່ຂາຍຕາມໃບຢັ້ງຢືນ FSC.

ຫຼັກການ 9: ສິ່ງທີ່ມີຄຸນຄ່າສູງທີ່ຄວນອະນຸລັກ

ອົງການຈັດຕັ້ງຈະຕ້ອງຮັກສາ ແລະ /ຫຼື ປັບປຸງສິ່ງທີ່ມີຄຸນຄ່າສູງທີ່ຄວນອະນຸລັກໃນຫນ່ວຍງານ ຄຸ້ມຄອງໂດຍນຳໃຊ້ວິທີການລະມັດລະວັງໄວ້ກ່ອນ.

- 9.1 ອົງການຈັດຕັ້ງ, ໂດຍຜ່ານການມີສ່ວນຮ່ວມກັບພາກສ່ວນທີ່ກ່ຽວຂ້ອງທີ່ໄດ້ຮັບຜົນກະທົບ, ທີ່ສົນໃຈ ແລະ ຕະລອດຮອດວິທີການ ແລະ ແຫຼ່ງທີ່ມາອື່ນ, ຕ້ອງປະເມີນ ແລະ ບັນທຶກສະຖານະພາບ ແລະ ຄຸນນະພາບຂອງສິ່ງທີ່ມີຄຸນຄ່າສູງແກ່ການອະນຸລັກຢູ່ໃນຫນ່ວຍງານຄຸ້ມຄອງ, ຕາມອັດຕາ, ຄວາມ ເຂັ້ມຂົ້ນ ແລະ ຄວາມສ່ຽງຕໍ່ຜົນກະທົບຂອງກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງ, ແລະ ແນວໂນ້ມທີ່ສິ່ງທີ່ມີຄຸນຄ່າ ສູງແກ່ການອະນຸລັກເກີດຂຶ້ນ.
- ສິ່ງທີ່ມີຄຸນຄ່າສູງທີ່ຄວນອະນຸລັກ HCV1 – ຄວາມຫຼາກຫຼາຍຂອງຊະນິດພັນ. ຄວາມຫຼາກຫຼາຍ ຂອງຊີວະນາໆພັນລວມທັງຊະນິດພັນສະເພາະຖິ່ນ, ແລະ ຊະນິດທີ່ຫາຍາກ, ເປັນອັນຕະລາຍຫຼື ອັນຕະລາຍທີ່ມີຄວາມສຳຄັນໃນລະດັບໂລກ, ລະດັບພູມິພາກ ຫຼື ລະດັບຊາດ.
 - ສິ່ງທີ່ມີຄຸນຄ່າສູງທີ່ຄວນອະນຸລັກ HCV2 – ລະບົບນິເວດລະດັບພູມິທັດ ແລະ ພາບວາດ. ພູມ ມິທັດປ່າທຳມະຊາດ ແລະ ລະບົບນິເວດລະດັບພູມິທັດຂະໜາດໃຫຍ່ ແລະ ລະບົບນິເວດ ພາບວາດທີ່ມີຄວາມສຳຄັນໃນລະດັບໂລກ, ລະດັບພູມິພາກ ຫຼື ລະດັບຊາດ ແລະ ມີປະຊາກອນ ທີ່ມີຊີວິດຊີວາທີ່ໃຫຍ່ທີ່ສຸດຂອງຊະນິດພັນທຳມະຊາດໃນການແຜ່ກະຈາຍ ແລະ ອຸດົມສົມບູນ ແບບທຳມະຊາດ.
 - ສິ່ງທີ່ມີຄຸນຄ່າສູງທີ່ຄວນອະນຸລັກ HCV3 – ລະບົບນິເວດ ແລະ ທີ່ຢູ່ອາໄສ. ລະບົບນິເວດທີ່ຫາ ຍາກ, ໄພຂົ່ມຂູ່, ຫຼື ໃກ້ສູນພັນ, ຖິ່ນທີ່ຢູ່ອາໄສ ຫຼື ພື້ນທີ່ຢູ່ອາໄສ.
 - ສິ່ງທີ່ມີຄຸນຄ່າສູງທີ່ຄວນອະນຸລັກ HCV4 – ການບໍລິການລະບົບນິເວດສຳຄັນ ການບໍລິການ ລະບົບນິເວດຂັ້ນພື້ນຖານໃນສະຖານະການທີ່ສຳຄັນ, ລວມທັງການປົກປ້ອງແຫຼ່ງນ້ຳ ແລະ ການ ຄວບຄຸມການເຊາະເຈື່ອນຂອງດິນທີ່ມີຄວາມສ່ຽງ ແລະ ພື້ນທີ່ຄ້ອຍຊັນ.
 - ສິ່ງທີ່ມີຄຸນຄ່າສູງທີ່ຄວນອະນຸລັກ HCV5 – ຄວາມຕ້ອງການຊຸມຊົນ. ພື້ນທີ່ ແລະ ຊັບພະຍາ ກອນພື້ນຖານສຳລັບການຕອບສະໜອງຄວາມຕ້ອງການຂັ້ນພື້ນຖານຂອງຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນ ຫຼື ຊົນເຜົ່າດັ້ງເດີມ (ສຳລັບຊີວິດ, ສຸຂະພາບ, ໂພຊະນາການ, ນ້ຳ ແລະ ອື່ນໆ), ໄດ້ຖືກກຳນົດໂດຍ ການມີສ່ວນພົວພັນກັບຊຸມຊົນເຫຼົ່ານີ້ ຫຼື ຊົນເຜົ່າດັ້ງເດີມ.
 - ສິ່ງທີ່ມີຄຸນຄ່າສູງທີ່ຄວນອະນຸລັກ HCV6 – ມູນຄ່າທາງວັດທະນະທຳ. ສະຖານທີ່, ຊັບພະຍາກອນ, ທີ່ຢູ່ອາໄສ ແລະ ພູມສັນຖານທີ່ມີຄວາມສຳຄັນທາງວັດທະນະທຳລະດັບໂລກ ຫຼື ລະດັບຊາດ, ຄວາມສຳຄັນທາງດ້ານໂບຮານຄະດີ ຫຼື ປະຫວັດສາດ, ແລະ / ຫຼື ສິ່ງສຳຄັນຂອງ ວັດທະນະທຳ, ນິເວດວິທະຍາ, ເສດຖະກິດ, ສາດສະໜາ / ສິ່ງສັກສິດສຳລັບວັດທະນະທຳ ດັ້ງເດີມຂອງຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນ ຫຼື ຊົນເຜົ່າດັ້ງເດີມ. ໄດ້ຖືກກຳນົດໂດຍຜ່ານການມີສ່ວນຮ່ວມກັບ ຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນ ຫຼື ຊົນເຜົ່າດັ້ງເດີມ.

9.1.1 ການປະເມີນດັ່ງກ່າວແມ່ນສໍາເລັດໂດຍນໍາໃຊ້ຂໍ້ມູນຂ່າວສານທີ່ມີຢູ່ທີ່ດິທີ່ສຸດທີ່ບັນທຶກສະຖານທີ່ແລະສະຖານະພາບຂອງມູນຄ່າການອະນຸລັກສູງສຸດຫມວດ 1-6, ຕາມກຳນົດໄວ້ໃນມາດຖານ 9.1; ມູນຄ່າການອະນຸລັກສູງສຸດແມ່ນອີງຕາມເງື່ອນໄຂຂອງພວກເຂົາ

9.1.2 ການປະເມີນນີ້ປະກອບມີການກຳນົດຊະນິດປ່າໄມ້ເປັນທຳມະຊາ, ໃນວັນທີ 1 ມັງກອນ 2017.

9.1.3 ການປະເມີນຜົນການນໍາໃຊ້ຜົນໄດ້ຮັບຈາກການມີສ່ວນຮ່ວມທາງດ້ານວັດທະນະທຳທີ່ມີຜູ້ຖືສິດທິທີ່ໄດ້ຮັບຜົນກະທົບແລະຜູ້ທີ່ມີຄວາມສົນໃຈແລະມີຄວາມສົນໃຈທີ່ມີຄວາມສົນໃຈໃນການອະນຸລັກສິ່ງແວດລ້ອມສູງ.

ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ມີຄວາມໜ້າແໜ້ນຕໍ່າ(SLIMF) 9.1.3.1 ຖ້າຂໍ້ມູນທີ່ໄດ້ຮັບຈາກຜູ້ທີ່ກ່ຽວຂ້ອງ ຫຼື ຜູ້ຊ່ຽວຊານດ້ານທີ່ກ່ຽວຂ້ອງກັບການມີ ສິ່ງທີ່ມີຄຸນຄ່າສູງແກ່ການອະນຸລັກ ແລະ ສິ່ງທີ່ມີຄຸນຄ່າສູງແກ່ການອະນຸລັກ ຈະໄດ້ຮັບການປັບປຸງພາຍໃນ 6 ເດືອນ.

9.2 ອົງການຈັດຕັ້ງຕ້ອງໄດ້ພັດທະນາຍຸດທະສາດທີ່ມີປະສິດທິພາບທີ່ຮັກສາແລະ / ຫຼື ປັບປຸງສິ່ງທີ່ມີຄຸນຄ່າສູງແກ່ການອະນຸລັກ ທີ່ໄດ້ກຳນົດໄວ້ໂດຍຜ່ານການມີສ່ວນຮ່ວມກັບຜູ້ທີ່ກ່ຽວຂ້ອງ, ຜູ້ທີ່ສົນໃຈແລະ ຜູ້ຊ່ຽວຊານ.

9.2.1 ໄພຂົ່ມຂູ່ຕໍ່ ສິ່ງທີ່ມີຄຸນຄ່າສູງແກ່ການອະນຸລັກ ຖືກກຳນົດໂດຍໃຊ້ຂໍ້ມູນທີ່ດິທີ່ສຸດທີ່ມີຢູ່.

9.2.2 ກົນລະຍຸດການຄຸ້ມຄອງ ແລະ ການປະຕິບັດແມ່ນໄດ້ພັດທະນາເພື່ອຮັກສາແລະ / ຫຼື ປັບປຸງສິ່ງທີ່ມີຄຸນຄ່າສູງແກ່ການອະນຸລັກ ທີ່ໄດ້ກຳນົດ ແລະ ຮັກສາສິ່ງທີ່ມີຄຸນຄ່າສູງແກ່ການອະນຸລັກ ທີ່ກ່ຽວຂ້ອງກ່ອນທີ່ຈະປະຕິບັດກິດຈະກຳຄຸ້ມຄອງທີ່ອາດເປັນອັນຕະລາຍ.

9.2.3 ຜົນກະທົບຕໍ່ຜູ້ທີ່ຖືສິດ* ຜົນກະທົບ ແລະ ພາກສ່ວນທີ່ກ່ຽວຂ້ອງ ທີ່ມີຄວາມສົນໃຈ ແລະ ຊ່ຽວຊານແມ່ນໄດ້ມີສ່ວນຮ່ວມໃນການພັດທະນາກ່ຽວກັບຍຸດທະສາດ ແລະ ການປະຕິບັດເພື່ອປົກປັກຮັກສາ ແລະ / ຫຼື ເສີມຂະຫຍາຍ ສິ່ງທີ່ມີຄຸນຄ່າສູງແກ່ການອະນຸລັກ.

9.2.4 ຍຸດທະສາດການຄຸ້ມຄອງຖືກພັດທະນາເພື່ອປົກປ້ອງ*ພື້ນຫຼັກ*.

9.2.5 ສ່ວນໃຫຍ່* ພູມມິທັດປ່າໄມ້ແຕ່ລະບ່ອນທີ່ບໍ່ຖືກທຳລາຍ *ຖືກກຳນົດໃຫ້ເປັນພື້ນຫຼັກ*

ໝາຍເຫດ: ຄຳນິຍາມສ່ວນໃຫຍ່* ແມ່ນ 80% ຂອງພື້ນທີ່ທັງໝົດຂອງພູມມິທັດປ່າໄມ້ທີ່ບໍ່ຖືກທຳລາຍ ພາຍໃນໜ່ວຍງານຄຸ້ມຄອງ ໃນວັນທີ 1 ມັງກອນ 2017.

9.2.6 ຍຸດທະສາດທີ່ພັດທະນາແມ່ນມີປະສິດທິຜົນໃນການປົກປັກຮັກສາ ແລະ / ຫຼື ເສີມຂະຫຍາຍ *ສິ່ງທີ່ມີຄຸນຄ່າສູງແກ່ການອະນຸລັກ*.

9.2.7 ຍຸດທະສາດການຄຸ້ມຄອງອະນຸຍາດ *ກິດຈະກຳອຸດສາຫະກຳຈຳກັດ** ພາຍໃນເຂດພື້ນຫຼັກເທົ່ານັ້ນ ຖ້າຜົນກະທົບທັງໝົດຂອງ*ກິດຈະກຳອຸດສາຫະກຳ**ລວມທັງການກະຈາຍຕົວ*

- ຖືກຈຳກັດໃຫ້ຢູ່ໃນສ່ວນທີ່ຈຳກັດຫຼາຍໃນພື້ນຫຼັກ*;
- ຫ້າມຫຼຸດພື້ນທີ່ຫຼັກ*ຕໍ່າກວ່າ 50.000 ເຮັກຕາ, ແລະ
- ການອະນຸລັກໄລຍະຍາວ* ຈະສ້າງ ຜົນປະໂຫຍດໃຫ້ແກ່ສັງຄົມຢ່າງຊັດເຈນ, ເປັນຮູບປະທຳ, ເພີ່ມເຕີມ.

9.3 ອົງການຈັດຕັ້ງ*ຈະຕ້ອງ*ຈັດຕັ້ງປະຕິບັດຍຸດທະສາດ ແລະ ການປະຕິບັດ ການປົກປັກຮັກສາ ແລະ / ຫຼືເສີມຂະຫຍາຍ ສິ່ງທີ່ມີຄຸນຄ່າສູງແກ່ການອະນຸລັກທີ່ໄດ້ກຳນົດໄວ້. ຍຸດທະສາດ ແລະ ການປະຕິບັດ ດັ່ງກ່າວ ເປັນແນວທາງການປະຕິບັດເພື່ອປ້ອງກັນໄວ້ກ່ອນ ແລະ ເປັນໄປຕາມຊັກສ່ວນກັບຂະໜາດ, ຄວາມເຂັ້ມຂົ້ນ ແລະ ຄວາມສ່ຽງຂອງກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງ.

9.3.1 ສິ່ງທີ່ມີຄຸນຄ່າສູງແກ່ການອະນຸລັກ ແລະ ພື້ນທີ່ ສິ່ງທີ່ມີຄຸນຄ່າສູງແກ່ການອະນຸລັກ ທີ່ພວກເຂົາໄວ້ວາງໃຈໄດ້ຖືກຮັກສາໄວ້ ແລະ / ຫຼືສິ່ງເສີມ, ລວມທັງການປະຕິບັດຍຸດທະສາດທີ່ໄດ້ພັດທະນາ.

ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ມີຄວາມໜ້າແໜ້ນຕໍ່າ(SLIMF) 9.3.1.1 ມາດຕະການປະຕິບັດເພື່ອປະກອບສ່ວນໃນການປົກປັກຮັກສາ ແລະ / ຫຼືການເສີມຂະຫຍາຍ ສິ່ງທີ່ມີຄຸນຄ່າສູງແກ່ການອະນຸລັກ ທີ່ໄດ້ລະບຸ ພາຍໃນຂອບເຂດຂອງໜ່ວຍງານຄຸ້ມຄອງ.

9.3.2 ຍຸດທະສາດ ແລະ ການປະຕິບັດເພື່ອປ້ອງກັນຄວາມເສຍຫາຍ ແລະ ຫຼີກເວັ້ນຄວາມສ່ຽງຕໍ່ສິ່ງທີ່ມີຄຸນຄ່າສູງແກ່ການອະນຸລັກ, ເຖິງແມ່ນວ່າຂໍ້ມູນວິທະຍາສາດບໍ່ຄົບຖ້ວນ ຫຼື ບໍ່ສາມາດສະຫຼຸບໄດ້, ແລະ ເມື່ອມີຈຸດອ່ອນ ແລະ ຄວາມອ່ອນໄຫວຂອງ ສິ່ງທີ່ມີຄຸນຄ່າສູງແກ່ການອະນຸລັກ ແມ່ນບໍ່ແນ່ນອນ.

ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ມີຄວາມໜ້າແໜ້ນຕໍ່າ(SLIMF) 9.3.2.1 ວິທີການລະມັດລະວັງຖືກປະຕິບັດເພື່ອຫຼີກເວັ້ນຜົນກະທົບທາງລົບຕໍ່ ຂອງ ສິ່ງທີ່ມີຄຸນຄ່າສູງແກ່ການອະນຸລັກ ທີ່ຖືກກຳນົດໄວ້.

9.3.3 ເຂດພື້ນຫຼັກ ທີ່ຖືກປົກປ້ອງຕາມມາດຕະຖານ 9.2.

9.3.4 ກິດຈະກຳອຸດສາຫະກຳທີ່ຈຳກັດຢູ່ໃນພື້ນທີ່ຫຼັກ ແມ່ນສອດຄ່ອງກັບຕົວຊີ້ວັດ 9.2.7

9.3.5 ກິດຈະກຳໃດ ທີ່ເປັນອັນຕະລາຍ ສິ່ງທີ່ມີຄຸນຄ່າສູງແກ່ການອະນຸລັກ ຕ້ອງຢຸດເຊົາທັນທີ ແລະ ປະຕິບັດການຟື້ນຟູ ແລະ ປົກປ້ອງສິ່ງທີ່ມີຄຸນຄ່າສູງແກ່ການອະນຸລັກ.

ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ມີຄວາມໜ້າແໜ້ນຕໍ່າ(SLIMF)9.3.5.1 ກິດຈະກຳທີ່ເປັນອັນຕະລາຍສິ່ງທີ່ມີຄຸນຄ່າສູງແກ່ການອະນຸລັກ ຕ້ອງຢຸດເຊົາທັນທີ ແລະປະຕິບັດການຟື້ນຟູ ແລະ ປົກປ້ອງສິ່ງທີ່ມີຄຸນຄ່າສູງແກ່ການອະນຸລັກ.

9.4 ອົງການຈັດຕັ້ງ*ຈະຕ້ອງ*ສະແດງໃຫ້ເຫັນວ່າການຕິດຕາມກວດກາໄລຍະເວລາແມ່ນປະຕິບັດເພື່ອປະເມີນການປ່ຽນແປງໃນສະຖານະພາບທີ່ມີຄວາມຍືນຍົງສູງແລະຕ້ອງປັບປຸງຍຸດທະສາດການຄຸ້ມຄອງ ເພື່ອຮັບປະກັນການປົກປັກຮັກສາປະສິດທິພາບ. ການຕິດຕາມກວດກາຄວນມີຄວາມເໝາະສົມກັບຂະໜາດ, ຄວາມເຂັ້ມແຂງແລະຄວາມສ່ຽງຂອງກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງແລະຕ້ອງປະກອບມີການພົວພັນກັບຜູ້ທີ່ກ່ຽວຂ້ອງ, ຜູ້ທີ່ສົນໃຈແລະຜູ້ຊ່ຽວຊານ.

9.4.1 ແຜນໄລຍະເວລາການຕິດຕາມກວດກາປະເມີນ:

- ການປະຕິບັດຍຸດທະສາດ;
- ສະຖານະພາບຂອງ ສິ່ງທີ່ມີຄຸນຄ່າສູງແກ່ການອະນຸລັກ; ລວມທັງເຂດສິ່ງທີ່ມີຄຸນຄ່າສູງແກ່ການອະນຸລັກ ທີ່ພວກເຂົາຕ້ອງການ; ແລະ

- ປະສິດທິພາບຂອງຍຸດທະສາດການຄຸ້ມຄອງ ແລະ ການດຳເນີນການປົກປ້ອງ ສິ່ງທີ່ມີຄຸນຄ່າສູງແກ່ການອະນຸລັກ*, ການປົກປັກຮັກສາເຕັບຮູບແບບ ແລະ / ຫຼື ເສີມຂະຫຍາຍສິ່ງທີ່ມີຄຸນຄ່າສູງແກ່ການອະນຸລັກ*

ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ມີຄວາມໜ້າແໜ້ນຕໍ່າ(SLIMF) 9.4.1.1 ອົງການຈັດຕັ້ງ* ການຕິດຕາມກວດກາສິ່ງທີ່ມີຄຸນຄ່າສູງແກ່ການອະນຸລັກ ແລະ ການດຳເນີນຕາມແຜນໃນແຕ່ລະໄລຍະເພື່ອປົກປັກຮັກສາ ແລະ/ຫຼື ເສີມຂະຫຍາຍມູນຄ່າ ທີ່ລະບຸໄວ້ໃນໜ່ວຍງານຄຸ້ມຄອງ.

9.4.2 ໂຄງການຕິດຕາມກວດກາປະກອບມີຜູ້ໄດ້ຮັບຜົນກະທົບ ຫຼື ຜູ້ທີ່ມີສິດໄດ້ຮັບຜົນກະທົບ ແລະ ພາກສ່ວນທີ່ມີຄວາມສົນໃຈ ແລະ ຊ່ຽວຊານ.

ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ມີຄວາມໜ້າແໜ້ນຕໍ່າ(SLIMF) 9.4.2.1 ໜ່ວຍງານທີ່ມີຄວາມສາມາດ ແລະ ຜູ້ທີ່ກ່ຽວຂ້ອງໄດ້ຖືກປຶກສາຫາລືເປັນສ່ວນໜຶ່ງຂອງການຕິດຕາມກວດກາ.

9.4.3 ໂຄງການຕິດຕາມກວດກາມີຂອບເຂດ, ລາຍລະອຽດແລະຄວາມຖີ່ໃນການກວດສອບການປ່ຽນແປງສິ່ງທີ່ມີຄຸນຄ່າສູງແກ່ການອະນຸລັກ, ທຽບກັບການປະເມີນເບື້ອງຕົ້ນ ແລະ ສະຖານະທີ່ໄດ້ກຳນົດໄວ້ໃນ ສິ່ງທີ່ມີຄຸນຄ່າສູງແກ່ການອະນຸລັກ ແຕ່ລະປະເພດ.

9.4.4 ຍຸດທະສາດການຄຸ້ມຄອງ ແລະ ການປະຕິບັດຕ່າງໆຖືກດັດແປງເມື່ອການຕິດຕາມ ຫຼື ຂໍ້ມູນໃຫມ່ອື່ນໆສະແດງໃຫ້ເຫັນວ່າຍຸດທະສາດ ແລະ ການປະຕິບັດເຫຼົ່ານີ້ບໍ່ພຽງພໍ ເພື່ອຮັບປະກັນການປົກປັກຮັກສາ ແລະ / ຫຼື ການເສີມຂະຫຍາຍ ສິ່ງທີ່ມີຄຸນຄ່າສູງແກ່ການອະນຸລັກ.

ຫຼັກການ 10: ການປະຕິບັດກິດຈະກຳຄຸ້ມຄອງກິດຈະກຳ

ການຄຸ້ມຄອງກິດຈະກຳທີ່ດຳເນີນງານໂດຍ/ສຳລັບອົງການຈັດຕັ້ງ* ສຳລັບໜ່ວຍງານຄຸ້ມຄອງ*ຈະຕ້ອງ*ໄດ້ຮັບ ການຄັດເລືອກ ແລະ ປະຕິບັດໃຫ້ສອດຄ່ອງກັບນະໂຍບາຍຕາມຈຸດປະສົງດ້ານເສດຖະກິດ, ສິ່ງແວດລ້ອມ ແລະ ສັງຄົມ ຂອງອົງການຈັດຕັ້ງ ແລະ ສອດຄ່ອງກັບຫຼັກການ ແລະ ມາດຕະຖານລວມ.

10.1 ຫຼັງຈາກເກັບກ່ຽວ ຫຼື ອີງຕາມແຜນການຄຸ້ມຄອງ, ອົງການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດຕາມແບບຟອມການຜະລິດ ແບບທຳມະຊາດ ຫຼື ທຽມ, ເພື່ອປັບປຸງການປົກຫຸ້ມຂອງພືດໃຫ້ທັນເວລາກ່ອນການເກັບກ່ຽວຫຼື ສະພາບທຳມະຊາດຫຼາຍຂຶ້ນ.

10.1.1 ສະຖານທີ່ທີ່ຖືກເກັບກູ້ແມ່ນໄດ້ຖືກຟື້ນຟູຄືນໃນເວລາທີ່ເໝາະສົມເພື່ອ:

- ປົກປ້ອງສິ່ງແວດລ້ອມທີ່ຖືກກະທົບ; ແລະ
- ເໝາະສົມກັບການຟື້ນຕົວກ່ອນການເກັບກ່ຽວ* ການປະສົມປະສານທາງໂຄງສ້າງ ຕາມທຳມະຊາດໂດຍລວມ.

10.1.2 ກິດຈະກຳການຟື້ນຟູແມ່ນຖືກປະຕິບັດຕາມລັກສະນະ:

- ສຳລັບການຂຸດຄົ້ນໄມ້ຈາກສວນປູກທີ່ມີຢູ່ແລ້ວ, ການປູກຄືນເພື່ອໃຫ້ປົກຫຸ້ມພື້ນທີ່ທີ່ມີ ຢູ່ກ່ອນຈະເກັບກ່ຽວ ຫຼື ມີສະພາບເປັນທຳມະຊາດຫຼາຍຂຶ້ນ* ໂດຍນຳໃຊ້ພັນປັບປຸງ ຕາມຄວາມເໝາະສົມ.
- ສຳລັບການຂຸດຄົ້ນຂອງປ່າທຳມະຊາດ, ໃຫ້ຟື້ນຕົວກ່ອນການຂຸດຄົ້ນ ຫຼື ໃຫ້ມີ ສະພາບທຳມະຊາດຫຼາຍ; ຫຼື
- ສຳລັບການຂຸດຄົ້ນປ່າທຳມະຊາດທີ່ເສື່ອມໂຊມ, ຕ້ອງຟື້ນຟູສະພາບທຳມະຊາດໃຫ້ຫຼາຍ ຂຶ້ນ.

10.2 ອົງການຈັດຕັ້ງຈະຕ້ອງໃຊ້ຊະນິດພັນເພື່ອການຟື້ນຟູທີ່ມີຄວາມສາມາດໃນການປັບຕົວຕາມລະບົບ ນິເວດທີ່ເໝາະສົມກັບສະຖານທີ່ ແລະ ຈຸດປະສົງໃນການຄຸ້ມຄອງ. ອົງການຈັດຕັ້ງຈະຕ້ອງໃຊ້ ຊະນິດພັນທຳມະຊາດ ແລະ ຊະນິດພັນທ້ອງຖິ່ນສຳລັບການຟື້ນຟູ, ເວັ້ນເສຍແຕ່ວ່າຈະໃຫ້ເຫດຜົນທີ່ ຊັດເຈນ ແລະ ຄວາມສົມເຫດສົມຜົນໃນການນຳໃຊ້ຊະນິດພັນປະເພດອື່ນ.

10.2.1 ຊະນິດພັນທີ່ຖືກຄັດເລືອກສຳລັບການຟື້ນຟູແມ່ນມີຄວາມເໝາະສົມທາງດ້ານນິເວດສຳລັບ ສະຖານທີ່, ເປັນຊະນິດພັນພື້ນເມືອງ ແລະ ມາຈາກແຫຼ່ງໃນທ້ອງຖິ່ນ, ເວັ້ນເສຍແຕ່ວ່າມີການ ໂນ້ມນ້າວທີ່ຊັດເຈນ ແລະ ສົມເຫດສົມຜົນທີ່ຈະບໍ່ຖືກຊະນິດພັນທີ່ມີຖິ່ນກຳເນີດຈາກ ທ້ອງຖິ່ນ ຫຼື ຊະນິດພັນພື້ນເມືອງ.

ເຄື່ອງປ່າຂອງດົງ 10.2.1.1 ປະເພດທີ່ຖືກຄັດເລືອກສຳລັບການຟື້ນຟູ, ລວມທັງຜະລິດຕະພັນປ່າໄມ້ ທີ່ບໍ່ແມ່ນໄມ້ທ່ອນ, ແມ່ນມີຄວາມເໝາະສົມທາງດ້ານນິເວດສຳລັບສະຖານທີ່, ເປັນຊະນິດ ທີ່ເປັນທຳມະຊາດແລະເປັນແຫຼ່ງທີ່ມາຈາກທ້ອງຖິ່ນ, ເວັ້ນເສຍແຕ່ວ່າມີການໂນ້ມນ້າວທີ່ຊັດ ເຈນ ແລະ ສົມເຫດສົມຜົນທີ່ຈະບໍ່ຖືກຊະນິດພັນທີ່ມີຖິ່ນກຳເນີດຈາກທ້ອງຖິ່ນ ຫຼື ຊະນິດ ພັນພື້ນເມືອງ.

10.2.2 ຊະນິດທີ່ເລືອກສຳລັບການຟື້ນຟູແມ່ນສອດຄ່ອງກັບຈຸດປະສົງການຟື້ນຟູ ແລະ ຈຸດປະສົງ ການຄຸ້ມຄອງ.

- 10.3 ອົງການຈັດຕັ້ງ ຈະນຳໃຊ້ສະເພາະແຕ່ຊະນິດພັນຕ່າງປະເທດເທົ່ານັ້ນ ໃນເມື່ອທີ່ຄວາມຮູ້ ແລະ / ຫຼື ປະສົບການໄດ້ສະແດງໃຫ້ເຫັນວ່າຜົນກະທົບໃດໆທີ່ສາມາດຄວບຄຸມໄດ້ ແລະ ມີມາດຕະການ ຫຼຸດຜ່ອນຜົນກະທົບທີ່ມີປະສິດທິພາບ.
- 10.3.1 ຊະນິດພັນຕ່າງປະເທດຖືກນຳໃຊ້ໄດ້ສະເພາະແຕ່ເມື່ອປະສົບການໂດຍກົງ ແລະ / ຫຼື ຜົນໄດ້ ຮັບຈາກການຄົ້ນຄວ້າວິທະຍາສາດສະແດງໃຫ້ເຫັນວ່າຜົນກະທົບທີ່ສາມາດຄວບຄຸມໄດ້.
- ເຄື່ອງປ່າຂອງດົງ 10.3.1.1 ຊະນິດພັນຕ່າງຖິ່ນ, ລວມທັງຜະລິດຕະພັນປ່າທີ່ບໍ່ແມ່ນໄມ້, ຖືກນຳໃຊ້ ເມື່ອມີປະສົບການໂດຍກົງ ແລະ / ຜົນໄດ້ຮັບຈາກການຄົ້ນຄວ້າວິທະຍາສາດສະແດງໃຫ້ເຫັນ ວ່າຜົນກະທົບທີ່ສາມາດຄວບຄຸມໄດ້.
- 10.3.2 ຊະນິດພັນຕ່າງຖິ່ນຖືກນຳໃຊ້ເມື່ອມີມາດຕະການຫຼຸດຜ່ອນຜົນກະທົບທີ່ມີປະສິດທິຜົນ ເພື່ອ ຄວບຄຸມການແຜ່ກະຈາຍຂອງມັນຢູ່ນອກເຂດທີ່ປູກ.
- 10.3.3 ການແຜ່ກະຈາຍຂອງຊະນິດພັນ ທີ່ນຳສະເໜີໂດຍອົງການຈັດຕັ້ງແມ່ນມີການຄວບຄຸມ.
- 10.3.4 ກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງແມ່ນໄດ້ຖືກຈັດຕັ້ງປະຕິບັດ, ໂດຍສະເພາະແມ່ນການຮ່ວມມືກັບ ໜ່ວຍງານທີ່ມີຢູ່ເພື່ອ ກຳກັບດູແລກົດລະບຽບທີ່ແຕກຕ່າງກັນ, ເພື່ອຈຸດປະສົງທີ່ຈະຄວບຄຸມ ຜົນກະທົບຈາກສາຍພັນຕ່າງປະເທດ ທີ່ບໍ່ໄດ້ນຳສະເໜີໂດຍອົງການຈັດຕັ້ງ.
- 10.4 ອົງການຈັດຕັ້ງ ຈະບໍ່ຕ້ອງນຳໃຊ້ ສິ່ງທີ່ມີຊີວິດປັບປຸງພັນທຸກຳໃນໜ່ວຍງານຄຸ້ມຄອງ.
- 10.4.1 ບໍ່ມີການນຳໃຊ້ສາຍພັນ ທີ່ດັດແປງພັນທຸກຳ.
- 10.5 ອົງການຈັດຕັ້ງຕ້ອງໃຊ້ການປະຕິບັດດ້ານວາລະວັດທີ່ເໝາະສົມທາງດ້ານນິເວດວິທະຍາສຳລັບພືດ, ຊະນິດພັນ, ສະຖານທີ່ ແລະ ຈຸດປະສົງການຄຸ້ມຄອງ. (ໃຫມ່)
- 10.5.1 ການປະຕິບັດດ້ານວາລະວັດຖືກປະຕິບັດຢ່າງບໍ່ສົມ ກັບລະບົບນິເວດສຳລັບພືດ, ຊະນິດພັນ, ສະຖານທີ່ ແລະ ຈຸດປະສົງການຄຸ້ມຄອງ.
- 10.6 ອົງການຈັດຕັ້ງ*ຈະຕ້ອງ*ຫຼຸດຜ່ອນ ຫຼື ຫລີກລ້ຽງການນຳໃຊ້ປຸຍ. ໃນເວລານຳໃຊ້ປຸຍ, ອົງການຈັດ ຕັ້ງ ຕ້ອງສະແດງໃຫ້ເຫັນວ່າ ການນຳໃຊ້ແມ່ນມີຜົນປະໂຫຍດດ້ານນິເວດວິທະຍາ ແລະ ເສດຖະກິດເທົ່າ ທຽມກັນກ່ວາການນຳໃຊ້ລະບົບວາລະວັດທີ່ບໍ່ຈຳເປັນຕ້ອງມີປຸຍ ແລະ ການປ້ອງກັນ, ການຫຼຸດຜ່ອນ ແລະ/ຫຼື ແກ້ໄຂຄວາມເສຍຫາຍຕໍ່ສິ່ງແວດລ້ອມ, ລວມທັງດິນນຳ.
- 10.6.1 ຫຼຸດຜ່ອນ ຫຼື ຫຼີກເວັ້ນ ການນຳໃຊ້ປຸຍເຄມີ.
- ໝາຍເຫດ: ຫຼັກການ ແລະ ຕົວຊີ້ວັດທົ່ວໄປຂອງສາກົນກ່ຽວກັບ *ປຸຍ* ຈຸດປະສົງຫຼັກຂອງ ມາດຕະຖານນີ້ສຳລັບ*ປຸຍທີ່ບໍ່ແມ່ນທຳມະຊາດ* ທີ່ລະບຸໄວ້ໃນ ຄຳສັບທີ່ຄ້າຍຄືແຮ່ທາດ ຫຼື ປຸຍທີ່ບໍ່ແມ່ນທຳມະຊາດ* ຫຼື ມັກຈະເອີ້ນວ່າ ປຸຍ*ສັງເຄາະ* ຫຼື ປຸຍເຄມີ ຫຼື ບໍ່ແມ່ນ ປຸຍສີວະພາບ* ຕົວຊີ້ວັດຂອງຫຼັກການນີ້ ບໍ່ໄດ້ກົດກັ້ນ ການນຳໃຊ້ປຸຍສີວະພາບ/ອິນຊີ* ເປັນຕົ້ນແມ່ນ ມູນສັດ, ຫຼື ການໝັກເສດພືດ ຫຼື ຂີ້ເຫຍື້ອອື່ນໆ ໃນການຄຸ້ມຄອງ ປ່າໄມ້.
- 10.6.2 ເມື່ອປຸຍທີ່ບໍ່ແມ່ນທຳມະຊາດ* ຖືກນຳໃຊ້, ຜົນປະໂຫຍດທາງດ້ານນິເວດ ແລະ ທາງດ້ານ ເສດຖະກິດຂອງພວກເຂົາແມ່ນເທົ່າທຽມກັບ ຫຼື ສູງກວ່າການນຳໃຊ້ລະບົບວາລະວັດທີ່ບໍ່ຈຳ ເປັນຕ້ອງໃຊ້ປຸຍ.

- 10.6.3 ເມື່ອປຸຍທີ່ບໍ່ແມ່ນທຳມະຊາດ* ຖືກນຳໃຊ້, ປະເພດ, ອັດຕາການນຳໃຊ້, ຄວາມຖີ່ໃນການໃຊ້ ແລະ ສະຖານທີ່ຂອງການນຳໃຊ້ແມ່ນຈະຖືກບັນທຶກໄວ້.
- 10.6.4 ເມື່ອປຸຍທີ່ບໍ່ແມ່ນທຳມະຊາດ* ຖືກນຳໃຊ້, ຄຸນຄ່າດ້ານສິ່ງແວດລ້ອມ* ຖືກປົກປ້ອງ, ລວມທັງການປະຕິບັດມາດຕະການເພື່ອປ້ອງກັນຄວາມເສຍຫາຍ ແລະ ປ້ອງກັນຄວາມເສຍຫາຍ.
- 10.6.5 ການທຳລາຍດ້ານສິ່ງແວດລ້ອມທີ່ເກີດຂຶ້ນຈາກການໃຊ້ປຸຍທີ່ບໍ່ແມ່ນທຳມະຊາດ ແມ່ນໄດ້ຖືກປົກປ້ອງ, ຫຼຸດຜ່ອນ ຫຼື ການສ້ອມແປງ.
- 10.6.6 ການສະເໜີການນຳໃຊ້ປຸຍໃນປ່າໄມ້ ຫຼື ການປູກແບບປະສົມປະສານ ແມ່ນບໍ່ໃຫ້ເກີດຂຶ້ນຢູ່ພື້ນທີ່ປ່າກັນຊືນ ລຽມຕາມແຫຼ່ງນ້ຳ.
- 10.7 ອົງການຈັດຕັ້ງ*ຈະ*ສາມາດນຳໃຊ້ລະບົບການຄຸ້ມຄອງສັດຕູພືດ ແລະ ລະບົບວານະວັດແບບປະສົມປະສານເພື່ອຫຼີກລ້ຽງ ຫຼື ມີຈຸດປະສົງໃນການແນ່ໃສ່ການຈຳກັດການນຳໃຊ້ສານເຄມີ*. ອົງການຈັດຕັ້ງຈະບໍ່ນຳໃຊ້ສານເຄມີ ທີ່ຫ້າມໃຊ້ຕາມນະໂຍບາຍຂອງ FSC. ເມື່ອນຳໃຊ້ສານເຄມີ, ອົງການຈັດຕັ້ງຕ້ອງປ້ອງກັນ, ຫຼຸດຜ່ອນ ແລະ / ຫຼື ແກ້ໄຂປົວແປງຄວາມເສຍຫາຍຕໍ່ສິ່ງແວດລ້ອມ ແລະ ສຸຂະພາບຂອງມະນຸດ.
- 10.7.1 ການຈັດການສັດຕູພືດແບບປະສົມປະສານ ລວມທັງການຄັດເລືອກໃຊ້ລະບົບວານະວັດເພື່ອຫຼີກລ້ຽງ ຫຼື ກຳຈັດຄວາມຖີ່, ຂອບເຂດ ແລະ ປະລິມານຂອງການນຳໃຊ້ສານເຄມີກຳຈັດສັດຕູພືດ* ການສະເໜີນຳໃຊ້ສານເຄມີ ແລະ ຜົນກະທົບຕໍ່ການນຳໃຊ້ໂດຍລວມຫຼຸດລົງ ທີ່ບໍ່ນຳໃຊ້ ຫຼື ບໍ່ໄດ້ໃຊ້ງານເລີຍ.
- 10.7.2 ສານເຄມີປາບສັດຕູພືດ ທີ່ຫ້າມໂດຍນະໂຍບາຍສານເຄມີປາບສັດຕູພືດຂອງ FSC ບໍ່ໄດ້ຖືກນຳໃຊ້ ຫຼື ເກັບໄວ້ໃນຫນ່ວຍຄຸ້ມຄອງເວັ້ນເສຍແຕ່ວ່າໄດ້ຮັບອະນຸຍາດຈາກ FSC.
- 10.7.3 ບັນທຶກການນຳໃຊ້ຢາປາບສັດຕູພືດແມ່ນເກັບຮັກສາໄວ້, ລວມທັງຊື່ການຄ້າ, ສ່ວນປະກອບໃຊ້, ສ່ວນປະລິມານໃຊ້ສ່ວນປະກອບທີ່ໃຊ້, ໄລຍະເວລາການນຳໃຊ້, ສະຖານທີ່ ແລະ ພື້ນທີ່ໃຊ້ ແລະ ເຫດຜົນໃນການນຳໃຊ້.
- 10.7.4 ການນຳໃຊ້ສານເຄມີປາບສັດຕູພືດແມ່ນສອດຄ່ອງກັບເອກະສານຂອງ ອົງການຈັດຕັ້ງ ແຮງງານສາກົນ "ຄວາມປອດໄພໃນການນຳໃຊ້ສານເຄມີເຂົ້າໃນການເຮັດວຽກ":
- ການເກັບຮັກສາ ແລະ ການຂົນສົ່ງຕາມຄຳແນະນຳທີ່ລະບຸໄວ້ໃນແຜ່ນຂໍ້ມູນຄວາມປອດໄພຂອງສານເຄມີ
 - ຄົນງານ* ມີອຸປະກອນປ້ອງກັນສ່ວນບຸກຄົນທີ່ມີອຸປະກອນປ້ອງກັນການຫາຍໃຈ, ເຄື່ອງນຸ່ງປ້ອງກັນແລະເກີບ, ອຸປະກອນເພື່ອປ້ອງກັນໃບຫນ້າ, ຕາແລະມື.
 - ຂັ້ນຕອນປະຕິບັດໃນກໍລະນີສຸກເສີນສຳລັບການເຮັດຄວາມສະອາດພາຍຫຼັງການລະບາຍນ້ຳອຸບັດຕິເຫດຖືກສ້າງຂຶ້ນແລະ
 - ມີນ້ຳສະອາດເພື່ອບໍລິໂພກທຸກເວລາ.
- 10.7.5 ຖ້າຫາກຢາປາບສັດຕູພືດຖືກນຳໃຊ້, ວິທີການປະຕິບັດງານຫຼຸດຜ່ອນຈຳນວນທີ່ນຳໃຊ້, ໃນຂະນະທີ່ບັນລຸຜົນໄດ້ຮັບປະສິດທິຜົນ, ແລະ ໃຫ້ການປົກປ້ອງປະສິດທິພາບໃນເຂດພູມມິຫັດອ້ອມຂ້າງ.

10.7.6 ຄວາມເສຍຫາຍຕໍ່ຄຸນຄ່າດ້ານສິ່ງແວດລ້ອມ ແລະ ສຸຂະພາບຂອງມະນຸດຈາກການນໍາໃຊ້ຢາປາບສັດຕູພືດແມ່ນປ້ອງກັນ ແລະ ຫຼຸດຜ່ອນ ຫຼື ແກ້ໄຂບ່ອນທີ່ເກີດຄວາມເສຍຫາຍ.

ເຄື່ອງປ່າຂອງດົງ 10.7.6.1 ຄວາມເສຍຫາຍຕໍ່ຄຸນຄ່າສິ່ງແວດລ້ອມ, ເຄື່ອງປ່າຂອງດົງ ແລະ ສຸຂະພາບຂອງມະນຸດຈາກການນໍາໃຊ້ຢາປາບສັດຕູພືດແມ່ນປ້ອງກັນ ແລະ ຫຼຸດຜ່ອນ ຫຼື ແກ້ໄຂບ່ອນທີ່ເກີດຄວາມເສຍຫາຍ.

10.7.7 ເມື່ອມີການນໍາໃຊ້ສານເຄມີປາບສັດຕູພືດ:

- ຢາປາບສັດຕູພືດທີ່ຖືກຄັດເລືອກ, ວິທີການນໍາໃຊ້, ໄລຍະເວລາ ແລະ ຮູບແບບການນໍາໃຊ້ມີຄວາມສ່ຽງທີ່ໜ້ອຍຕໍ່ມະນຸດ ແລະ ຊະນິດພັນທີ່ບໍ່ແມ່ນເປົ້າໝາຍ; ແລະ
- ຫຼັກຖານຈຸດປະສົງສະແດງໃຫ້ເຫັນວ່າຢາປາບສັດຕູພືດແມ່ນວິທີການທີ່ມີປະສິດຕິຜົນ, ໃນການໃຊ້ງານຕົວຈິງ ແລະ ໃຊ້ຈ່າຍຄຸ້ມຄ່າໃນການຄວບຄຸມສັດຕູພືດ.

10.8 ອົງການຈັດຕັ້ງ*ຈະຕ້ອງ* ຫຼຸດຜ່ອນ, ຕິດຕາມກວດກາ ແລະ ຄວບຄຸມຢ່າງເຂັ້ມງວດກ່ຽວກັບການນໍາໃຊ້ຕົວແທນການຄວບຄຸມຊີວະພາບ ທີ່ ສອດຄ່ອງກັບສັນຍາລັກທາງວິທະຍາສາດທີ່ສາກົນຍອມຮັບ. ໃນເວລາທີ່ຕົວແທນການຄວບຄຸມຊີວະພາບຖືກນໍາໃຊ້, ອົງການຈັດຕັ້ງຕ້ອງປ້ອງກັນ, ຫຼຸດຜ່ອນ ແລະ /ຫຼື ແກ້ໄຂຄວາມເສຍຫາຍຕໍ່ສິ່ງແວດລ້ອມ.

10.8.1 ການນໍາໃຊ້ຕົວແທນການຄວບຄຸມຊີວະພາບ*ຈະຫຼຸດລົງ, ການຕິດຕາມ ແລະ ຄວບຄຸມ.

10.8.2 ການນໍາໃຊ້ຕົວແທນຄວບຄຸມຊີວະພາບແມ່ນສອດຄ່ອງກັບສັນຍາລັກທາງວິທະຍາສາດທີ່ຍອມຮັບໃນລະດັບສາກົນ.

10.8.3 ການນໍາໃຊ້ຕົວແທນການຄວບຄຸມຊີວະພາບແມ່ນບັນທຶກລວມທັງປະເພດ, ປະລິມານ, ໄລຍະເວລາ, ສະຖານທີ່ ແລະ ເຫດຜົນສໍາລັບການນໍາໃຊ້.

10.8.4 ຄວາມເສຍຫາຍຕໍ່ຄຸນຄ່າຂອງສິ່ງແວດລ້ອມ*ທີ່ເກີດຈາກການນໍາໃຊ້ຕົວແທນການຄວບຄຸມຊີວະພາບ* ແມ່ນມີການປ້ອງກັນ ແລະ ຫຼຸດຜ່ອນ ຫຼື ແກ້ໄຂບ່ອນທີ່ເກີດຄວາມເສຍຫາຍ.

10.9 ອົງການຈັດຕັ້ງຕ້ອງປະເມີນຄວາມສ່ຽງ ແລະ ປະຕິບັດກິດຈະກຳທີ່ຫຼຸດຜ່ອນຜົນກະທົບທາງລົບຈາກສິ່ງແວດລ້ອມທີ່ເປັນອັນຕະລາຍຕໍ່ຄວາມສ່ຽງ, ຄວາມສ່ຽງແລະຄວາມສ່ຽງ. (ໃຫມ່)

10.9.1 ມີການປະເມີນຜົນກະທົບທາງລົບທີ່ອາດຈະເກີດຂຶ້ນຈາກໄພທຳມະຊາດ ຕໍ່ໂຄງສ້າງ* ຂອງຊັບພະຍາກອນທຳມະຊາດ ແລະ ຊຸມຊົນໃນໜ່ວຍງານຄຸ້ມຄອງ.

10.9.2 ກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງເພື່ອຫຼຸດຜ່ອນຜົນກະທົບເຫຼົ່ານີ້.

ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ທີ່ມີຄວາມໜ້າແໜ້ນຕໍ່າ(SLIMF) 10.9.2.1 ເມື່ອມີແນວໂນ້ມທີ່ອາດຈະເກີດໄພທຳມະຊາດ, ກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງບັນເທົາຜົນກະທົບທາງລົບທີ່ອາດເກີດຈາກໄພທຳມະຊາດບໍ່ສາມາດຍອມຮັບໄດ້. ຖ້າຄວາມສາມາດ ຫຼື ຊັບພະຍາກອນບໍ່ອະນຸຍາດໃຫ້ອົງການຈັດຕັ້ງ ຫຼື ຜູ້ຈັດການຕິດຕໍ່ສື່ສານກັບລັດຖະບານ ຫຼື ອົງການຈັດຕັ້ງທ້ອງຖິ່ນທີ່ກ່ຽວຂ້ອງກ່ຽວກັບຄວາມອາດສາມາດໃນການຫຼຸດຜ່ອນ ແລະ ຄວາມເປັນໄປໄດ້.

10.9.3 ຄວາມສ່ຽງຕໍ່* ກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງເພື່ອເພີ່ມຄວາມຖີ່, ການແຜ່ກະຈາຍ ຫຼື ຄວາມຮຸນແຮງຂອງໄພພິບັດທຳມະຊາດແມ່ນກຳນົດສໍາລັບອັນຕະລາຍທີ່ອາດຈະມີຜົນກະທົບຈາກການຄຸ້ມຄອງ.

ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ທີ່ມີຄວາມໜ້າແໜ້ນຕໍ່າ(SLIMF) 10.9.3.1 ຄວາມຮູ້
ຄວາມສາມາດຖືກສະແດງໃຫ້ເຫັນຜົນກະທົບທາງບວກ ແລະ ລົບຂອງກິດຈະກຳການຄຸ້ມ
ຄອງກ່ຽວກັບຄວາມຖີ່, ການແຜ່ກະຈາຍ ຫຼື ຄວາມຮຸນແຮງຂອງອັນຕະລາຍຈາກທຳມະຊາດ
ທີ່ອາດຈະຖືກຜົນກະທົບຈາກການຄຸ້ມຄອງ

10.9.4 ກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງແມ່ນດັດແກ້ ແລະ/ຫຼື ມາດຕະການຖືກພັດທະນາ ແລະ ປະຕິບັດ
ເພື່ອຫຼຸດຜ່ອນຄວາມສ່ຽງທີ່ໄດ້ລະບຸ.

ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ທີ່ມີລະດັບຄວາມເຂັ້ມແຂງໃນລະດັບນ້ອຍແລະ ລະດັບຕໍ່າ 10.9.4.1 ກິດຈະກຳ
ການຄຸ້ມຄອງແມ່ນດັດແກ້ແລະ / ຫຼືມາດຕະການຖືກພັດທະນາແລະປະຕິບັດເພື່ອແນໃສ່
ຫຼຸດຜ່ອນຄວາມສ່ຽງທີ່ໄດ້ກຳນົດ.

10.10 ອົງການຈັດຕັ້ງ*ຈະຕ້ອງ* ຄຸ້ມຄອງການພັດທະນາພື້ນຖານໂຄງລ່າງ, ກິດຈະກຳການຂົນສົ່ງ ແລະ
ການປຸກຝັງ ເພື່ອໃຫ້ຊັບພະຍາກອນນ້ຳ ແລະ ດິນໄດ້ຮັບການປົກປ້ອງ ແລະ ການລົບກວນ ແລະ
ທຳລາຍຊະນິດພັນທີ່ຫາຍາກ ແລະ ໃກ້ຈະສູນພັນ* ແຫຼ່ງທີ່ຢູ່ອາໄສ*, ລະບົບນິເວດ ແລະ ພູມມິທັດ
ຖືກປ້ອງກັນ, ຫຼຸດຜ່ອນ ແລະ/ຫຼືແກ້ໄຂ.

10.10.1 ການພັດທະນາ, ການບຳລຸງຮັກສາ ແລະ ການນຳໃຊ້ພື້ນຖານໂຄງລ່າງ, ແລະ ກິດຈະກຳ
ການຂົນສົ່ງ, ແມ່ນໄດ້ຮັບການຄຸ້ມຄອງເພື່ອປົກປັກຮັກສາສິ່ງແວດລ້ອມທີ່ໄດ້ລະບຸໄວ້ໃນ
ມາດຖານ 6.1.

ເຄື່ອງປ່າຂອງດົງ 10.10.1.1 ການພັດທະນາ, ການບຳລຸງຮັກສາແລະການນຳໃຊ້ພື້ນຖານໂຄງລ່າງ,
ແລະກິດຈະກຳການຂົນສົ່ງ, ແມ່ນຄຸ້ມຄອງເພື່ອປົກປັກຮັກສາມູນຄ່າສິ່ງແວດລ້ອມແລະ
ຜະລິດຕະພັນປ່າໄມ້ທີ່ບໍ່ໄດ້ຖືກລະບຸໄວ້ໃນມາດຕະຖານ 6.1.

10.10.2 ກິດຈະກຳດ້ານວັນນະວັດ*ແມ່ນໄດ້ຮັບການຄຸ້ມຄອງເພື່ອຮັບປະກັນການປົກປັກຮັກສາ
ສິ່ງແວດລ້ອມທີ່ໄດ້ລະບຸໄວ້ໃນມາດຖານ 6.1.

ເຄື່ອງປ່າຂອງດົງ 10.10.2.1 ກິດຈະກຳດ້ານວັນນະວັດ*ແມ່ນໄດ້ຮັບການຄຸ້ມຄອງເພື່ອຮັບປະກັນ
ການປົກປັກຮັກສາສິ່ງແວດລ້ອມທີ່ໄດ້ລະບຸໄວ້ໃນມາດຖານ 6.1.

10.10.3 ຄວາມຮຸນແຮງຫຼືຄວາມເສຍຫາຍຕໍ່ແຫຼ່ງນ້ຳ, ສາຍນ້ຳ, ດິນ, ຊະນິດພັນທີ່ຫາຍາກ ແລະ ໃກ້
ຈະສູນພັນ, ແຫຼ່ງທີ່ຢູ່ອາໄສ, ລະບົບນິເວດ ແລະ ຄຸນຄ່າພູມມິທັດ ຖືກປ້ອງກັນ, ການ
ຫຼຸດຜ່ອນ ແລະ ແກ້ໄຂທັນເວລາ ແລະ ກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງ ເພື່ອປ້ອງກັນຄວາມເສຍຫາຍ
ທີ່ອາດເກີດຂຶ້ນໃນອະນາຄົດ.

ເຄື່ອງປ່າຂອງດົງ 10.10.3.1 ການລົບກວນ ຫຼື ຄວາມເສຍຫາຍຕໍ່ແຫຼ່ງນ້ຳ, ດິນ, ຊະນິດສັດປ່າທີ່ຫາ
ຍາກ ແລະ ໃກ້ຈະສູນພັນ, ແຫຼ່ງທີ່ຢູ່ອາໄສ, ລະບົບນິເວດ ແລະ ຄຸນຄ່າພູມມິທັດ ຖືກປ້ອງ
ກັນ, ການຫຼຸດຜ່ອນ ແລະ ແກ້ໄຂທັນເວລາ ແລະ ກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງ ເພື່ອປ້ອງກັນ
ຄວາມເສຍຫາຍທີ່ອາດເກີດຂຶ້ນໃນອະນາຄົດ.

10.11 ອົງການຈັດຕັ້ງ*ຈະຕ້ອງ* ຄຸ້ມຄອງກິດຈະກຳທີ່ກ່ຽວຂ້ອງກັບການຂຸດຄົ້ນ ແລະ ການສະກັດກັ້ນໄມ້
ແລະ ຜົນຜະລິດຈາກປ່າທີ່ບໍ່ແມ່ນໄມ້* ເພື່ອຮັກສາຄຸນຄ່າດ້ານສິ່ງແວດລ້ອມ, ຫຼຸດຜ່ອນການຄ້າຂາຍ
ສິ່ງເສດເຫຼືອ, ການຫຼີກລ້ຽງຄວາມເສຍຫາຍຕໍ່ສິນຄ້າ ແລະການບໍລິການອື່ນໆ.

10.11.1 ການປະຕິບັດການຂຸດຄົ້ນ ແລະ ການກອງໄມ້ ແລະ ຜົນຜະລິດຈາກປ່າທີ່ບໍ່ແມ່ນໄມ້ ຖືກປະຕິບັດຕາມລັກສະນະທີ່ອະນຸລັກສິ່ງແວດລ້ອມຕາມທີ່ໄດ້ລະບຸໄວ້ໃນມາດຕະຖານ 6.1 ແລະ ສິ່ງທີ່ມີຄຸນຄ່າສູງແກ່ການອະນຸລັກທີ່ລະບຸໄວ້ໃນເງື່ອນໄຂ 9.1 ແລະ 9.2. (ເບິ່ງທີ່ 10.11.5)

10.11.2 ການປະຕິບັດການຂຸດຄົ້ນຈະເພີ່ມປະສິດທິພາບການນໍາໃຊ້ຜະລິດຕະພັນຈາກປ່າໄມ້* ແລະ ວັດສະດຸທີ່ສາມາດຄ້າຂາຍໄດ້.

10.11.3 ປະລິມານຊີວະມວນຊີວະພາບ ແລະ ຊີວະພາບທີ່ຕາຍແລ້ວ ແລະ ເນົ່າເປື້ອຍໃນປະລິມານທີ່ພຽງພໍ ຈະຖືກເກັບຮັກສາໄວ້ ເພື່ອຮັກສາຄຸນຄ່າດ້ານສິ່ງແວດລ້ອມ.

10.11.4 ແນວທາງປະຕິບັດໃນການເກັບກ່ຽວຫຼືເວັ້ນຄວາມເສຍຫາຍຕໍ່ໄມ້ຍືນດົ້ນທີ່ຍັງເຫຼືອ ແລະ ຄຸນຄ່າດ້ານສິ່ງແວດລ້ອມອື່ນໆ. ການປະຕິບັດການເກັບກ່ຽວຈະຍຸດຕິລົງ ຖ້າຫາກວ່າເງື່ອນໄຂທີ່ອາດຈະກໍ່ໃຫ້ເກີດຜົນກະທົບທາງລົບຕໍ່ຊັບພະຍາກອນດິນ ແລະ ແຫຼ່ງນໍ້າ.

10.11.5 ບ່ອນທີ່ໃຊ້ເຄື່ອງຈັກສໍາລັບການກອງໄມ້, ຄວນສ້າງລະບົບການເຄື່ອນຍ້າຍເປັນປະຈຳເພື່ອຕອບສະຫນອງຕາມຂໍ້ກຳນົດດັ່ງຕໍ່ໄປນີ້:

- ເສັ້ນທາງການຊັກລາກໄມ້ ໄດ້ຖືກອອກແບບ ເພື່ອປ້ອງກັນ ການເຊາະເຈື່ອນ.
- ເສັ້ນທາງການຊັກລາກໄມ້ ໄດ້ຖືກສ້າງກ່ອນການຂຸດຄົ້ນ ແລະ ໄດ້ຮັບການບໍາລຸງຮັກສາ.
- ໄລຍະຫ່າງລະຫວ່າງເສັ້ນທາງຊັກລາກໄມ້ ຕ້ອງບໍ່ຕໍ່າກວ່າ 20 ແມັດ.
- ໃນກໍລະນີມີຄວາມຄ້ອຍຊັນ > 30 %, ເສັ້ນທາງຕ້ອງໄປຕາມລະດັບຄວາມຄ້ອຍຊັນ.

10.11.6 ການຈຸດເຜົາຫຼັງການຂຸດຄົ້ນໄມ້ແມ່ນຫຼຸດລົງ

ໝາຍເຫດ: ຄວນພິຈາລະນາຕາມແນວທາງປະຕິບັດຂອງ FAO ກ່ຽວກັບການຂຸດຄົ້ນໄມ້.

10.12 ອົງການຈັດຕັ້ງ*ຈະ* ກຳຈັດສິ່ງເສດເຫຼືອຕາມຄວາມເໝາະສົມກັບສິ່ງແວດລ້ອມ.

10.12.1 ການເກັບລວບລວມ, ການທຳຄວາມສະອາດ, ການຂົນສົ່ງ ແລະ ການກຳຈັດສິ່ງເສດເຫຼືອທັງຫມົດແມ່ນດຳເນີນການລັກສະນະຕາມຄວາມເໝາະສົມກັບສິ່ງແວດລ້ອມເພື່ອປົກປັກຮັກສາຄຸນຄ່າດ້ານສິ່ງແວດລ້ອມຕາມທີ່ໄດ້ລະບຸໄວ້ໃນມາດຕະຖານ 6.1.

ເຄື່ອງປ່າຂອງດົງ 10.12.1.1 ການເກັບລວບລວມ, ການທຳຄວາມສະອາດ, ການຂົນສົ່ງ ແລະ ການກຳຈັດສິ່ງເສດເຫຼືອທັງຫມົດແມ່ນດຳເນີນການລັກສະນະຕາມຄວາມເໝາະສົມກັບສິ່ງແວດລ້ອມເພື່ອປົກປັກຮັກສາຄຸນຄ່າດ້ານສິ່ງແວດລ້ອມຕາມທີ່ໄດ້ລະບຸໄວ້ໃນມາດຕະຖານ 6.1

ເອກະສານຊ້ອນ A: ບັນຊີລາຍຊື່ ຂອງກົດໝາຍ, ກົດລະບຽບ ແລະ ສົນທິສັນຍາສາກົນ, ສົນທິສັນຍາ ແລະ ຂໍ້ຕົກລົງລະຫວ່າງປະເທດທີ່ໄດ້ຮັບການຍອມຮັບ

ຂໍ້ມູນອ້າງອີງທີ່ເປັນຂໍ້ກຳນົດ ທີ່ກ່ຽວຂ້ອງກັບ ສປປ ລາວ ມີດັ່ງຕໍ່ໄປນີ້. ເອກະສານຊ້ອນທ້າຍນີ້ ແມ່ນບໍ່ມີຈຸດປະສົງ ເພື່ອກຳນົດເປັນກົດລະບຽບ ແຫ່ງຊາດ ແລະ ສາກົນທີ່ກ່ຽວຂ້ອງກັບການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້. ແຕ່ຈຸດມັງໝາຍຂອງ ມັນແມ່ນເປັນແຫຼ່ງຂໍ້ມູນຫຼັກ ສຳລັບ ໜ່ວຍງານຢັ້ງຢືນ ແລະ ອົງການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ ມີຈຸດປະສົງຈະນຳໃຊ້ ມາດຕະຖານນີ້. ເມື່ອພິຈາລະນາເຖິງ ວິວັດທະນາການຂອງ ການບັງຄັບໃຊ້ກົດໝາຍ, ເວັບໄຊທ໌ຂອງໜ່ວຍງານ ບັງຄັບໃຊ້ກົດໝາຍ ໜ່ວຍງານທີ່ເຮັດວຽກກຳກັບດູແລໃນພື້ນທີ່ ທີ່ກ່ຽວຂ້ອງກັບການອະນຸລັກ ສິ່ງຄົມ ສິ່ງແວດລ້ອມ, ປ່າໄມ້ ຈະຕ້ອງໄດ້ຮັບການປຶກສາຫາລື ເນື່ອງຈາກວ່າເປັນ ຫົວຂໍ້ທີ່ສຳຄັນ ທີ່ກວມໃນມາດຕະຖານ ນີ້:

<http://www.na.gov.la>

<https://www.loc.gov/law/help/guide/nations/laos.php>

<http://www.laolandinfo.org>

ກົດໝາຍ

- ກົດໝາຍວ່າດ້ວຍບໍ່ແຮ່ (1997)
- ກົດໝາຍວ່າດ້ວຍກະສິກຳ (1998)
- ກົດໝາຍວ່າດ້ວຍທີ່ດິນ (2003 – ພາຍໃຕ້ການແກ້ໄຂ)
- ກົດໝາຍວ່າດ້ວຍການສົ່ງເສີມການລົງທຶນພາຍໃນ (2004)
- ກົດໝາຍວ່າດ້ວຍການສົ່ງເສີມການລົງທຶນຕ່າງປະເທດ (2004)
- ກົດໝາຍວ່າດ້ວຍຕ້ານສັ່ນລາດບັງຫຼວງ (2005)
- ກົດໝາຍປ່າໄມ້ (2007 – ພາຍໃຕ້ການແກ້ໄຂ)(ສະບັບຫຼ້າສຸດປີ 2019)
- ກົດໝາຍບໍ່ແຮ່ (ແກ້ໄຂເພີ່ມເຕີມ 2011)
- ກົດໝາຍຕ້ານສັ່ນລາດບັງຫຼວງ (ແກ້ໄຂເພີ່ມເຕີມ 2012)
- ກົດໝາຍປົກປັກຮັກສາສິ່ງແວດລ້ອມ (ແກ້ໄຂເພີ່ມເຕີມ 2012)
- ສົດໝາຍສົ່ງເສີມການລົງທຶນ (ແກ້ໄຂເພີ່ມເຕີມ 2016)
- ກົດໝາຍວ່າດ້ວຍ ການຈັດສັນພູມລຳເນົາ ແລະ ອາຊີບ
- ກົດໝາຍວ່າດ້ວຍການຮ້ອງທຸກ (2015)

ຄຳສັ່ງ ແລະ ຄຳແນະນຳຂອງລັດຖະມົນຕີ

- ຄຳສັ່ງເລກທີ 13/ນຍ (2012) ວ່າດ້ວຍການຍຸດງານໂຄງການລົງທຶນທີ່ກ່ຽວຂ້ອງກັບການຂຸດຄົ້ນ ບໍ່ແຮ່, ຢາງພາລາ, ໄມ້ວິກໃນລາວ
- ດຳລັດເລກທີ 88/ນຍ (2008) ວ່າດ້ວຍການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດກົດໝາຍທີ່ດິນ
- ດຳລັດເລກທີ 112/ນຍ (2010) ວ່າດ້ວຍການປະເມີນຜົນກະທົບຕໍ່ສິ່ງແວດລ້ອມ
- ດຳລັດເລກທີ 135/ນຍ (2009) ວ່າດ້ວຍການເຊົ່າດິນຂອງລັດ ຫຼື ການສຳປະທານທີ່ດິນ

- ດໍາລັດເລກທີ 192/ນຍ (2005) ວ່າດ້ວຍການຊົດເຊີຍ ແລະ ການສ້າງທີ່ຢູ່ອາໄສໃໝ່ໃຫ້ປະຊາຊົນທີ່ໄດ້ຮັບຜົນກະທົບຈາກໂຄງການພັດທະນາ
- ດໍາລັດເລກທີ 84/ນຍ (2016) ວ່າດ້ວຍການຊົດເຊີຍ ແລະ ການສ້າງທີ່ຢູ່ອາໄສໃໝ່ໃຫ້ປະຊາຊົນທີ່ໄດ້ຮັບຜົນກະທົບຈາກໂຄງການພັດທະນາ
- ກົດລະບຽບການປະຕິບັດຄໍາສັ່ງເລກທີ 192/PM (2005) ວ່າດ້ວຍການຊົດເຊີຍ
- ຄໍາສັ່ງລັດຖະມົນຕີສະບັບເລກທີ 8029/ກຊສ (2013) ວ່າດ້ວຍ ຂະບວນການກວດກາສິ່ງແວດລ້ອມໃນເບື້ອງຕົ້ນຂອງໂຄງການລົງທຶນ ແລະ ກິດຈະກຳຕ່າງໆ.
- ຄໍາສັ່ງລັດຖະມົນຕີສະບັບເລກທີ 8030/ກຊສ (2013) ວ່າດ້ວຍຂະບວນການປະເມີນຜົນກະທົບດ້ານສິ່ງແວດລ້ອມ ແລະ ສັງຄົມຂອງໂຄງການລົງທຶນ ແລະ ກິດຈະກຳຕ່າງໆ
- ຄໍາສັ່ງຂອງນາຍົກລັດຖະມົນຕີສະບັບ ເລກທີ 15/ນຍ 2016 ຢຸດການສົ່ງອອກໄມ້ທ່ອນໄປຕ່າງປະເທດ.
- ດໍາລັດວ່າສະມາຄົມ ສະບັບເລກທີ 238/ລບ 11 ສິງຫາ, 2017
- ຄໍາແນະນຳຂອງລັດຖະມົນຕີ ກ່ຽວກັບການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດກົດໝາຍກ່ຽວກັບສະມາຄົມ, . 05/ກພນ on 11 ຕຸລາ, 2017
- ຂໍ້ຕົກລົງສະບັບເລກທີ. 1369/ກຊສ ລົງວັນທີ 28 ມີນາ 2018 ກ່ຽວກັບການຫ້າມແລະ ຫຼັກການຂອງເຈົ້າໜ້າທີ່ໃນຂະແໜງການທີ່ດິນ

ເອກະສານກ່ຽວກັບນະໂຍບາຍອື່ນໆ/

- ມະຕິກອງປະຊຸມທີ່ດິນແຫ່ງຊາດ 06/ສນຍ (2007)
- ຄໍາແນະນຳກ່ຽວກັບການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດຂໍ້ຕົກລົງກ່ຽວກັບການອະນຸມັດທີ່ດິນຂອງລັດທີ່ໄດ້ຮັບອະນຸຍາດໃຫ້ເຊົ່າຫຼືສໍາປະທານ (ເລກທີ. 20/ສນຍ.ອດຊ, 2010)
- ເອກະສານການປຶກສາຫາລືກ່ຽວກັບຂອບເຂດກົດໝາຍຂອງສັນຍາເຊົ່າພື້ນທີ່ ແລະ ການສໍາປະທານໃນສປປລາວ (2012)
- ແຜນການພັດທະນາເສດຖະກິດ-ສັງຄົມແຫ່ງຊາດ ຄັ້ງທີ 7 (2011-2015)
- ຄໍາແນະນຳ ເລກທີ 707/ກຊສ: ກ່ຽວກັບການຮັບຮອງແລະການເຜີຍແຜ່ຂໍ້ແນະນຳສໍາລັບການມີສ່ວນຮ່ວມຂອງປະຊາຊົນໃນຂະບວນການປະເມີນຜົນກະທົບຕໍ່ສິ່ງແວດລ້ອມ
- ການຕັດສິນໃຈກ່ຽວກັບການຈັດຕັ້ງແລະການດໍາເນີນງານຂອງຄະນະກຳມະການແກ້ໄຂບັນຫາໃນຫມູ່ບ້ານ

ການແກ້ໄຂຂອງພັກ

- ມະຕິຕົກຂອງຄະນະກຳມະການສູນການພັກ ກ່ຽວກັບການປັບປຸງ ການຄຸ້ມຄອງ ແລະ ການພັດທະນາທີ່ດິນໃນໄລຍະໃໝ່ (2017)
- ກົດໝາຍແຫ່ງຊາດທັງຫມົດແມ່ນມີຢູ່ໃນພາສາອັງກິດແລະລາວໃນເວັບໄຊທ໌ແຫ່ງຊາດ
- ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ on 16.07.2015: <http://www.investlaos.gov.la;>
www.laolandissues.org

ອະນຸສັນຍາ

- C5 ອະນຸສັນຍາວ່າດ້ວຍອາຍຸຂຶ້ນຕໍ່າ ເຮັດວຽກໃນ (ອຸດສາຫະກຳ), 1919
- C6 ອະນຸສັນຍາ ວ່າດ້ວຍແຮງງານໜຸ່ມເຮັດວຽກເວລາກາງຄືນໃນ (ອຸດສາຫະກຳ), 1919
- C14 ສິນທິສັນຍາ ວ່າດ້ວຍການພັກວຽກປະຈຳອາທິດ (ໃນອຸດສາຫະກຳ), 1921
- C81 ສິນທິສັນຍາວ່າດ້ວຍການກວດສອບແຮງງານ, 1947
- C100 ສິນທິສັນຍາ ວ່າດ້ວຍຄ່າຕອບແທນທີ່ເທົ່າທຽມກັນ, 1951
- C111 ສິນທິສັນຍາວ່າດ້ວຍການເລືອກປະຕິບັດ ໃນການຈ້າງງານ ຫຼື ອາຊີບ, 1958
- C116 ສິນທິສັນຍາສະບັບແກ້ໄຈຄັ້ງສຸດທ້າຍ, 1961
- C120 ສິນທິສັນຍາ ດ້ານສຸກຂະອະນາໄມ (ການຄ້າ ແລະ ສຳນັກງານ), 1964
- C123 ສິນທິສັນຍາ ອາຍຸຂຶ້ນຕໍ່າ (ວຽກໃຕ້ດິນ), 1965
- C124 ສິນທິສັນຍາ ວ່າດ້ວຍການກວດສອບທາງການແພດ ຂອງໜຸ່ມສາວ ທີ່ເຮັດວຽກໃຕ້ດິນ, 1973
- C144 ສິນທິສັນຍາສາມຝ່າຍ (ມາດຕະການແຮງງານສາກົນ), 1976
- C155 ສິນທິສັນຍາຄວາມປອດໄພດ້ານ ອາຊີບ ແລະ ສຸຂະພາບ, 1981
- C182 ສິນທິສັນຍາວ່າດ້ວຍການໃຊ້ແຮງງານເດັກ, 1999
- ສິນທິສັນຍາວ່າດ້ວຍການຄ້າສັດປ່າ ແລະ ພັນພືດໃກ້ຈະສູນພັນລະຫວ່າງປະເທດ
- ສິນທິສັນຍາກ່ຽວກັບດິນທາມທີ່ມີຄວາມສຳຄັນໃນທົ່ວໂລກໂດຍສະເພາະແມ່ນການລ້ຽງນ້ຳຖ້ວມ
- ສິນທິສັນຍາອົງການແຮງງານສາກົນ (ຈົນບໍ່ແມ່ນຜູ້ລົງລາຍເຊັນຢ່າງເຕັມທີ່)
- ສັນຍາການຄ້າໄມ້ທ່ອນນາໆຊາດ
- ສະຫະພັນສາກົນເພື່ອການປົກປ້ອງແນວພັນໃຫມ່ຂອງພືດ
- ສິນທິສັນຍາສະຫະປະຊາຊາດຕໍ່ສູ້ກັບທະເລຊາຍ
- ສິນທິສັນຍາສະຫະປະຊາຊາດກ່ຽວກັບການປ່ຽນແປງດິນຟ້າອາກາດ
- ສິນທິສັນຍາກ່ຽວກັບຄວາມຫຼາກຫຼາຍທາງຊີວະພາບ
- ສິນທິສັນຍາ Vienna ກ່ຽວກັບການປົກປ້ອງຊັ້ນໂອໂຊນ

ເອກະສານຊ້ອນ B: ຄວາມຕ້ອງການການຝຶກອົບຮົມສໍາລັບພະນັກງານ (ຫຼັກການ 2)

ຜູ້ເຮັດວຽກ*ສາມາດ:

- 1) ປະຕິບັດກິດຈະກຳປ່າໄມ້ເພື່ອປະຕິບັດຕາມຂໍ້ກຳນົດທີ່ຖືກຕ້ອງຕາມກົດໝາຍ (ມາດຕະຖານ 1.5);
- 2) ເຂົ້າໃຈເນື້ອຫາ, ຄວາມໝາຍແລະການນຳໃຊ້ຂອງສິນທິສັນຍາແຮງງານອົງການແຮງງານສາກົນ ຫຼັກທຳອິດ(ເງື່ອນໄຂ 2.1);
- 3) ຮັບຮູ້ແລະລາຍງານກ່ຽວກັບການຂົ່ມເຫັງທາງເພດແລະການຈຳແນກເພດ (ເງື່ອນໄຂ2.2);
- 4) ຈັດການແລະຈັດການປອດສານພິດຢ່າງປອດໄພເພື່ອຮັບປະກັນວ່າການນຳໃຊ້ບໍ່ມີຄວາມສ່ຽງດ້ານສຸຂະພາບ (ເງື່ອນໄຂ 2.3);
- 5) ປະຕິບັດໜ້າທີ່ຮັບຜິດຊອບຂອງພວກເຂົາສໍາລັບວຽກງານອັນຕະລາຍຫຼືວຽກທີ່ມີຄວາມຮັບຜິດຊອບພິເສດ (ເງື່ອນໄຂ 2.5);
- 6) ກຳນົດບ່ອນທີ່ຊາວພື້ນເມືອງມີສິດແລະກົດໝາຍທີ່ກ່ຽວຂ້ອງກັບກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງ (ເງື່ອນໄຂ 3.2);
- 7) ກຳນົດແລະນຳໃຊ້ອົງປະກອບທີ່ສາມາດນຳໃຊ້ໄດ້ ຂອງ UNDRIP ແລະ ສິນທິສັນຍາ ຂອງອົງການແຮງງານສາກົນ 169 (ບັນທັດ 3.4);
- 8) ກຳນົດສະຖານທີ່ມີຄວາມສຳຄັນທາງວັດທະນະທຳ, ນິເວດສາດ, ເສດຖະກິດ, ທາງສາສະໜາຫຼືທາງວິນຍານກັບປະຊາຊົນພື້ນເມືອງແລະປະຕິບັດມາດຕະການທີ່ຈຳເປັນເພື່ອປົກປ້ອງພວກເຂົາກ່ອນທີ່ຈະເລີ່ມຕົ້ນກິດຈະກຳຄຸ້ມຄອງປ່າເພື່ອຫຼີກເວັ້ນຜົນກະທົບດ້ານລົບ (ເງື່ອນໄຂ 3.5 ແລະ ເງື່ອນໄຂ 4.7);
- 9) ກຳນົດບ່ອນທີ່ຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນມີສິດແລະກົດໝາຍທີ່ກ່ຽວຂ້ອງກັບກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງ(ເງື່ອນໄຂ 4.2);
- 10) ດຳເນີນການປະເມີນຜົນກະທົບດ້ານສັງຄົມ, ເສດຖະກິດແລະສິ່ງແວດລ້ອມແລະພັດທະນາມາດຕະການຫຼຸດຜ່ອນຄວາມເຫມາະສົມ (ເງື່ອນໄຂ 4.5);
- 11) ປະຕິບັດກິດຈະກຳທີ່ກ່ຽວຂ້ອງກັບການບຳລຸງຮັກສາແລະ / ຫຼືການປັບປຸງການບໍລິການລະບົບນິເວດ, ໃນເວລາທີ່ການຮ້ອງຂໍການບໍລິການລະບົບນິເວດ FSC ຖືກນຳໃຊ້(ເງື່ອນໄຂ 5.1);
- 12) ຈັດການ, ນຳໃຊ້ແລະເກັບຮັກສາຢາປາບສັດຕູພືດ (ເງື່ອນໄຂ 10.7); and
- 13) ດຳເນີນຂັ້ນຕອນການທຳຄວາມສະອາດຂີ້ເຫຍື້ອຂອງສິ່ງເສດເຫຼືອ (ເງື່ອນໄຂ 10.12).

ເອກະສານຊ້ອນ C: ຂໍ້ກຳນົດເພີ່ມເຕີມສໍາລັບການບໍລິການລະບົບນິເວດ (ຫຼັກການ 5)

ຫມາຍເຫດບັນນາທິການ: ຂໍ້ກຳນົດດ້ານການບໍລິການລະບົບນິເວດຈາກເອກະສານຊ້ອນນີ້ໄດ້ຖືກໂອນເຂົ້າໃນພາກ II ຂອງ FSC-PRO-30-006 ໃນການທົບທວນຄືນມາດຕະຖານ 2-0. ອົງການຈັດຕັ້ງຕ້ອງປະຕິບັດຕາມຄວາມຕ້ອງການຂອງພາກສ່ວນ I, II, III ແລະ IV ຂອງ FSC-PRO-30-006 ໃນເວລາທີ່ພວກເຂົາຕ້ອງການສະແດງຜົນກະທົບທາງບວກຂອງການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂອງເຂົາເຈົ້າກ່ຽວກັບການບໍລິການຂອງລະບົບນິເວດແລະນໍາໃຊ້ຄໍາຮ້ອງຂໍການບໍລິການລະບົບນິເວດ FSC. ຜູ້ພັດທະນາມາດຕະ ຖານ ບໍ່ຈຳເປັນຕ້ອງໄດ້ລວມເອົາຄວາມຕ້ອງການເຫຼົ່ານີ້ເຂົ້າໄປໃນມາດຕະຖານແຫ່ງຊາດ.

ເອກະສານຊ້ອນທ້າຍ D ບັນຊີລາຍຊື່ຂອງຊະນິດພັນທີ່ຫາຍາກ ແລະ ໃກ້ຈະສູນພັນໃນລາວ

| ຊື່ວິທະຍາສາດ | ຊື່ທ້ວໄປ | Class | IUCN Red list Category |
|-------------------------------------|--------------------------|----------------|------------------------|
| <i>Aptosyax grypus</i> | Mekong Giant Salmon Carp | Actinopterygii | Critically Endangered |
| <i>Balantiocheilos ambusticauda</i> | Siamese Bala-shak | Actinopterygii | Critically Endangered |
| <i>Catlocarpio siamensis</i> | Giant Carp | Actinopterygii | Critically Endangered |
| <i>Cirrhinus cirrhosus</i> | Mrigal Carp | Actinopterygii | Vulnerable |
| <i>Cirrhinus microlepis</i> | Small Scaled Mud Carp | Actinopterygii | Vulnerable |
| <i>Datnioides pulcher</i> | Siamese Tiger Perch | Actinopterygii | Critically Endangered |
| <i>Laubuka caeruleostigmata</i> | Flying Minnow | Actinopterygii | Endangered |
| <i>Luciocyprinus striolatus</i> | Pa Sak | Actinopterygii | Endangered |
| <i>Osphronemus exodon</i> | Elephant Ear Gourami | Actinopterygii | Vulnerable |
| <i>Pangasianodon gigas</i> | ປາບຶກ | Actinopterygii | Critically Endangered |
| <i>Pangasianodon hypophthalmus</i> | ປາດຸກ | Actinopterygii | Endangered |
| <i>Pangasius krempfi</i> | ປາສະຫວາຍ | Actinopterygii | Vulnerable |
| <i>Pangasius sanitwongsei</i> | Giant Pangasius | Actinopterygii | Critically Endangered |
| <i>Probarbus jullieni</i> | Jullien's Golden Carp | Actinopterygii | Critically Endangered |
| <i>Probarbus labeamajor</i> | Thicklipped Barb | Actinopterygii | Endangered |
| <i>Schistura kaysoni</i> | Laotian Cave Loach | Actinopterygii | Vulnerable |
| <i>Tenualosa thibaudeaui</i> | Mekong herring | Actinopterygii | Vulnerable |
| <i>Tor sinensis</i> | Red Mahseer | Actinopterygii | Vulnerable |
| <i>Yasuhikotakia nigrolineata</i> | Black-Lined Loach | Actinopterygii | Vulnerable |
| <i>Yasuhikotakia sidthimunki</i> | Dwarf Clown Loach | Actinopterygii | Endangered |
| <i>Amolops vitreus</i> | Vitreous Cascade Frog | Amphibia | Vulnerable |
| <i>Gracixalus quangii</i> | Quang's Tree Frog | Amphibia | Vulnerable |
| <i>Gracixalus quyeti</i> | Quyett's Treefrog | Amphibia | Endangered |
| <i>Leptobrachella melica</i> | Musical leaf-litter toad | Amphibia | Endangered |
| <i>Limnnectes liui</i> | | Amphibia | Vulnerable |
| <i>Nanorana yunnanensis</i> | Yunnan Spiny Frog | Amphibia | Endangered |
| <i>Odorrana jingdongensis</i> | Jingdong Frog | Amphibia | Vulnerable |

| ຊື່ວິທະຍາສາດ | ຊື່ທົ່ວໄປ | Class | IUCN Red list Category |
|-----------------------------------|-------------------------------|----------|------------------------|
| <i>Quasipaa spinosa</i> | ກົບ | Amphibia | Vulnerable |
| <i>Aceros nipalensis</i> | Rufous-necked Hornbill | Aves | Vulnerable |
| <i>Acrocephalus tangorum</i> | White-browed Reed-warbler | Aves | Vulnerable |
| <i>Anser cygnoid</i> | Swan Goose | Aves | Vulnerable |
| <i>Antigone antigone</i> | Sarus Crane | Aves | Vulnerable |
| <i>Aquila heliaca</i> | Eastern Imperial Eagle | Aves | Vulnerable |
| <i>Asarcornis scutulata</i> | White-winged Duck | Aves | Endangered |
| <i>Aythya baeri</i> | Baer's Pochard | Aves | Critically Endangered |
| <i>Buceros bicornis</i> | Great Hornbill | Aves | Vulnerable |
| <i>Carpococcyx renauldi</i> | Coral-billed Ground-cuckoo | Aves | Vulnerable |
| <i>Ciconia episcopus</i> | Asian Woollyneck | Aves | Vulnerable |
| <i>Clanga clanga</i> | Greater Spotted Eagle | Aves | Vulnerable |
| <i>Columba punicea</i> | Pale-capped Pigeon | Aves | Vulnerable |
| <i>Emberiza aureola</i> | Yellow-breasted Bunting | Aves | Critically Endangered |
| <i>Gallinago nemoricola</i> | Wood Snipe | Aves | Vulnerable |
| <i>Garrulax konkakhensis</i> | Chestnut-eared Laughingthrush | Aves | Vulnerable |
| <i>Gyps bengalensis</i> | White-rumped Vulture | Aves | Critically Endangered |
| <i>Gyps tenuirostris</i> | Slender-billed Vulture | Aves | Critically Endangered |
| <i>Heliopais personatus</i> | Masked Finfoot | Aves | Endangered |
| <i>Leptoptilos dubius</i> | Greater Adjutant | Aves | Endangered |
| <i>Leptoptilos javanicus</i> | Lesser Adjutant | Aves | Vulnerable |
| <i>Mulleripicus pulverulentus</i> | Great Slaty Woodpecker | Aves | Vulnerable |
| <i>Pavo muticus</i> | Green Peafowl | Aves | Endangered |
| <i>Pseudibis davisoni</i> | White-shouldered Ibis | Aves | Critically Endangered |
| <i>Rheinardia ocellata</i> | Crested Argus | Aves | Endangered |
| <i>Rhyticeros undulatus</i> | Wreathed Hornbill | Aves | Vulnerable |
| <i>Rynchops albicollis</i> | Indian Skimmer | Aves | Vulnerable |
| <i>Sarcogyps calvus</i> | Red-headed Vulture | Aves | Critically Endangered |
| <i>Sitta formosa</i> | Beautiful Nuthatch | Aves | Vulnerable |

| ຊື່ວິທະຍາສາດ | ຊື່ທົ່ວໄປ | Class | IUCN Red list Category |
|-------------------------------------|---------------------------------|----------------|------------------------|
| <i>Sterna acuticauda</i> | Black-bellied Tern | Aves | Endangered |
| <i>Thaumatibis gigantea</i> | Giant Ibis | Aves | Critically Endangered |
| <i>Turdus feae</i> | Grey-sided Thrush | Aves | Vulnerable |
| <i>Margaritifera laosensis</i> | Trai | Bivalvia | Endangered |
| <i>Hemirhynchus laosensis</i> | Mekong Freshwater Stingray | Chondrichthyes | Endangered |
| <i>Pristis pristis</i> | Large-tooth Sawfish | Chondrichthyes | Critically Endangered |
| <i>Saussurella acuticornis</i> | Pointed Pygmy Grasshopper | Insecta | Vulnerable |
| <i>Aonyx cinereus</i> | Asian Small-clawed Otter | Mammalia | Vulnerable |
| <i>Arctictis binturong</i> | Binturong | Mammalia | Vulnerable |
| <i>Arctonyx collaris</i> | Greater Hog Badger | Mammalia | Vulnerable |
| <i>Axis porcinus</i> | Hog Deer | Mammalia | Endangered |
| <i>Bos gaurus</i> | Gaur | Mammalia | Vulnerable |
| <i>Bos javanicus</i> | Banteng | Mammalia | Endangered |
| <i>Bos sauveli</i> | Kouprey | Mammalia | Critically Endangered |
| <i>Bubalus arnee</i> | Wild Water Buffalo | Mammalia | Endangered |
| <i>Chrotogale owstoni</i> | Owston's Civet | Mammalia | Endangered |
| <i>Cuon alpinus</i> | Dhole | Mammalia | Endangered |
| <i>Dicerorhinus sumatrensis</i> | Sumatran Rhinoceros | Mammalia | Critically Endangered |
| <i>Elephas maximus</i> | Asian Elephant | Mammalia | Endangered |
| <i>Hapalomys delacouri</i> | Lesser Marmoset Rat | Mammalia | Vulnerable |
| <i>Helarctos malayanus</i> | Sun Bear | Mammalia | Vulnerable |
| <i>Hipposideros khaokhouayensis</i> | Phou Khao Khouay Leaf-nosed Bat | Mammalia | Vulnerable |
| <i>Hipposideros scutinares</i> | Shield-nosed Leaf-nosed Bat | Mammalia | Vulnerable |
| <i>Hylobates lar</i> | Lar Gibbon | Mammalia | Endangered |
| <i>Hylobates pileatus</i> | Pileated Gibbon | Mammalia | Endangered |
| <i>Lutra sumatrana</i> | Hairy-nosed Otter | Mammalia | Endangered |
| <i>Lutrogale perspicillata</i> | Smooth-coated Otter | Mammalia | Vulnerable |
| <i>Macaca arctoides</i> | Stump-tailed Macaque | Mammalia | Vulnerable |

| ຊື່ວິທະຍາສາດ | ຊື່ທົ່ວໄປ | Class | IUCN Red list Category |
|-----------------------------------|-------------------------------|----------|------------------------|
| <i>Macaca leonina</i> | Northern Pig-tailed Macaque | Mammalia | Vulnerable |
| <i>Manis javanica</i> | Sunda Pangolin | Mammalia | Critically Endangered |
| <i>Manis pentadactyla</i> | Chinese Pangolin | Mammalia | Critically Endangered |
| <i>Moschus berezovskii</i> | Forest Musk Deer | Mammalia | Endangered |
| <i>Muntiacus vuquangensis</i> | Large-antlered Muntjac | Mammalia | Critically Endangered |
| <i>Naemorhedus griseus</i> | Chinese Goral | Mammalia | Vulnerable |
| <i>Nesolagus timminsi</i> | Annamite Striped Rabbit | Mammalia | Endangered |
| <i>Nomascus concolor</i> | Black Crested Gibbon | Mammalia | Critically Endangered |
| <i>Nomascus gabriellae</i> | Red-cheeked Gibbon | Mammalia | Endangered |
| <i>Nomascus leucogenys</i> | Northern White-cheeked Gibbon | Mammalia | Critically Endangered |
| <i>Nomascus siki</i> | Southern White-cheeked Gibbon | Mammalia | Endangered |
| <i>Nycticebus bengalensis</i> | Bengal Slow Loris | Mammalia | Vulnerable |
| <i>Nycticebus pygmaeus</i> | Pygmy Slow Loris | Mammalia | Vulnerable |
| <i>Orcaella brevirostris</i> | Irrawaddy Dolphin | Mammalia | Endangered |
| <i>Panthera pardus</i> | Leopard | Mammalia | Vulnerable |
| <i>Panthera tigris</i> | Tiger | Mammalia | Endangered |
| <i>Pseudoryx nghetinhensis</i> | Saola | Mammalia | Critically Endangered |
| <i>Pygathrix nemaeus</i> | Red-shanked Douc Langur | Mammalia | Endangered |
| <i>Rhinoceros sondaicus</i> | Javan Rhinoceros | Mammalia | Critically Endangered |
| <i>Rucervus eldii</i> | Eld's Deer | Mammalia | Endangered |
| <i>Rusa unicorn</i> | Sambar | Mammalia | Vulnerable |
| <i>Sus bucculentus</i> | Indo-chinese Warty Pig | Mammalia | Extinct |
| <i>Trachypithecus germaini</i> | Indochinese Lutung | Mammalia | Endangered |
| <i>Trachypithecus hatinhensis</i> | Hatinh Langur | Mammalia | Endangered |
| <i>Trachypithecus laotum</i> | Laotian Langur | Mammalia | Vulnerable |
| <i>Trachypithecus phayrei</i> | Phayre's Leaf-monkey | Mammalia | Endangered |
| <i>Ursus thibetanus</i> | Asiatic Black Bear | Mammalia | Vulnerable |

| ຊື່ວິທະຍາສາດ | ຊື່ທົ່ວໄປ | Class | IUCN Red list Category |
|-------------------------------------|--------------------------------|----------|------------------------|
| <i>Viverra zibethica</i> | Large-spotted Civet | Mammalia | Endangered |
| <i>Amyda cartilaginea</i> | Asiatic Softshell Turtle | Reptilia | Vulnerable |
| <i>Boiga boureleti</i> | Bourret's Cat Snake | Reptilia | Endangered |
| <i>Bungarus slowinskii</i> | Red River Krait | Reptilia | Vulnerable |
| <i>Crocodylus siamensis</i> | Siamese Crocodile | Reptilia | Critically Endangered |
| <i>Cuora boureleti</i> | Bourret's Box Turtle | Reptilia | Critically Endangered |
| <i>Cuora galbinifrons</i> | Indochinese Box Turtle | Reptilia | Critically Endangered |
| <i>Cuora mouhotii</i> | Keeled Box Turtle | Reptilia | Endangered |
| <i>Cyrtodactylus khammouanensis</i> | Khammouane Bent-toed Gecko | Reptilia | Vulnerable |
| <i>Cyrtodactylus lomyenensis</i> | Lomyen Bent-toed Gecko | Reptilia | Vulnerable |
| <i>Gekko aaronbaueri</i> | Aaron Bauer's Gecko | Reptilia | Vulnerable |
| <i>Gekko boehmei</i> | Boehme's Gecko | Reptilia | Vulnerable |
| <i>Gekko bonkowskii</i> | Bonkowski's Gecko | Reptilia | Vulnerable |
| <i>Gekko sengchanthavongi</i> | Sengchanthavong's Gecko | Reptilia | Vulnerable |
| <i>Gekko thakhekensis</i> | Thakhek Gecko | Reptilia | Vulnerable |
| <i>Heosemys grandis</i> | Giant Asian Pond Turtle | Reptilia | Vulnerable |
| <i>Indotestudo elongata</i> | Elongated Tortoise | Reptilia | Critically Endangered |
| <i>Malayemys subtrijuga</i> | Mekong Snail-eating Turtle | Reptilia | Vulnerable |
| <i>Naja atra</i> | Chinese Cobra | Reptilia | Vulnerable |
| <i>Naja siamensis</i> | Black And White Spitting Cobra | Reptilia | Vulnerable |
| <i>Ophiophagus hannah</i> | King Cobra | Reptilia | Vulnerable |
| <i>Pelochelys cantorii</i> | Asian Giant Softshell Turtle | Reptilia | Endangered |
| <i>Physignathus cocincinus</i> | Chinese Water Dragon | Reptilia | Vulnerable |
| <i>Platysternon megacephalum</i> | Big-headed Turtle | Reptilia | Endangered |
| <i>Protobothrops sieversorum</i> | Three Horned-scaled Pitviper | Reptilia | Endangered |
| <i>Pseudocalotes poilani</i> | Laotian False Bloodsucker | Reptilia | Endangered |
| <i>Python bivittatus</i> | Burmese Python | Reptilia | Vulnerable |

| ຊື່ວິທະຍາສາດ | ຊື່ທົ່ວໄປ | Class | IUCN Red list Category |
|-------------------------------------|-------------------------------|-------------|------------------------|
| <i>Sacalia quadriocellata</i> | Four-eyed Turtle | Reptilia | Endangered |
| <i>Viridovipera truongsoneensis</i> | Truong Son Pit Viper | Reptilia | Endangered |
| <i>Cycas pectinata</i> | Thaljimura | Cycadopsida | Vulnerable |
| <i>Cycas siamensis</i> | | Cycadopsida | Vulnerable |
| <i>Paphiopedilum dianthum</i> | Double Flowered Paphiopedilum | Liliopsida | Endangered |
| <i>Keteleeria evelyniana</i> | Yunnan Yushan | Pinopsida | Vulnerable |

Source: www.iucnredlist.org; Date of report: 20 August 2019

ເອກະສານຊ້ອນ E-1: ອົງປະກອບຂອງແຜນການຄຸ້ມຄອງ (ຫຼັກການທີ 7)

1. ຜົນຂອງການປະເມີນປະກອບດ້ວຍ:

- i. ຊັບພະຍາກອນທຳມະຊາດແລະສິ່ງແວດລ້ອມ, ຕາມທີ່ໄດ້ລະບຸໄວ້ໃນຫຼັກການ 6 ແລະຫຼັກການ 9;
- ii. ຊັບພະຍາກອນສັງຄົມ, ເສດຖະກິດ ແລະ ວັດທະນະທຳແລະເງື່ອນໄຂ, ຕາມທີ່ໄດ້ກຳນົດໄວ້ໃນຫຼັກການ 6, ຫຼັກການ 2 ກັບຫຼັກການ 5 ແລະຫຼັກການ* 9; (ບໍ່ສາມາດນຳໃຊ້ໄດ້ສຳລັບການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ທີ່ມີລະດັບຄວາມເຂັ້ມແຂງໃນລະດັບນ້ອຍແລະ ລະດັບຕໍ່າ)
- iii. ພູມສັນຖານປ່າທຳມະຊາດແລະພື້ນທີ່ສຳຄັນ, ຕາມຫຼັກການ 9;
- iv. ພູມສັນຖານວັດທະນະທຳພື້ນເມືອງ, ຕາມທີ່ໄດ້ລະບຸໄວ້ກັບຜູ້ຖືສິດທິທີ່ຖືກກະທົບໃນຫຼັກການ 3 & ຫຼັກການ 9;
- v. ຄວາມສ່ຽງດ້ານສັງຄົມແລະສິ່ງແວດລ້ອມທີ່ສຳຄັນໃນພື້ນທີ່ດັ່ງທີ່ໄດ້ລະບຸໄວ້ໃນຫຼັກການ 6, ຫຼັກການ 2 ກັບຫຼັກການ 5 ແລະຫຼັກການ 9; ແລະ (ບໍ່ສາມາດນຳໃຊ້ໄດ້ສຳລັບການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ທີ່ມີລະດັບຄວາມເຂັ້ມແຂງໃນລະດັບນ້ອຍແລະ ລະດັບຕໍ່າ)

2. ໂຄງການແລະກິດຈະກຳກ່ຽວກັບ:

- i. ສິດທິຂອງຜູ້ອອກແຮງງານ, ສຸຂະພາບແລະຄວາມປອດໄພດ້ານການເຮັດວຽກ, ຄວາມສະເໝີພາບລະຫວ່າງຍິງ ຊາຍ -, ຕາມຫຼັກການ 2;
- ii. ຊົນເຜົ່າພື້ນເມືອງ, ການພົວພັນຂອງຊຸມຊົນ, ການພັດທະນາເສດຖະກິດແລະສັງຄົມຂອງທ້ອງຖິ່ນ, ຕາມຫຼັກການ 3, ຫຼັກການ 4 ແລະຫຼັກການ 5;
- iii. ການມີສ່ວນຮ່ວມຂອງຜູ້ມີສ່ວນຮ່ວມແລະການແກ້ໄຂຂໍ້ຂັດແຍ່ງແລະການຮ້ອງທຸກ, ຕາມຫຼັກການ 1, ຫຼັກການ 2 ແລະຫຼັກການ 7;
- iv. ກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງທີ່ວາງແຜນແລະໄລຍະເວລາ, ລະບົບການນຳໃຊ້ປ່າໄມ້, ວິທີການຂຸດຄົ້ນແລະອຸປະກອນຕາມປົກກະຕິ, ຕາມຫຼັກການ 10;
- v. ເຫດຜົນສຳລັບການເກັບກ່ຽວຂອງໄມ້ແລະຊັບພະຍາກອນທຳມະຊາດອື່ນໆ, ຕາມທີ່ໄດ້ລະບຸໄວ້ໃນຫຼັກການ 5.

3. ມາດຕະການອະນຸລັກ/ຫຼືພື້ນຟູ:

- i. ຊະນິດແລະສິ່ງແວດລ້ອມທີ່ຫາຍາກແລະຖືກຂົ່ມຂູ່;
- ii. ສາຍນ້ຳ ແລະ ແຄມຝັ່ງ;
- iii. ການເຊື່ອມຕໍ່ພູມສັນຖານ, ລວມທັງແລວທາງສັດປ່າ;
- iv. ຕົວຢ່າງເຂດຕົວແທນທີ່ເປັນຕົວແທນໃນຫຼັກການ 6; ແລະ
- v. ມູນຄ່າການອະນຸລັກສູງສຸດ, ຕາມທີ່ໄດ້ລະບຸໄວ້ໃນຫຼັກການ 9.

4. ມາດຕະການປະເມີນ, ປ້ອງກັນແລະຫຼຸດຜ່ອນຜົນກະທົບທາງລົບຂອງກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງ:

- i. ຄ່າສິ່ງແວດລ້ອມ, ຕາມທີ່ໄດ້ກຳນົດໄວ້ໃນຫຼັກການ 6 ແລະຫຼັກການ 9;

- ii. ມູນຄ່າສັງຄົມແລະພື້ນທີ່ວັດທະນະທຳພື້ນເມືອງ, ຕາມທີ່ໄດ້ລະບຸໄວ້ໃນຫຼັກການ 2 ຫາຫຼັກການທີ 5 ແລະ ຫຼັກການທີ 9; ແລະ
- iii. ພູມສັນຖານປ່າທຳມະຊາດແລະພື້ນທີ່ສຳຄັນ, ຕາມຫຼັກການ 9. (ບໍ່ສາມາດນຳໃຊ້ໄດ້ສຳລັບການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ມີຄວາມໜາແໜ້ນຕໍ່າ(SLIMF))

5. ລາຍລະອຽດຂອງໂຄງການຕິດຕາມກວດກາ, ຕາມທີ່ໄດ້ກຳນົດໄວ້ໃນຫຼັກການ 8, ລວມມີ:

- i. ການເຕີບໂຕແລະຜົນຜະລິດຕາມທີ່ໄດ້ລະບຸໄວ້ໃນຫຼັກການ 5;
- ii. ຄ່າສິ່ງແວດລ້ອມ, ຕາມທີ່ໄດ້ລະບຸໄວ້ໃນຫຼັກການ 6;
- iii. ຜົນກະທົບດ້ານການດຳເນີນງານ, ຕາມທີ່ໄດ້ກຳນົດໄວ້ໃນຫຼັກການ 10;
- iv. ມູນຄ່າການອະນຸລັກສູງສຸດ, ຕາມທີ່ໄດ້ລະບຸໄວ້ໃນຫຼັກການ 9;
- v. ລະບົບການຕິດຕາມໂດຍອີງໃສ່ການມີສ່ວນພົວພັນຂອງຜູ້ທີ່ກ່ຽວຂ້ອງໃນແຜນການຫຼືໃນສະຖານທີ່ດັ່ງທີ່ໄດ້ກຳນົດໄວ້ໃນຫຼັກການ 2 ຫາຫຼັກການ 5 ແລະ ຫຼັກການ7;
- vi. ແຜນທີ່ອະທິບາຍກ່ຽວກັບຊັບພະຍາກອນທຳມະຊາດແລະການນຳໃຊ້ທີ່ດິນໃນໜ່ວຍງານຄຸ້ມຄອງທີ່ມີຂະໜາດບໍ່ໃຫຍ່ກວ່າ 1/50.000.
- vii. (ບໍ່ສາມາດນຳໃຊ້ໄດ້ສຳລັບ ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ທີ່ມີລະດັບຄວາມເຂັ້ມແຂງໃນລະດັບນ້ອຍແລະລະດັບຕໍ່າ) ຂໍ້ມູນ GIS(ລະບົບຂໍ້ມູນຂ່າວສານທາງພູມິສາດ) ຢ່າງໜ້ອຍອະທິບາຍຂອບເຂດຂອງໜ່ວຍງານຄຸ້ມຄອງ, ອີງປະກອບພື້ນຖານແລະການຕັ້ງຖິ່ນຖານ, ຫຼັກສູດນ້ຳ, ພື້ນທີ່ປ້ອງກັນແລະການນຳໃຊ້ທີ່ດິນ .
- viii. (ບໍ່ສາມາດນຳໃຊ້ສຳລັບການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ທີ່ມີລະດັບຄວາມເຂັ້ມແຂງໃນລະດັບນ້ອຍແລະລະດັບຕໍ່າ) ລາຍລະອຽດຂອງວິທີວິທີການປະເມີນແລະຕິດຕາມກວດກາການເລືອກແລະການນຳໃຊ້ທີ່ດິນໃນຂອບເຂດປ່າໄມ້ແລະເນື້ອທີ່ຕົ້ນຕໍລວມທັງປະສິດທິພາບໃນການນຳໃຊ້ວິທີການລະມັດລະວັງ;
- ix. (ບໍ່ສາມາດນຳໃຊ້ສຳລັບການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ທີ່ມີລະດັບຄວາມເຂັ້ມແຂງໃນລະດັບນ້ອຍແລະລະດັບຕໍ່າ) ລາຍລະອຽດຂອງວິທີການເພື່ອປະເມີນແລະຕິດຕາມກວດກາທາງເລືອກການພັດທະນາແລະການນຳໃຊ້ທີ່ດິນໃນພື້ນທີ່ວັດທະນະທຳພື້ນເມືອງລວມທັງປະສິດທິພາບໃນການນຳໃຊ້ວິທີການລະມັດລະວັງ; ແລະ

(ບໍ່ສາມາດນຳໃຊ້ສຳລັບການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ທີ່ມີລະດັບຄວາມເຂັ້ມແຂງໃນລະດັບນ້ອຍແລະ ລະດັບຕໍ່າ) ແຜນທີ່ປ່າໄມ້ໂລກຫຼືແຜນທີ່ລະດັບຊາດຫຼືພູມິພາກທີ່ຖືກຕ້ອງ, ອະທິບາຍກ່ຽວກັບຊັບພະຍາກອນທຳມະຊາດແລະການນຳໃຊ້ທີ່ດິນໃນໜ່ວຍງານຄຸ້ມຄອງ, ລວມທັງເຂດພື້ນທີ່ປ່າໄມ້ຕົວຈິງ

ເອກະສານຊ້ອນ E-2: ກອບແນວຄິດສໍາລັບການວາງແຜນແລະຕິດຕາມກວດກາ (ຫຼັກ 7)

ໝາຍເຫດ: ກອບແນວຄວາມຄິດນີ້ບໍ່ໄດ້ບັງຄັບໃຊ້ເທື່ອ.

| ເອກະສານແຜນການຄຸ້ມຄອງຕົວຢ່າງ ໝາຍເຫດ: ເຫຼົ່ານີ້ຈະແຕກຕ່າງກັນໄປດ້ວຍ ຂະໜາດ, ຄວາມເຂັ້ມແຂງ ແລະ ຄວາມສ່ຽງ ແລະ ອໍານາດການປົກຄອງ | ແຜນການຄຸ້ມຄອງການທົບທວນໄລຍະເວລາ | ບາງອົງປະກອບໄດ້ຖືກຕິດຕາມກວດກາ (ບ່າງສ່ວນ) | ໄລຍະເວລາການກວດສອບ | ໃຜຕິດຕາມອົງປະກອບນີ້? ໝາຍເຫດ: ເຫຼົ່ານີ້ຈະແຕກຕ່າງກັນໄປດ້ວຍ ຂະໜາດ, ຄວາມເຂັ້ມແຂງ ແລະ ຄວາມສ່ຽງ ແລະ ອໍານາດການປົກຄອງ | ຫຼັກການ / ເງື່ອນໄຂຂອງ FSC |
|---|--------------------------------|---|---|---|---------------------------|
| ແຜນກ່ຽວກັບແຜນທີ່ (ແຜນການຂຸດຄົ້ນ) | ປະຈຳປີ | ເສັ້ນທາງຂ້າມຫ້ວຍ | ໃນເວລາທີ່ຢູ່ໃນພາກສະໜາມ ແລະ ໃນແຕ່ລະປີ | ພະນັກງານປະຕິບັດງານ | P10 |
| | | ເສັ້ນທາງ | ໃນເວລາທີ່ຢູ່ໃນພາກສະໜາມ ແລະ ໃນແຕ່ລະປີ | ພະນັກງານປະຕິບັດງານ | P10 |
| | | ການຮັກສາທາງຢ່າງ | ຕົວຢ່າງປະຈຳປີ | ພະນັກງານປະຕິບັດງານ | P6, P10 |
| | | ຊະນິດທີ່ຖືກຂົ່ມຂູ່ ແລະ ໃກ້ຈະສູນພັນ | ປະຈຳປີ | ການປຶກສາກັບນັກຊີວະວິທະຍາ | P6 |
| | | ລະດັບການເກັບກ່ຽວປະຈຳປີ | ປະຈຳປີ | ຜູ້ບໍລິຫານທີ່ດິນປ່າໄມ້ | C5.2 |
| | | ການລະບາດຂອງພະຍາດແມງໄມ້ | ຕົວຢ່າງປະຈຳປີ | ຄໍາປຶກສາຈາກ ນັກຊີວະວິທະຍາທາງ/ ກະຊວງປ່າໄມ້ | |
| ງົບປະມານ | ປະຈຳປີ | ປະຈຳປີ | ໄຕມາດ ປະຈຳປີ | ຫົວໜ້າພະນັກງານຝ່າຍການເງິນ | P5 |
| | | ການປະກອບສ່ວນປະຈຳປີຕໍ່ເສດຖະກິດທ້ອງຖິ່ນປະຈຳປີ | | ຜູ້ບໍລິຫານທົ່ວໄປ | P5 |
| ແຜນການປະຕິບັດງານ | ປະຈຳປີ | ສະຖິຕິການຈ້າງງານ | ປະຈຳປີ | ຜູ້ຈັດການທົ່ວໄປ | P3, P4 |
| | | ຂໍ້ຕົກລົງສັງຄົມ | ທຸກໆປີ, ຫຼື ຕາມທີ່ໄດ້ຕົກລົງໃນແຜນການຕິດຕໍ່ | ຜູ້ປະສານງານດ້ານສັງຄົມ | P3, P4 |
| | | ຂໍ້ຮ້ອງທຸກ | ກຳລັງເດີມ | ຜູ້ບໍລິຫານຝ່າຍຊັບພະຍາກອນມະນຸດ | P2, P3, P4 |
| 5-Year ແຜນການຄຸ້ມຄອງ | 5 years | ປະຊາກອນສັດປ່າ | ຈະຖືກກຳນົດ | ກະຊວງສິ່ງແວດລ້ອມ | P6 |
| | | ໄມ້ເສດ | ປະຈຳປີ | ກະຊວງປ່າໄມ້ | P10 |

| ເອກະສານແຜນການຄຸ້ມຄອງຕົວຢ່າງ ຫມາຍເຫດ: ເຫຼົ່ານີ້ຈະແຕກຕ່າງກັນໄປດ້ວຍ ຂະໜາດ, ຄວາມເຂັ້ມແຂງ ແລະ ຄວາມສ່ຽງ ແລະ ອຳນາດການປົກຄອງ | ແຜນການຄຸ້ມຄອງການທົບທວນໄລຍະເວລາ | ບາງອົງປະກອບໄດ້ຖືກຕິດຕາມກວດກາ (ບ່າງສ່ວນ) | ໄລຍະເວລາການກວດສອບ | ໃຜຕິດຕາມອົງປະກອບນີ້? ຫມາຍເຫດ: ເຫຼົ່ານີ້ຈະແຕກຕ່າງກັນໄປດ້ວຍ ຂະໜາດ, ຄວາມເຂັ້ມແຂງ ແລະ ຄວາມສ່ຽງ ແລະ ອຳນາດການປົກຄອງ | ຫຼັກການ / ເງື່ອນໄຂຂອງ FSC |
|---|--------------------------------|--|--------------------------|---|---------------------------|
| | | ການເຕີບໃຫຍ່ / ການຟື້ນຟູຟຣີ | ປະຈຳປີ, ຕົວຢ່າງ | | |
| ແຜນການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຢ່າງຍືນຍົງ | 10 years | ການແບ່ງປັນລະດັບອາຍຸຂະໜາດການຈັດຈຳແນກລະດັບ | ສິບປີ | ກະຊວງສິ່ງແວດລ້ອມ | P6 |
| | | 10 ປີການຕັດປະຈຳປີໃຫ້ເໝາະສົມ | ປະຈຳປີ, ສິບປີ | ກະຊວງປ່າໄມ້ / ຜູ້ຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ | C5.2 |
| ເອກະສານຍັງຢືນການບໍລິການລະບົບນິເວດ | 5 ປີ | ກ່ອນທີ່ຈະຖືກກວດແລະຍືນຍັນ | ກ່ອນທີ່ຈະຖືກກວດແລະຍືນຍັນ | ຜູ້ຈັດການທົ່ວໄປ | FSC-PRO-30-006 |

ເອກະສານຊ້ອນທ້າຍ F: ຂໍ້ກຳນົດການຕິດຕາມກວດກາ (ຫຼັກການ 8)

1. ການຕິດຕາມກວດກາໃນ 8.2.1 ແມ່ນພຽງພໍທີ່ຈະກຳນົດແລະອະທິບາຍຜົນກະທົບທາງດ້ານສິ່ງແວດລ້ອມຂອງກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງ, ລວມທັງບ່ອນທີ່ສາມາດໃຊ້ໄດ້:
 - i. ຜົນໄດ້ຮັບຂອງກິດຈະກຳການຟື້ນຟູ (ເງື່ອນໄຂ 10.1);
 - ii. ການນຳໃຊ້ຊະນິດພັນທີ່ປັບຕົວໄດ້ດີກັບລະບົບນິເວດສຳລັບການຟື້ນຟູ (ເງື່ອນໄຂ 10.2);
 - iii. ການສະແດງຫຼືຜົນກະທົບອື່ນໆທີ່ກ່ຽວພັນກັບຊະນິດພັນຕ່າງປະເທດພາຍໃນແລະພາຍນອກ . ຫນ່ວຍບໍລິຫານ (ເງື່ອນໄຂ 10.3);
 - iv. ການນຳໃຊ້ສິ່ງທີ່ມີຊີວິດປັບປຸງພັນທຸກຳເພື່ອຍືນຍັນວ່າພວກມັນບໍ່ຖືກນຳໃຊ້ (ເງື່ອນໄຂ 10.4);
 - v. ຜົນໄດ້ຮັບຂອງກິດຈະກຳດ້ານວານະວັດ (ເງື່ອນໄຂ 10.5);
 - vi. ຜົນກະທົບທາງລົບທີ່ຮ້າຍແຮງຕໍ່ສິ່ງແວດລ້ອມຈາກປຸຍ (ເງື່ອນໄຂ10.6);
 - vii. ຜົນກະທົບທາງລົບທີ່ຮ້າຍແຮງຈາກການນຳໃຊ້ຢາປາບສັດຕູພືດ (ເງື່ອນໄຂ 10.7);
 - viii. ຜົນກະທົບທາງລົບທີ່ຮ້າຍແຮງຈາກການນຳໃຊ້ຕົວແທນຄວບຄຸມຊີວະພາບ (ເງື່ອນໄຂ 10.8);
 - ix. ຜົນກະທົບຈາກໄພທຳມະຊາດ (ເງື່ອນໄຂ 10.9);
 - x. ຜົນກະທົບຂອງການພັດທະນາພື້ນຖານໂຄງລ່າງ, ກິດຈະກຳການຂົນສົ່ງແລະວານະວັດໃຫ້ແກ່ຊະນິດທີ່ຫາຍາກແລະເປັນໄພຂົ່ມຂູ່, ທີ່ຢູ່ອາໄສ, ລະບົບນິເວດ, ຄຸນຄ່າພູມສັນຖານ, ນ້ຳແລະດິນ. (ເງື່ອນໄຂ 10.10); (ບໍ່ສາມາດນຳໃຊ້ໄດ້ສຳລັບ ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ທີ່ມີລະດັບຄວາມເຂັ້ມແຂງໃນລະດັບນ້ອຍແລະ ລະດັບຕໍ່າ)
 - xi. ຜົນກະທົບຂອງການຂຸດຄົ້ນແລະການກອງໄມ້, ຜະລິດຕະພັນຈາກປ່າທີ່ບໍ່ແມ່ນໄມ້, ຄຸນຄ່າສິ່ງແວດລ້ອມ, ສິ່ງເສດເຫຼືອໄມ້ທີ່ຂາຍໄດ້ແລະຜະລິດຕະພັນແລະບໍລິການອື່ນໆ (ເງື່ອນໄຂ 10.11); (ບໍ່ສາມາດນຳໃຊ້ໄດ້ສຳລັບ ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ມີຄວາມໜາ ແໜ້ນຕໍ່າ)
 - xii. ການກຳຈັດສິ່ງເສດເຫຼືອທີ່ເຫມາະສົມກັບສິ່ງແວດລ້ອມ (ເງື່ອນໄຂ 10.12).
2. ການຕິດຕາມກວດກາໃນ 8.2.1 ແມ່ນພຽງພໍທີ່ຈະກຳນົດແລະອະທິບາຍຜົນກະທົບທາງສັງຄົມຂອງກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງ, ລວມທັງບ່ອນທີ່ສາມາດໃຊ້ໄດ້:
 - i. ຫຼັກຖານຂອງກິດຈະກຳທີ່ຜິດກົດຫມາຍຫຼືບໍ່ໄດ້ຮັບອະນຸຍາດ (ເງື່ອນໄຂ 1.4);
 - ii. ການປະຕິບັດຕາມກົດຫມາຍທີ່ກ່ຽວຂ້ອງ, ກົດຫມາຍທ້ອງຖິ່ນ, ສົນທິສັນຍາສາກົນແລະລະບຽບການທີ່ມີຄວາມຈຳເປັນ (ເງື່ອນໄຂ1.5);
 - iii. ການແກ້ໄຂຂໍ້ຂັດແຍ້ງແລະຄວາມບໍ່ພໍໃຈ (ເງື່ອນໄຂ 1.6, ເງື່ອນໄຂ 2.6, ເງື່ອນໄຂ 4.6);
 - iv. ໂຄງການແລະກິດຈະກຳກ່ຽວກັບສິດທິຂອງພະນັກງານ (ເງື່ອນໄຂ 2.1) (ບໍ່ສາມາດນຳໃຊ້ໄດ້ສຳລັບການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ມີຄວາມໜາແໜ້ນຕໍ່າ);
 - v. ຄວາມສະເໝີພາບລະຫວ່າງຍິງຊາຍ, ການລວງລະເມີດທາງເພດ ແລະ ການຈຳແນກເພດ (ເງື່ອນໄຂ 2.2) (ບໍ່ສາມາດນຳໃຊ້ໄດ້ສຳລັບ ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ມີຄວາມໜາແໜ້ນຕໍ່າ);

- vi. ໂຄງການແລະກິດຈະກຳກ່ຽວກັບສຸຂະພາບແລະຄວາມປອດໄພດ້ານອາຊີບ (ເງື່ອນໄຂ 2.3);
 - vii. ການຈ່າຍຄ່າແຮງງານ (ເງື່ອນໄຂ 2.4) (ບໍ່ສາມາດນຳໃຊ້ໄດ້ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ມີຄວາມໜາແໜ້ນຕໍ່າ);
 - viii. ການຝຶກອົບຮົມແຮງງານ (ເງື່ອນໄຂ 2.5);
 - ix. ບ່ອນທີ່ຢາປາບສັດຕູພືດຖືກນຳໃຊ້, ສຸຂະພາບຂອງພະນັກງານທີ່ຕິດກັບຢາຂ້າແມງໄມ້ (ເງື່ອນໄຂ 2.5 ແລະ ເງື່ອນໄຂ 10.7);
 - x. ການກຳນົດຄົນພື້ນເມືອງແລະຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນແລະສິດທິທາງດ້ານກົດໝາຍແລະປະເພນີຂອງເຂົາເຈົ້າ (ເງື່ອນໄຂ 3.1 ແລະ ເງື່ອນໄຂ 4.1);
 - xi. ການປະຕິບັດຢ່າງເຕັມທີ່ຂອງຂໍ້ກຳນົດໃນສັນຍາທີ່ກ່ຽວຂ້ອງ (ເງື່ອນໄຂ 3.2 ແລະ ເງື່ອນໄຂ 4.2);
 - xii. ຄົນພື້ນເມືອງແລະຄວາມສຳພັນຂອງຊຸມຊົນ (ເງື່ອນໄຂ 3.2, ເງື່ອນໄຂ 3.3 ເງື່ອນໄຂ 4.2);
 - xiii. ການປົກປ້ອງສະຖານທີ່ທີ່ມີຄວາມສຳຄັນທາງວັດທະນະທຳ, ນິເວດວິທະຍາ, ເສດຖະກິດ, ທາງສາສະຫນາຫຼືທາງວິນຍານກັບຊົນເຜົ່າພື້ນເມືອງແລະຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນ (ເງື່ອນໄຂ 3.5 ແລະ ເງື່ອນໄຂ 4.7) (ບໍ່ສາມາດນຳໃຊ້ໄດ້ສຳລັບ ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ທີ່ມີລະດັບຄວາມເຂັ້ມແຂງໃນລະດັບນ້ອຍແລະ ລະດັບຕໍ່າ);
 - xiv. ຄວາມຄົງທົນຂອງພູມສັນຖານວັດທະນະທຳຂອງຊົນເຜົ່າພື້ນເມືອງແລະມູນຄ່າທີ່ກ່ຽວຂ້ອງກັບຄວາມສຳຄັນຂອງຊົນເຜົ່າພື້ນເມືອງ (ເງື່ອນໄຂ 3.1, ເງື່ອນໄຂ 3.5);
 - xv. ການນຳໃຊ້ຄວາມຮູ້ພື້ນເມືອງແລະຊັບສິນທາງປັນຍາ (ເງື່ອນໄຂ 3.6 ແລະ ເງື່ອນໄຂ 4.8) (ບໍ່ສາມາດນຳໃຊ້ໄດ້ສຳລັບ ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ທີ່ມີລະດັບຄວາມເຂັ້ມແຂງໃນລະດັບນ້ອຍແລະ ລະດັບຕໍ່າ);
 - xvi. ການພັດທະນາເສດຖະກິດແລະສັງຄົມຂອງທ້ອງຖິ່ນ (ເງື່ອນໄຂ 4.2, ເງື່ອນໄຂ 4.3, ເງື່ອນໄຂ 4.4, ເງື່ອນໄຂ 4.5) (ບໍ່ສາມາດນຳໃຊ້ໄດ້ສຳລັບ ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ທີ່ມີລະດັບຄວາມເຂັ້ມແຂງໃນລະດັບນ້ອຍແລະ ລະດັບຕໍ່າ);
 - xvii. ການຜະລິດຜົນປະໂຫຍດຕ່າງໆ ແລະ/ຫຼືຜະລິດຕະພັນຕ່າງໆ (ເງື່ອນໄຂ 5.1) (ບໍ່ສາມາດນຳໃຊ້ໄດ້ສຳລັບ ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ມີຄວາມໜາແໜ້ນຕໍ່າ);
 - xviii. ການບຳລຸງຮັກສາແລະ ຫຼີກການປັບປຸງການບໍລິການລະບົບນິເວດ /* (ເງື່ອນໄຂ 5,1);
 - xix. ການສົມທຽບຕົວຈິງກັບແຜນການຂຸດຄົ້ນໄມ້ປະຈຳປີ ແລະ ເຄື່ອງປ່າຂອງດົງ (ເງື່ອນໄຂ 5.2);
 - xx. ການນຳໃຊ້ການປຸງແຕ່ງ, ການບໍລິການ ແລະ ການຜະລິດເພື່ອເພີ່ມມູນຄ່າໃນທ້ອງຖິ່ນ (ເງື່ອນໄຂ 5.4) (ບໍ່ສາມາດນຳໃຊ້ໄດ້ສຳລັບ ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ມີຄວາມໜາແໜ້ນຕໍ່າ);
 - xxi. ຄວາມສາມາດດ້ານເສດຖະກິດໄລຍະຍາວ (ເງື່ອນໄຂ 5.5) (ບໍ່ສາມາດນຳໃຊ້ໄດ້ສຳລັບ ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ມີຄວາມໜາແໜ້ນຕໍ່າ);
 - xxii. ສິ່ງທີ່ມີຄຸນຄ່າສູງແກ່ການອະນຸລັກ 5 ແລະ 6 ໄດ້ກຳນົດໃນມາດຖານ 9.1.
3. ຂະບວນການຕິດຕາມກວດກາໃນ 8.2.2 ແມ່ນພຽງພໍໃນການກຳນົດແລະອະທິບາຍການປ່ຽນແປງໃນເງື່ອນໄຂສິ່ງແວດລ້ອມລວມທັງບ່ອນທີ່ໃຊ້ໄດ້:

- i. ການບໍາລຸງຮັກສາ ແລະ ຫຼີກການເສີມຂະຫຍາຍການບໍລິການຂອງລະບົບນິເວດ (ເງື່ອນໄຂ /5.2) (ໃນເວລາທີ່ອົງການຈັດຕັ້ງອ້າງສິດນໍາໃຊ້ການບໍລິການລະບົບນິເວດຂອງ FSC);
- ii. ຄຸນຄ່າສິ່ງແວດລ້ອມ ແລະ ໜ້າທີ່ຂອງລະບົບນິເວດລວມທັງການເກັບກັກກາກບອນແລະການເກັບຮັກສາ (ເງື່ອນໄຂ 6.1) (ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ມີຄວາມໜ້າແໜ້ນຕໍ່າ);
- iii. ປະສິດທິພາບຂອງການປະຕິບັດຕົວຈິງທີ່ໄດ້ກຳນົດ ແລະ ປະຕິບັດເພື່ອປ້ອງກັນ, ຫຼຸດຜ່ອນ ແລະ ການສ້ອມແປງຜົນກະທົບທາງລົບຕໍ່ສິ່ງແວດລ້ອມ (ເງື່ອນໄຂ 6.3);
- iv. ຊະນິດພັນທີ່ຫາຍາກ ແລະ ໄພຂົ່ມຂູ່ ແລະ ປະສິດທິພາບຂອງການປະຕິບັດຕົວຈິງ ເພື່ອປ້ອງປ້ອງພວກເຂົາແລະແຫຼ່ງທີ່ຢູ່ອາໄສຂອງພວກເຂົາ (ເງື່ອນໄຂ 6.4) (ບໍ່ສາມາດນໍາໃຊ້ໄດ້ສໍາລັບ ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ມີຄວາມໜ້າແໜ້ນຕໍ່າ);
- v. ພື້ນທີ່ຕົວຢ່າງ ທີ່ເປັນຕົວແທນ ແລະ ປະສິດທິພາບຂອງການປະຕິບັດເພື່ອຮັກ ສາແລະ/ຫຼືພື້ນຟູຄົນເຂົາເຈົ້າ(ເງື່ອນໄຂ 6.5) (ບໍ່ສາມາດນໍາໃຊ້ໄດ້ສໍາລັບ ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ມີຄວາມໜ້າແໜ້ນຕໍ່າ);
- vi. ປະເພດຕາມທຳມະຊາດແລະຄວາມຫຼາກຫຼາຍຂອງຊີວະສາດແລະປະສິດທິພາບຂອງການປະຕິບັດເພື່ອອານຸລັກຮັກສາແລະ/ຫຼືພື້ນຟູຄົນເຂົາເຈົ້າ(ເງື່ອນໄຂ 6.6);
- vii. ແຫຼ່ງນໍ້າ, ສາຍນໍ້າ, ປະລິມານນໍ້າ ແລະ ຄຸນນະພາບນໍ້າ ແລະ ຄຸນນະພາບຂອງນໍ້າ ແລະ ຜົນກະທົບຈາກການປະຕິບັດກິດຈະກຳ ເພື່ອອະນຸລັກຮັກສາ ແລະ/ຫຼືພື້ນຟູຄົນເຂົາເຈົ້າ(ເງື່ອນໄຂ 6.7) (ບໍ່ສາມາດນໍາໃຊ້ໄດ້ສໍາລັບ ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ມີຄວາມໜ້າແໜ້ນຕໍ່າ);
- viii. ຄຸນຄ່າພູມສັນຖານ ແລະ ປະສິດຕິຜົນຈາກການກະທຳເພື່ອປົກປັກຮັກສາ ແລະຫຼືພື້ນຟູໃຫ້ພວກເຂົາ(ເງື່ອນໄຂ 6.8) (ບໍ່ສາມາດນໍາໃຊ້ໄດ້ສໍາລັບ ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ມີຄວາມໜ້າແໜ້ນຕໍ່າ);
- ix. ການປ່ຽນແປງຂອງທຳມະຊາດມາເປັນ*ສວນປູກ* ຫຼື ການປ່ຽນແປງພື້ນທີ່ ທີ່ບໍ່ແມ່ນປ່າ (ເງື່ອນໄຂ 6.9);
- x. ສະຖານະພາບ ໃນການສ້າງສວນປູກ ພາຍຫຼັງປີ 1994 (ເງື່ອນໄຂ 6.10); ແລະ
- xi. ສິ່ງທີ່ມີຄຸນຄ່າສູງແກ່ການອະນຸລັກ 1 ຫາ 4 ໄດ້ລະບຸໄວ້ໃນມາດຖານ 9.1 ແລະ ປະສິດທິພາບຂອງການປະຕິບັດຕົວຈິງເພື່ອປົກປັກຮັກສາ ແລະ/ຫຼືເສີມຂະຫຍາຍເຂົາເຈົ້າ.

ເອກະສານຊ້ອນທ້າຍ G ກອບຄຸ້ມຄອງສິ່ງທີ່ມີຄຸນຄ່າສູງແກ່ການອະນຸລັກ ສຳລັບ ສປປລາວ

ຈຸດປະສົງຂອງກອບຄຸ້ມຄອງສິ່ງທີ່ມີຄຸນຄ່າສູງແກ່ການອະນຸລັກ(HCV) ແມ່ນເພື່ອສະໜອງການຕີຄວາມສະເພາະ ໃນລະດັບຊາດສຳລັບ HCVs ແລະ ຂໍ້ມູນທີ່ດີທີ່ສຸດທີ່ມີ* ສຳລັບການຄຸ້ມຄອງ HCVs.

ກອບຄຸ້ມຄອງສິ່ງທີ່ມີຄຸນຄ່າສູງແກ່ການອະນຸລັກລະດັບຊາດຈະຖືກນຳໃຊ້ໂດຍໜ່ວຍຮັບຮອງຢັ້ງຢືນ ແລະ ຜູ້ຖື ໃບຢັ້ງຢືນ.

ການຕີຄວາມໝາຍໝວດໝູ່ ແລະ ອົງປະກອບຂອງ HCV ໃນລະດັບຊາດ ຫຼື ພາກພື້ນ ມີຜົນກັບຜູ້ຖືໃບຢັ້ງຢືນທັງ ໝົດ, ບໍ່ວ່າ HCVs ເຫຼົ່ານັ້ນຈະເກີດຂຶ້ນຢູ່ບ່ອນໃດກໍ່ຕາມ. ໃນທາງກົງກັນຂ້າມ, ຂໍ້ມູນທີ່ດີທີ່ສຸດ * ສຳລັບການແກ້ ໄຂບັນຫາການຕີຄວາມ HCV ເຫຼົ່ານັ້ນອາດຈະແຕກຕ່າງກັນ, ຂຶ້ນກັບວ່າຜູ້ຖືໃບຢັ້ງຢືນເປັນ SLIMF ຫຼືບໍ່ແມ່ນ SLIMF, ຕາມທີ່ລະບຸໄວ້ໃນກອບ.

ການຕີຄວາມໝາຍຂອງ HCV ແລະ ຂໍ້ມູນທີ່ດີທີ່ສຸດທີ່ມີຢູ່* ທີ່ສະໜອງໃຫ້ໃນກອບຄຸ້ມຄອງບໍ່ຈຳເປັນຕ້ອງ ລະອຽດທີ່ຖ້ວນສະເໝີໄປ; ຕົວຢ່າງເພີ່ມເຕີມໃນການເກີດ HCV ອາດຈະມີຢູ່ ແລະ ຈະລະບຸຢູ່ໃນໜ່ວຍງານຄຸ້ມ ຄອງປ່າໄມ້*ຕາມຂະໜາດ.

ກອບການຄຸ້ມຄອງນີ້ມີແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ 2 ປະເພດ ຄື:

- ຂໍ້ມູນທີ່ດີທີ່ສຸດ (BAI): ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນທີ່ຈະຕ້ອງໃຊ້
- ຂໍ້ມູນແນະນຳອື່ນໆ (ORI): ການນຳໃຊ້ຂໍ້ມູນທີ່ໄດ້ຮັບການແນະນຳ

ໝາຍເຫດ: ສຳລັບແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ BAI ບາງແຫ່ງ (ເທົ່ານັ້ນ) ສຳລັບ SLIMF ອົງການຈັດຕັ້ງອາດຈະນຳໃຊ້ ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນທີ່ລະບຸໄວ້ດ້ວຍຄວາມສະຫມັກໃຈ. ການພິຈາລະນາແຫຼ່ງຂໍ້ມູນເຫຼົ່ານີ້ຍັງຄົງເປັນຂໍ້ ບັງຄັບສຳລັບອົງການຈັດຕັ້ງທີ່ບໍ່ແມ່ນ SLIMF ແລະ ຫຼັງຈາກນັ້ນຖືກກຳນົດເປັນ BAI.

ການຕີຄວາມໝາຍໝວດໝູ່ ແລະ ອົງປະກອບຂອງ HCV ໃນລະດັບຊາດ ຫຼື ພາກພື້ນ ມີຜົນກັບຜູ້ຖືໃບຢັ້ງຢືນທັງ ໝົດ, ບໍ່ວ່າ HCVs ເຫຼົ່ານັ້ນອາດຈະເກີດຂຶ້ນຢູ່ບ່ອນໃດກໍ່ຕາມ.

ພາກສ່ວນສະເພາະຂອງກອບຄຸ້ມຄອງນີ້ຍັງໃຊ້ໄດ້ກັບການປະເມີນຄວາມສ່ຽງລະດັບຊາດ ແລະ ລະດັບສູນກາງ ສຳ ລັບໄມ້ຄວບຄຸມ, ແລະ ຕໍ່ກັບຜູ້ໃຫ້ການຢັ້ງຢືນ ແລະ ຜູ້ຖືໃບຢັ້ງຢືນທີ່ຕ້ອງການຢັ້ງຢືນພາຍໃຕ້ FSC-STD-30- 010 ແລະ FSC-STD-40-005. ສ່ວນທີ່ກ່ຽວຂ້ອງໄດ້ແກ່: ການຕີຄວາມໝາຍ ແລະ ຂໍ້ມູນທີ່ດີທີ່ສຸດ* ສຳລັບ HCV ແຕ່ລະປະເພດ; ແລະ ຂໍ້ມູນຂ່າວສານທີ່ດີທີ່ສຸດ* ສຳລັບການປະເມີນຜົນ HCV ແຕ່ລະປະເພດ.

ຂໍ້ມູນທີ່ດີທີ່ສຸດຄວບຄຸມ

ຕາຕະລາງຕໍ່ໄປນີ້ສະແດງໃຫ້ເຫັນປະເພດຂອງຂໍ້ມູນທີ່ດີທີ່ສຸດທີ່ມີ(BAI) ທີ່ໃຊ້ໄດ້ສຳລັບການປະເມີນ HCVs ທັງຫມົດ, ສະເພາະ HCV ແຕ່ລະປະເພດ, ຫຼື ອົງປະກອບສະເພາະຂອງ HCV. ຈຸດປະສົງຂອງການສະແດງຂໍ້ ມູນທີ່ດີທີ່ສຸດທີ່ຄວບຄຸມ BAI ນີ້ ແມ່ນ ເພື່ອຫຼີກເວັ້ນການລາຍຊື່ມັນຊ້າກັນສຳລັບ HCVແຕ່ລະປະເພດໃນພາກຕໍ່ ໄປນີ້. BAI ທີ່ມີຄວາມໝາຍສະເພາະເຈາະຈົງຕໍ່ກັບການຕີຄວາມໝາຍຂອງ HCV ແຕ່ລະລາຍການແມ່ນລວມຢູ່ ຄຽງຄູ່ການຕີຄວາມໝາຍເຫຼົ່ານັ້ນຢູ່ໃນພາກຕໍ່ໄປນີ້.

ໝາຍເຫດ: ບ່ອນທີ່ BAI ມີສ່ວນພົວພັນ* ກັບຊົນເຜົ່າພື້ນເມືອງ*, ອັນນີ້ຄວນລວມເຖິງການມີສ່ວນພົວພັນ* ກັບປະເພນີຂອງຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນ ຫຼື ຊົນເຜົ່າກຸ່ມນ້ອຍ, ລວມມີສະເພາະລາວສູງ ແລະ ລາວເທິງ, ແລະ ລວມທັງ ສະມາຊິກຂອງຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນໃນອະດີດ* ທີ່ອາດຈະຖືກຍົກຍ້າຍ. (MRGI, 2017)

ກ. ຂໍ້ມູນຄົບຖ້ວນທີ່ດີທີ່ສຸດສໍາລັບການລະບຸ ແລະ ການປະເມີນ HCV

| ຂໍ້ມູນທີ່ດີທີ່ສຸດສໍາລັບການລະບຸ ແລະ ການປະເມີນ HCV ໃນລະດັບພູມມິພາກ ຫຼື ລະດັບປະເທດ | | BAI >SLIMF | BAI (SLIMF) |
|---|--|------------|-------------|
| <p>HCV ທຸກປະເພດ: ອົງປະກອບທັງໝົດ</p> | <p>ຂໍ້ມູນ, ຂໍ້ເທັດຈິງ, ເອກະສານ, ຄວາມຄິດເຫັນຂອງຜູ້ຊ່ຽວຊານ, ແລະ ຜົນຂອງການສໍາຫຼວດພາກສະໜາມຫຼືການປຶກສາຫາລືກັບພາກສ່ວນທີ່ກ່ຽວຂ້ອງ * ທີ່ຫນ້າເຊື່ອຖືທີ່ສຸດ, ຄວາມຖືກຕ້ອງ, ຄົບຖ້ວນສົມບູນ, ແລະ / ຫຼືທີ່ກ່ຽວຂ້ອງ ແລະ ທີ່ສາມາດຮັບໄດ້ໂດຍສົມເຫດສົມຜົນ * ຄວາມພະຍາຍາມ ແລະ ຄ່າໃຊ້ຈ່າຍ ທີ່ຂຶ້ນກັບຂະໜາດ * ແລະ ຄວາມເຂັ້ມງວດ* ຂອງກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງ ແລະວິທີການປ້ອງກັນ*.328/5.000</p> <p>ການສໍາຫຼວດ ສິ່ງທີ່ມີຄຸນຄ່າສູງແກ່ການອະນຸລັກ* ໃນໜ່ວຍງານຄຸ້ມຄອງ* ຖ້າຂໍ້ມູນທີ່ກ່ຽວຂ້ອງ ແລະ ແຜ່ນທີ່; ທີ່ເໝາະສົມກັບທາງດ້ານວັດທະນະທຳ* ການມີສ່ວນຮ່ວມກັບຊົນເຜົ່າພື້ນເມືອງ, ຜົນກະທົບຕໍ່ຜູ້ມີສິດຮັບຜົນກະທົບ* ແລະ ພາກສ່ວນທີ່ກ່ຽວຂ້ອງທີ່ສົນໃຈ*,ແລະ ທີ່ກ່ຽວຂ້ອງກັບທ້ອງຖິ່ນ ແລະ ຊ່ຽວຊານລະດັບພູມມິພາກ; ການແນະນຳຂອງ FSC ລວງໜ້າແມ່ນບໍ່ມີຄ່າໃຊ້ຈ່າຍ ແລະ ແຈ້ງຟຣີ*(2012) (ຫຼື ສະບັບຕໍ່ມາເມື່ອໄດ້ຮັບການອະນຸມັດ); ຜົນໄດ້ຮັບຈາກການທົບທວນຄືນໂດຍຜູ້ຊ່ຽວຊານທີ່ມີຄວາມຮູ້, ເປັນເອກະລາດ ຂອງ ອົງການ*.</p> | X | X |
| <p>HCV 2: ອົງປະກອບ 1, IFLs</p> | <p>ອົງກອນເຜົ່າມາອາແຜ່ນທີ່ພູມມິທັດປ່າໄມ້ໂລກ* (2017) Global Forest Watch Intact <i>Forest Landscapes*</i> maps (2017) www.globalforestwatch.org, ຫຼື ແຜ່ນທີ່ອື່ນໆ ທີ່ຊັດເຈນໃນປະຈຸບັນກ່ຽວກັບສະພາບພູມສັນຖານປ່າໄມ້* ການສໍາຫຼວດໂດຍການໃຊ້ວິທີການຄັດກອງ.</p> | X | X |
| <p>HCV 5: ອົງປະກອບ 1, ຄຸນຄ່າພື້ນຖານຂອງ ຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນ</p> | <p>ທີ່ເໝາະສົມທາງດ້ານວັດທະນະທຳ* ການມີສ່ວນຮ່ວມ*ກັບ ຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນ. ໝາຍເຫດ: ນີ້ຈະເປັນ BAI ເບື້ອງຕົ້ນສໍາລັບອົງປະກອບເຫຼົ່ານີ້.</p> | X | X |
| <p>HCV 5: ອົງປະກອບ 2, ຄຸນຄ່າພື້ນຖານຂອງ ຊົນເຜົ່າພື້ນເມືອງ</p> | <p>ທີ່ເໝາະສົມທາງດ້ານວັດທະນະທຳ* ການມີສ່ວນຮ່ວມ*ຂອງ ຄົນພື້ນເມືອງ. ໝາຍເຫດ: ນີ້ຈະເປັນ BAI ເບື້ອງຕົ້ນສໍາລັບອົງປະກອບເຫຼົ່ານີ້.</p> | X | X |
| <p>HCV 6: ອົງປະກອບ 2, ຄຸນຄ່າພື້ນຖານຂອງ ຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນ</p> | <p>ທີ່ເໝາະສົມທາງດ້ານວັດທະນະທຳ* ການມີສ່ວນຮ່ວມ*ກັບ ຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນ. ໝາຍເຫດ: ນີ້ຈະເປັນ BAI ເບື້ອງຕົ້ນສໍາລັບອົງປະກອບເຫຼົ່ານີ້.</p> | X | X |
| <p>HCV 6: ອົງປະກອບ 3, ຄຸນຄ່າພື້ນຖານຂອງ ຊົນເຜົ່າພື້ນເມືອງ</p> | <p>ທີ່ເໝາະສົມທາງດ້ານວັດທະນະທຳ* ການມີສ່ວນຮ່ວມ*ຂອງ ຄົນພື້ນເມືອງ. ໝາຍເຫດ: ນີ້ຈະເປັນ BAI ເບື້ອງຕົ້ນສໍາລັບອົງປະກອບເຫຼົ່ານີ້.</p> | X | X |

ຂ. ຂໍ້ມູນຄົບຖ້ວນທີ່ດີທີ່ສຸດທີ່ມີ*ເພື່ອການພັດທະນາ ແລະ ຄຸ້ມຄອງແຜນຍຸດທະສາດ.

ຕາຕະລາງຕໍ່ໄປນີ້ສະແດງໃຫ້ເຫັນປະເພດຂອງຂໍ້ມູນຄວບຄຸມທີ່ດີທີ່ສຸດທີ່ມີ* (BAI) ທີ່ສອດຄອງກັບການພັດທະນາ ແລະ ຄຸ້ມຄອງຍຸດທະສາດຂອງ HCVs ທັງຫມົດ, ສະເພາະ HCV ແຕ່ລະປະເພດ, ຫຼື ອົງປະກອບສະເພາະຂອງ HCV. ຈຸດປະສົງຂອງການສະແດງຂໍ້ມູນທີ່ດີທີ່ສຸດທີ່ຄວບຄຸມ BAI ນີ້ ແມ່ນ ເພື່ອຫຼີກເວັ້ນການລາຍຊື່ມັນຊ້າກັນສໍາລັບ HCVແຕ່ລະປະເພດໃນພາກຕໍ່ໄປນີ້. BAI ທີ່ມີຄວາມໝາຍສະເພາະເຈາະຈົງຕໍ່ກັບການຕີຄວາມໝາຍຂອງ HCV ແຕ່ລະລາຍການແມ່ນລວມຢູ່ຄຽງຄູ່ການຕີຄວາມໝາຍເຫຼົ່ານັ້ນຢູ່ໃນພາກຕໍ່ໄປນີ້.

| <i>ຂໍ້ມູນຄົບຖ້ວນທີ່ດີທີ່ສຸດທີ່ມີ* ສໍາລັບການພັດທະນາ ແລະ ຄຸ້ມຄອງຍຸດທະສາດ ໃນລະດັບພູມມິພາກ ຫຼື ລະດັບປະເທດ ໃນການຕີຄວາມໝາຍຂອງ HCV</i> | | <i>BAI >SLIMF</i> | <i>BAI (SLIMF)</i> |
|---|--|----------------------|--------------------|
| HCV ທຸກປະເພດ: ອົງປະກອບທັງໝົດ | ການລະບຸໄພຂົ່ມຂູ່, ໂດຍໃຊ້: ຂໍ້ມູນ, ຂໍ້ທັດຈິງ, ເອກະສານ, ຄໍາຄິດເຫັນຂອງຊ່ຽວຊານ ແລະ ຜົນຈາກການສໍາຫຼວດພາກສະໜາມ ຫຼື ການປຶກສາຫາລື <i>ນໍາພາກສ່ວນທີ່ກ່ຽວຂ້ອງ*</i> ທີ່ສາມາດເຊື່ອຖືໄດ້, ແມ່ນຢ່າ, ຄົບຖ້ວນສົມບູນ ແລະ/ຫຼືຄວາມສາມາດທີ່ສາມາດຮັບໄດ້ໂດຍສົມເຫດສົມຜົນ* ຄວາມພະຍາຍາມ ແລະ ຄ່າໃຊ້ຈ່າຍທີ່ຂຶ້ນກັບຂະໜາດ* ແລະ ຄວາມເຂັ້ມງວດ* ຂອງກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງ ແລະວິທີການປ້ອງກັນ* ການມີສ່ວນຮ່ວມ* ກັບຄົນພື້ນເມືອງ, ຜູ້ທີ່ມີສິດໄດ້ຮັບຜົນກະທົບ*, ຜູ້ໄດ້ຮັບຜົນກະທົບ ແລະ ພາກສ່ວນທີ່ກ່ຽວຂ້ອງທີ່ສົນໃຈ*, ແລະ ທີ່ກ່ຽວຂ້ອງກັບທ້ອງຖິ່ນ ແລະ ຊຸຜູ້ຮຽວຊານ. | X | X |
| HCV 5: ອົງປະກອບທີ່ 1, ຄຸນຄ່າພື້ນຖານຂອງຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນ | <i>ທີ່ເໝາະສົມທາງດ້ານວັດທະນະທຳ*</i> ການມີສ່ວນຮ່ວມ*ກັບຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນ*. ໝາຍເຫດ ນີ້ຈະເປັນ BAI ເບື້ອງຕົ້ນສໍາລັບອົງປະກອບເຫຼົ່ານີ້. ໝາຍເຫດ "ພື້ນຖານ"ການກຳນົດຊັບພະຍາກອນຄວນໄດ້ຮັບການປະສານຢ່າງຕັ້ງໜ້າ ກັບຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນ | X | X |
| HCV 5: ອົງປະກອບທີ່ 2, ຄຸນຄ່າພື້ນຖານຂອງຊົນເຜົ່າດັ້ງເດີມ | <i>ທີ່ເໝາະສົມທາງດ້ານວັດທະນະທຳ*</i> ການມີສ່ວນຮ່ວມ*ກັບຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນ*. ໝາຍເຫດ ນີ້ຈະເປັນ BAI ເບື້ອງຕົ້ນສໍາລັບອົງປະກອບເຫຼົ່ານີ້. ໝາຍເຫດ "ພື້ນຖານ"ການກຳນົດຊັບພະຍາກອນຄວນໄດ້ຮັບການປະສານຢ່າງຕັ້ງໜ້າ ກັບຄົນພື້ນເມືອງ | X | X |
| HCV 6: ອົງປະກອບທີ່ 2, ຄຸນຄ່າສໍາຄັນຕໍ່ຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນ | <i>ທີ່ເໝາະສົມທາງດ້ານວັດທະນະທຳ*</i> ການມີສ່ວນຮ່ວມ*ກັບຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນ*. ໝາຍເຫດ ນີ້ຈະເປັນ BAI ເບື້ອງຕົ້ນສໍາລັບອົງປະກອບເຫຼົ່ານີ້. ໝາຍເຫດ “ຄວາມສໍາຄັນ...ສໍາຄັນ”ຄວນເຂົ້າ ໃຈວ່າເປັນຜົນຈາກການມີສ່ວນຮ່ວມ* ກັບຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນ | X | X |
| HCV 6: ອົງປະກອບທີ່ 3, ຄຸນຄ່າສໍາຄັນຕໍ່ຊົນເຜົ່າດັ້ງເດີມ | <i>ທີ່ເໝາະສົມທາງດ້ານວັດທະນະທຳ*</i> ການມີສ່ວນຮ່ວມ*ກັບຄົນພື້ນເມືອງ*. ໝາຍເຫດ ນີ້ຈະເປັນ BAI ເບື້ອງຕົ້ນສໍາລັບອົງປະກອບເຫຼົ່ານີ້. ໝາຍເຫດ “ຄວາມສໍາຄັນ...ສໍາຄັນ”ຄວນເຂົ້າ ໃຈວ່າເປັນຜົນຈາກການມີສ່ວນຮ່ວມ* ກັບຄົນພື້ນເມືອງ. | X | X |

ຄ. ຂໍ້ມູນຄົບຖ້ວນທີ່ດີທີ່ສຸດ ທີ່ມີ ສໍາລັບການພັດທະນາ ວິທີການຕິດຕາມກວດກາ

ຕາຕະລາງຕໍ່ໄປນີ້ສະແດງໃຫ້ເຫັນປະເພດຂອງຂໍ້ມູນຄວບຄຸມທີ່ດີທີ່ສຸດທີ່ມີ* (BAI) ທີ່ສອດຄອງກັບການພັດທະນາ ແລະ ຄຸ້ມຄອງຍຸດທະສາດຂອງ HCVs ທັງຫມົດ, ສະເພາະ HCV ແຕ່ລະປະເພດ, ຫຼື ອົງປະກອບສະເພາະຂອງ HCV. ຈຸດປະສົງຂອງການສະແດງຂໍ້ມູນທີ່ດີທີ່ສຸດທີ່ຄວບຄຸມ BAI ນີ້ ແມ່ນ ເພື່ອຫຼີກເວັ້ນການ

ລາຍຊື່ມັນຊ້າກັນສໍາລັບ HCV ແຕ່ລະປະເພດໃນພາກຕໍ່ໄປນີ້. BAI ທີ່ມີຄວາມໝາຍສະເພາະເຈາະຈົງຕໍ່ກັບການ ຕີຄວາມໝາຍຂອງ HCV ແຕ່ລະລາຍການແມ່ນລວມຢູ່ຄຽງຄູ່ການຕີຄວາມໝາຍເຫຼົ່ານັ້ນຢູ່ໃນພາກຕໍ່ໄປນີ້.

| ຂໍ້ມູນຄົບຖ້ວນທີ່ດີທີ່ສຸດທີ່ມີ* ສໍາລັບການພັດທະນາ ແລະ ຄຸ້ມຄອງຍຸດທະສາດ ໃນ ລະດັບພູມມິພາກ ຫຼື ລະດັບປະເທດ ໃນການຕີຄວາມໝາຍຂອງ HCV | | BAI >SLIMF | BAI (SLIMF) |
|---|---|------------|-------------|
| HCV ທຸກ ປະເພດ: ອົງ ປະກອບທັງ ໝົດ | ການມີສ່ວນຮ່ວມ* ກັບຜູ້ຖືສິດ, ສອດຄ່ອງກັບເງື່ອນໄຂ 3.5, 4.5 ແລະ 4.7; ຄວາມໝາະສົມທາງດ້ານວັດທະນະທໍາ* ການມີສ່ວນຮ່ວມ* ກັບ ຊົນເຜົ່າພື້ນເມືອງ ແລະ ພາກສ່ວນທີ່ໄດ້ຮັບຜົນກະທົບ ແລະ ມີຄວາມ ສົນໃຈ*; ຂໍ້ມູນກ່ຽວກັບການມີສ່ວນຮ່ວມກັບຕົວແທນຂອງຊົນເຜົ່າພື້ນ ເມືອງ ແລະ/ຫຼື ຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນ *; ການຕິດຕາມກວດກາທີ່ດໍາເນີນໂດຍ ຊົນເຜົ່າພື້ນເມືອງ ແລະ/ຫຼື ຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນ*; ແລະການມີສ່ວນຮ່ວມ * ກັບ ຜູ້ຊ່ຽວຊານ. | X | X |

HCV 1 – ຄວາມຫຼາກຫຼາຍຂອງສາຍພັນ. ຄວາມເຂັ້ມຂຸ້ນຄວາມຫຼາກຫຼາຍຂອງຊີວະພາບ* ລວມທັງສາຍພັນ ສະເພາະຖິ່ນ* ທີ່ຫາຍາກ ແລະ ຖືກໄພຂົມຂູ່ ຫຼື ໃກ້ຈະສູນພັນ, ທີ່ສໍາຄັນໃນລະດັບໂລກ, ລະດັບພາກພື້ນ ຫຼື ລະດັບປະເທດ.

ກ. ການຕີຄວາມໝາຍຂອງ HCV 1, ສໍາລັບການລະບຸ HCV

(ເບິ່ງ ຂໍ້ມູນ BAI, ຢູ່ພາກ ກ.)

ອົງປະກອບ ທີ່ 1: ຄວາມເຂັ້ມຂຸ້ນຄວາມຫຼາກຫຼາຍຂອງຊີວະພາບ* ທີ່ສໍາຄັນໃນລະດັບໂລກ, ລະດັບພາກພື້ນ ຫຼື ລະດັບປະເທດ:

| ການຕີຄວາມໝາຍ ໃນລະດັບ ປະເພດ ຫຼື ພູມມິພາກກ່ຽວກັບ ອົງປະກອບຂອງ HCV | ຂໍ້ມູນທີ່ດີທີ່ສຸດທີ່ມີຢູ່* ສໍາລັບການຕີຄວາມ ໝາຍທີ່ຖືກຕ້ອງ: | BAI | BAI (SLIMF) | ORI |
|--|---|-----|-------------|-----|
| ປ່າທໍາມະຊາດຂະໜາດໃຫຍ່ທີ່ຕິດ ຈອດກັນ, ໂດຍສະເພາະພູມສັນຖານ ປ່າໄມ້ທີ່ອຸດົມສົມບູນ, ເຊິ່ງໂດຍທົ່ວ ໄປມັກຈະມີ HCV 1. (FSC, 2017b) | www.globalforestwatch.org ; http://www.intactforests.org/ | X | | |
| ພື້ນທີ່ປ້ອງກັນ, ລວມທັງພື້ນທີ່ປ້ອງ ກັນແຫ່ງຊາດ(ທີ່ເອີ້ນວ່າ ພື້ນທີ່ຊີວະ ນາໆພັນ ແລະ ອານຸລັກແຫ່ງຊາດ. (ໝາຍເຫດ ບໍ່ແມ່ນສະຖານະເຂດ NPAs/ NBCAs have IUCN I-III ທັງໝົດ. | ກະຊວງຊັບພະຍາກອນທໍາມະຊາດ ແລະ ສິ່ງແວດລ້ອມ (For lists and maps, see also: MoNRE IUCN (2016), UNEP-WCMC (2017), and Protected Areas.) | X | X | |
| ປ່າໄມ້ທີ່ຢູ່ຕິດກັບປ່າສະຫງວນ, ທີ່ມີ ແຫຼ່ງທີ່ຢູ່ອາໃສຄ້າຍຄືກັນ, ແລະ ດັ່ງນັ້ນຈຶ່ງອາດຈະສະໜັບສະໜູນ ຄວາມຫຼາກຫຼາຍຂອງຊີວະນາໆພັນຄື ກັນ. (WWF, 2008) | | | | X |

| ການຕີຄວາມໝາຍ ໃນລະດັບປະເພດ ຫຼື ພູມມິພາກກ່ຽວກັບອົງປະກອບຂອງ HCV | ຂໍ້ມູນທີ່ດີທີ່ສຸດທີ່ມີຢູ່* ສໍາລັບການຕີຄວາມໝາຍທີ່ຖືກຕ້ອງ: | BAI | BAI (SLIMF) | ORI |
|--|--|-----|-------------|-----|
| ຈຸດເດັ່ນຂອງຊີວະນາໆພັນ | ລາຍການ ແລະ ແຜນທີ່ຊີວະນາໆພັນທີ່ເດັ່ນ (ເບິ່ງເອກະສານອ້າງອີງ ລວມທັງສະຖາບັນການສຶກສາທີ່ໄດ້ຮັບການຮັບຮອງເປັນມີອາຊີບ (CEFP)2017). | X | X | |
| ພື້ນທີ່ຊີວະນາໆພັນຫຼັກ/ພື້ນທີ່ຊະນິດນົກທີ່ສໍາຄັນ.(ໝາຍເຫດ: ໃນລາວ, KBAs ແລະ IBA ແມ່ນພື້ນທີ່ດຽວກັນ) | ລາຍຊື່ ແລະ ແຜນທີ່ ພື້ນທີ່ຊີວະນາໆພັນຫຼັກ/ພື້ນທີ່ຊະນິດນົກທີ່ສໍາຄັນ(ເບິ່ງເອກະສານອ້າງອີງ, ລວມທັງຄູ່ຮ່ວມງານ KBA 2017, ແລະ ຊີວິດນົກສາກົນ 2017) | X | X | |

ອົງປະກອບທີ່ 2: ຄວາມເຂັ້ມຂຸ້ນຂອງຊະນິດພັນພືດ* ທີ່ມີຄວາມສໍາຄັນ* ໃນລະດັບໂລກ, ລະດັບພາກພື້ນ ຫຼື ລະດັບປະເທດ:

| ການຕີຄວາມໝາຍ ໃນລະດັບປະເພດ ຫຼື ພູມມິພາກກ່ຽວກັບອົງປະກອບຂອງ HCV | ຂໍ້ມູນທີ່ດີທີ່ສຸດທີ່ມີຢູ່* ສໍາລັບການຕີຄວາມໝາຍທີ່ຖືກຕ້ອງ: | BAI | BAI (SLIMF) | ORI |
|---|--|-----|-------------|-----|
| ປະເພດນົກປະຈໍາຖິ່ນ: ພາກໃຕ້ຂອງລາວ (ປະກອບຊະນິດມີ ນົກກະທາໜ້າສີຂີ້ເຖົ້າ ແລະ ແກ້ມຂາວ); ແຟນ-ສີພານ ແລະ ພາກເໜືອຂອງລາວ (ຕະກູນຂອງຫວອດ, ນົກຍຸງກວ້າງ, ປົກແດງ, ແລະ ນົກກະທາສີເຫຼືອງ); ເຂດທົ່ງພຽງ Annamese (ຕະກູນນົກຄຸ້ມ, ນົກຂວາຫຼວງ, ນົກວ່າວ, ນົກຂວານິນ, ນົກກາງກອດ, ນົກຖົ່ວດໍາ, ນົກຈິບເຟືອງ, ນົກເຕືອນໄພຫາງສິ້ນ, ນົກຖົ່ວແກ້ມຂາວ.) (Birdlife International, 2017). | ລາຍຊື່ ແລະ ແຜນທີ່ສໍາລັບຊະນິດນົກທີ່ສໍາຄັນ ເບິ່ງ ຊີວິດນົກສາກົນ 2017) | X | X | |
| ການປະກົດຕົວຂອງສາຍພັນທ້ອງຖິ່ນ* ຫຼືສະຖານທີ່ຢູ່ໃນພື້ນທີ່ທີ່ຖືວ່າແມ່ນຖິ່ນກໍາເນີດ, ບົ່ງຊີ້ວ່າແມ່ນ HCV. (Per the Vietnam HCV Toolkit; see WWF, 2008) | | | | X |

ອົງປະກອບ 3: ຄວາມເຂັ້ມຂຸ້ນຂອງຊະນິດພັນພືດ* ທີ່ມີຄວາມສໍາຄັນ* ໃນລະດັບໂລກ, ລະດັບພາກພື້ນ ຫຼື ລະດັບປະເທດ:

| ການຕີຄວາມໝາຍ ໃນລະດັບປະເທດ ຫຼື ພູມມິພາກກ່ຽວກັບອົງປະກອບຂອງ HCV | ຂໍ້ມູນທີ່ດີທີ່ສຸດທີ່ມີຢູ່* ສໍາລັບການຕີຄວາມໝາຍທີ່ຖືກຕ້ອງ: | BAI | BAI (SLIMF) | ORI |
|---|---|-----|-------------|-----|
| ການເກີດຂຶ້ນອັນສໍາຄັນຂອງຊະນິດພັນໃນປົກ ແລະ ນໍ້າຈືດ* ເຊິ່ງຈັດບັນຊີໂດຍ IUCN Red ວ່າມີຄວາມສ່ຽງ, ຫາຍາກ, ໃກ້ຈະສູນພັນ ຫຼື ໃກ້ຖືກຄຸກຄາມ. | IUCN Red List: www.iucnredlist.org | X | X | |

| ການຕີຄວາມໝາຍ ໃນລະດັບປະເທດ ຫຼື ພູມມິພາກ ກ່ຽວກັບອົງປະກອບຂອງ HCV | ຂໍ້ມູນທີ່ດີທີ່ສຸດທີ່ມີຢູ່* ສໍາລັບການຕີຄວາມ ໝາຍ ທີ່ຖືກຕ້ອງ: | BAI | BAI (SLIMF) | ORI |
|---|---|-----|-------------|-----|
| ຊະນິດພັນ* ທີ່ດັດແກ້ຂອງປະເທດລາວ ໃນບັນຊີ IUCN Red (MoNRE IUCN, 2016) | IUCN Red List: www.iucnredlist.org | X | | X |
| ເຂດປ້ອງກັນ, ລວມທັງNPAs. (FSC, 2017b) | ພື້ນທີ່ປ້ອງກັນ (ເບິ່ງເອກະສານ ອ້າງອີງ). ກຊສ. | X | X | |
| ປ່າທໍາມະຊາດທີ່ໃຫ້ແຫຼ່ງທີ່ຢູ່ອາໄສ* ສໍາລັບສາຍພັນທີ່ຫາຍາກ ແລະ ໃກ້ສູນພັນ* ທີ່ມີຄວາມຫຼາກຫຼາຍ(ເປັນຕົ້ນ ແມ່ນ ເສືອ, ຊ້າງເປັນຕົ້ນ)ສໍາລັບລາວທີ່ເປັນສວນສໍາຄັນຂອງໂລກ (ຕົວຢ່າງ., saola); ຫຼື ມີຄວາມຫຼາກຫຼາຍຢູ່ນອກເຂດປ້ອງກັນ (e.g., black-cheeked crested gibbon and pileated gibbon). (FSC, 2017b, citing STEA & UNEP, 2006, and Duckworth et al,1998) | | | | X |
| ພື້ນທີ່ການອົບພະຍົບ ແລະ ແຫຼ່ງທີ່ຢູ່ອາໄສອື່ນໆ* ທີ່ມີຄວາມສໍາຄັນຕໍ່ການຢູ່ລອດຂອງປະຊາກອນອາດກໍ່ຈະເປັນ HCV ໄດ້(ໃນປະເທດຫວຽດນາມ, ໃຊ້ກັບຊ້າງ, ນົກກະລຽນສາ ແລະ ນົກປາກຊ້ອນຫົວດໍາ) (WWF, 2008) | | | | X |
| ຊະນິດທີ່ຖືກໄພຂົ່ມຂູ່* ໂດຍສະເພາະ ຊ້າງອາຊີ, ເສືອໂຄ່ງ, ເສືອດາວລາຍເມກ, ກະທົງ, ເຊົາລາ, ທະນິ, ແຂ້ສະຫຍາມ, ປາໂລມາອິລະວາດີ, ແລະ ເປັດປົກຂາວ. (MoNRE IUCN, 2016) | | | | X |
| HCV 1 ໃນສວນປູກ: ບໍ່ມີຂໍ້ມູນທີ່ເປີດເຜີຍ* ຕໍ່ສາທາລະນະກ່ຽວກັບການການມີຢູ່ຂອງ HCV1 ຢູ່ໃນສວນປູກ ເນື່ອງຈາກຂະໜາດຂອງສວນປູກມີຂະໜາດນ້ອຍ ແລະ ລັກສະນະຂອງມະນຸດ ຈຶ່ງບໍ່ຢາກສະໜັບສະໜູນ HCV1. (FSC-CNRA-LA V1-0 EN) | ການປະເມີນຄວາມສ່ຽງລະດັບຊາດ ແບບລວມສູນສໍາລັບ ສປປລ (FSC-CNRA-LA V1-0 N) | | | X |
| HCV 1 ໃນປ່າທໍາມະຊາດ: HCV1 ມີແນວໂນ້ມຈະເກີດຂຶ້ນໃນປ່າທໍາມະຊາດເປັນສ່ວນຫຼາຍ (FSC-CNRA-LA V1-0 EN) | ການປະເມີນຄວາມສ່ຽງລະດັບຊາດ ແບບລວມສູນສໍາລັບ ສປປລ (FSC-CNRA-LA V1-0 N) | | | X |

ຂ. ການປະເມີນສໍາລັບ HCV 1

(ເບິ່ງ ຂໍ້ມູນ BAI, ຢູ່ພາກ ກ.)

ວິທີການທີ່ເໝາະສົມລະດັບຊາດ ແລະ ພູມມິພາກ ແລະ ຂໍ້ມູນທີ່ດີທີ່ສຸດທີ່ມີຢູ່*ສໍາລັບການປະເມີນ HCV 1:

| ວິທີການລະດັບຊາດ ຫຼື ພູມມິພາກ ເພື່ອການປະເມີນການເກີດ, HCV 1 ແລະ ການຕີຄວາມໝາຍ: | ຂໍ້ມູນທີ່ດີທີ່ສຸດທີ່ມີຢູ່* ເພື່ອການປະເມີນການເກີດ ການຕີຄວາມໝາຍເຫຼົ່ານີ້: | BAI | BAI (SLIMF) | ORI |
|---|---|-----|-------------|-----|
|---|---|-----|-------------|-----|

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| ສໍາລັບເຂດປ້ອງກັນບາງສ່ວນ | ສໍາລັບ NPAs ບາງສ່ວນ, ບາງຂໍ້ມູນກ່ຽວກັບຄຸນຄ່າ ມີຢູ່ທີ່: De Koning et al (ບໍ່ລະບຸ), DFRC? (ບໍ່ລະບຸ), ແລະ ໂຄງການອະນຸລັກ(ບໍ່ລະບຸ). | X | X | |
| ສໍາລັບຊີວະນາໆພັນທີ່ເດັ່ນ | ຂໍ້ມູນບາງຢ່າງກ່ຽວກັບອົງປະກອບທາງນິເວດວິທະຍາ ແລະ ຊະນິດພັນ* ທີ່ໜ້າເປັນຫ່ວງ ແມ່ນຢູ່ທີ່ CEFP(2017) | X | X | |
| ສໍາລັບເຂດຊີວະນາໆພັນທີ່ສໍາຄັນ | ສໍາລັບ KBAs ບາງສ່ວນ, ບາງສ່ວນ, ບາງຂໍ້ມູນກ່ຽວກັບຄຸນຄ່າທີ່ມີ* ໃນເອກະສານຂໍ້ມູນ ຂອງ Birdlife ສາກົນ KBA Partnership (2017). | X | X | |
| ສໍາລັບພື້ນທີ່ນິກປະຈໍາຖິ່ນ | ຄໍາອະທິບາຍບາງສ່ວນຂອງພື້ນທີ່ ແລະຄຸນຄ່າຂອງມັນຢູ່ທີ່ Birdlife International (2017) | X | X | |
| ສໍາລັບ HCV 1 ທັງໝົດໃນປ່າຜະລິດ: ໄດ້ພິຈາລະນາໃນ ເຄື່ອງມື (SUFORD toolkit) ສໍາລັບການປະເມີນ HCV ຂອງ Dennis et al (2008), ຍັງພິຈາລະນາວິທີການສໍາຫຼວດຊີວະນາໆພັນທີ່ສ້າງຂຶ້ນສໍາລັບໂຄງການ SUFORD, ເບິ່ງ Poulsen, et al (2005) ແລະ ເບິ່ງ Poulsen, et al (2006) ສໍາລັບວິທີການສໍາຫຼວດເຫຼົ່ານີ້. | | | | X |
| ສໍາລັບການຕີຄວາມໝາຍ HCV 1 ທັງໝົດ: ສໍາລັບຄໍາແນະນໍາໃນການກໍານົດຕົວຢ່າງອື່ນໆຂອງ HCV 1 ທີ່ອາດຈະມີຢູ່ໃນໜ່ວຍງານການຄຸ້ມຄອງ*, ເບິ່ງ: FSC (20XXa) ແລະ HCVRN (2013) (ເຊັ່ນ: ພາກ 3.1, ການກໍານົດ HCV 1) | | | | X |

ຄ. ຍຸດທະສາດ ສໍາລັບການປົກປັກຮັກສາ ແລະ ເສີມຂະຫຍາຍ HCV 1

(ເບິ່ງຂໍ້ມູນ BAI, ພາກ ຂ.)

ຍຸດທະສາດການຄຸ້ມຄອງສໍາລັບ HCV 1:

| ຍຸດທະສາດລະດັບຊາດ ແລະ ພູມມິພາກສໍາລັບການປົກປັກຮັກສາ ແລະ/ຫຼືເສີມຂະຫຍາຍ HCV 1 ແລະການຕີຄວາມໝາຍ: | ຂໍ້ມູນທີ່ດີທີ່ສຸດທີ່ມີ* ຍຸດທະສາດໃນການຄຸ້ມຄອງສໍາລັບການຕີຄວາມໝາຍເຫຼົ່ານີ້: | BAI >SLIMF | BAI SLIMF | ORI |
|---|--|------------|-----------|-----|
| ການຕີຄວາມໝາຍສໍາລັບ HCV 1 ທັງໝົດ: ເຂດປົກປ້ອງ, ການເກັບກ່ຽວຕາມໃບສັ່ງ, ແລະ/ຫຼືຍຸດທະສາດອື່ນໆ ເພື່ອປົກປ້ອງໄພຂົ່ມຂູ່, ສັດໃກ້ຈະສູນພັນ, ຊະນິດພັນສະເພາະຖິ່ນ*, ຫຼືຄວາມເຂັ້ມຂຸ້ນຂອງຄວາມຫຼາກຫຼາຍທາງດ້ານຊີວະພາບ* ແລະ ຊຸມຊົນທາງນິເວດວິທະຍາ ແລະ ແຫຼ່ງທີ່ຢູ່ອາໄສ* ທີ່ເຂົ້າເຈົ້າອາໄສຢູ່, ພຽງພໍເພື່ອທີ່ຈະປ້ອງກັນການຫຼຸດລົງໃນຂອບເຂດ, ຄວາມສົມບູນ, ຄຸນນະພາບ, ແລະ ຄວາມຢູ່ລອດຂອງທີ່ຢູ່ອາໄສ* ແລະ ຊະນິດ* ທີ່ເກີດຂຶ້ນ. | | | | |
| ສໍາລັບການຕີຄວາມໝາຍທັງໝົດຂອງ HCV 1: ໃນກໍລະນີໄດ້ລະບຸການເສີມຂະຫຍາຍປະສິດຕິພາບເປັນຈຸດປະສົງ*, ມາດຕະການພັດທະນາ, ການຂະຫຍາຍ ແລະ/ຫຼືພື້ນຟູແຫຼ່ງທີ່ຢູ່ອາໄສ ສໍາລັບສາຍພັນດັ່ງກ່າວ* | | | | |
| ສໍາລັບເຂດອານຸລັກ ແລະ ເຂດປ້ອງກັນເຄົາລົບການຫ້າມການຕັດໄມ້ໂດຍບໍ່ຄໍານຶງເຖິງການອະນຸຍາດພິເສດ, ແລະ ສະກັດກັ້ນການພັດທະນາເສັ້ນທາງ ຫຼື ທາງດິນແດງ. (MAF, 2013; FSC, 2017b (implicit)) | | | | |
| ສໍາລັບສັດປ່າທີ່ຫາຍາກ, ຖືກຄຸກຄາມ, ແລະໃກ້ຈະສູນພັນ (RTE), ໃຫ້ໃຊ້ການຄວບຄຸມເພື່ອປ້ອງກັນການລັກລອບລ່າ, ການຂຸດຄົ້ນທີ່ຜິດກົດໝາຍ, ແລະ ການເກັບກ່ຽວຫຼາຍເກີນໄປ, ລວມທັງການຮ່ວມມືກັບເຈົ້າໜ້າທີ່. (FSC, 2017b; RA, 2005; RA, 2008) | | | | |
| ສໍາລັບສັດປ່າທີ່ຫາຍາກ, ຖືກຄຸກຄາມ, ແລະໃກ້ຈະສູນພັນ (RTE), ຊຸກຍູ້ໃຫ້ຄວາມຮູ້ໃຫ້ແກ່ຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນ ກ່ຽວກັບຄຸນຄ່າ ແລະ ຄວາມເປັນຫວ່ງໃນການລັກລອບລ່າສັດ. (FSC, 2017b) | | | | |
| ສໍາລັບເສືອທຸກຊະນິດ | ເບິ່ງແຜນປະຕິບັດງານແຫ່ງຊາດ ກ່ຽວກັບການຄຸ້ມຄອງສໍາລັບ ສປປ ລາວ, 2010-2020. | X | | X |
| ສໍາລັບທະນີ | ເບິ່ງແຜນປະຕິບັດງານການອານຸລັກທະນີ (2011-2020) | X | | X |
| ສໍາລັບເສົາລາ, ກວາງແອດ, ຊ້າງອາຊີ, ແຂ້ສະຫຍາມ, ນົກເຫງືອກ ແລະ ນົກຍຸງຂຽວ | ເບິ່ງໂຄງການລິເລີ່ມການອະນຸລັກທີ່ມີຢູ່ແລ້ວ. | X | | X |

ງ. ການຕິດຕາມກວດກາ HCV 1

(ເບິ່ງຂໍ້ມູນ BAI, ພາກ ຄ.)

ວິທີການ ແລະ ຂໍ້ມູນທີ່ສຳຄັນທີ່ສຸດທີ່ມີຢູ່* ສໍາລັບໂຄງການຕິດຕາມກວດກາ HCV 1:

| ວິທີການລະດັບຊາດ ແລະ ພູມມິພາກສໍາລັບການຕິດຕາມກວດກາການເກີດຂຶ້ນຂອງ HCV 1 ແລະ ການຕີຄວາມໝາຍ: | ຂໍ້ມູນທີ່ສຳຄັນທີ່ສຸດທີ່ມີຢູ່* ສໍາລັບການຕິດຕາມກວດກາການເກີດຂຶ້ນ ແລະ ການຕີຄວາມໝາຍເຫຼົ່ານີ້: | BAI >SLIM F | BAI SLIMF | ORI |
|---|--|-------------|-----------|-----|
| ການຕີຄວາມໝາຍສໍາລັບ HCV 1 ທັງໝົດ: ສໍາລັບ Per Dennis et al (2008), ພິຈາລະນາການແນະນໍາກວດຕິດຕາມກວດກາ, ລວມທັງການສໍາຫຼວດຊີວະນາໆພັນ, ທີ່ສ້າງໂດນໂຄງການ SUFORD. ເບິ່ງທີ່ Poulsen, et al (2005) ແລະ Poulsen, et al (2006) ວິທີການສໍາຫຼວດສິ່ງເຫຼົ່ານີ້ | | | | |
| ການຕີຄວາມໝາຍສໍາລັບ HCV 1 ທັງໝົດທີ່ບໍ່ຢູ່ໃນໜ່ວຍງານຄຸ້ມຄອງ SLIMF: ໃຫ້ໃຊ້ພາບຖ່າຍດາວທຽມພິຈາລະນາ ເພື່ອຊ່ວຍໃນການຕິດຕາມກວດກາການສູນເສຍການປົກຫຸ້ມຂອງປ່າໄມ້ (MAF, 2013). | | | | |
| ການຕີຄວາມໝາຍສໍາລັບ HCV 1 ທັງໝົດ: ພິຈາລະນາໂດຍ FSC (20XXa) and HCVRN (2014) (e.g., Part 3). | | | | |

HCV 2 – ພູມມິທັດ* ລະດັບນິເວດວິທະຍາ* ແລະ ຮູບແຕ້ມ. ພູມມິທັດປ່າໄມ້ທີ່ອຸດົມສົມບູນ* ແລະ ພູມມິທັດຂະໜາດໃຫຍ່* ລະດັບນິເວດວິທະຍາ* ແລະ ນິເວດວິທະຍາ* ແລະ ຮູບແຕ້ມທີ່ສໍາຄັນ* ໃນລະດັບໂລກ, ລະດັບພູມມິພາກ, ຫຼື ລະດັບຊາດ ແລະ ປະກອບມີປະຊາກອນດໍາລົງຊີວິດຢູ່ໄດ້ ຂອງສາຍພັນທີ່ເກີດຂຶ້ນເອງສ່ວນໃຫຍ່ຕາມທໍາມະຊາດ * ໃນຮູບແບບທໍາມະຊາດຂອງການແຜ່ກະຈາຍແລະຄວາມອຸດົມສົມບູນ.

ກ. ການຕີຄວາມໝາຍຂອງ HCV 2, ສໍາລັບການລະບຸ HCV.

(ເບິ່ງຂໍ້ມູນ BAI, ພາກ ກ.)

ອົງປະກອບ 1: ພູມມິທັດປ່າໄມ້ທີ່ອຸດົມສົມບູນ*:

| ການຕີຄວາມໝາຍອົງປະກອບໃນລະດັບຊາດ ຫຼື ລະດັບພູມມິພາກ ຂອງ HCV: | ຂໍ້ມູນທີ່ສຳຄັນທີ່ສຸດທີ່ມີຢູ່* ເພື່ອລະບຸເຫດການ ໃນການຕີຄວາມໝາຍນີ້: | BAI | BAI (SLIMF) | ORI |
|---|--|-----|-------------|-----|
| ພູມມິທັດປ່າໄມ້ທີ່ອຸດົມສົມບູນ* (IFLs). ເນື່ອງຈາກລາວມີຂະໜາດນ້ອຍ, ລວມທັງ IFLs ທີ່ເກີດຂຶ້ນພຽງແຕ່ບາງສ່ວນພາຍໃນປະເທດເທົ່ານັ້ນ. | ເບື້ອງຕົ້ນ: ແຜ່ນທີ່ IFL ປີ 2013, ເບິ່ງໃນ Global Forest Watch. ສໍາຮອງ: ເບິ່ງທີ່ ຂໍ້ມູນທີ່ສຳຄັນທີ່ສຸດທີ່ມີຢູ່ຂ້າງລຸ່ມ. | X | X | |

ອົງປະກອບທີ່ 2: ພູມມິທັດ* ລະດັບນິເວດວິທະຍາ* ທີ່ສໍາຄັນ* ໃນລະດັບໂລກ, ພູມມິພາກ ຫຼື ລະດັບປະເທດ, ປະກອບມີປະຊາກອນດໍາລົງຊີວິດຢູ່ໄດ້ ຂອງສາຍພັນທີ່ເກີດຂຶ້ນເອງສ່ວນໃຫຍ່ຕາມທໍາມະຊາດ* ໃນຮູບແບບທໍາມະຊາດຂອງການແຜ່ກະຈາຍແລະຄວາມອຸດົມສົມບູນ.

| ການຕີຄວາມໝາຍອົງປະກອບໃນລະດັບຊາດ ຫຼື ລະດັບພູມມິພາກ ຂອງ HCV: | ຂໍ້ມູນທີ່ດີທີ່ສຸດທີ່ມີຢູ່* ເພື່ອລະບຸເຫດການ ໃນການຕີຄວາມໝາຍນີ້: | BAI | BAI (SLIMF) | ORI |
|---|---|-----|-------------|-----|
| <i>ພູມມິທັດອະນຸລັກເສືອ*</i> | ແຜ່ນທີ່, ເບິ່ງເອກະສານອ້າງອີງ | X | X | |
| ປ່າໄມ້* ທີ່ບໍ່ມີຖະໜົນຫົນທາງ, ແລະ/ຫຼື ບໍ່ໄດ້ຮັບຜົນກະທົບຈາກການກົດຈະກໍາການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້*, ແລະ ພື້ນທີ່ປ່າຂະໜາດໃຫຍ່* ທີ່ຍັງບໍ່ສອດຄ່ອງກັບເກນສໍາລັບພູມສັນຖານປ່າໄມ້ທີ່ອຸດົມສົມບູນ*, ເຊັ່ນ: ພວກມັນບໍ່ຜ່ານໄປຕາມຂະໜາດຂໍ້ກຳນົດຂັ້ນຕໍ່າ. | ແຜ່ນທີ່ ແລະ ຂໍ້ມູນອື່ນໃນປ່າ*, ການປົກຫຸ້ມ, ອາຍຸ, ການສືບທອດ, ໂຄ່ງສ້າງ, ຊະນິດພັນ, ອົງປະກອບ, ແຫຼ່ງທີ່ຢູ່ອາໄສ* ການເຊື່ອມຕໍ່*, ການລົບກວນຂອງມະນຸດສະທໍາ, ແລະ ອື່ນໆ. | X | | X |
| ປ່າດັ້ງເດີມອື່ນໆ* ທີ່ມີໄລຍະສືບທອດກັນມາ, ໂຄ່ງສ້າງຂອງປ່າ* ແລະ ຊະນິດພັນ* ອົງປະກອບທີ່ຄ້າຍຄືກັນກັບການແຜ່ກະຈາຍ ແລະ ຄວາມອຸດົມສົມບູນຂອງປ່າດັ້ງເດີມ* ທີ່ປະສົບກັບບັນຫາການລົບກວນຂອງມະນຸດໜ້ອຍທີ່ສຸດ (ລະບອບການຄຸ້ມຄອງຊຸມຊົນແບບດັ້ງເດີມບໍ່ທົນທານ). | ແຜ່ນທີ່ ແລະ ຂໍ້ມູນອື່ນໃນປ່າ*, ການປົກຫຸ້ມ, ອາຍຸ, ການສືບທອດ, ໂຄ່ງສ້າງ, ຊະນິດພັນ, ອົງປະກອບ, ແຫຼ່ງທີ່ຢູ່ອາໄສ* ການເຊື່ອມຕໍ່*, ການລົບກວນຂອງມະນຸດສະທໍາ, ແລະ ອື່ນໆ. | X | | X |
| ລະບົບນິເວດຂອງດິນທາມທີ່ສໍາຄັນ*, ເຊັ່ນ: ສະຖານທີ່ RAMSAR, ເຊັ່ນ, ພື້ນທີ່ດິນທາມບຶງກຽດໂງ່ງ ແລະ ເຊຈໍາພອນ. | ຂໍ້ມູນສະຖານທີ່ RAMSAR (ເບິ່ງເອກະສານອ້າງອີງ, ລວມທັງ RSIS, 2017) | X | | X |
| ປ່າໄມ້ອື່ນທີ່ໄດ້ຮັບການຍອມຮັບວ່າມີຄວາມສໍາຄັນໃນພູມມິພາກ* ຢູ່ໃນເຂດຊີວະນາໆພັນ ຫຼື ຂະໜາດໃຫຍ່ກວ່າໃນບົດລາຍງານທີ່ຮັບຮູ້ຢ່າງເປັນທາງການ ຫຼື ວາລະສານທີ່ທົບທວນໂດຍໝູ່ເພື່ອນ, ເນື່ອງຈາກພູມມິທັດທີ່ຜິດປົກກະຕິ*-ຂະໜາດ* ຄຸນຄ່າທາງດ້ານຊີວະນາໆພັນທີ່ສະໜອງໃຫ້ໂດຍຂະໜາດ ແລະ ສະພາບຂອງປ່າໄມ້* ທຽບກັບປ່າໄມ້ໃນພາກພື້ນ* ທີ່ດິນ. ທ່າອ່ຽງການປົກຫຸ້ມ ແລະ ແນວໂນ້ມການນໍາໃຊ້ທີ່ດິນ | | | | X |
| HCV 2 ໃນສວນປູກ/ປ່າປູກ: ສວນປູກ/ປ່າປູກສ່ວນຫຼາຍແມ່ນສ້າງຂຶ້ນໃນພື້ນເຊືອມໂຊມ ແລະ ບໍ່ໜ້າຈະເກີດເປັນ HCV2 ໃນສວນປູກ/ປ່າປູກ. (FSC-CNRA-LA V1-0 EN) | ການປະເມີນຄວາມສ່ຽງລະດັບຊາດແບບລວມສູນສໍາລັບ ສປປລ (FSC-CNRA-LA V1-0 N) | | | X |
| HCV 2 ໃນປ່າທໍາມະຊາດ: ໂຄ່ງການ SUFORD-SU ໄດ້ລະບຸ 150,000ຮຕ. ທີ່ປ່າໄມ້ທີ່ຂ້ອນຂ້າງສົມບູນຢູ່ພາຍໃນເຂດດົງສີທາວ PFA. Intactforests.org ກໍານົດ 6 ປ່າໄມ້ທີ່ສົມບູນຢູ່ໃນລາວໃນການປະເມີນໃນປີ 2013, ລວມທັງການຄົ້ນພົບຂອງ SUFORD. ການປະເມີນ | ການປະເມີນຄວາມສ່ຽງລະດັບຊາດແບບລວມສູນສໍາລັບ ສປປລ (FSC-CNRA-LA V1-0 N) www.intactforests.org | | | X |

| ການຕີຄວາມໝາຍອົງປະກອບໃນລະດັບ ຊາດ ຫຼື ລະດັບພູມມິພາກ ຂອງ HCV: | ຂໍ້ມູນທີ່ດີທີ່ສຸດທີ່ມີຢູ່* ເພື່ອລະບຸ ເຫດການ ໃນການຕີຄວາມໝາຍນີ້: | BAI | BAI (SLIMF) | ORI |
|--|---|-----|----------------|-----|
| ຂອງ Intactforest.org ຈາກປີ 2000 ໄດ້ ລະບຸວ່າມີປ່າໄມ້ທີ່ສົມບູນກວ່າຫຼາຍແຫ່ງທີ່ລະບຸ ໃນປີ 2013. (FSC-CNRA-LA V1-0 EN) | | | | |

ອົງປະກອບທີ່ 3: ນິເວດວິທະຍາ* ພາບວາດທີ່ສໍາຄັນ* ໃນລະດັບໂລກ, ລະດັບພູມມິພາກ ຫຼື ລະດັບຊາດ ແລະ
ປະກອບມີປະຊາກອນດໍາລົງຊີວິດຢູ່ໄດ້ ຂອງສາຍພັນທີ່ເກີດຂຶ້ນເອງສ່ວນໃຫຍ່ຕາມທໍາມະຊາດ* ໃນຮູບແບບທໍາ
ມະຊາດຂອງການແຜ່ກະຈາຍແລະຄວາມອຸດົມສົມບູນ.

| ການຕີຄວາມໝາຍ ໃນລະດັບປະເທດ ຫຼື ພູມມິພາກກ່ຽວກັບອົງປະກອບຂອງ HCV | ຂໍ້ມູນທີ່ດີທີ່ສຸດທີ່ມີຢູ່* ສໍາລັບການລະບຸ ການກົດການຕີຄວາມໝາຍນີ້: | BAI | BAI (SLIMF) | ORI |
|--|--|-----|----------------|-----|
| ພື້ນທີ່ທີ່ສໍາຄັນເປັນແລວທາງເຊື່ອມຕໍ່ທາງ ຊີວະພາບ, ເຊັ່ນ: ປ່າໄມ້ທີ່ສະໜອງແຫຼ່ງທີ່ຢູ່ ອາໄສ* ເຊື່ອມຕໍ່* ລະຫວ່າງປ່າຂະໜາດ ໃຫຍ່* ແລະ/ຫຼື ການລີ້ໄພ*. | ການສ້າງແຜນທີ່ ແລະ ຂໍ້ມູນອື່ນໆກ່ຽວກັບ ການປົກຫຸ້ມຂອງປ່າໄມ້*, ອາຍຸ, ການສືບ ທອດ, ໂຄງສ້າງ, ຊະນິດພັນ* ອົງປະກອບ, ແຫຼ່ງທີ່ຢູ່ອາໄສ* ການເຊື່ອມຕໍ່*, ການລົບ ກວນດ້ານມະນຸດ, IFLs, ເຂດປ້ອງກັນ, ແລະ ອື່ນໆ. | X | X | |
| ລະບົບນິເວດປ່າໄມ້* ສ້າງເປັນພາບພູມມິທັດ ກັບປະເພດພືດພັນອື່ນໆທີ່ໃຊ້ໂດຍຄວາມ ຫຼາກຫຼາຍຂອງຊະນິດພັນ. (FSC, 2017b) | | | | X |
| HCV 2 ໃນສວນປູກ/ປ່າປູກ: ສວນປູກ/ປ່າ ປູກສ່ວນຫຼາຍແມ່ນສ້າງຂຶ້ນໃນພື້ນເຊື່ອມໂຊມ ແລະ ບໍ່ໜ້າຈະເກີດເປັນ HCV2 ໃນສວນ ປູກ/ປ່າປູກ. (FSC-CNRA-LA V1-0 EN) | ການປະເມີນຄວາມສ່ຽງລະດັບຊາດ ແບບລວມສູນສໍາລັບ ສປປລ (FSC-CNRA-LA V1-0 N) | | | X |
| HCV 2 ໃນປ່າທໍາມະຊາດ: HCV2, ປະເພດອື່ນໆເຊັ່ນ: ລະບົບນິເວດ ປ່າໄມ້* ສ້າງເປັນ ແຜນພາບລະດັບພູມມິທັດ ກັບພືດພັນຊະນິດອື່ນໆ ທີ່ນໍາໃຊ້ໂດຍຄວາມ ຫຼາກຫຼາຍຂອງຊະນິດພັນຕ່າງໆ ອາດມີແລ້ວຢູ່ ໃນປະເທດລາວ. (FSC-CNRA-LA V1-0 EN) | ການປະເມີນຄວາມສ່ຽງລະດັບຊາດ ແບບລວມສູນສໍາລັບ ສປປລ (FSC-CNRA-LA V1-0 N) www.intactforests.org | | | X |

ຂ. ການປະເມີນ HCV 2

(ເບິ່ງຂໍ້ມູນ BAI, ພາກ ກ.)

ວິທີການທີ່ເໝາະສົມລະດັບຊາດ ຫຼື ລະດັບພາກພື້ນ ແລະ ຂໍ້ມູນທີ່ດີທີ່ສຸດທີ່ມີຢູ່* ສໍາລັບການປະເມີນ HCV 2:

| ວິທີການລະດັບຊາດຫຼືລະດັບພູມມິພາກສໍາລັບການປະເມີນການເກີດຂຶ້ນໃນການຕີຄວາມໝາຍຂອງ HCV 2: | ຂໍ້ມູນທີ່ດີທີ່ສຸດທີ່ມີຢູ່* ທີ່ໃຫ້ມີການປະເມີນເກີດຂຶ້ນ ໃນການຕີຄວາມໝາຍເຫຼົ່ານີ້ | BAI | BAI (SLIMF) | ORI |
|---|--|-----|-------------|-----|
| ການຕີຄວາມໝາຍຂອງ HCV2 ທັງໝົດ: ທີ່ພິຈາລະນາໂດຍຄູ່ມືຂອງໂຄງການ SUFORD ໃນການປະເມີນ HCV ໃນປ່າຜະລິດ | | | | |
| ສໍາລັບພູມມິປະເທດປ່າໄມ້ທີ່ອຸດົມສົມບູນ* | www.globalforestwatch.org www.intactforests.org ເບິ່ງໃນເອກະສານຊ້ອນທ້າຍ H ຂອງ FSC (2017). ແລະເບິ່ງ ຂໍ້ມູນທີ່ດີທີ່ສຸດທີ່ມີ ສໍາລັບການລະບຸ HCV 2 | X | X | |
| ສໍາລັບເຂດພູມມິທັດ ອານຸລັກເສືອໂຄ່ງ* | ສໍາລັບການພິຈາລະນາໃນລະດັບສູງ, ເບິ່ງທີ່ Dinerstein et al (2006) | X | X | |
| ສໍາລັບພື້ນທີ່ RAMSAR | ສໍາລັບບົດສະຫຼຸບບາງລັກສະນະ ຄຸນສົມບັດ ແລະ ຄຸນຄ່າຂອງພື້ນທີ່, ເບິ່ງທີ່ RSIS (2017) | X | X | |
| ສໍາລັບການຕີຄວາມໝາຍຂອງ HCV2 ທັງໝົດ: ສໍາລັບຄໍາແນະນໍາເພີ່ມເຕີມໃນການປະເມີນ HCV 2, ເບິ່ງທີ່ FSC (20XXa), FSC (20XXb), ແລະ HCVRN (2013) (ເຊັ່ນ, ພາກທີ 2, ແນວທາງການປະຕິບັດທີ່ດີສໍາລັບການພິຈາລະນາ ແລະ ປະເມີນ HCV, ພາກ 3.2, ກ່ຽວກັບການລະບຸ HCV 2). | | | | X |

ຄ: ຍຸດທະສາດສໍາລັບການປົກປັກຮັກສາ ແລະ ເສີມຂະຫຍາຍ HCV 2

(ເບິ່ງຂໍ້ມູນ BAI, ພາກ ຂ.)

ຍຸດທະສາດການຄຸ້ມຄອງ HCV 2:

| ຍຸດທະສາດລະດັບຊາດຫຼືລະດັບພູມມິພາກສໍາລັບການປົກປັກຮັກສາ ແລະ/ຫຼືການເສີມຂະຫຍາຍໃນການຕີຄວາມໝາຍຂອງ HCV 2: | ຂໍ້ມູນທີ່ດີທີ່ສຸດທີ່ມີຢູ່* ສໍາລັບການຄຸ້ມຄອງຍຸດທະສາດໃນການຕີຄວາມໝາຍເຫຼົ່ານີ້ | BAI >SLIMF | BAI SLIMF | ORI |
|---|--|------------|-----------|-----|
| ການຕີຄວາມໝາຍຂອງ HCV 2 ທັງໝົດ: ຍຸດທະສາດທີ່ປົກປັກຮັກສາຂອບເຂດ ແລະ ຄວາມສົມບູນຂອງລະບົບນິເວດປ່າໄມ້* ແລະ ຄວາມເປັນໄປໄດ້ໃນການຄົງຢູ່ຂອງຊີວະນາໆພັນ, ລວມທັງຕົວຊີ້ບອກຂອງຊະນິດພັນພືດ ແລະ ພັນສັດ*, ຊະນິດພັນຫຼັກ*, ແລະ/ຫຼື ກິນທີ່ກ່ຽວຂ້ອງກັບລະບົບນິເວດປ່າທໍາມະຊາດຂະໜາດໃຫຍ່ທີ່ອຸດົມສົມບູນ. ຕົວຢ່າງເຊັ່ນ: ລວມທັງເຂດປ້ອງກັນ* ແລະ ເຂດຈັດສັນໄວ້, ເພື່ອກິດຈະກຳທາງການຄ້າ ຢູ່ໃນພື້ນທີ່ທີ່ບໍ່ໄດ້ຖືກຈຳກັດສະເພາະພຽງແຕ່ກິດຈະກຳທີ່ມີຄວາມເຂັ້ມຂຸ້ນຕໍ່າ* ການປະຕິບັດເພື່ອປົກປັກຮັກສາປ່າໄມ້* ໂຄ່ງສ້າງ, ອົງປະກອບ, ການຟື້ນຟູ, ແລະຮູບແບບການລົບກວນຢູ່ຕະຫຼອດເວລາ. | | | | |
| ການຕີຄວາມໝາຍຂອງ HCV 2 ທັງໝົດ: ບ່ອນທີ່ມີການເສີມຂະຫຍາຍໄດ້ຖືກລະບຸ ເປັນຈຸດປະສົງ*, ມາດຕະການເພື່ອຟື້ນຟູ* ແລະ ເຊື່ອມຕໍ່ປະລະບົບນິເວດປ່າໄມ້*, ຄວາມສົມບູນ, ແລະ ແຫຼ່ງທີ່ຢູ່ອາໄສ* ທີ່ສົ່ງເສີມຄວາມຫຼາກຫຼາຍທາງຊີວະພາບທໍາມະຊາດ* ແມ່ນຢູ່ໃນສະຖານທີ່. | | | | |
| ສໍາລັບ IFLs: ພື້ນທີ່ຫຼັກຂອງແຕ່ລະພູມມິທັດປ່າໄມ້ທີ່ສົມບູນ* ພາຍໃນໜ່ວຍງານຄຸ້ມຄອງ* ໄດ້ຮັບການປົກປ້ອງ, ປະກອບມີຢ່າງນ້ອຍ 80% ຂອງພູມມິທັດປ່າໄມ້ທີ່ສົມບູນ* ພາຍໃນໜ່ວຍງານຄຸ້ມຄອງ* ເບິ່ງຢູ່ ເອກະສານຊ້ອນທ້າຍ H ຂອງ FSC (2017). | | X | X | |
| ສໍາລັບ IFLs ແລະ HCV2 ອື່ນໆທີ່ມີລັກສະນະຄວາມສົມບູນ, ການເຄັ່ງຄັດໃນການຕັດໄມ້ ແລະ ການພັດທະນາຫີນທາງ ເຊິ່ງເປັນໄພຂົ່ມຂູ່ຫຼັກໃຫ້ຄວາມສົມບູນຂອງປ່າໄມ້. (FSC, 2017b) | | X | X | |
| ສໍາລັບເຂດພູມມິທັດ ອານຸລັກເສືອໂຄ່ງ* | ສໍາລັບການໃຫ້ຄໍາແນະນໍາລະດັບສູງ, ເບິ່ງທີ່ Dinerstein et al (2006) | X | | X |
| ສໍາລັບພື້ນທີ່ RAMSAR | ການພິຈາລະນາຂໍ້ມູນທີ່ RSIS (2017) | X | | X |

ງ. ການຕິດຕາມກວດກາສໍາລັບ HCV 2

(ເບິ່ງຂໍ້ມູນ BAI, ພາກ ຄ.)

ວິທີການ ແລະຂໍ້ມູນທີ່ດີທີ່ສຸດທີ່ມີຢູ່*ສໍາລັບແຜນການຕິດຕາມກວດກາສໍາລັບ HCV 2.

| ວິທີການລະດັບຊາດ ແລະ ພູມມິພາກສໍາລັບການຕິດຕາມກວດກາການເກີດຂຶ້ນຂອງ HCV 2 ແລະ ການຕິຄວາມໝາຍ: | ຂໍ້ມູນທີ່ດີທີ່ສຸດທີ່ມີຢູ່ * ສໍາລັບການຕິດຕາມກວດກາເກີດຂຶ້ນ ແລະ ການຕິຄວາມໝາຍເຫຼົ່ານີ້: | BAI >SLIMF | BAI SLIMF | ORI |
|--|---|------------|-----------|-----|
| ສໍາລັບພູມມິທັດປ່າໄມ້ທີ່ສົມບູນ*: ພິຈາລະນາໂດຍ FSC (20XXb). | | | | |
| ສໍາລັບການຕິຄວາມໝາຍຂອງ HCV 2 ທັງໝົດໃນໜ່ວຍງານຄຸ້ມຄອງທີ່ບໍ່ແມ່ນ SLIMF: ພິຈາລະນາໃຫ້ນໍາໃຊ້ພາບຖ່າຍດາວທຽມເພື່ອຊ່ວຍຕິດຕາມການສູນເສຍການປົກຫຸ້ມຂອງປ່າ (MAF, 2013) | | | | |
| ສໍາລັບການຕິຄວາມໝາຍຂອງ HCV 2 ທັງໝົດພິຈາລະນາໂດຍ FSC (20XXa) ແລະ HCVRN (2014) (ຕົວຢ່າງ ພາກ 3). | | | | |

HCV 3 – ລະບົບນິເວດ* ແລະ ແຫຼ່ງທີ່ຢູ່ອາໄສ*ສິ່ງທີ່ຫາຍາກ* ຖືກໄພຂົ່ມຂູ່ ຫຼື ລະບົບນິເວດທີ່ໃກ້ຈະສູນພັນ*, ແຫຼ່ງທີ່ຢູ່ອາໄສ ຫຼືການອົບພະຍົບ*.

ກ. ການຕິຄວາມໝາຍຂອງ HCV 3, ເພື່ອການລະບຸ HCV

(ເບິ່ງຂໍ້ມູນກວບລວມ BAI, ພາກ ກ.)

ອົງປະກອບ 1: ສິ່ງທີ່ຫາຍາກ* ຖືກໄພຂົ່ມຂູ່ ຫຼື ລະບົບນິເວດທີ່ໃກ້ຈະສູນພັນ*:

| ການຕິຄວາມໝາຍ ໃນລະດັບຊາດ ຫຼື ພູມມິພາກ ກ່ຽວກັບອົງປະກອບຂອງ HCV | ຂໍ້ມູນທີ່ດີທີ່ສຸດທີ່ມີຢູ່* ສໍາລັບການລະບຸ ການກີດການຕິຄວາມໝາຍນີ້: | BAI | BAI (SLIMF) | ORI |
|---|---|-----|-------------|-----|
| ປ່າໄມ້ໃຫຍ່* ທີ່ຫຼົງເຫຼືອ ໃນພູມມິທັດເຊື່ອມໂຊມ* | | | | |
| ພູຫີນປຸ່ນ(Karsts), ລວມທັງຢູ່ໃນແຂວງຄໍາມ່ວນ ແລະ ບໍລິຄໍາໄຊ, ລວມທັງການປະກົດຕົວຂະໜາດນ້ອຍທີ່ບໍ່ໄດ້ປ້ອງກັນ. (FSC, 2017b; RA, 2005) | | | | |
| ປ່າໂຄກລຽບຕາມທົ່ງພຽງແມ່ນໍ້າຂອງ. (RA, 2005) | | | | |
| WWF ໂລກ 200 ລະບົບນິເວດວິທະຍາ, ເຊັ່ນ, ປ່າດົງຊຸ່ມຊື່ນຍາວຢຽດ ແລະ ປ່າແຫ້ງແລ້ງຂອງອິນດູຈີນ. | WWF Global 200 Ecoregions (ເບິ່ງເອກະສານອ້າງອີງ) | X | X | |

| | | | | |
|--|---|--|--|---|
| ຂົງເຂດນິເວດວິທະຍາອື່ນໆທີ່ເປັນບູລິມະສິດ/ທີ່ສໍາຄັນຂອງໂລກ, ເຊັ່ນ: ປ່າປຽກຊື່ນເຄິງເຂດຮ້ອນພາກເໜືອຂອງອິນດູຈີນ ລວມທັງແມ່ນໍ້າຂອງ ແລະ ເຂດອ່າງໂຕ່ງນໍ້າຂອງມັນ. (RA, 2005) | | | | |
| ລະບົບນິເວດວິທະຍາອື່ນ* ທີ່ຖືກໄພຂົ່ມຂູ່ ຫຼື ຫຼຸດລົງຢ່າງຫຼວງຫຼາຍໃນຂອບເຂດ ຫຼື ໜ້າທີ່, ຫຼື ໄດ້ຮັບການປົກປ້ອງທີ່ບໍ່ດີ ຢູ່ໃນຂອບເຂດຊີວະນາໆພັນ. | | | | |
| ພື້ນທີ່ທີ່ສໍາຄັນສໍາລັບການອະນຸລັກພັນທຸກໍາທີ່ສໍາຄັນຫຼືປະຊາກອນທີ່ແຕກຕ່າງກັນທາງພັນທຸກໍາ. | | | | |
| HCV 3 ໃນສວນປູກ/ປ່າປູກ: ສວນປູກ/ປ່າປູກສ່ວນຫຼາຍແມ່ນສ້າງຂຶ້ນໃນພື້ນທີ່ທີ່ບໍ່ແມ່ນປ່າໄມ້ ຫຼື ປ່າໄມ້ເຊື່ອມໂຊມ. ເພາະສະນັ້ນ, HCV3 ບໍ່ໜ້າຈະເກີດຂຶ້ນໃນສວນປູກ/ປ່າປູກ. (FSC-CNRA-LA V1-0 EN) | ການປະເມີນຄວາມສ່ຽງລະດັບຊາດ ແບບລວມສູນສໍາລັບ ສປປລ (FSC-CNRA-LA V1-0 N) | | | X |

ອົງປະກອບທີ່ 2: ສິ່ງທີ່ຫາຍາກ* ຖືກໄພຂົ່ມຂູ່ ຫຼື ລະບົບນິເວດທີ່ໃກ້ຈະສູນພັນ*:

| ການຕີຄວາມໝາຍ ໃນລະດັບປະເທດ ຫຼື ພູມມິພາກ ກ່ຽວກັບອົງປະກອບຂອງ HCV | ຂໍ້ມູນທີ່ດີທີ່ສຸດທີ່ມີຢູ່* ສໍາລັບການລະບຸ ການກີດການຕີຄວາມໝາຍນີ້: | BAI | BAI (SLIMF) | ORI |
|---|---|-----|-------------|-----|
| ປະເພດ* ແລະ ແຫຼ່ງທີ່ຢູ່ອາໄສຂອງປ່າ* ໃນປະຈຸບັນມີຂອບເຂດຈໍາກັດຫຼາຍ, ເຊັ່ນ: ປ່າດົງດິບຊື່ນຕໍ່າກວ່າ 500 ແມັດ, ພາກເໜືອຂອງນະຄອນຫຼວງວຽງຈັນ. (FSC, 2017b, citing STEA & UNEP, 2006) | | | | |
| ແຫຼ່ງທີ່ຢູ່ອາໄສອື່ນໆ ແລະ ລັກສະນະທີ່ຢູ່ອາໄສທີ່ມີຄວາມສ່ຽງ ແລະ/ຫຼື ມີຄວາມສໍາຄັນຕໍ່ຄວາມຫຼາກຫຼາຍທາງຊີວະນາໆພັນ ຫຼື ຊະນິດພັນຂອງ HCV 1, ຕົວຢ່າງ: ພື້ນທີ່ຊຸ່ມ/ດິນທາມ (ເຊັ່ນ: ໜອງນໍ້າ, ແອງນໍ້າ, ແລະ ອື່ນໆ), ປ່ານໍ້າຖ້ວມ ແລະ ທົ່ງຫຍ້າ, ຖ້ໍາ, ແລະ ຂີ້ແຮ່. (MAF, 2013) | | | | |
| ສິ່ງທີ່ຫາຍາກ* ຖືກໄພຂົ່ມຂູ່ ຫຼື ລະບົບນິເວດທີ່ໃກ້ຈະສູນພັນອື່ນໆ* (ໝາຍເຫດ ການຕີຄວາມໝາຍບາງຢ່າງ ພາຍໃຕ້ລະບົບນິເວດຂອງ RTE ແລະ ມີແນວໂນ້ມເປັນແຫຼ່ງທີ່ຢູ່ອາໄສຂອງ RTE) | | | | |

ອົງປະກອບທີ່ 3: ການອົບພະຍົບ*:

| ການຕີຄວາມໝາຍ ໃນລະດັບປະເທດ ຫຼື ພູມມິພາກ ກ່ຽວກັບອົງປະກອບຂອງ HCV | ຂໍ້ມູນທີ່ດີທີ່ສຸດທີ່ມີຢູ່* ສໍາລັບການລະບຸ ການກີດການຕີຄວາມໝາຍນີ້: | BAI | BAI (SLIMF) | ORI |
|---|---|-----|-------------|-----|
| ພື້ນທີ່ປ້ອງກັນລວມທັງ NPAs/NBCAs. (FSC, 2017b) (ໝາຍເຫດ ພື້ນທີ່ປ້ອງກັນເບິ່ງທີ່ HCV 1) | ກຊສ. ສໍາລັບລາຍຊື່ ແລະ ແຜ່ນທີ່, ເບິ່ງທີ່: MoNRE IUCN (2016), UNEP- | X | X | |

| ການຕີຄວາມໝາຍ ໃນລະດັບປະເທດ ຫຼື ພູມມິພາກ ກ່ຽວກັບອົງປະກອບຂອງ HCV | ຂໍ້ມູນທີ່ດີທີ່ສຸດທີ່ມີຢູ່* ສໍາລັບການລະບຸ ການກົດ ການຕີຄວາມໝາຍນີ້: | BAI | BAI (SLIMF) | ORI |
|---|---|-----|-------------|-----|
| | WCMC (2017), ແລະ ພື້ນທີ່ປ້ອງກັນ | | | |
| ພື້ນທີ່ໂດດດ່ຽວອື່ນໆທີ່ມີການປ່ຽນແປງຢ່າງກວ້າງຂວາງ, ແຕ່ໂດຍທົ່ວໄປແມ່ນຍ້ອນການປ່ຽນແປງຂອງສະພາບອາກາດ ຫຼື ມີການລົບກວນເປັນຕົ້ນແມ່ນທີ່ເກີດຈາກມະນຸດ, ບໍ່ເກີດຈາກມະນຸດ ແລະ ບ່ອນທີ່ພືດ ແລະ ສັດປ່າເຂດຮ້ອນໃນພາກພື້ນອາດຈະຢູ່ລອດ. (ໝາຍເຫດ: ການຕີຄວາມໝາຍບາງຄໍາ ພາຍໃຕ້ລະບົບນິເວດຂອງ RTE ອາດຈະເປັນການອົບພະຍົບນໍາ.) | | | | |
| HCV 3 ໃນປ່າປູກ/ສວນປູກ: ສວນປູກ/ປ່າປູກສ່ວນຫຼາຍແມ່ນສ້າງຂຶ້ນໃນພື້ນທີ່ທີ່ບໍ່ແມ່ນປ່າໄມ້ ຫຼື ປ່າໄມ້ເຊື່ອມໂຊມ. ເພາະສະນັ້ນ, HCV3 ບໍ່ໜ້າຈະເກີດຂຶ້ນໃນສວນປູກ/ປ່າປູກ. (FSC-CNRA-LA V1-0 EN) | ການປະເມີນຄວາມສ່ຽງລະດັບຊາດ ແບບລວມສູນສໍາລັບ ສປປລ (FSC-CNRA-LA V1-0 N) | | | X |
| HCV 3 ໃນປ່າທໍາມະຊາດ: ພູຫີນປູນ(Karsts) ເປັນພຽງ HCV3 ໃນລາວ. ພູຫີນປູນ (Karsts) ສອດຄ່ອງກັບຄໍາອະທິບາຍ ຂອງ HCV3 ທີ່ເປັນຕົວແທນປະເພດນິເວດທີ່ຫາຍາກ, ເຊິ່ງປະກອບມີຄວາມຫຼາກຫຼາຍທາງດ້ານຊີວະນາໆພັນທີ່ແຕກຕ່າງກັນທີ່ບໍ່ພົບເຫັນໃນພູມມິທັດອື່ນ* ເຊິ່ງບໍ່ໄດ້ຮັບການຄຸ້ມຄອງເທົ່າທີ່ຄວນໃນລະດັບຊາດ ແລະ ມີພືດພັນປ່າທໍາມະຊາດທີ່ເຫຼືອຢູ່ໃນພູມສັນຖານທີ່ຖືກເກັບກູ້ຢ່າງໜັກ | ການປະເມີນຄວາມສ່ຽງລະດັບຊາດ ແບບລວມສູນສໍາລັບ ສປປລ (FSC-CNRA-LA V1-0 N) | | | |

ຂ. ການປະເມີນສໍາລັບ HCV 3

(ເບິ່ງຂໍ້ມູນກວບລວມ BAI, ພາກ ກ.)

ວິທີການທີ່ເໝາະສົມລະດັບຊາດ ຫຼື ລະດັບພາກພື້ນ ແລະ ຂໍ້ມູນທີ່ດີທີ່ສຸດທີ່ມີຢູ່* ສໍາລັບການປະເມີນສໍາລັບ HCV 3:

| ວິທີການລະດັບຊາດຫຼືລະດັບພູມມິພາກສໍາລັບການປະເມີນການເກີດຂຶ້ນໃນການຕິຄວາມໝາຍຂອງ HCV : | ຂໍ້ມູນທີ່ດີທີ່ສຸດທີ່ມີຢູ່* ທີ່ໃຫ້ມີການປະເມີນເກີດຂຶ້ນໃນການຕິຄວາມ ໝາຍເຫຼົ່ານີ້ | BAI | BAI (SLIMF) | ORI |
|---|--|-----|-------------|-----|
| ການຕິຄວາມໝາຍຂອງ HCV3 ທັງໝົດ: ທີ່ພິຈາລະນາໂດຍຄູມີຂອງໂຄງການ SUFORD ໃນການປະເມີນ HCV ໃນປ່າຜະລິດ | | | | |
| ການຕິຄວາມໝາຍສໍາລັບ HCV 3 ທັງໝົດ: ສໍາລັບ Per Dennis et al (2008), ພິຈາລະນາການແນະນໍາກວດຕິດຕາມກວດກາ, ລວມທັງການສໍາຫຼວດຊີວະນາໆພັນ, ທີ່ສ້າງໂດນໂຄງການ SUFORD. ເບິ່ງທີ່ Poulsen, et al (2005) ແລະ Poulsen, et al (2006) ວິທີການສໍາຫຼວດສິ່ງເຫຼົ່ານີ້ | | | | |
| ສໍາລັບການຕິຄວາມໝາຍ HCV 3 ທັງໝົດ: ສໍາລັບຄໍາແນະນໍາໃນການກໍານົດຕົວຢ່າງອື່ນໆຂອງ HCV 3 ທີ່ອາດຈະມີຢູ່ໃນໜ່ວຍງານການຄຸ້ມຄອງ*, ເບິ່ງ: FSC (20XXa) ແລະ HCVRN (2013) (ເຊັ່ນ: ພາກ 3.3, ການກໍານົດ HCV 3) | | | | |

ຄ. ຍຸດທະສາດສໍາລັບການປົກປັກຮັກສາ ແລະ ເສີມຂະຫຍາຍ HCV 3

(ເບິ່ງຂໍ້ມູນ BAI, ພາກ ຂ.)

ຍຸດທະສາດການຄຸ້ມຄອງ HCV3:

| ຍຸດທະສາດລະດັບຊາດ ແລະ ພູມມິພາກສໍາລັບການປົກປັກຮັກສາ ແລະ/ຫຼືເສີມຂະຫຍາຍ HCV 3 ແລະ ການຕິຄວາມໝາຍ: | ຂໍ້ມູນທີ່ດີທີ່ສຸດທີ່ມີ* ຍຸດທະສາດໃນການຄຸ້ມຄອງສໍາລັບການຕິຄວາມໝາຍເຫຼົ່ານີ້: | BAI >SLIMF | BAI SLIMF | ORI |
|--|--|------------|-----------|-----|
| ສໍາລັບການຕິຄວາມໝາຍທັງໝົດຂອງ HCV3: ຍຸດທະສາດເພື່ອປົກປັກຮັກສາການຂະຫຍາຍຕົວ ແລະ ຄວາມສົມບູນຂອງລະບົບນິເວດທີ່ກາຍາກ ແລະ ຖືກໄພຂົ່ມຂູ່* ແຫຼ່ງທີ່ຢູ່ອາໄສ ຫຼື ການລີ້ໄພ. | | | | |
| ສໍາລັບການຕິຄວາມໝາຍທັງໝົດຂອງ HCV3: ບ່ອນທີ່ມີການເສີມຂະຫຍາຍແມ່ນໄດ້ລະບຸເປັນຈຸດປະສົງ: ມາດຕະການເພື່ອພື້ນຟູ* ແລະ/ຫຼື ພັດທະນາລະບົບນິເວດທີ່ກາຍາກ | | | | |

| ຍຸດທະສາດລະດັບຊາດ ແລະ ພູມມິພາກສໍາລັບການປົກປັກຮັກສາ ແລະ/ຫຼືເສີມຂະຫຍາຍ HCV 3 ແລະ ການຕິຄວາມໝາຍ: | ຂໍ້ມູນທິດີທີ່ສຸດທີ່ມີ* ຍຸດທະສາດໃນການຄຸ້ມຄອງສໍາລັບການຕິຄວາມໝາຍເຫຼົ່ານີ້: | BAI >SLIMF | BAI SLIMF | ORI |
|---|---|------------|-----------|-----|
| , ຖືກໄພຂົ່ມຂູ່* ແຫຼ່ງທີ່ຢູ່ອາໄສ* ຫຼື ການລີ້ໄພ* ຢູ່ໃນສະຖານທີ່. | | | | |
| ສໍາລັບການຕິຄວາມໝາຍທັງໝົດຂອງ HCV3: ຄວາມເຄັ່ງຄັດ ຫຼື ການຫຼຸດຜ່ອນການພັດທະນາຖະໜົນ ຫຼື ທາງຢ່າງ ແລະ ຈຳກັດການເຂົ້າເຖິງສະຖານທີ່ໂດຍບໍ່ໄດ້ຮັບອະນຸຍາດ ເພື່ອຫຼຸດຜ່ອນການລວງລໍ້າ ແລະ ການເກັບກ່ຽວສັດປ່າໃນຮູບແບບບໍ່ຍືນຍົງ (MAF, 2013; FSC, 2017b (implicit)) | | | | |
| ສໍາລັບເຂດອານຸລັກ ແລະ ເຂດປ້ອງກັນເຄົາລົບການຫ້າມການຕັດໄມ້ໂດຍບໍ່ຄໍານຶງເຖິງການອະນຸຍາດພິເສດ, ແລະ ສະກັດກັ້ນການພັດທະນາເສັ້ນທາງ ຫຼື ທາງດິນແດງ. (MAF, 2013; FSC, 2017b (implicit)) | | | | |
| ສໍາລັບເຂດຫີນໜາມໜໍ່(karsts), ຫຼືລ່ຽງການພັດທະນາ ຫຼື ປັບປຸງຫີນທາງ ແລະ ທາງຍາງ, ກົດກັ້ນການຂຸດຄົ້ນຫີນ, ຫຼືກລ່ຽງການຕັດໄມ້, ປົກປ້ອງປ່າທໍາມະຊາດທີ່ເຫຼືອຢູ່ທຸກປະເພດ ຫຼື ແຫຼ່ງທີ່ຢູ່ອາໄສ* ສໍາລັບຊີວະນາໆພັນທີ່ຫາຍາກ (ເຊັ່ນວ່າ: ລົງສະເພາະຖິ່ນ, ເປັນຕົ້ນ.), ແລະສ້າງເປັນເຂດກັນຊິນ. (MAF, 2013; FSC, 2017b; RA, (2005) | | | | |
| ສໍາລັບເຂດດິນທາມ (ເຊັ່ນ: ແອ່ງນໍ້າ, ໜອງນໍ້າ ເປັນຕົ້ນ.), ປ່ານໍ້າຖ້ວມ, ພື້ນທີ່ທົ່ງຫຍ້າ, ຖ້ໍາ ແລະ ຂີ້ແຮ່, ຫຼືກລ່ຽງການພັດທະນາ ຫຼື ປັບປຸງຫີນທາງ ຫຼື ທາງຍາງ, ຫຼືກລ່ຽງການຕັດໄມ້, ບໍ່ລວມແຄ້ມຄົນງານຕັດໄມ້ ແລະ ຮາງເລື່ອນໄມ້, ແລະສ້າງເຂດຊັນຊິນ, ເພື່ອຫຼືກລ່ຽງການເຂົ້າໄປ ຫຼື ລົບກວນຖ້ໍາ (MAF, 2013) | | | | |
| ສໍາລັບປ່າໂຄກຕາມທົ່ງພຽງລຸ່ມແມ່ນໍ້າຂອງ, ລວມທັງການປ້ອງກັນ ໜອງນໍ້າຖາວອນ ຫຼື ຕາມລະດູການທີ່ໃຫ້ຄວາມສໍາຄັນຕໍ່ສັດປ່າ.(RA, 2005) | | | | |

ງ. ການຕິດຕາມກວດກາສໍາລັບ HCV 3

(ເບິ່ງຂໍ້ມູນ BAI, ພາກ ຄ.)

ວິທີການ ແລະ ຂໍ້ມູນທີ່ດີທີ່ສຸດທີ່ມີຢູ່*ສໍາລັບແຜນການຕິດຕາມກວດກາສໍາລັບ HCV 3:

| ວິທີການລະດັບຊາດ ແລະ ພູມມິພາກສໍາລັບ ການຕິດຕາມກວດກາການເກີດຂຶ້ນຂອງ HCV 3 ແລະ ການຕີຄວາມໝາຍ: | ຂໍ້ມູນທີ່ດີທີ່ສຸດທີ່ມີຢູ່ * ສໍາລັບການຕິດຕາມ ກວດກາເກີດຂຶ້ນ ແລະ ການຕີຄວາມໝາຍເຫຼົ່ານີ້: | BAI >SLIMF | BAI SLIMF | ORI |
|--|--|------------|-----------|-----|
| ການຕີຄວາມໝາຍສໍາລັບ HCV 3 ທັງໝົດ: ສໍາລັບ Per Dennis et al (2008), ພິຈາລະນາ ການແນະນໍາກວດຕິດຕາມກວດກາ, ລວມທັງການ ສໍາຫຼວດຊີວະນາໆພັນ, ທີ່ສ້າງໂດນໂຄງການ SUFORD. ເບິ່ງທີ່ Poulsen, et al (2005) ແລະ Poulsen, et al (2006) ວິທີ ການສໍາຫຼວດສິ່ງເຫຼົ່ານີ້ | | | | |
| ການຕີຄວາມໝາຍສໍາລັບ HCV3 ທັງໝົດທີ່ບໍ່ຢູ່ ໃນໜ່ວຍງານຄຸ້ມຄອງ SLIMF: ໃຫ້ໃຊ້ພາບຖ່າຍ ດາວທຽມພິຈາລະນາ ເພື່ອຊ່ວຍໃນການຕິດຕາມ ກວດກາການສູນເສຍການປົກຫຸ້ມຂອງປ່າໄມ້ (MAF, 2013). | | | | |
| ການຕີຄວາມໝາຍສໍາລັບ HCV 3 ທັງໝົດ: ພິຈາລະນາໂດຍ FSC (20XXa) and HCVRN (2014) (e.g., Part 3). | | | | |

HCV 4 – ການບໍລິການລະບົບນິເວດ*ທີ່ສໍາຄັນ*. ການບໍລິການລະບົບນິເວດຂັ້ນພື້ນຖານ * ໃນສະຖານະການ ທີ່ສໍາຄັນ, ລວມທັງການປົກປ້ອງ * ຂອງອ່າງໂຕ່ງ ແລະ ການຄວບຄຸມການເຊາະເຈື່ອນຂອງດິນ ແລະ ພື້ນທີ່ຊັນ.

ກ. ການຕີຄວາມໝາຍຂອງ HCV 4, ສໍາລັບການລະບຸ HCV

(ເບິ່ງ ຂໍ້ມູນ BAI, ຢູ່ພາກ ກ.)

ອົງປະກອບ 1: ສະພາບເຂດອ່າງໂຕ່ງທີ່ສໍາຄັນ:

| ການຕີຄວາມໝາຍ ໃນລະດັບຊາດ ຫຼື ພູມມິ ພາກກ່ຽວກັບອົງປະກອບຂອງ HCV | ຂໍ້ມູນທີ່ດີທີ່ສຸດທີ່ມີຢູ່* ສໍາລັບ ການລະບຸ ການກີດການຕີຄວາມ ໝາຍນີ້: | BAI | BAI (SLIMF) | ORI |
|---|---|-----|-------------|-----|
| ປ່າຍອດຫ້ວຍຂອງຊຸມຊົນ ໃນຊົນນະບົດ ລວມທັງ ປ່າທໍາມະຊາດ ແລະ ປ່າປູກ/ສວນປູກປ່າ (FSC, 2017b) | ລວມທັງຂໍ້ມູນ BAI ແຕ່ບໍ່ຈໍາກັດ ກັບ STEA & UNEP (2006) | X | X | |
| ປ່າກັນຊົນແຄມນໍ້າສໍາລັບ ປ່າທໍາມະຊາດ ແລະ ສວນ ປູກ/ປ່າປູກ (RA, 2011; FSC, 2017b) | | | | X |
| ພື້ນທີ່ຊຸມນໍ້າທີ່ສໍາຄັນ ເປັນຕົ້ນແມ່ນພື້ນທີ່ RAMSAR . (ໝາຍເຫດ: ພື້ນທີ່ RAMSAR ກໍ ເປັນ HCV 2) | (ເບິ່ງເອກະສານອ້າງອີງ RAMSAR ແລະ RSIS, 2017) | X | X | |

| ການຕິຄວາມໝາຍ ໃນລະດັບຊາດ ຫຼື ພູມມີ ພາກກ່ຽວກັບອົງປະກອບຂອງ HCV | ຂໍ້ມູນທີ່ດີທີ່ສຸດທີ່ມີຢູ່* ສໍາລັບ ການລະບຸ ການກິດການຕິຄວາມ ໝາຍນີ້: | BAI | BAI (SLIMF) | ORI |
|---|--|-----|----------------|-----|
| ພື້ນທີ່ປ້ອງກັນ, ລວມທັງ ພື້ນທີ່ NPAs/NBCAs. (FSC, 2017b; RA, 2011) (ໝາຍເຫດ: ເຂດ ອະນຸລັກກໍ່ເປັນ HCV 1) | ກຊສ. ລາຍຊື່ ແລະ ແຜນທີ່ ເບິ່ງຢູ່ ທີ່: MoNRE IUCN (2016), ແລະ ເຂດອະນຸລັກ UNEP- WCMC (2017). | X | X | |
| HCV 4 ໃນສວນປູກ/ປ່າປູກ: ເມື່ອສວນປູກ/ປ່າປູກ ໄດ້ສ້າງຂຶ້ນແລ້ວ, ການປູກຕົ້ນໄມ້ອາດຈະຍັງມີຄຸນ ລັກສະນະບາງຢ່າງທີ່ສາມາດມີຄຸນສົມບັດໄດ້ວ່າມີ HCV4. ອັນນີ້ລວມມີການປົກປ້ອງ* ຈາກໄພນໍ້າ ຖ້ວມ ຫຼື ການເຊາະເຈື່ອນ, ແລະ ໄຟປ່າ (46). ດັ່ງນັ້ນ, HCV4 ມີແນວໂນ້ມທີ່ຈະເກີດຂຶ້ນໃນສວນ ປູກ(FSC-CNRA-LA V1-0 N) | ການປະເມີນຄວາມສ່ຽງລະດັບຊາດ ແບບລວມສູນສໍາລັບ ສປປລ (FSC-CNRA-LA V1-0 N) | | | X |
| HCV 4 ໃນປ່າທໍາມະຊາດ: ຕາມຄໍານິຍາມ, PFs ຖືກອອກແບບມາເພື່ອສະໜອງການບໍລິການລະບົບ ນິເວດທີ່ສໍາຄັນເຊັ່ນ: ປົກປັກຮັກສາ ຊັບພະຍາກອນນໍ້າ, ການປ້ອງກັນການເຊາະເຈື່ອນ ຂອງດິນ ແລະ ປົກປັກຮັກສາຄຸນນະພາບຂອງດິນ, ປ້ອງກັນໄພພິບັດທໍາມະຊາດລວມທັງປ້ອງກັນໄຟ ໄຫມ້ ແລະ ປົກປັກຮັກສາສິ່ງແວດລ້ອມທໍາມະຊາດ. NPAs ແລະ PFs ແມ່ນເຊື່ອມຕໍ່ກັນຢ່າງແຂງແຮງ ກັບບົດບາດຂອງການອະນຸລັກເຂດອ່າງໂຕ່ງ* ເພາະວ່າພວກມັນມີແນວໂນ້ມທີ່ຈະເປັນປ່າ ແລະ ສ່ວນຫຼາຍແມ່ນຢູ່ໃນເຂດອ່າງໂຕ່ງສ່ວນເທິງ. ການ ສະຫນອງນໍ້າແມ່ນເຊື່ອມຕໍ່ຢ່າງໃກ້ຊິດກັບພື້ນທີ່ ປ່າໄມ້ *. (FSC-CNRA-LA V1-0 N) | ການປະເມີນຄວາມສ່ຽງລະດັບຊາດ ແບບລວມສູນສໍາລັບ ສປປລ (FSC-CNRA-LA V1-0 N) | | | X |
| | ສໍາລັບຄໍາແນະນໍາໃນການກໍານົດ ຕົວຢ່າງອື່ນໆຂອງ HCV 4 ທີ່ອາດ ຈະມີຢູ່ໃນໜ່ວຍງານການຄຸ້ມ ຄອງ, ເບິ່ງ: FSC (20XXa) ແລະ HCVRN (2013) (ເຊັ່ນ: ພາກທີ່ 3.4, ການກໍານົດ HCV 4); UN-REDD (2017); ແລະ ຂັ້ນຕອນການບໍລິການລະບົບນິເວດ FSC (FSC, 2017b). | | | X |

ອົງປະກອບທີ່ 2: ສະພາບການຄວບຄຸມການເຊາະເຈື່ອນຂອງດິນທີ່ມີຄວາມສ່ຽງ ແລະ ບ່ອນຄ້ອຍຊັນ* ທີ່ສໍາຄັນ

| ການຕິຄວາມໝາຍ ໃນລະດັບຊາດ ຫຼື ພູມມີ ພາກກ່ຽວກັບອົງປະກອບຂອງ HCV | ຂໍ້ມູນທີ່ດີທີ່ສຸດທີ່ມີຢູ່* ສໍາລັບ ການລະບຸ ການກົດການຕິຄວາມ ໝາຍນີ້: | BAI | BAI (SLIMF) | ORI |
|---|--|-----|----------------|-----|
| ເຂດສະຫງວນ, ລວມທັງ NPAs/NBCAs. (FSC, 2017b; RA, 2011) (ໝາຍເຫດ: ເຂດ ສະຫງວນ ກໍ່ເປັນ HCV 1) | ກຊສ. ລາຍຊື່ ແລະ ແຜນທີ່ ເບິ່ງຢູ່ ທີ່: MoNRE IUCN (2016), ແລະ ເຂດສະຫງວນ UNEP- WCMC (2017). | X | X | |
| ພື້ນດິນ ແລະ ພື້ນທີ່ ທີ່ມີສະພາບຄວາມຄ້ອຍຊັນທີ່ ສໍາຄັນທີ່ມີຄວາມສ່ຽງອື່ນໆ | ແຜນທີ່ດິນ ແລະ ພືດ, ລວມທັງ ແຜນທີ່ຂອງດິນລາດຊັນ, ບໍ່ຄົງທີ່, ແລະ / ຫຼື ດິນເຊາະເຈື່ອນ | X | | X |
| HCV 4 ໃນສວນປູກ/ປ່າປູກ: ເມື່ອສ້າງຂຶ້ນແລ້ວ, ການປູກຕົ້ນໄມ້ອາດຈະຍັງມີຄຸນລັກສະນະບາງຢ່າງ ທີ່ສາມາດເຮັດໃຫ້ມັນມີຄຸນສົມບັດເປັນ HCV4 ໄດ້. ອັນນີ້ລວມເຖິງການປ້ອງກັນ* ຈາກໄພນໍ້າ ຖ້ວມ ຫຼື ການເຊາະເຈື່ອນ, ແລະ ໄຟປ່າ* (46). ດັ່ງນັ້ນ, HCV4 ມີແນວໂນ້ມທີ່ຈະເກີດຂຶ້ນໃນ ສວນປູກ. (FSC-CNRA-LA V1-0 N) | ການປະເມີນຄວາມສ່ຽງລະດັບຊາດ ແບບລວມສູນສໍາລັບ ສປປລ (FSC-CNRA-LA V1-0 N) | | | X |
| HCV 4 ໃນປ່າທໍາມະຊາດ: ຕາມຄໍານິຍາມ, PFs ຖືກອອກແບບມາເພື່ອສະໜອງການບໍລິການລະບົບ ນິເວດທີ່ສໍາຄັນເຊັ່ນ: ປົກປັກຮັກສາ ຊັບພະຍາກອນນໍ້າ, ການປ້ອງກັນການເຊາະເຈື່ອນ ຂອງດິນ ແລະ ປົກປັກຮັກສາຄຸນນະພາບຂອງດິນ, ປ້ອງກັນໄພພິບັດທໍາມະຊາດລວມທັງປ້ອງກັນໄຟ ໄຫມ້ ແລະ ປົກປັກຮັກສາສິ່ງແວດລ້ອມທໍາມະ ຊາດ. NPAs ແລະ PFs ແມ່ນເຊື່ອມຕໍ່ກັນຢ່າງ ແຂງແຮງກັບບົດບາດຂອງການອະນຸລັກເຂດອ່າງ ໂຕ່ງ* ເພາະວ່າພວກມັນມີແນວໂນ້ມທີ່ຈະເປັນປ່າ ແລະ ສ່ວນຫຼາຍແມ່ນຢູ່ໃນເຂດອ່າງໂຕ່ງສ່ວນເທິງ. ການສະໜອງນໍ້າແມ່ນເຊື່ອມຕໍ່ຢ່າງໃກ້ຊິດກັບພື້ນ ທີ່ປ່າໄມ້ *. (FSC-CNRA-LA V1-0 N) | ການປະເມີນຄວາມສ່ຽງລະດັບຊາດ ແບບລວມສູນສໍາລັບ ສປປລ (FSC-CNRA-LA V1-0 N) | | | X |
| | ສໍາລັບຄໍາແນະນໍາໃນການກໍານົດ ຕົວຢ່າງອື່ນໆຂອງ HCV 4 ທີ່ອາດ ຈະມີຢູ່ໃນໜ່ວຍງານການຄຸ້ມຄອງ, ເບິ່ງ: FSC (20XXa) ແລະ HCVRN (2013) (ເຊັ່ນ: ພາກທີ 3.4, ການກໍານົດ HCV 4); UN- REDD (2017); ແລະ ຂັ້ນຕອນ ການບໍລິການລະບົບນິເວດ FSC (FSC, 2017b). | | | X |

ອົງປະກອບທີ່ 3: ສະພາບການບໍລິການລະບົບນິເວດອື່ນໆທີ່ສໍາຄັນ:

| ການຕີຄວາມໝາຍ ໃນລະດັບຊາດ ຫຼື ພູມມິພາກ ກ່ຽວກັບອົງປະກອບຂອງ HCV | ຂໍ້ມູນທີ່ດີທີ່ສຸດທີ່ມີຢູ່* ສໍາລັບການລະບຸ ການກິດ ການຕີຄວາມໝາຍນີ້: | BAI | BAI (SLIMF) | ORI |
|---|---|-----|-------------|-----|
| ພື້ນດິນ ແລະ ພື້ນທີ່ ທີ່ມີສະພາບຄວາມຄ້ອຍຊັນທີ່ສໍາຄັນ ທີ່ມີຄວາມສ່ຽງອື່ນໆ | ສໍາລັບຄໍາແນະນໍາໃນການກໍານົດຕົວຢ່າງອື່ນໆຂອງ HCV 4 ທີ່ອາດຈະມີຢູ່ໃນໜ່ວຍງານ ການຄຸ້ມຄອງ, ເບິ່ງ: FSC (20XXa) ແລະ HCVRN (2013) (ເຊັ່ນ: ພາກທີ 3.4, ການກໍານົດ HCV 4); | | | X |
| HCV 4 ໃນສວນປູກ/ປ່າປູກ: ເມື່ອສ້າງຂຶ້ນແລ້ວ, ການປູກຕົ້ນໄມ້ອາດຈະຍັງມີຄຸນລັກສະນະບາງຢ່າງທີ່ສາມາດເຮັດໃຫ້ມັນມີຄຸນສົມບັດເປັນ HCV4 ໄດ້. ອັນນີ້ລວມເຖິງການປ້ອງກັນ* ຈາກໄພນໍ້າຖ້ວມ ຫຼື ການເຊາະເຈື່ອນ, ແລະ ໄຟປ່າ* (46). ດັ່ງນັ້ນ, HCV4 ມີແນວໂນ້ມທີ່ຈະເກີດຂຶ້ນໃນສວນປູກ. ເນື່ອງຈາກວ່າສວນປູກບໍ່ໄດ້ຖືກຄຸ້ມຄອງໂດຍປົກກະຕິສໍາລັບການສະໜອງການບໍລິການລະບົບນິເວດ, ກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງ (ຕົວຢ່າງເຊັ່ນພວກມັນອາດຈະຖືກຕັດອອກຢ່າງຈະແຈ້ງເມື່ອການເຕີບໂຕເຕັມທີ່) ເຮັດໃຫ້ເກີດຄວາມສ່ຽງຕໍ່ HCV4 ໃນສວນປູກ. (FSC-CNRA-LA V1-0 N) | ການປະເມີນຄວາມສ່ຽງລະດັບຊາດ ແບບລວມສູນສໍາລັບ ສປປລ (FSC-CNRA-LA V1-0 N) | | | X |
| HCV 4 ໃນປ່າທໍາມະຊາດ: ຕາມຄໍານິຍາມ, PFs ຖືກອອກແບບມາເພື່ອສະໜອງການບໍລິການລະບົບນິເວດທີ່ສໍາຄັນເຊັ່ນ: ປົກປັກຮັກສາຊັບພະຍາກອນນໍ້າ, ການປ້ອງກັນການເຊາະເຈື່ອນຂອງດິນ ແລະ ປົກປັກຮັກສາຄຸນນະພາບຂອງດິນ, ປ້ອງກັນໄພພິບັດທໍາມະຊາດລວມທັງປ້ອງກັນໄຟໄຫມ້ ແລະ ປົກປັກຮັກສາສິ່ງແວດລ້ອມທໍາມະຊາດ. NPAs ແລະ PFs ແມ່ນເຊື່ອມຕໍ່ກັນຢ່າງແຂງແຮງກັບບົດບາດຂອງການອະນຸລັກເຂດອ່າງໂຕ່ງ* ເພາະວ່າພວກມັນມີແນວໂນ້ມທີ່ຈະເປັນປ່າ ແລະ ສ່ວນຫຼາຍແມ່ນຢູ່ໃນເຂດອ່າງໂຕ່ງສ່ວນເທິງ. ການສະໜອງນໍ້າແມ່ນເຊື່ອມຕໍ່ຢ່າງໃກ້ຊິດກັບພື້ນທີ່ປ່າໄມ້. ການຮັກສາ NPAs ແລະ PFs ເຫຼົ່ານີ້ສໍາລັບການສະໜອງນໍ້າແມ່ນມີຄວາມຈໍາເປັນ. (FSC-CNRA-LA V1-0 N) | ການປະເມີນຄວາມສ່ຽງລະດັບຊາດ ແບບລວມສູນສໍາລັບ ສປປລ (FSC-CNRA-LA V1-0 N) | | | |

B. ການປະເມີນສໍາລັບ HCV 4

(ເບິ່ງ ຂໍ້ມູນ BAI, ຢູ່ພາກ ກ.)

ວິທີການທີ່ເໝາະສົມລະດັບຊາດ ຫຼື ລະດັບພາກພື້ນ ແລະ ຂໍ້ມູນທີ່ດີທີ່ສຸດທີ່ມີຢູ່* ສໍາລັບການປະເມີນສໍາລັບ HCV 4:

| ວິທີການລະດັບຊາດຫຼືລະດັບພູມມິພາກສໍາລັບການປະເມີນການເກີດຂຶ້ນໃນການຕີຄວາມໝາຍຂອງ HCV 4: | ຂໍ້ມູນທີ່ດີທີ່ສຸດທີ່ມີຢູ່* ທີ່ໃຫ້ມີການປະເມີນເກີດຂຶ້ນ ໃນການຕີຄວາມ ໝາຍເຫຼົ່ານີ້ | BAI | BAI (SLIMF) | ORI |
|--|---|-----|-------------|-----|
| ການຕີຄວາມໝາຍຂອງ HCV4 ທັງໝົດ: ທີ່ພິຈາລະນາໂດຍ FSC(20xxa) ແລະ HCVRN (2013) (ເຊັ່ນ: ພາກທີ 2, ການຈັດຕັ້ງທີ່ດີໃນການພິຈາລະນາສໍາລັບການປະເມີນ, ແລະ ພາກທີ 3.4, ການລະບຸ HCV 4). | | | | |
| ການຕີຄວາມໝາຍຂອງ HCV3 ທັງໝົດ: ທີ່ພິຈາລະນາໂດຍ ຄູມີຂອງໂຄງການ SUFORD ໃນການປະເມີນ HCV ໃນ ປ່າຜະລິດ. | | | | |

ຄ: ຍຸດທະສາດສໍາລັບການປົກປັກຮັກສາ ແລະ ເສີມຂະຫຍາຍ HCV 4

(ເບິ່ງ ຂໍ້ມູນ BAI, ຢູ່ພາກ ຂ.)

ການຄຸ້ມຄອງຍຸດທະສາດສໍາລັບ HCV 4:

| ຍຸດທະສາດລະດັບຊາດ ແລະ ພູມມິພາກສໍາລັບການປົກປັກຮັກສາ ແລະ/ຫຼືເສີມຂະຫຍາຍ HCV 4 ແລະການຕີຄວາມໝາຍ: | ຂໍ້ມູນທີ່ດີທີ່ສຸດທີ່ມີ* ຍຸດທະສາດໃນການຄຸ້ມຄອງສໍາລັບການຕີຄວາມໝາຍເຫຼົ່ານີ້: | BAI >SLIMF | BAI SLIMF | ORI |
|--|--|------------|-----------|-----|
| ສໍາລັບການຕີຄວາມໝາຍຂອງ HCV 4 ທັງໝົດ: ຍຸດທະສາດເພື່ອປົກປ້ອງອ່າງໂຕ່ງທີ່ມີຄວາມສໍາຄັນຕໍ່ຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນ* ທີ່ຕັ້ງຢູ່ພາຍໃນ ຫຼື ປາຍນ້ຳຂອງໜ່ວຍງານຄຸ້ມຄອງ*, ແລະ ພື້ນທີ່ພາຍໃນໜ່ວຍງານທີ່ບໍ່ໝັ້ນຄົງ ຫຼື ມີຄວາມສ່ຽງຕໍ່ການເຊາະເຈື່ອນ. ຕົວຢ່າງອາດຮວມເຖິງເຂດສະຫງວນ*, ການສັ່ງເກັບກ່ຽວ, ຂໍ້ຈຳກັດການໃຊ້ສານເຄມີ, ແລະ/ຫຼື ໃບສັ່ງສໍາລັບການກໍ່ສ້າງ ແລະ ບໍາລຸງຮັກສາຖະໜົນຫົນທາງ, ເພື່ອປົກປ້ອງອ່າງໂຕ່ງ ແລະ ເຂດຕົ້ນນ້ຳ ແລະ ທາງເນີນສູງ. | | | | |
| ການຕີຄວາມໝາຍຂອງ HCV4 ທັງໝົດ: ບ່ອນທີ່ມີການເພີ່ມປະສິດທິພາບຖືກລະບຸເປັນຈຸດປະສົງ*, ມາດຕະການເພື່ອພື້ນຟູ* ຄຸນນະພາບນ້ຳ ແລະ ປະລິມານນ້ຳຢູ່ໃນສະຖານທີ່. | | | | |
| ສໍາລັບອ່າງໂຕ່ງນ້ຳ ແລະ ການຄວບຄຸມການເຊາະເຈື່ອນ, ປະຕິບັດການຈັດການທີ່ດີທີ່ສຸດຢ່າງເຕັມທີ່, ລວມທັງການໄຫຼຜ່ານຂອງນ້ຳ, ການຄວບຄຸມການເຊາະເຈື່ອນ, ແລະ ເຂດປ່າກັນຊົນເພື່ອປ້ອງກັນແຫຼ່ງນ້ຳ. (FSC, 2017b) | | | | |
| ສໍາລັບອ່າງໂຕ່ງ ແລະ ການຄວບຄຸມການເຊາະເຈື່ອນ, ການປ້ອງກັນ ແລະ ຫຼຸດຜ່ອນຄວາມເສຍຫາຍຕໍ່ເສັ້ນທາງ ແລະ ອຸປະກອນໃນຊ່ວງລະດູຝົນ (SCS, 2012) | | | | |

| ຍຸດທະສາດລະດັບຊາດ ແລະ ພູມມີພາກສໍາລັບການປົກປັກຮັກສາ ແລະ/ຫຼືເສີມຂະຫຍາຍ HCV 4 ແລະການຕີຄວາມໝາຍ: | ຂໍ້ມູນທີ່ດີທີ່ສຸດທີ່ມີ* ຍຸດທະສາດໃນການຄຸ້ມຄອງສໍາລັບການຕີຄວາມໝາຍເຫຼົ່ານີ້: | BAI >SLIMF | BAI SLIMF | ORI |
|--|--|------------|-----------|-----|
| ສໍາລັບເຂດອະນຸລັກ ແລະ ເຂດສະຫງວນ, ເຄົາລົບການທ້າມຕັດໄມ້ໂດຍບໍ່ໄດ້ຮັບການອະນຸຍາດພິເສດ, ແລະ ສະກັດກັ້ນການພັດທະນາເສັ້ນທາງ ຫຼື ທາງຍ່າງ. (MAF, 2013; FSC, 2017b (implicit)) | | | | |
| ບ່ອນທີ່ຖືກລະບຸການບໍລິການລະບົບນິເວດ HCV 4* ລວມມີການຄວບຄຸມດິນຟ້າອາກາດ, ຍຸດທະສາດໃນການຮັກສາ ຫຼື ປັບປຸງການເກັບຄາບອນ ແລະ ການເກັບຮັກສາຄາບອນ. | | | | |

ງ. ການຕິດຕາມກວດກາ HCV 4

(ເບິ່ງ ຂໍ້ມູນ BAI, ຢູ່ພາກ ຄ.)

*ວິທີການ ແລະຂໍ້ມູນທີ່ດີທີ່ສຸດທີ່ມີຢູ່*ສໍາລັບແຜນການຕິດຕາມກວດກາສໍາລັບ HCV 3.*

| ວິທີການລະດັບຊາດ ແລະ ພູມມີພາກສໍາລັບການຕິດຕາມກວດກາການເກີດຂຶ້ນຂອງ HCV 4 ແລະ ການຕີຄວາມໝາຍ: | ຂໍ້ມູນທີ່ດີທີ່ສຸດທີ່ມີຢູ່ * ສໍາລັບການຕິດຕາມກວດກາເກີດຂຶ້ນ ແລະ ການຕີຄວາມໝາຍເຫຼົ່ານີ້: | BAI >SLIMF | BAI SLIMF | ORI |
|---|---|------------|-----------|-----|
| ສໍາລັບການຄວບຄຸມອ່າງໂຕ່ງ ແລະ ການເຊາະເຈື່ອນ, ຕິດຕາມກວດກາ ແລະ ຮັບປະກັນການປະຕິບັດຕາມແນວທາງການຄຸ້ມຄອງທີ່ດີທີ່ສຸດ, ລວມທັງການຕັດໄມ້ ແລະ ການຂົນສົ່ງ. (FSC, 2017b, implicit) | | | | |
| ສໍາລັບຄຸນນະພາບນໍ້າ ແລະ ປະລິມານນໍ້າ, ດິນ, ແລະ ການບໍລິການລະບົບນິເວດອື່ນໆ; ເບິ່ງ ເອກະສານຊ້ອນທ້າຍ D ຂອງ FSC (2017b) ສໍາລັບປັດໃຈພື້ນຖານເພື່ອພິຈາລະນາການຕິດຕາມ*. | | | | |
| ສໍາລັບການຕີຄວາມໝາຍຂອງ HCV 4 ທັງໝົດ: ສໍາລັບການພິຈາລະນາຂອງ FSC (20XXa) ແລະ HCVRN (2014) (ເຊັ່ນພາກທີ່ 3). | | | | |

HCV 5 - ຄວາມຕ້ອງການຂອງຊຸມຊົນ. ສະຖານທີ່ ແລະ ຊັບພະຍາກອນພື້ນຖານ ເພື່ອຕອບສະໜອງຄວາມຈໍາເປັນຂັ້ນພື້ນຖານຂອງຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນ* ຫຼື ຄົນພື້ນເມືອງ* (ເພື່ອຊີວິດການເປັນຢູ່, ສຸຂະພາບ, ໂພຊະນາການ, ນໍ້າ, ແລະອື່ນໆ), ຖືກກໍານົດໂດຍການມີສ່ວນຮ່ວມ* ກັບຊຸມຊົນເຫຼົ່ານີ້ ຫຼື ຄົນພື້ນເມືອງ.

ກ. ສໍາລັບການຕີຄວາມໝາຍ HCV 5, ການກໍານົດສໍາລັບ HCV

(ເບິ່ງ ຂໍ້ມູນຄວບຄຸມ BAI, ຢູ່ພາກ ກ.)

ອົງປະກອບ 1: ສະຖານທີ່ ແລະ ຊັບພະຍາກອນພື້ນຖານເພື່ອຕອບສະໜອງຄວາມຈໍາເປັນຂັ້ນພື້ນຖານຂອງຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນ* ຫຼື ຄົນພື້ນເມືອງ* (ເພື່ອຊີວິດການເປັນຢູ່, ສຸຂະພາບ, ໂພຊະນາການ, ນໍ້າ, ແລະອື່ນໆ),

| ການຕີຄວາມໝາຍ ໃນລະດັບຊາດ ຫຼື ພູມມິພາກກ່ຽວກັບ ອົງປະກອບຂອງ HCV | ຂໍ້ມູນທີ່ດີທີ່ສຸດທີ່ມີ ຢູ່* ສໍາລັບການ ລະບຸ ການກິດການ ຕີຄວາມໝາຍນີ້: | BAI | BAI (SLIMF) | ORI |
|--|--|-----|-------------|-----|
| ແຫຼ່ງນໍ້າ (ລວມທັງແມ່ນໍ້າ, ສາຍນໍ້າ, ເຂດເນີນສູງ) ທີ່ສະ ໜອງນໍ້າ ດື່ມ, ແຕ່ງກິນ, ໃຊ້ເພື່ອທໍາຄວາມສະອາດ, ແລະ/ຫຼື ປາ ເພື່ອ ບໍລິໂພກ, ໃຫ້ແກ່ຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນ*. (ຫມາຍເຫດຫຼັກການປ້ອງ ກັນແນະນໍາວ່າສາຍນໍ້າ ແລະ ທະເລສາບສ່ວນໃຫຍ່ ແມ່ນ HCV.) (FSC, 2017b) | ການມີສ່ວນຮ່ວມທາງ ວັດທະນະທໍາທີ່ ເຫມາະສົມ * ກັບຊຸມ ຊົນທ້ອງຖິ່ນ. | X | X | |
| ພື້ນທີ່ການລ່າສັດເພື່ອຫາລ້ຽງຊີບໃນຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນ* (ບໍ່ລວມ ເຖິງການລ່າສັດ ແລະ ການລ່າສັດປ່າອື່ນໆເພື່ອການຄ້າທຶນອກພື້ນ ທີ່). (MoNRE IUCN, 2016) (ໝາຍເຫດ ຫຼັກການປ້ອງກັນ ໄວ້ກ່ອນ ແນະນໍາວ່າ ປ່າໄມ້ທ້ອງຖິ່ນສ່ວນຫຼາຍແມ່ນເປັນແຫຼ່ງ ອາຫານແມ່ນ HCV ຂອງຊຸມຊົນຊົນນະບົດ.) (RA, 2005; MonRE IUCN, 2016; FSC, 2017b) | ການມີສ່ວນຮ່ວມທາງ ວັດທະນະທໍາທີ່ ເຫມາະສົມ * ກັບຊຸມ ຊົນທ້ອງຖິ່ນ. | X | X | |
| ແຫຼ່ງຂອງພືດເພື່ອການຢູ່ລອດໃນຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນ. ຕົວຢ່າງ ປະກອບມີ, ແຕ່ບໍ່ຈໍາກັດພຽງແຕ່ແກມ, ນໍ້າເຜິ້ງ, ແລະ ພືດອາຫານ, ເຊັ່ນ: ໝາກຕາວ (ຫມາກປາມ), ໜໍ່ໄມ້, ຫມາກເກົາລັດ, ຊາປ່າ, ຫມາກນອດ, ແລະ ຕົ້ນໄມ້ຫມາກໄມ້ອື່ນໆແລະ ພູມໄມ້ (ເຊັ່ນ: ໄມ້ຄໍາຂີ້ໝູ, Aerranga. sp., ໝາກກໍ່, Euphorbiaceae, Anacardiaceae). (FSC, 2017b; RA, 2016) (ໝາຍ ເຫດ ຫຼັກການປ້ອງກັນໄວ້ກ່ອນ ແນະນໍາວ່າ ປ່າໄມ້ທ້ອງຖິ່ນ ອາດ ແນວໂນມຈະເປັນ HCV ເປັນແຫຼ່ງອາຫານຂອງຊຸມຊົນ ຊົນນະບົດ.) (RA, 2005; MonRE IUCN, 2016; FSC, 2017b) | ການມີສ່ວນຮ່ວມທາງ ວັດທະນະທໍາທີ່ ເຫມາະສົມ * ກັບຊຸມ ຊົນທ້ອງຖິ່ນ. | X | X | |
| ແຫຼ່ງຢາພື້ນເມືອງ. ຕົວຢ່າງປະກອບມີແຕ່ບໍ່ຈໍາກັດຄື: ຖົ່ວມັນວາ, ລໍາຕົ້ນຂອງກ້ວຍໄມ້, ໝາກແຫງ່ງ, ເບເບີຣິນ, ຮາກຝອຍ, ເບ ເບີຣິນ, ໂສມລາວ, ເຫັດ, 'ຫອມມ່ວງ'. (malva nuts, orchid stems, cardamom, berberine, fern roots, berberine, Lao ginseng, mushrooms, 'hom sam meuang) (FSC, 2017b; RA, 2016) | ການມີສ່ວນຮ່ວມທາງ ວັດທະນະທໍາທີ່ ເຫມາະສົມ * ກັບຊຸມ ຊົນທ້ອງຖິ່ນ. | X | X | |
| ແຫຼ່ງທີ່ມາຂອງຟືນ, ວັດສະດຸກໍ່ສ້າງ, ແຂມ (ດອກແຂມ), ຫຼື ຍອດຫວາຍ. (FSC, 2017b) | ການມີສ່ວນຮ່ວມທາງ ວັດທະນະທໍາທີ່ | X | X | |

| ການຕີຄວາມໝາຍ ໃນລະດັບຊາດ ຫຼື ພູມມິພາກກ່ຽວກັບ ອົງປະກອບຂອງ HCV | ຂໍ້ມູນທີ່ດີທີ່ສຸດທີ່ມີ ຢູ່* ສໍາລັບການ ລະບຸ ການກິດການ ຕີຄວາມໝາຍນີ້: | BAI | BAI (SLIMF) | ORI |
|--|---|-----|-------------|-----|
| | ເຫມາະສົມ * ກັບຊຸມ ຊົນທ້ອງຖິ່ນ. | | | |
| ສະຖານທີ່ ແລະ ຊັບພະຍາກອນອື່ນໆທີ່ລະບຸຜ່ານການມີສ່ວນ ຮ່ວມ* ກັບຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນ. | ການມີສ່ວນຮ່ວມທາງ ວັດທະນະທໍາທີ່ ເຫມາະສົມ * ກັບຊຸມ ຊົນທ້ອງຖິ່ນ. | X | X | |
| HCV 5 ໃນສວນປູກ/ປ່າປູກ: ບໍ່ມີຂໍ້ມູນກ່ຽວກັບ HCV5 ໃນ ສວນປູກ. ໂດຍສະເພາະໃນ SLIMF, ເນື່ອງຈາກມີຂະໜາດ ນ້ອຍ, ໜ້າຈະບໍ່ລວມເອົາເຄື່ອງປ່າຂອງດົງ. ຄວນສັງເກດວ່າມີການ ປູກຕົ້ນໄມ້ຫຼາຍແຫ່ງໂດຍການຈັດຕັ້ງ ແລະ ບໍລິສັດໄດ້ສ້າງຂຶ້ນ ໂດຍການປ່ຽນປ່າໄມ້ທີ່ອຸດົມສົມບູນດ້ວຍ HCV 5 ແລະ ຖືກນໍາ ໃຊ້ໂດຍຊາວບ້ານ. (ທີ່ມາ: FSC-CNRA-LA V1-0 N) | ການປະເມີນຄວາມ ສ່ຽງລະດັບຊາດ ແບບລວມສູນສໍາລັບ ສປປລ (FSC-CNRA-LA V1-0 N) | | | X |
| HCV 5 ໃນປ່າທໍາມະຊາດ: ດ້ວຍ 892 ຊະນິດທີ່ຖືກບັນທຶກໄວ້, ລະບົບແມ່ນ້ຳຂອງມີຄວາມຫຼາກຫຼາຍຂອງຊະນິດພັນຕໍ່ຕາແມັດ ຫຼາຍກວ່າ Amazon. ໃນຄວາມຫມາຍນັ້ນ, ມັນເປັນໄປໄດ້ວ່າ ສາຍນ້ຳ ແລະ ທະເລສາຍສ່ວນໃຫຍ່ມີຄຸນສົມບັດເປັນ HCVs. ໃນຂະນະທີ່ບາງເຂດໄດ້ເກັບກູ້ເຄື່ອງປ່າຂອງດົງທັງໝົດອອກຈາກ ປ່າ*, ໃນເຂດອື່ນໆທີ່ປ່າໄມ້*ຊຸດໂຊມ, ພືດພັນບາງຊະນິດ (ເຊັ່ນ: ບໍ່ສາ, ແຂມ, ເປືອກເມືອກ) ຄ່ອຍໆຖືກນໍາໄປລ້ຽງເປັນປ່າ* ແລະ ພື້ນທີ່ປູກຝັງທີ່ເກົ່າແກ່ມີຂະໜາດນ້ອຍລົງ, ກະແຈກກະຈາຍ ແລະ ຂາດແຄນໃນພູມສັນຖານ. ລະບຽບ* ປ່າໄມ້ລວມມີການຮັກສາ ສິດໃນການເກັບກູ້ເຄື່ອງປ່າຂອງດົງເພື່ອນໍາໃຊ້ຕາມປະເພນີ. ໃນປ່າ ຜະລິດ, ກິດໝາຍວ່າດ້ວຍປ່າໄມ້ລວມມີການໃຫ້ປະຊາຊົນ ທ້ອງຖິ່ນມີສ່ວນຮ່ວມ ແລະ ປົກປັກຮັກສາຕົ້ນໄມ້, ເຄື່ອງປ່າຂອງ ດົງ ແລະ ແຫຼ່ງນ້ຳຂອງບ້ານ. ໃນເຂດປ່າສະຫງວນ ແລະ ປ່າ ສະຫງວນແຫ່ງຊາດ, ການຂຸດຄົ້ນເຄື່ອງປ່າຂອງດົງແມ່ນຖືກຫ້າມ ແຕ່ຍັງຄົງມີການຂຸດຄົ້ນຢ່າງລັບໆ. (ທີ່ມາ: FSC-CNRA-LA V1-0 N) | ການປະເມີນຄວາມ ສ່ຽງລະດັບຊາດ ແບບລວມສູນສໍາລັບ ສປປລ (FSC-CNRA-LA V1-0 N) | | | X |
| ການຕີຄວາມໝາຍຂອງ HCV 5 ທັງໝົດ: | ການເສີມ BAI ອາດ ຈະປະກອບມີຖານຂໍ້ ມູນ, ແຜນທີ່, ແລະ ການພັດທະນາອົງ ການຈັດຕັ້ງຊຸມຊົນ ແລະ ຜູ້ຊ່ຽວຊານ. | | | X |

ອົງປະກອບທີ 2: : ສະຖານທີ່ ແລະ ຊັບພະຍາກອນພື້ນຖານເພື່ອຕອບສະໜອງຄວາມຈໍາເປັນຂັ້ນພື້ນຖານຂອງ ຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນ* ຫຼື ຄົນພື້ນເມືອງ* (ເພື່ອຊີວິດການເປັນຢູ່, ສຸຂະພາບ, ໂພຊະນາການ, ນໍ້າ, ແລະອື່ນໆ),

ໝາຍເຫດ: ສໍາລັບຄໍານິຍາມຂອງຊົນເຜົ່າພື້ນເມືອງ* ໃນສະພາບການຂອງລາວ, ອ້າງອີງເຖິງ FSC-STD-LAOS-2018 V1.0 EN. ການມີສ່ວນສ່ວນຮ່ວມ* ຍັງກວມເອົາຊຸມຊົນພື້ນເມືອງທ້ອງຖິ່ນ ແລະ ຊຸມຊົນຊົນເຜົ່າສ່ວນນ້ອຍ, ລວມທັງລາວສູງ ແລະ ໂດຍສະເພາະ ລາວເທືອງ, ແລະ ລວມທັງສະມາຊິກຂອງຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນໃນອະດີດທີ່ອາດຈະຖືກຍົກຍ້າຍ. (MRGI, 2017)

| ການຕີຄວາມໝາຍ ໃນລະດັບຊາດ ຫຼື ພູມມີພາກກ່ຽວກັບອົງປະກອບຂອງ HCV | ຂໍ້ມູນທີ່ດີທີ່ສຸດທີ່ມີຢູ່* ສໍາລັບການລະບຸ ການກົດການຕີຄວາມໝາຍນີ້: | BAI | BAI (SLIMF) | ORI |
|---|---|-----|-------------|-----|
| ເບິ່ງການຕີຄວາມໝາຍສໍາລັບສະຖານທີ່ ແລະ ຊັບພະຍາກອນພື້ນຖານສໍາລັບຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນ. | ການມີສ່ວນຮ່ວມທາງວັດທະນະທໍາທີ່ເໝາະສົມ * ກັບຄົນພື້ນເມືອງ, ຮິດຄອງປະເພນີ ແລະ ກັບຊຸມຊົນຂອງຊົນເຜົ່າສ່ວນນ້ອຍ. | X | X | |
| ສະຖານທີ່ ແລະ ຊັບພະຍາກອນອື່ນໆທີ່ລະບຸໂດຍການມີສ່ວນຮ່ວມ* ກັບຊຸມຊົນພື້ນເມືອງ ແລະ ຊຸມຊົນຊົນເຜົ່າ. | ການມີສ່ວນຮ່ວມທາງວັດທະນະທໍາທີ່ເໝາະສົມ * ກັບຄົນພື້ນເມືອງ, ຮິດຄອງປະເພນີ ແລະ ກັບ ຊຸມຊົນຂອງຊົນເຜົ່າສ່ວນນ້ອຍ. | X | X | |
| HCV 5 ໃນສວນປູກ/ປ່າປູກ: ບໍ່ມີຂໍ້ມູນກ່ຽວກັບ HCV5 ໃນສວນປູກ. ໂດຍສະເພາະໃນ SLIMF, ເນື່ອງຈາກມີຂະໜາດນ້ອຍ, ໜ້າຈະບໍ່ລວມເອົາເຄື່ອງປ່າຂອງດົງ. ຄວນສັງເກດວ່າມີການປູກຕົ້ນໄມ້ຫຼາຍແຫ່ງໂດຍການຈັດຕັ້ງ ແລະ ບໍລິສັດໄດ້ສ້າງຂຶ້ນໂດຍການປ່ຽນປ່າໄມ້ທີ່ອຸດົມສົມບູນດ້ວຍ HCV 5 ແລະ ຖືກນໍາໃຊ້ໂດຍຊາວບ້ານ. (ທີ່ມາ: FSC-CNRA-LA V1-0 N) | ການປະເມີນຄວາມສ່ຽງລະດັບຊາດ ແບບລວມສູນສໍາລັບ ສປປລ (FSC-CNRA-LA V1-0 N) | | | X |
| HCV 5 ໃນປ່າທໍາມະຊາດ: ດ້ວຍ 892 ຊະນິດທີ່ຖືກບັນທຶກໄວ້, ລະບົບແມ່ນ້ຳຂອງມີຄວາມຫຼາກຫຼາຍຂອງຊະນິດພັນຕໍ່ຕາແມັດຫຼາຍກວ່າ Amazon. ໃນຄວາມຫມາຍນັ້ນ, ມັນເປັນໄປໄດ້ວ່າສາຍນ້ຳ ແລະ ທະເລສາບສ່ວນໃຫຍ່ມີຄຸນສົມບັດເປັນ HCVs. ໃນຂະນະທີ່ບາງເຂດໄດ້ເກັບກູ້ເຄື່ອງປ່າຂອງດົງທັງໝົດອອກຈາກປ່າ*, ໃນເຂດອື່ນໆທີ່ປ່າໄມ້* ຊຸດໂຊມ, ພືດພັນບາງຊະນິດ (ເຊັ່ນ: ບໍ່ສາ, ແຂມ, ເປືອກເມືອກ) ຄ່ອຍໆຖືກນໍາໄປລ້ຽງເປັນປ່າ* ແລະ ພື້ນທີ່ປູກຝັງທີ່ເກົ່າແກ່ມີຂະໜາດນ້ອຍລົງ, ກະແຈກກະຈາຍ ແລະ ຂາດແຄນໃນພູມສັນຖານ. ລະບຽບ* ປ່າໄມ້ລວມມີການຮັກສາສິດໃນການເກັບກູ້ເຄື່ອງປ່າຂອງດົງເພື່ອນໍາໃຊ້ຕາມປະເພນີ. ໃນປ່າຜະລິດ, ກົດໝາຍວ່າດ້ວຍປ່າໄມ້ລວມມີການໃຫ້ປະຊາຊົນທ້ອງຖິ່ນມີສ່ວນຮ່ວມ ແລະ ປົກປັກຮັກສາຕົ້ນໄມ້, ເຄື່ອງປ່າຂອງດົງ ແລະ ແຫຼ່ງ | ການປະເມີນຄວາມສ່ຽງລະດັບຊາດ ແບບລວມສູນສໍາລັບ ສປປລ (FSC-CNRA-LA V1-0 N) | | | X |

| ການຕິຄວາມໝາຍ ໃນລະດັບຊາດ ຫຼື ພູມມີພາກກ່ຽວກັບອົງປະກອບຂອງ HCV | ຂໍ້ມູນທີ່ດີທີ່ສຸດທີ່ມີຢູ່* ສໍາລັບການລະບຸ ການກິດການຕິຄວາມໝາຍນີ້: | BAI | BAI (SLIMF) | ORI |
|---|---|-----|-------------|-----|
| ນໍ້າຂອງບ້ານ. ໃນເຂດປ່າສະຫງວນ ແລະ ປ່າສະຫງວນແຫ່ງຊາດ, ການຂຸດຄົ້ນເຄື່ອງປ່າຂອງດົງແມ່ນຖືກຫ້າມ ແຕ່ຍັງຄົງມີການຂຸດຄົ້ນຢ່າງລັບງຽງ. (ທີ່ມາ: FSC-CNRA-LA V1-0 N) | | | | |
| ການຕິຄວາມໝາຍຂອງ HCV 5 ທັງໝົດ: | ການເສີມ BAI ອາດຈະປະກອບມີອົງການຈັດຕັ້ງທີ່ເປັນຕົວແທນ ຫຼື ໃຫ້ບໍລິການສໍາລັບກຸ່ມຊົນເຜົ່າ ແລະ ຊົນເຜົ່າສ່ວນຫນ້ອຍ ແລະ ກຸ່ມຊົນເຜົ່າ. | | | X |

ຂ. ການປະເມີນສໍາລັບ HCV 5

(ເບິ່ງ ຂໍ້ມູນຄວບຄຸມ BAI, ຢູ່ພາກ ກ.)

ວິທີການທີ່ເໝາະສົມລະດັບຊາດ ຫຼື ລະດັບພາກພື້ນ ແລະ ຂໍ້ມູນທີ່ດີທີ່ສຸດທີ່ມີຢູ່* ສໍາລັບການປະເມີນສໍາລັບ HCV 5:

| ວິທີການລະດັບຊາດຫຼືລະດັບພູມມີພາກສໍາລັບການປະເມີນການເກີດຂຶ້ນໃນການຕິຄວາມໝາຍຂອງ HCV 5: | ຂໍ້ມູນທີ່ດີທີ່ສຸດທີ່ມີຢູ່* ທີ່ໃຫ້ມີການປະເມີນເກີດຂຶ້ນ ໃນການຕິຄວາມ ໝາຍເຫຼົ່ານີ້ | BAI | BAI (SLIMF) | ORI |
|---|---|-----|-------------|-----|
| ສໍາລັບການຕິຄວາມໝາຍຂອງ HCV 5 ທັງໝົດ: ການມີສ່ວນຮ່ວມ* ກັບຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນ ແລະ ຊຸມຊົນພື້ນເມືອງ ແລະ ຊົນເຜົ່າ, ລວມທັງລາວສູງ ແລະ ໂດຍສະເພາະ ລາວເທິງ, ແລະ ລວມທັງສະມາຊິກຂອງຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນໃນອະດີດທີ່ອາດຈະຖືກຍົກຍ້າຍ. | ການມີສ່ວນຮ່ວມ* ກັບຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນ | X | X | |
| ການຕິຄວາມໝາຍຂອງ HCV5 ທັງໝົດ: ທີ່ພິຈາລະນາໂດຍຄູມີຂອງໂຄງການ SUFORD ໃນການປະເມີນ HCV ໃນປ່າຜະລິດ | | | | |
| ສໍາລັບການຕິຄວາມໝາຍຂອງ HCV 5 ທັງໝົດ: ນອກຈາກສະຖານທີ່ນໍາໃຊ້ໂດຍຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນແລ້ວ, ການປະເມີນ, ພິຈາລະນາພື້ນທີ່ປູກຝັງທີ່ເມື່ອກ່ອນເປັນແຫຼ່ງສໍາຄັນຂອງຄຸນຄ່າ HCV 5 ໃຫ້ແກ່ຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນ ແລະ ຊຸມຊົນພື້ນເມືອງ ຫຼື ຊົນເຜົ່າທ້ອງຖິ່ນ. | | | | |
| ສໍາລັບການຕິຄວາມໝາຍຂອງ HCV 5 ທັງໝົດ: ສໍາລັບຄໍາແນະນໍາເພີ່ມເຕີມກ່ຽວກັບການປະເມີນ HCV 5, ພິຈາລະນາໂດຍ: FSC (20XXa) ແລະ HCVRN (2013) (ເຊັ່ນ: ບົດທີ 2, ການພິຈາລະນາການປະຕິບັດທີ່ດີທີ່ສຸດສໍາລັບການປະເມີນ HCV, ແລະ ບົດທີ 3.5, ການກຳນົດ HCV 5). | | | | |

ຄ. ຍຸດທະສາດສໍາລັບການປົກປັກຮັກສາ ແລະ ເສີມຂະຫຍາຍ HCV 5
(ເບິ່ງ ຂໍ້ມູນຄວບຄຸມ BAI, ຢູ່ພາກ ຂ.)

ຍຸດທະສາດການຄຸ້ມຄອງ HCV 5:

| ຍຸດທະສາດລະດັບຊາດ ແລະ ພູມມິພາກສໍາລັບການປົກປັກຮັກສາ ແລະ/ຫຼືເສີມຂະຫຍາຍ HCV 5 ແລະການຕີຄວາມໝາຍ: | ຂໍ້ມູນທີ່ດີທີ່ສຸດທີ່ມີ* ຍຸດທະສາດໃນການຄຸ້ມຄອງສໍາລັບການຕີຄວາມໝາຍເຫຼົ່ານີ້: | BAI >SLIMF | BAI SLIMF | ORI |
|---|---|------------|-----------|-----|
| ການຕີຄວາມໝາຍຂອງ HCV 5 ທັງໝົດ: ຍຸດທະສາດເພື່ອປົກປັກຮັກສາຕາມຄວາມຕ້ອງການຂອງຊຸມຊົນ ແລະ/ຫຼື ຊຸມຊົນພື້ນເມືອງ ຫຼື ຊົນເຜົ່າສ່ວນນ້ອຍທີ່ກ່ຽວຂ້ອງກັບໜ່ວຍງານຄຸ້ມຄອງ* ໄດ້ຖືກພັດທະນາໂດຍການຮ່ວມມືກັບຜູ້ຕາງໜ້າ ແລະ ສະມາຊິກຂອງຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນ* ແລະ ຊຸມຊົນພື້ນເມືອງ ຫຼື ຊົນເຜົ່າທ້ອງຖິ່ນ. | ການມີສ່ວນຮ່ວມ* ກັບຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນ ແລະ ຊຸມຊົນພື້ນເມືອງ ຫຼື ຊົນເຜົ່າສ່ວນນ້ອຍ | X | X | |
| ສໍາລັບສວນປູກ/ປ່າປູກ: ຜູ້ຈັດການຄວນໄດ້ຮັບຄວາມຍິນຍອມຈາກບ້ານພື້ນທີ່, ບ່ອນທີ່ມັນຍັງບໍ່ທັນໄດ້ຮັບປະກັນຄວາມປອດໄພ, ແລະ ການປົກປ້ອງສະຖານທີ່ຕາມຄໍາຮ້ອງຂໍຂອງຊາວບ້ານ. | | | | |
| ສໍາລັບການຕີຄວາມໝາຍຂອງ HCV 5 ທັງໝົດ: ສໍາລັບຄໍາແນະນໍາເພີ່ມເຕີມກ່ຽວກັບການປະເມີນ HCV 5, ພິຈາລະນາໂດຍ: FSC (20XXa) ແລະ HCVRN (2014)(ເຊັ່ນ: ພາກທີ 2, ລວມທັງ ຂໍ້ 2.3.5) | | | | |

ງ. ການຕິດຕາມກວດກາ HCV 5

(ເບິ່ງຂໍ້ມູນຄວບຄຸມ BAI, ພາກ ຄ.)

ວິທີການ ແລະຂໍ້ມູນທີ່ດີທີ່ສຸດທີ່ມີຢູ່*ສໍາລັບແຜນການຕິດຕາມກວດກາສໍາລັບ HCV 5:

| ວິທີການລະດັບຊາດ ແລະ ພູມມິພາກສໍາລັບການຕິດຕາມກວດກາການເກີດຂຶ້ນຂອງ HCV 5 ແລະການຕີຄວາມໝາຍ: | ຂໍ້ມູນທີ່ດີທີ່ສຸດທີ່ມີຢູ່* ສໍາລັບການຕິດຕາມກວດກາເກີດຂຶ້ນ ແລະການຕີຄວາມໝາຍເຫຼົ່ານີ້: | BAI >SLIMF | BAI SLIMF | ORI |
|---|---|------------|-----------|-----|
| ສໍາລັບການຕີຄວາມໝາຍຂອງ HCV 5 ທັງໝົດ: ການຕິດຕາມກວດກາທີ່ດໍາເນີນໂດຍຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນ ແລະ ຊຸມຊົນດັ້ງເດີມ ຫຼື ຊົນເຜົ່າ, ຫຼື ການນໍາໃຊ້ວິທີການພັດທະນາຂຶ້ນ ໂດຍການຮ່ວມມືກັບຊຸມຊົນໂດຍຜ່ານການມີສ່ວນຮ່ວມທີ່ເໝາະສົມທາງດ້ານວັດທະນະທໍາ*. | ການມີສ່ວນຮ່ວມ* ກັບຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນ ແລະ ຊຸມຊົນພື້ນເມືອງ ຫຼື ຊົນເຜົ່າສ່ວນນ້ອຍ | X | X | |
| ສໍາລັບການຕີຄວາມໝາຍຂອງ HCV 5 ທັງໝົດ: ພິຈາລະນາໂດຍ: FSC (20XXa) ແລະ HCVRN (2014)(ເຊັ່ນ: ພາກທີ 3) | | | | |

HCV 6 – ຄຸນຄ່າທາງວັດທະນະທຳ. ສະຖານທີ່, ຊັບພະຍາກອນ, ແຫຼ່ງທີ່ຢູ່ອາໄສ* ແລະ ພູມມິທັດ* ຂອງ ວັດທະນະທຳໂລກ ຫຼື ແຫ່ງຊາດ, ຄວາມສຳຄັນທາງໂບຮານຄະດີ ຫຼື ປະຫວັດສາດ, ແລະ/ຫຼື ຄວາມເຄັ່ງຄັດທາງ ວັດທະນະທຳ, ນິເວດວິທະຍາ, ເສດຖະກິດ ຫຼື ສາສະໜາ/ສິ່ງທີ່ສັກສິດສຳຄັນ ສຳລັບວັດທະນະທຳພື້ນເມືອງຂອງ ຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນ* ຫຼືຊົນເຜົ່າພື້ນເມືອງ, ກຳນົດໂດຍຜ່ານ ການມີສ່ວນພົວພັນ* ກັບຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນເຫຼົ່ານີ້* ຫຼື ຊົນເຜົ່າພື້ນເມືອງ.

ກ. ການຕີຄວາມໝາຍຂອງ HCV 6, ເພື່ອການລະບຸ HCV.

(ເບິ່ງຂໍ້ມູນກວບລວມ BAI, ພາກ ກ.)

ອົງປະກອບທີ່ 1: ສະຖານທີ່, ຊັບພະຍາກອນ, ແຫຼ່ງທີ່ຢູ່ອາໄສ* ແລະ ພູມມິທັດ* ຂອງວັດທະນະທຳໂລກ ຫຼື ແຫ່ງຊາດ, ຄວາມສຳຄັນທາງໂບຮານຄະດີ ຫຼື ປະຫວັດສາດ:

| ການຕີຄວາມໝາຍ ໃນລະດັບຊາດ ຫຼື ພູມມິພາກ ກ່ຽວກັບອົງປະກອບຂອງ HCV | ຂໍ້ມູນທີ່ດີທີ່ສຸດທີ່ມີຢູ່* ສຳລັບການລະບຸ ການກິດ ການຕີຄວາມໝາຍນີ້: | BAI | BAI (SLIMF) | ORI |
|---|---|-----|-------------|-----|
| ສະຖານທີ່ສຳຄັນທາງດ້ານວັດທະນະທຳ, ໂບຮານຄະດີ, ຫຼື ປະຫວັດສາດ, ຊັບພະຍາກອນ, ທີ່ຢູ່ອາໄສ, ຫຼືພູມມິ ທັດທີ່ສຳຄັນໃນລະດັບສາກົນ ຫຼື ລະດັບຊາດ* | | | | |
| HCV 6 ໃນສວນປູກ/ປ່າປູກ: ໝູ່ບ້ານຊາວລາວສ່ວນ ໃຫຍ່ໄດ້ກຳນົດປ່າມະເຫສັກ, ສະຖານທີ່ຝັງສິບ ແລະ ປ່າ ວັດທະນະທຳ. ໂດຍທົ່ວໄປແລ້ວ ອັນນີ້ແມ່ນເປັນ ເອກະສານ ແລະ ເປັນທີ່ຮູ້ກັນດີຂອງຜູ້ປະຕິບັດງານທາງ ປ່າໄມ້ ແລະ ຊາວບ້ານ (45). HCV6 ຢູ່ໃນປ່າໄມ້ທຳ ມະຊາດ ເທົ່ານັ້ນ ແລະ ບໍ່ໄດ້ພົບເຫັນຢູ່ໃນສວນປູກ/ປ່າ ປູກ. (FSC-CNRA-LA V1-0 N) | ການປະເມີນຄວາມສ່ຽງລະດັບ ຊາດ ແບບລວມສູນສຳລັບ ສປ ປລ (FSC-CNRA-LA V1-0 N) | | | X |
| HCV6 ມີທົ່ວໄປໃນປະເທດລາວ ແລະ ມີຄວາມສຳຄັນ ທີ່ສຸດໃນຊີວິດຂອງຊາວລາວ. ໝູ່ບ້ານຂອງລາວສ່ວນຫຼາຍ ໄດ້ກຳນົດເອົາປ່າມະເຫສັກ, ສະຖານທີ່ຝັງສິບ ແລະ ປ່າ ວັດທະນະທຳ. ໂດຍມີການບັນທຶກເປັນເອກະສານເປັນ ຢາງດີ ແລະ ຮູ້ຈັກດີໂດຍຜູ້ປະຕິບັດງານປ່າໄມ້ ແລະ ຊາວບ້ານ. ຕົວຢ່າງ, ໃນບົດລາຍງານ Nongkan SFMA HCV, ປ່າມະເຫສັກ (ປ່າສັກສິດ, ປ່າຝັງສິບ) ແລະ ປ່າວັດທະນະທຳ (ການສະຫຼອງປະຈຳປີ ແລະ ອະທິຖານເພື່ອໂຊກລາບ) ໄດ້ຖືກລະບຸໂດຍຊາວບ້ານ. (FSC-CNRA-LA V1-0 N) | ການປະເມີນຄວາມສ່ຽງລະດັບ ຊາດ ແບບລວມສູນສຳລັບ ສປ ປລ (FSC-CNRA-LA V1-0 N) | | | X |
| | ສຳລັບຄຳແນະນຳໃນການກຳ ນົດຕົວຢ່າງອື່ນໆຂອງ HCV 6 ທີ່ອາດຈະມີຢູ່ໃນໜ່ວຍງານ ການຄຸ້ມຄອງ, ເບິ່ງ: FSC (20XXa) ແລະ HCVRN (2013) (ເຊັ່ນ: ພາກທີ 3.6, ການກຳນົດ HCV 6); | | | X |

ອົງປະກອບທີ 2: ສະຖານທີ່, ຊັບພະຍາກອນ, ທີ່ຢູ່ອາໄສ* ແລະພູມມິຫັດ* ທີ່ສໍາຄັນ* ວັດທະນະທໍາ, ນິເວດວິທະຍາ, ເສດຖະກິດ ຫຼືສາດສະໜາ/ສິ່ງສັກສິດທີ່ສໍາຄັນສໍາລັບວັດທະນະທໍາພື້ນເມືອງຂອງຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນ*:

| ການຕີຄວາມໝາຍ ໃນລະດັບຊາດ ຫຼື ພູມມິພາກກ່ຽວກັບອົງປະກອບຂອງ HCV | ຂໍ້ມູນທີ່ດີທີ່ສຸດທີ່ມີຢູ່* ສໍາລັບການລະບຸ ການກິດການຕີຄວາມໝາຍນີ້: | BAI | BAI (SLIMF) | ORI |
|---|---|-----|-------------|-----|
| “ປ່າມະເຫສັກ,” ຕົວຢ່າງ: ບ່ອນຝັງສິບ, ວັດວາອາຮາມ, ແລະ ສະຖານທີ່ສັກສິດອື່ນໆ, ລວມທັງສະຖານທີ່ໃຊ້ສໍາລັບກິດຈະກຳທາງສາດສະໜາ ຫຼື ວັດທະນະທໍາ. (FSC, 2017b) | ການມີສ່ວນຮ່ວມທາງວັດທະນະທໍາທີ່ເໝາະສົມ* ກັບຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນ. | X | X | |
| ສະຖານທີ່ສະໜອງຊັບພະຍາກອນສໍາລັບການປະຕິບັດທາງສາສະໜາ ຫຼື ວັດທະນະທໍາ, ເຊັ່ນ: ຕົ້ນໄມ້, ພືດ, ຫຼື ຊັບພະຍາກອນອື່ນໆທີ່ໃຊ້ສໍາລັບການນຸ່ງຖືໃນພິທີ. (WWF, 2008) | ການມີສ່ວນຮ່ວມທາງວັດທະນະທໍາທີ່ເໝາະສົມ* ກັບຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນ. | X | X | |
| ສະຖານທີ່, ຊັບພະຍາກອນ, ທີ່ຢູ່ອາໄສ*, ຫຼື ພູມມິຫັດ* ທາງວັດທະນະທໍາ, ນິເວດວິທະຍາ, ເສດຖະກິດ, ຫຼື ຄວາມສໍາຄັນທາງສາດສະໜາ/ສິ່ງສັກສິດອື່ນໆທີ່ສໍາຄັນຕໍ່ກັບຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນ. | ການມີສ່ວນຮ່ວມທາງວັດທະນະທໍາທີ່ເໝາະສົມ* ກັບຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນ. | X | X | |
| | ສໍາລັບຄໍາແນະນໍາໃນການກຳນົດຕົວຢ່າງອື່ນໆຂອງ HCV 6 ທີ່ອາດຈະມີຢູ່ໃນໜ່ວຍງານການຄຸ້ມຄອງ, ເບິ່ງ: FSC (20XXa) ແລະ HCVRN (2013) (ເຊັ່ນ: ພາກທີ 3.6, ການກຳນົດ HCV6); | | | X |

ອົງປະກອບທີ 3: ສະຖານທີ່, ຊັບພະຍາກອນ, ທີ່ຢູ່ອາໄສ* ແລະ ພູມມິຫັດ* ທີ່ສໍາຄັນ* ວັດທະນະທໍາ, ນິເວດວິທະຍາ, ເສດຖະກິດ ຫຼື ສາດສະໜາ/ສິ່ງສັກສິດທີ່ສໍາຄັນສໍາລັບວັດທະນະທໍາຂອງຊຸມຊົນຄົນພື້ນເມືອງ:

ໝາຍເຫດ: ການມີສ່ວນຮ່ວມກວມເອົາຊຸມຊົນດັ້ງເດີມ ຫຼື ຊຸມຊົນຊົນເຜົ່າ, ລວມທັງລາວສູງ ແລະ ໂດຍສະເພາະລາວເທືອງ, ແລະ ລວມທັງສະມາຊິກຂອງຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນໃນອະດີດທີ່ອາດຈະຖືກຍົກຍ້າຍ. (MRGI, 2017)

| ການຕີຄວາມໝາຍ ໃນລະດັບຊາດ ຫຼື ພູມມິພາກກ່ຽວກັບອົງປະກອບຂອງ HCV | ຂໍ້ມູນທີ່ດີທີ່ສຸດທີ່ມີຢູ່* ສໍາລັບການລະບຸ ການກິດການຕີຄວາມໝາຍນີ້: | BAI | BAI (SLIMF) | ORI |
|--|--|-----|-------------|-----|
| ເບິ່ງຕີຄວາມໝາຍໃນສະຖານທີ່, ຊັບພະຍາກອນ, ແຫຼ່ງທີ່ຢູ່ອາໄສ *, ແລະ ພູມມິຫັດ * ຄວາມສໍາຄັນຂອງຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນ. | ການມີສ່ວນຮ່ວມທາງດ້ານວັດທະນະທໍາ* ກັບຊຸມຊົນດັ້ງເດີມ ຫຼື ຊຸມຊົນຊົນເຜົ່າດັ້ງເດີມ, ລວມທັງລາວສູງ ແລະ ໂດຍສະເພາະ ລາວເທືອງ. | X | X | |
| ຊັບພະຍາກອນ, ແຫຼ່ງທີ່ຢູ່ອາໄສ*, ພູມມິຫັດ* ແລະ ພື້ນທີ່ອື່ນໆ, ຖືກກຳນົດໂດຍ | ການມີສ່ວນຮ່ວມທາງດ້ານວັດທະນະທໍາ* ກັບຊຸມຊົນດັ້ງເດີມ ຫຼື ຊຸມຊົນຊົນເຜົ່າດັ້ງເດີມ, | X | X | |

| ການຕິຄວາມໝາຍ ໃນລະດັບຊາດ ຫຼື ພູມມີພາກກ່ຽວກັບອົງປະກອບຂອງ HCV | ຂໍ້ມູນທີ່ດີທີ່ສຸດທີ່ມີຢູ່* ສໍາລັບການລະບຸ ການກິດການຕິຄວາມໝາຍນີ້: | BAI | BAI (SLIMF) | ORI |
|--|---|-----|-------------|-----|
| ການມີສ່ວນຮ່ວມ* ກັບຊຸມຊົນພື້ນເມືອງ ຫຼື ຊຸມຊົນຊົນເຜົ່າ. | ລວມທັງລາວສູງ ແລະ ໂດຍສະເພາະ ລາວ ເທິງ. | | | |
| | ສໍາລັບຄໍາແນະນໍາໃນການກໍານົດຕົວຢ່າງອື່ນໆ ຂອງ HCV 6 ທີ່ອາດຈະມີຢູ່ໃນໜ່ວຍງານ ການຄຸ້ມຄອງ, ເບິ່ງ: FSC (20XXa) ແລະ HCVRN (2013) (ເຊັ່ນ: ພາກທີ 3.6, ການກໍານົດ HCV6); | | | X |

ຂ. ການປະເມີນສໍາລັບ HCV 6

(ເບິ່ງຂໍ້ມູນຄວບຄຸມ BAI, ພາກ ກ.)

ວິທີການທີ່ເໝາະສົມລະດັບຊາດ ຫຼື ລະດັບພາກພື້ນ ແລະ ຂໍ້ມູນທີ່ດີທີ່ສຸດທີ່ມີຢູ່* ສໍາລັບການປະເມີນສໍາລັບ HCV 6:

| ວິທີການລະດັບຊາດຫຼືລະດັບພູມມີພາກສໍາລັບການປະເມີນການເກີດຂຶ້ນໃນການຕິຄວາມໝາຍຂອງ HCV 6: | ຂໍ້ມູນທີ່ດີທີ່ສຸດທີ່ມີຢູ່* ທີ່ໃຫ້ມີການປະເມີນເກີດຂຶ້ນ ໃນການຕິຄວາມໝາຍເຫຼົ່ານີ້ | BAI | BAI (SLIMF) | ORI |
|--|--|-----|-------------|-----|
| ສໍາລັບການຕິຄວາມໝາຍຂອງ HCV 6 ທັງໝົດ: ການມີສ່ວນຮ່ວມ* ກັບຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນ ແລະ ຊຸມຊົນພື້ນເມືອງ ຫຼື ຊົນເຜົ່າ, ລວມທັງລາວສູງ ແລະ ໂດຍສະເພາະ ລາວເທິງ, ແລະ ລວມທັງສະມາຊິກຂອງຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນໃນອະດີດທີ່ອາດຈະຖືກຍົກຍ້າຍ. | ການມີສ່ວນຮ່ວມ* ກັບຊຸມຊົນ | X | X | |
| ການຕິຄວາມໝາຍຂອງ HCV 6 ທັງໝົດ: ທີ່ພິຈາລະນາໂດຍຄູ່ມືຂອງໂຄງການ SUFORD ໃນການປະເມີນ HCV ໃນປ່າຜະລິດ | | | | |
| ສໍາລັບສວນປູກ/ປ່າປູກ: ນອກຈາກສະຖານທີ່ທີ່ຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນນໍາໃຊ້ໃນປັດຈຸບັນ, ການປະເມີນຄວນພິຈາລະນາພື້ນທີ່ສວນປູກ/ປ່າປູກທີ່ເຄີຍເປັນແຫຼ່ງທີ່ສໍາຄັນ ແລະ ຄຸນຄ່າຂອງ HCV 5 ໃຫ້ແກ່ຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນ ແລະ ຊຸມຊົນພື້ນເມືອງ ຫຼື ຊົນເຜົ່າ. | | | | |
| | ສໍາລັບຄໍາແນະນໍາໃນການປະເມີນ HCV 6 ເບິ່ງ: FSC (20XXa) ແລະ HCVRN (2013) (ເຊັ່ນ: ພາກທີ 2, ການພິຈາລະນາທີ່ດີທີ່ສຸດສໍາລັບການປະເມີນ ແລະ ພາກທີ 3.6 ການກໍານົດ HCV6); | | | X |

ຄ: ຍຸດທະສາດສໍາລັບການປົກປັກຮັກສາ ແລະ ເສີມຂະຫຍາຍ HCV

(ເບິ່ງຂໍ້ມູນຄວບຄຸມ BAI, ພາກ ຂ.)

ການຄຸມຄອງຍຸດທະສາດສໍາລັບ HCV 6:

| ຍຸດທະສາດລະດັບຊາດ ແລະ ພູມມິພາກສໍາລັບການປົກປັກຮັກສາ ແລະ/ຫຼືເສີມຂະຫຍາຍ HCV 6 ແລະ ການຕີຄວາມໝາຍ: | ຂໍ້ມູນທີ່ດີທີ່ສຸດທີ່ມີ* ຍຸດທະສາດໃນການຄຸມຄອງສໍາລັບການຕີຄວາມໝາຍເຫຼົ່ານີ້: | BAI >SLIMF | BAI SLIMF | ORI |
|---|---|------------|-----------|-----|
| ສໍາລັບການປະກົດຕົວຂອງ HCV ທີ່ກ່ຽວຂ້ອງກັບຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນ ແລະ /ຫຼື ຊຸມຊົນພື້ນເມືອງ ຫຼື ຊົນເຜົ່າ, ຍຸດທະສາດເພື່ອປົກປ້ອງຄຸນຄ່າທາງວັດທະນະທໍາໄດ້ຖືກພັດທະນາ ໂດຍການຮ່ວມມືກັບຕົວແທນ ແລະ ສະມາຊິກຂອງຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນ* ແລະ ຊຸມຊົນພື້ນເມືອງ ຫຼື ຊົນເຜົ່າສ່ວນນ້ອຍ. | ການມີສ່ວນຮ່ວມ* ກັບ ຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນ * ແລະ/ຫຼື ຊຸມຊົນພື້ນເມືອງ ຫຼື ຊົນເຜົ່າສ່ວນນ້ອຍ. | X | X | |
| ສໍາລັບການປະກົດຕົວຂອງ HCV ອື່ນ (ເຊັ່ນ: ສິ່ງທີ່ຖືກລະບຸຕົ້ນຕໍແມ່ນຍ້ອນຄວາມສໍາຄັນຂອງໂລກ ຫຼື ລະດັບຊາດ), ຍຸດທະສາດແມ່ນອີງໃສ່ຂໍ້ມູນທີ່ດີທີ່ສຸດ* ທີ່ມີຢູ່, ແລະ ຖືວ່າມີປະສິດທິພາບໃນການປົກປັກຮັກສາ ແລະ/ຫຼື ເສີມຂະຫຍາຍ HCV. | | | | |
| ສໍາລັບສວນປູກ: ຜູ້ຈັດການຄວນໄດ້ຮັບຄວາມຍິນຍອມ ຈາກບ້ານທ້ອງຖິ່ນ, ບ່ອນທີ່ມັນຍັງບໍ່ທັນໄດ້ຮັບປະກັນ, ແລະປົກປ້ອງສະຖານທີ່ຕາມຄໍາຮ້ອງຂໍຂອງຊາວບ້ານ. | | | | |
| ການຕີຄວາມໝາຍ HCV 6 ທັງໝົດ: ພິຈາລະນານໍາ: FSC (20XXa) ແລະ HCVRN (2014) (ເຊັ່ນ: ພາກທີ 2, ລວມທັງພາກ 2.3.6) | | | | |

ງ. ການຕິດຕາມກວດກາ HCV 6

(ເບິ່ງຂໍ້ມູນຄວບຄຸມ BAI, ພາກ ຄ.)

ວິທີການ ແລະ ຂໍ້ມູນທີ່ດີທີ່ສຸດທີ່ມີຢູ່*ສໍາລັບແຜນການຕິດຕາມກວດກາສໍາລັບ HCV 6:

| ວິທີການລະດັບຊາດ ແລະ ພູມມິພາກສໍາລັບການຕິດຕາມກວດກາການເກີດຂຶ້ນຂອງ HCV 6 ແລະ ການຕີຄວາມໝາຍ: | ຂໍ້ມູນທີ່ດີທີ່ສຸດທີ່ມີຢູ່ * ສໍາລັບການຕິດຕາມກວດກາເກີດຂຶ້ນ ແລະ ການຕີຄວາມໝາຍເຫຼົ່ານີ້: | BAI >SLIMF | BAI SLIMF | ORI |
|--|---|------------|-----------|-----|
| ສໍາລັບການປະກົດຕົວຂອງ HCV ທີ່ກ່ຽວຂ້ອງກັບຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນ, ການຕິດຕາມທີ່ດໍາເນີນໂດຍຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນ, ຫຼື ການນໍາໃຊ້ວິທີການທີ່ພັດທະນາໂດຍການຮ່ວມມືກັບຊຸມຊົນໂດຍຜ່ານທາງວັດທະນະທໍາ * ການມີສ່ວນຮ່ວມ * ທີ່ເໝາະສົມ. | ຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນ*. | X | X | |
| For HCV occurrences related to traditional or ethnic minority communities, | ຊຸມຊົນຂອງຊົນເຜົ່າດັ້ງເດີມ | X | X | |

| ວິທີການລະດັບຊາດ ແລະ ພູມມີພາກສໍາລັບ ການຕິດຕາມກວດກາການເກີດຂຶ້ນຂອງ HCV 6 ແລະ ການຕີຄວາມໝາຍ: | ຂໍ້ມູນທີ່ດີທີ່ສຸດທີ່ມີຢູ່ * ສໍາລັບການຕິດຕາມ ກວດກາເກີດຂຶ້ນ ແລະ ການຕີຄວາມໝາຍເຫຼົ່ານີ້: | BAI >SLIMF | BAI SLIMF | ORI |
|--|---|---------------|--------------|-----|
| ການຕິດຕາມກວດກາທີ່ດໍາເນີນການໂດຍຊຸມຊົນ, ຫຼື ການນໍາໃຊ້ວິທີການພັດທະນາໂດຍການຮ່ວມມື ກັບຊຸມຊົນໂດຍຜ່ານການມີສ່ວນຮ່ວມທາງດ້ານ ວັດທະນະທໍາ*. | | | | |
| ສໍາລັບການຕີຄວາມໝາຍ HCV 6 ທັງໝົດ: ພິຈາລະນາໂດຍ FSC (20XXa) ແລະ HCVRN (2014) (ເຊັ່ນ: ພາກທີ 3). | | | | |

ຕົວຫຍໍ້, ຕົວຢ່າງຂອງພາກສ່ວນທີ່ກ່ຽວຂ້ອງ*, ຊ່ຽວຊານ ແລະ ການອ້າງອີງ

- BAI Best Available* Information ຂໍ້ມູນທີ່ດີທີ່ສຸດທີ່ມີ
- DoF Department of Forestry ກົມປ່າໄມ້
- KBA Key Biodiversity Area ພື້ນທີ່ຊີວະນາໆພັນທີ່ສໍາຄັນ
- IBA Important Bird Area ພື້ນທີ່ນົກທີ່ສໍາຄັນ
- IFL Intact Forest Landscape ພູມມີທັດປ່າໄມ້ທີ່ອຸດົມສົມບູນ
- LARReC Living Aquatic Resources Research Center ສູນຊີໄຈສິ່ງທີ່ມີຊີວິດໃນນໍ້າ
- MAF Ministry of Agriculture & Forestry ກະຊວງກະສິກໍາ ແລະ ປ່າໄມ້
- MoNRE Ministry of Natural Resources & Environment ກະຊວງຊັບພະຍາກອນທໍາມະຊາດ ແລະ ສິ່ງແວດລ້ອມ
- NBCA National Biodiversity & Conservation Area ເຂດອະນຸລັກຊີວະນາໆພັນແຫ່ງຊາດ
- NUoL National University of Lao ມະຫາວິທະຍາໄລແຫ່ງຊາດ
- NPA National Protected Area ເຂດປ່າສະຫງວນແຫ່ງຊາດ
- RTE Rare, Threatened, or Endangered ສິ່ງທີ່ຫາຍາກ, ຖືກຄຸກຄາມ ແລະ ໃກ້ຈະສູນພັນ
- WCS Wildlife Conservation Society ອົງການອະນຸລັກສັດປ່າ
- WREA Water Resources & Environmental Administration ການຄຸ້ມຄອງຊັບພະຍາກອນນໍ້າ ແລະ ສິ່ງແວດລ້ອມ
- WWF World Wildlife Fund ກອງທຶນອະນຸລັກສັດປ່າໂລກ

ຕົວຢ່າງຂອງພາກສ່ວນກ່ຽວຂ້ອງ* ແລະ ຜູ້ຊ່ຽວຊານ

(ນີ້ແມ່ນບັນຊີລາຍຊື່ຂອງພາກສ່ວນກ່ຽວຂ້ອງ ແລະ ອົງການຈັດຕັ້ງຜູ້ຊ່ຽວຊານທີ່ອາດຈະກ່ຽວຂ້ອງໂດຍສະເພາະ ກັບການປະເມີນ HCV, ຍຸດທະສາດ, ແລະ/ຫຼືການຕິດຕາມ, ໂດຍທົ່ວໄປ, ຫຼື ສະເພາະປະເພດ HCV ຫຼື ອົງ ປະກອບ. ບັນຊີລາຍຊື່ແມ່ນບໍ່ຄົບຖ້ວນ, ອາດຈະຕ້ອງມີການປ່ຽນແປງຕາມເວລາ. ແລະ ສາມາດໄດ້ຮັບການ ປັບປຸງໂດຍຜູ້ພັດທະນາມາດຕະຖານ. ບ່ອນທີ່ມີພາກສ່ວນກ່ຽວຂ້ອງເພີ່ມເຕີມ* ແລະ ຜູ້ຊ່ຽວຊານທີ່ກ່ຽວຂ້ອງ

ກັບໜ່ວຍງານການຄຸ້ມຄອງສະເພາະ, ພວກເຂົາເຈົ້າຄວນຈະໄດ້ຮັບການກຳນົດ ແລະ ພິຈາລະນາໂດຍຜູ້ຈັດການ.)

ພາກສ່ວນທີ່ກ່ຽວຂ້ອງກັບສິ່ງແວດລ້ອມ*:

Lao Wildlife Conservation Association
Wildlife Conservation Society (WCS)
WWF Laos and Greater Mekong; IUCN Laos

Social Stakeholders* and Community Development Organizations:

Asian Indigenous Peoples Pact
Community Knowledge Support Association (CKSA)
Gender & Development Organization (GDA)
Lao Biodiversity Association

Other Expert Organizations – Environmental:

Forestry Faculty at NUoL
IUCN Laos
Living Aquatic Resources Research Center (LARReC)

Other Expert Organizations – Social:

Traditional Medicine Research Institute / Institute of Traditional Medicine

Other Expert Organizations – Archaeological and Historical Values:

Indo-Pacific Prehistory Association
UNESCO Asia Pacific Regional Office

ຕົວແທນຈາກພາກລັດ.

| | |
|---|--|
| ກົມກວດກາປ່າໄມ້ | Department of Forest Inspection (DOFI), MAF |
| ກົມມໍລະດົກຂອງລາວ | Department of Heritage of Laos |
| ພະແນກແຜນການ ແລະ ສຳຫຼວດ | Forestry Inventory & Planning Division, DoF, MAF |
| ພະແນກປ່າໄມ້ບ້ານ ແລະ ເຄື່ອງປ່າຂອງດົງ | Village Forestry & Non-Timber Forest Products Division, DoF, MAF |
| ກົມຄຸ້ມຄອງຊັບພະຍາກອນນ້ຳ ແລະ ສິ່ງແວດລ້ອມ | Water Resources & Environment Admin, MNRE |

ເອກະສານອ້າງອີງ

- Alliance for Zero Extinction. For maps, see http://www.globalforestwatch.org/map/8/16.61/-88.92/ALL/grayscale/none/607?tab=analysis-tab&dont_analyze=true;
- Biodiversity Hotspots. See <http://www.cepf.net/resources/hotspots/Pages/default.aspx>. For maps, see <https://databasin.org/maps/new#datasets=e5e1b415498249d0b511b0eef8625c12>
- Birdlife International. 2017. Datazone Website. <http://datazone.birdlife.org/country/laos>. Information collected from website, September, 2017.

- CEFP. 2017. Critical Ecosystem Partnership Fund. <http://www.cepf.net/resources/hotspots/Asia-Pacific/Pages/Indo-Burma.aspx>. Information collected from website, September, 2017.
- De Koning et al. Undated. By Dr. Mirjam de Koning and Banethom Thepsombath. Participatory Zonation and Management of Hin Nam No National Protected Area in Boualapha District, Khammouane Province. Lao PDR case study. <http://www.hinnamno.org/news/111-lao-pdr-case-study.html>
- Dennis, et al. 2008. Dennis, R. A., E. Meijaard, R. Nasi, and L. Gustafsson. Biodiversity conservation in Southeast Asian timber concessions: a critical evaluation of policy mechanisms and guidelines. Ecology and Society 13(1): 25. [online] URL: <http://www.ecologyandsociety.org/vol13/iss1/art25/>
- DFRC? Undated. Field Study: Lao PDR. Nam Et and Phou Loei National Biodiversity Conservation Areas. Department of Forest Resource Conservation? http://www.mekong-protected-areas.org/lao_pdr/docs/lao_field.pdf
- Dinerstein et al. 2006. Dinerstein, E., C. Loucks, A. Heydlauff, E. Wikramanayake, G. Bryja, J. Forrest, J. Ginsberg, S. Klenzendorf, P. Leimgruber, T. O'Brien, E. Sanderson, J. Seidensticker and M. Songer. Setting Priorities for the Conservation and Recovery of Wild Tigers: 2005–2015. A User's Guide. WWF, WCS, Smithsonian, and NFWF-STF, Washington, D.C. – New York. 2006. <https://www.worldwildlife.org/publications/tiger-conservation-landscape-data-and-report>
- Duckworth et al. 1998. Duckworth J.W. & Hedges S. Tracking Tigers: A Review of the Status of Tiger, Asian Elephant, Gaur and Banteng in Viet Nam, Lao, Cambodia and Yunnan (China) with Recommendations for Future Conservation Action. World Wildlife Fund Indochina Programme, Hanoi.
- Duckworth et al. 1999. Duckworth J. W., Salter R. E., and Khounbolin K. (compilers). Wildlife in Laos: 1999 Status Report, IUCN-The World Conservation Union/Wildlife Conservation Society/Centre for Protected Areas and Watershed Management, Vientiane
- FSC. 2012. FSC Guidance on Free Prior Informed Consent. on the FSC website.
- FSC. 2015. FSC International Generic Indicators. FSC-STD-60-004 V1-0 EN. (Use subsequent versions if available.)
- FSC. 2016. FSC Glossary of Terms. FSC-STD-01-002. (Use subsequent versions if available.)

- FSC. 2017. FSC International Generic Indicators for Intact Forest Landscapes. Draft (use subsequent versions if available). FSC-STD-60-004 V1-1 EN.
- FSC. 2017b. Centralized National Risk Assessment for Lao People's Democratic Republic. FSC-CNRA-LA-V1-0-EN. FSC International Center, Bonn, Germany. [NOTE THIS IS FINAL DRAFT PROVIDED BY FSC IC STAFF]
- FSC. 2017b. Demonstrating the Impact of Forest Stewardship on Ecosystem Services. Draft (use subsequent versions if available). FSC-PRO-30-006 V1-0 EN. (In de
- FSC. 20XXa. HCV Manager's Guide. FSC-GUI-30-009 V1-0 D1 EN. Under development.
- FSC. 20XXb. HCV Manager's Guide for Intact Forest Landscapes. FSC-GUI-30-00X V1-0 D1 EN. Under development.
- Global Forest Watch. Intact Forest Landscape maps.
http://www.globalforestwatch.org/map/3/15.00/27.00/ALL/grayscale/none/607?tab=analysis-tab&dont_analyze=true. For downloadable map data, see:
<http://intactforests.org/data.ifl.html> and
<http://data.globalforestwatch.org/datasets/7dc2af9bf4e2404393f673e603aa93514>
- HCVRN. 2013. Common Guidance for the Identification of High Conservation Values. High Conservation Value Resource Network. Available on the FSC website.
- HCVRN. 2014. Common Guidance for the Management and Monitoring of High Conservation Values. High Conservation Value Resource Network. Available on the FSC website.
- ICEM. 2003. *Laos National Report on Protected Areas and Development*. Review of Protected Areas and Development in the Lower Mekong River Region, Indooroopilly, Queensland, Australia. 101 pp.
- Important Bird Areas. For maps, see
<http://datazone.birdlife.org/site/mapsearch> and for custom search:
<http://datazone.birdlife.org/site/search>
- IUCN Red List. See <http://www.iucnredlist.org>.
- IUCN Red List. 2017. Database of Redlist of Threatened Species. <http://www.iucnredlist.org/search>. Information collected from website, September, 2017.
- Key Biodiversity Areas. See for maps, see
<http://www.keybiodiversityareas.org/site/mapsearch> and
<http://www.keybiodiversityareas.org/site/search>

- KBA Partnership. 2017. World Database of Key Biodiversity Areas. [http://www.keybiodiversityareas.org/site/results?reg=0&cty=116&snm=.](http://www.keybiodiversityareas.org/site/results?reg=0&cty=116&snm=) Information collected from website, September, 2017.
- MAF. 2010. Preliminary Biodiversity Assessment and Management Recommendations of SUFORD-AF Production Forest Areas, Ministry of Agriculture and Forestry, Vientiane Lao PDR.
- MAF. 2013. Environmental Management Framework – Scaling-Up Participatory Sustainable Forest Management – Lao Forest Investment Plan. Ministry of Agriculture & Forestry. Vientiane, Lao PDR. January, 2013.
- MoNRE IUCN. 2016. Fifth national report to the United Nations Convention on Biological Diversity. Ministry of Natural Resources & Environment and IUCN. Vientiane, Lao PDR.
- MRGI. 2017. Minority Rights Group International. Laos profiles. <http://peoplesunderthreat.org/countries/lao-peoples-democratic-republic/>. Information collected from website, September, 2017.
- Poulsen, et al. 2005. Poulsen, M. K., B. Phanthavong, C. N. Sisomphane, and B. Phutaamath. Biodiversity surveys of production forest areas. SUFORD Technical Report. Sustainable Forestry and Rural Development Project, Vientiane, Laos.
- Poulsen, et. Al. 2006. Poulsen, M. K., B. Phanthavong, C. N. Sisomphane, and B. Phutaamath. Review of biodiversity in production forest areas in support of HCVF identification. Sustainable Forestry and Rural Development Project, Vientiane, Laos.
- Project Anoulak. Undated. Webpage on Nakai-Nam Theun National Protected Area. http://www.conservationlaos.com/about_NNT.html
- Protected Areas. For maps and lists, see <https://www.protectedplanet.net/> and <https://www.protectedplanet.net/search?country=Lao+People%27s+Democratic+Republic&main=country>.
- Note that not all areas shown have IUCN I, II, or III status.
- RAMSAR sites. See <http://www.ramsar.org/country-profiles> and <http://www.ramsar.org/wetland/lao-peoples-democratic-republic>
- RSIS. 2017. Ramsar Sites Information Service. https://rsis.ramsar.org/sites/default/files/rsiswp_search/exports/Ramsar-Sites-annotated-summary-Lao-People-s-Democratic-Republic.pdf?1505949350. Information collected from website, September, 2017.
- STEA & UNEP. 2006. National Environmental Performance Assessment (EPA) Report. Vientiane: Science, Technology and Environment Agency and United Nations Environment Programme.

- Straights Times. 2015. Report Reveals Plunder of Lao Forests: Leaked WWF Paper Shows Massive Illegal Logging for Exports to China and Vietnam. <http://www.straitstimes.com/asia/se-asia/report-reveals-plunder-of...> October 25, 2015.
- Tiger Conservation Landscapes. For maps, see: http://www.globalforestwatch.org/map/8/18.07/105.32/ALL/grayscale/none/619?tab=hd-tab&dont_analyze=true
- UN-REDD (2017): Land and Forest Tenure in Laos: Baseline Overview 2016 with Options for Community Participation in Forest Management: <https://unredd.net/documents/redd-papers-and-publications-90/un-redd-publications-1191/16178-land-and-forest-tenure-in-laos-baseline-overview-2016-with-options-for-community-participation-in-forest-management.html>
- UNEP-WCMC. 2017. Protected Area Profile for Lao People's Democratic Republic from the World Database of Protected Areas, September 2017. Available at: www.protectedplanet.net
- WWF. 2008. VietNam High Conservation Value Forest Toolkit, v. 1.4. World Wildlife Fund, August, 2008. https://www.hcvnetwork.org/resources/national-hcv-interpretations/VN%20toolkit%20DRAFT%201.4_EN.pdf
- WWF Global 200 Ecoregions. For maps, see <https://databasin.org/maps/new#datasets=a5b34649cc69417ba52ac8e2dce34c3b>

ເອກະສານຊ້ອນທ້າຍ H ຄຳສັບຂອງເງື່ອນໄຂ

ຄຳນິຍາມມາດຕະຖານສຳລັບຂໍ້ກຳນົດແມ່ນຢູ່ໃນ FSC-STD-01-002 ຄຳສັບຄຳສັບຂອງ FSC ນຳໃຊ້. ຄຳສັບນີ້ປະກອບມີຄຳນິຍາມທີ່ຍອມຮັບໃນທົ່ວໂລກເມື່ອໃດກໍ່ຕາມ. ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນເຫຼົ່ານີ້ລວມມີອົງການອາຫານແລະກະເສດຂອງສະຫະປະຊາຊາດ (FAO), ສົນທິສັນຍາກ່ຽວກັບຄວາມຫຼາກຫຼາຍຂອງຊີວະສາດ (1992), ການປະເມີນຜົນລະບົບນິເວດພັນສະຫະພັນ (2005), ແລະຄຳນິຍາມຈາກຄຳສັບຕ່າງໆ ອົງການສະຫະປະຊາຊາດໂລກ (IUCN), ອົງການແຮງງານສາກົນ (ILO) ແລະໂຄງການຊະນິດພັນມະນຸດຕ່າງປະເທດຂອງສົນທິສັນຍາກ່ຽວກັບຄວາມຫຼາກຫຼາຍທາງດ້ານຊີວະວິທະຍາ. ເມື່ອແຫລ່ງຂໍ້ມູນອື່ນໆຖືກນຳໃຊ້, ພວກເຂົາຖືກອ້າງອີງຕາມຄວາມເໝາະສົມ.

ຄຳວ່າ 'ການປະຕິບັດ' ຫມາຍເຖິງຄຳນິຍາມທີ່ຖືກດັດແປງຈາກຄຳນິຍາມທີ່ມີຢູ່ໃນແຫລ່ງຕ່າງປະເທດ. ຄຳສັບທີ່ນຳໃຊ້ໃນປະເທດທົ່ວໄປ, ຖ້າບໍ່ໄດ້ຖືກກຳນົດໄວ້ໃນຄຳສັບຄຳສັບນີ້ຫລືເອກະສານອື່ນໆ FSC ມາດຕະຖານ, ຈະຖືກນຳໃຊ້ຕາມຄຳສັບຄຳສັບຫຼື Oxford English Dictionary. Oxford.

ການຄຸ້ມຄອງແບບປະສົມປະສານ: ຂະບວນການທີ່ມີລະບົບການສືບຕໍ່ປັບປຸງນະໂຍບາຍການຄຸ້ມຄອງແລະການປະຕິບັດໂດຍການຮຽນຮູ້ຈາກຜົນໄດ້ຮັບຈາກມາດຕະການທີ່ມີຢູ່ (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: ອົງໃສ່ສະມາຄົມການອະນຸລັກໂລກ (IUCN).

ຜູ້ມີສ່ວນໄດ້ຮັບຜົນກະທົບ: ບຸກຄົນໃດໜຶ່ງ, ກຸ່ມບຸກຄົນຫຼືອົງການທີ່ມີຄວາມອາດຈະຖືກຜົນກະທົບຈາກກິດຈະກຳຂອງໜ່ວຍງານຄຸ້ມຄອງ. ຕົວຢ່າງປະກອບມີ, ແຕ່ບໍ່ໄດ້ຖືກຈຳກັດ (ຕົວຢ່າງ, ໃນກໍລະນີຂອງເຈົ້າຂອງທີ່ດິນ), ບຸກຄົນ, ກຸ່ມຂອງບຸກຄົນຫຼືອົງການຕ່າງໆທີ່ຢູ່ໃນໜ່ວຍງານຄຸ້ມຄອງ. ຕໍ່ໄປນີ້ແມ່ນຕົວຢ່າງຂອງຜູ້ມີສ່ວນກ່ຽວຂ້ອງທີ່ຖືກກະທົບ:

- ຊຸມຊົນໃນທ້ອງຖິ່ນ
- ປະຊາຊົນພື້ນເມືອງ
- ຜູ້ເຮັດວຽກ/ຄົນງານ
- ຄົນປ່າດັ່ງເດີມ
- ເພື່ອນບ້ານ
- ເຈົ້າຂອງທີ່ດິນໃນເຂດລຸ່ມນ້ຳ/ປາຍນ້ຳ
- ຜູ້ຜະລິດຂັ້ນທ້ອງຖິ່ນ
- ທຸລະກິດໃນທ້ອງຖິ່ນ
- ຜູ້ຖືສິດຄອບຄອງແລະການນຳໃຊ້, ລວມທັງເຈົ້າຂອງທີ່ດິນ
- ອົງການຈັດຕັ້ງທີ່ໄດ້ຮັບອະນຸຍາດຫຼືເອີ້ນວ່າປະຕິບັດໜ້າທີ່ແທນຜູ້ທີ່ໄດ້ຮັບຜົນກະທົບເຊັ່ນອົງການ NGO ແລະສັງຄົມ, ສະຫະພັນແຮງງານ, ແລະອື່ນໆ.
- (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: FSC-STD-01-001 V5-2).

ຜູ້ຖືສິດທິທີ່ຖືກຜົນກະທົບ: ບຸກຄົນແລະກຸ່ມ, ລວມທັງຊົນເຜົ່າພື້ນເມືອງ, ປະຊາຊົນພື້ນເມືອງແລະຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນທີ່ມີສິດທິທາງກົດໝາຍຫຼືປະເພນີທີ່ມີຄວາມຍິນຍອມເສຍກ່ອນ.

ການປະຕິບັດທີ່ມີຜົນກະທົບ: ນະໂຍບາຍຫຼືໂຄງການທີ່ຕ້ອງແກ້ໄຂການຈຳແນກຜ່ານມາໂດຍຜ່ານມາດຕະການທີ່ມີການເຄື່ອນໄຫວເພື່ອຮັບປະກັນໂອກາດເທົ່າທຽມກັນເຊັ່ນດຽວກັນກັບການສຶກສາແລະການຈ້າງວຽກ (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: ບົດລາຍງານ FSC ກ່ຽວກັບເງື່ອນໄຂທົ່ວໄປແລະຕົວຊີ້ວັດຕາມຫຼັກການ ສົນທິສັນຍາອົງການແຮງງານສາກົນ, 2017).

ຊະນິດພັນຕ່າງຖິ່ນ: ຊະນິດ ຫຼື ຕະກູນ, ນຳສະເຫນີນອກເໜືອໄປຈາກການແຜ່ກະຈາຍຜ່ານທາງທຳມະຊາດຫຼືໃນປະຈຸບັນຂອງມັນ; ລວມມີສ່ວນໃດໜຶ່ງ, ແກ່ນ, ໄຂ່ຂອງຊະນິດດັ່ງກ່າວທີ່ສາມາດຢູ່ລອດແລະຕໍ່ມາຜະລິດໄດ້ (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: ສົນທິສັນຍາກ່ຽວກັບຄວາມຫຼາກຫຼາຍທາງດ້ານຊີວະວິທະຍາ (CBD)).

ກົດໝາຍທີ່ກ່ຽວຂ້ອງ: ຫມາຍເຖິງກົດໝາຍທີ່ກ່ຽວຂ້ອງກັບອົງການຈັດຕັ້ງ * ເປັນບຸກຄົນທາງດ້ານກົດໝາຍຫຼືອົງການທຸລະກິດໃນຫລືສຳລັບຜົນປະໂຫຍດຂອງໜ່ວຍງານຄຸ້ມຄອງແລະກົດໝາຍທີ່ມີຜົນກະທົບຕໍ່ການນຳໃຊ້ຫຼັກການແລະເງື່ອນໄຂ FSC. ນີ້ປະກອບມີການປະສົມປະສານຂອງກົດໝາຍຕາມກົດໝາຍ (ສະພາແຫ່ງຊາດທີ່ໄດ້ຮັບການອະນຸມັດ) ແລະກົດໝາຍກໍລະນີ (ການຕີຄວາມຂອງສານ), ກົດລະບຽບຂອງບໍລິສັດ, ຂັ້ນຕອນການບໍລິຫານທີ່ກ່ຽວຂ້ອງແລະລັດຖະທຳມະນູນແຫ່ງຊາດ (ຖ້າມີ) (Source: FSC-STD-01-001 V5-2).

ຊັ້ນຫີນອຸ້ມນ້ຳ: ຊັ້ນຫີນ, ກຸ່ມຂອງຊັ້ນຫີນ ຫຼື ສ່ວນໜຶ່ງຂອງຊັ້ນຫີນທີ່ມີວັດຖຸອີ່ມຕົວທີ່ຊືມຜ່ານໄດ້ພຽງພໍເພື່ອໃຫ້ປະລິມານນ້ຳຈຳນວນຫຼາຍໄຫຼຜ່ານໄປຍັງບໍ່ນ້ຳ ແລະ ຍອດນ້ຳ ເພື່ອໃຫ້ໜ່ວຍນັ້ນມີມູນຄ່າທາງດ້ານເສດຖະກິດໂດຍເປັນແຫຼ່ງນ້ຳໃນພື້ນທີ່ນັ້ນ. (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: Gratzfeld, J. 2003. ອຸດສາຫະກຳຊຸດຄົ້ນຢູ່ໃນເຂດແຫ້ງແລ້ງ ແລະ ເຂດຄັ່ງແຫ້ງແລ້ງ. ສະຫະພາບອານຸລັກໂລກ (IUCN)).

ຂໍ້ມູນທີ່ມີຢູ່ທີ່ດິນສຸດ: ຂໍ້ມູນ, ຂໍ້ເທັດຈິງ, ເອກະສານ, ຄວາມຄິດເຫັນຂອງຜູ້ຊ່ຽວຊານແລະຜົນໄດ້ຮັບຂອງການສຳຫຼວດພາກສະໜາມຫຼືການປົກສາຫາລືກັບຜູ້ທີ່ກ່ຽວຂ້ອງທີ່ມີຄວາມຫນ້າເຊື່ອຖື, ຖືກຕ້ອງ, ຄົບຖ້ວນແລະ / ຫຼືທີ່ກ່ຽວຂ້ອງແລະທີ່ສາມາດໄດ້ຮັບຈາກຄວາມພະຍາຍາມແລະຄ່າໃຊ້ຈ່າຍທີ່ເໝາະສົມ, ແລະຄວາມເຂັ້ມແຂງຂອງກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງແລະວິທີການລະມັດລະວັງ.

ສັນຍາຜູກມັດ: ຂໍ້ຕົກລົງຫຼືກົດຫມາຍທີ່ຖືກຂຽນຫລືບໍ່ຖືກຕ້ອງຕາມກົດຫມາຍແລະບັງຄັບໃຊ້ຕາມກົດຫມາຍ. ບັນດາພາກສ່ວນທີ່ກ່ຽວຂ້ອງໃນສັນຍາດັ່ງກ່າວເຮັດໄດ້ຢ່າງສະຫມັກໃຈແລະຮັບເອົາມັນດ້ວຍຄວາມສະຫມັກໃຈ.

ຄວາມຫຼາກຫຼາຍທາງດ້ານຊີວະສາດ: ການປ່ຽນແປງລະຫວ່າງຈຸລັງທີ່ມີຊີວິດຈາກທຸກໆແຫຼ່ງລວມທັງລະບົບນິເວດນ້ຳທະເລ, ນ້ຳທະເລແລະລະບົບນິເວດແລະສິ່ງແວດລ້ອມທີ່ພວກມັນເປັນສ່ວນໜຶ່ງ; ນີ້ປະກອບມີຄວາມຫຼາກຫຼາຍຂອງຊະນິດພັນ, ລະຫວ່າງຊະນິດແລະລະບົບນິເວດ (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: ສົນທິສັນຍາວ່າດ້ວຍການອະນຸລັກຊີວະວິທະຍາ 1992, ມາດຕາທີ 2).

ຕົວແທນຄວບຄຸມຊີວະສາດ: ອົງການຈັດຕັ້ງທີ່ໃຊ້ເພື່ອລົບລ້າງຫຼືຄວບຄຸມປະຊາກອນຂອງສິ່ງມີຊີວິດອື່ນໆ (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: ອົງຕາມ FSC-STD-01-001 V4-0 ແລະສະມາຄົມການອະນຸລັກໂລກ (IUCN)).

ເດັກ: ຄົນໃດຄົນໜຶ່ງທີ່ອາຍຸ 18 ປີ (ສົນທິສັນຍາ ຂອງອົງການແຮງງານສາກົນ 182, ບົທິດຄົ້ນຄວ້າ 2).

ການສົນທະນາຮ່ວມກັນ: ຂະບວນການການເຈລະຈາແບບສະຫມັກໃຈແບບລະຫວ່າງຜູ້ຈ້າງງານຫຼືອົງກອນຂອງເຈົ້ານາຍແລະອົງກອນຂອງພະນັກງານເພື່ອແນໃສ່ການກຳນົດເງື່ອນໄຂແລະເງື່ອນໄຂການຈ້າງງານໂດຍການຕົກລົງຮ່ວມກັນ (ສົນທິສັນຍາ ຂອງອົງການແຮງງານສາກົນ, ບົ້ນຄົ້ນຄວ້າ 4).

ຂໍ້ມູນທີ່ເປັນຄວາມລັບ: ຂໍ້ເທັດຈິງ, ຂໍ້ມູນແລະເນື້ອຫາທີ່ສາມາດເຮັດໃຫ້ສາທາລະນະມີຄວາມສ່ຽງຕໍ່ອົງການ, ຄວາມສົນໃຈທາງທຸລະກິດຂອງຕົນຫຼືຄວາມສຳພັນຂອງມັນກັບຜູ້ທີ່ກ່ຽວຂ້ອງ, ລູກຄ້າແລະຄູ່ແຂ່ງ.

ຂໍ້ຂັດແຍ່ງລະຫວ່າງຫຼັກການແລະເງື່ອນໄຂແລະກົດຫມາຍ: ສະຖານະການທີ່ບໍ່ສາມາດປະຕິບັດຕາມຫຼັກການແລະເງື່ອນໄຂແລະກົດຫມາຍໃນເວລາດຽວກັນ (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: FSC-STD-01-001 V5-2).

ການເຊື່ອມຕໍ່: ການວັດແທກຂອງວິທີການເຊື່ອມຕໍ່ຫຼືຊ່ອງຫວ່າງຢ່າງຕໍ່ເນື່ອງທາງທະເລ, ເຄືອຂ່າຍ, ຫຼືແມັດແມ່ນ. ຊ່ອງຫວ່າງຫນ້ອຍ, ການເຊື່ອມຕໍ່ທີ່ສູງຂຶ້ນ. ກ່ຽວຂ້ອງກັບແນວຄິດການເຊື່ອມໂຍງແບບໂຄງສ້າງ; ການເຊື່ອມຕໍ່ປະຕິບັດງານຫຼືການປະຕິບັດງານແມ່ນຫມາຍເຖິງການເຊື່ອມຕໍ່ພື້ນທີ່ສຳລັບຂະບວນການ, ເຊັ່ນ: ສັດທີ່ເຄື່ອນຍ້າຍຜ່ານປະເພດຕ່າງໆຂອງອົງປະກອບພູມສັນຖານ. ການເຊື່ອມຕໍ່ນ້ຳກ່ຽວກັບການເຂົ້າເຖິງແລະການຂົນສົ່ງວັດຖຸແລະສິ່ງແວດລ້ອມ, ຜ່ານນ້ຳໃຕ້ດິນແລະນ້ຳຫນ້າດິນ, ລະຫວ່າງບັນດາລະບົບນິເວດຂອງທຸກໆຊະນິດ. (ແຫຼ່ງຂໍ້ຄວາມ: Based on R.T.T. Forman. 1995. Land Mosaics. The Ecology of Landscapes and Regions. Cambridge University Press, 632pp).

ການອະນຸລັກ / ການປ້ອງກັນ: ຄ່າເຫຼົ້ານີ້ຖືກນຳໃຊ້ແທນກັນໃນເວລາທີ່ກ່ຽວຂ້ອງກັບກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງທີ່ຖືກອອກແບບເພື່ອຮັກສາຄຸນຄ່າສິ່ງແວດລ້ອມຫຼືວັດທະນະທຳທີ່ມີຢູ່ໃນໄລຍະຍາວ. ກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງອາດຈະຢູ່ໃນລະດັບສູນຫຼືການປະຕິບັດຫນ້ອຍທີ່ສຸດກັບລະດັບການປະຕິບັດທີ່ເໝາະສົມແລະກິດຈະກຳທີ່ໄດ້ຮັບການອອກແບບເພື່ອຮັກສາຫຼືເໝາະສົມກັບການຮັກສາຄ່າເຫຼົ້ານີ້. (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: FSC-STD-01-001 V5-2).

ເຄືອຂ່າຍການອະນຸລັກພື້ນທີ່: ສ່ວນຕ່າງໆຂອງຫນ່ວຍງານຄຸ້ມຄອງສຳລັບການອະນຸລັກເປັນຕົ້ນຕໍແລະໃນບາງສະພາບການຈຸດປະສົງສະເພາະ; ເຂດດັ່ງກ່າວປະກອບມີເຂດຕົວຢ່າງທີ່ເປັນຕົວແທນ, ເຂດອະນຸລັກ, ເຂດປົກປັກຮັກສາ, ເຂດເຊື່ອມຕໍ່ແລະມູນຄ່າການອະນຸລັກສູງ.

ເຂດພື້ນທີ່ອະນຸລັກແລະການປົກປ້ອງ: ເຂດທີ່ຖືກກຳນົດແລະຄຸ້ມຄອງຕົ້ນຕໍເພື່ອປົກປັກຮັກສາປະເພດ, ທີ່ຢູ່ອາໄສ, ລະບົບນິເວດ, ລັກສະນະທຳມະຊາດຫຼືຄຸນຄ່າຂອງສະຖານທີ່ອື່ນໆຕາມສະພາບແວດລ້ອມທຳມະຊາດຫຼືວັດທະນະ

ທຳທຳມະຊາດຫຼືສຳລັບຈຸດປະສົງຂອງການຕິດຕາມ, ຈຳເປັນຕ້ອງຍົກເວັ້ນກົດລະກຳການຄຸ້ມຄອງອື່ນໆ. ສຳລັບຈຸດປະສົງຂອງຫຼັກການແລະເງື່ອນໄຂ, ເງື່ອນໄຂເຫຼົ່ານີ້ຖືກນຳໃຊ້ຢ່າງຕໍ່ເນື່ອງ, ໂດຍບໍ່ມີການຫມາຍຄວາມວ່າມັນມີລະດັບການປົກປັກຮັກສາຫຼືປົກປ້ອງສູງກ່ວາອື່ນ. ຄຳວ່າ "ເຂດປ່າສະຫງວນ" ບໍ່ໄດ້ຖືກນຳໃຊ້ສຳລັບເຂດເຫຼົ່ານີ້, ເນື່ອງຈາກວ່າໄລຍະນີ້ຫມາຍເຖິງກົດຫມາຍ * ຫຼືຕຳແໜ່ງທາງການທີ່ຖືກປົກຄຸມດ້ວຍກົດລະບຽບຂອງປະເທດໃນຫລາຍປະເທດ. ໃນເງື່ອນໄຂຂອງຫຼັກການແລະເງື່ອນໄຂ, ການຄຸ້ມຄອງເຂດເຫຼົ່ານີ້ຄວນມີການອະນຸລັກຢ່າງຫ້າວຫັນ, (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: FSC-STD-01-001 V5-2).

ພື້ນທີ່ຫຼັກ: ສ່ວນໜຶ່ງຂອງແຕ່ລະເນື້ອທີ່ປ່າໄມ້ທຳມະຊາດ ກຳນົດໃຫ້ມີຄຸນຄ່າວັດທະນະທຳແລະສິ່ງແວດລ້ອມທີ່ສຳຄັນທີ່ສຸດ. ພື້ນທີ່ສຳຄັນແມ່ນຄຸ້ມຄອງກົດລະກຳຂອງອຸດສາຫະກຳ. ພື້ນທີ່ສຳຄັນມີຄວາມສອດຄ່ອງກັບຄຳນິຍາມຂອງພູມສັນຖານປ່າໄມ້ທຳມະຊາດ.

ສິ່ງສຳຄັນ: ແນວຄິດຂອງຄວາມສຳຄັນຫລືພື້ນຖານໃນຫຼັກ 9 ແລະ ໜ່ວຍງານອະນຸລັກຄຸນຄ່າສູງ ກ່ຽວຂ້ອງກັບການປ່ຽນແປງບໍ່ໄດ້ແລະໃນກໍລະນີທີ່ການສູນເສຍຫຼືຄວາມເສຍຫາຍທີ່ຮ້າຍແຮງຕໍ່ ຄຸນຄ່າການອະນຸລັກສູງ ນີ້ຈະເຮັດໃຫ້ເກີດຄວາມລຳອຽງຫຼືຄວາມທຸກທໍລະມານທີ່ຮ້າຍແຮງຕໍ່ຜູ້ທີ່ກ່ຽວຂ້ອງ. ການບໍລິການຂອງລະບົບນິເວດແມ່ນຖືວ່າເປັນສິ່ງສຳຄັນ (ຄຸນຄ່າການອະນຸລັກສູງ 4) ທີ່ການສໍ້ລາດບັງຫຼວງຂອງການບໍລິການນັ້ນອາດຈະເຮັດໃຫ້ເກີດຜົນກະທົບທາງລົບຕໍ່ສຸຂະພາບຫລືຄວາມຢຸລອດຂອງຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນກ່ຽວກັບສິ່ງແວດລ້ອມ, ຫຼືກ່ຽວກັບການເຮັດວຽກຂອງໂຄງລ່າງພື້ນຖານທີ່ສຳຄັນ (ຖະຫນົນ, ເຂື່ອນ, ອາຄານ, ແລະອື່ນໆ). ຄວາມຫມາຍຂອງຄວາມສຳຄັນນີ້ຫມາຍເຖິງຄວາມສຳຄັນແລະຄວາມສ່ຽງຕໍ່ຊັບພະຍາກອນທຳມະຊາດແລະສິ່ງແວດລ້ອມແລະເສດຖະກິດ (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: FSC-STD-01-001 V5-2).

ເງື່ອນໄຂ (ເງື່ອນໄຂ): ວິທີການພິຈາລະນາວ່າຫຼັກການ (ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້) ໄດ້ຖືກບັນລຸໄດ້ຫລືບໍ່ (Source: FSC-STD-01-001 V4-0).

ກົນໄກທີ່ເຫມາະສົມດ້ານວັດທະນະທຳ: ວິທີການ / ວິທີການເຂົ້າເຖິງກຸ່ມເປົ້າຫມາຍທີ່ສອດຄ່ອງກັບພາສີ, ຄຸນຄ່າ, ຄວາມເຂົ້າໃຈແລະວິທີການຂອງຊີວິດຂອງຜູ້ຊົມເປົ້າຫມາຍ. ກົດຫມາຍປະເພນີ: ຊຸດຂອງສິດທິປະເພນີທີ່ພົວພັນກັນອາດຖືກຮັບຮູ້ເປັນກົດຫມາຍປະເພນີ. ໃນບາງຂອບເຂດ, ກົດຫມາຍປະເພນີແມ່ນທຽບເທົ່າກັບກົດຫມາຍຕາມກົດຫມາຍ, ພາຍໃນຂອບເຂດທີ່ໄດ້ກຳນົດໄວ້ແລະອາດຈະປ່ຽນກົດຫມາຍຕາມກົດຫມາຍສຳລັບກຸ່ມຊົນເຜົ່າທີ່ຖືກກຳນົດໄວ້. ໃນບາງຂົງເຂດກົດຫມາຍປະເພນີປະກອບມີກົດຫມາຍຕາມກົດຫມາຍແລະຖືກນຳໃຊ້ໃນສະຖານະການທີ່ກຳນົດໄວ້ (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: ໂດຍອີງໃສ່ N.L. Peluso and P. Vandergeest. 2001. ປະຫວັດສາດຂອງປ່າໄມ້ທາງດ້ານການເມືອງແລະສິດທິໃນປະເທດອິນໂດເນເຊຍ, ມາເລເຊຍແລະປະເທດໄທ, ວາລະສານວິທະຍາສາດອາຊີ 60(3):761-812).

ສິດທິຕາມປະເພນີ: ສິດທິເກີດຂຶ້ນມາຈາກໄລຍະຍາວຂອງການປະຕິບັດຕາມປົກກະຕິຫຼືປະເພນີ, ການຊຳຊ້າຢ່າງຕໍ່ເນື່ອງ, ເຊິ່ງມີການບັງຄັບໃຊ້ແບບນີ້ແລະໂດຍການປະຕິບັດຢ່າງບໍ່ຢຸດຕິ, ໄດ້ຮັບຜົນບັງຄັບໃຊ້ກົດຫມາຍພາຍໃນໜ່ວຍງານທາງພູມສາດຫຼືທາງສັງຄົມ (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: FSC-STD-01-001 V5-2).

ການແບ່ງແຍກ: ປະກອບມີ: -a) ການແບ່ງແຍກ, ການຍົກເວັ້ນຫຼືຄວາມຕ້ອງການທີ່ເຮັດຕາມພື້ນເມືອງ, ສີຜິວ, ເພດ, ສາສະໜາ, ຄວາມຄິດເຫັນທາງດ້ານການເມືອງ, ການດຶງດູດເອົາຊາດ, ກຳເນີດທາງສັງຄົມ, ການກຳນົດທາງເພດທີ່ມີຜົນກະທົບຂອງການຍົກເລີກຫຼືເຮັດໃຫ້ມີຄວາມສະເໝີພາບຂອງໂອກາດຫລືການປົ່ນປົວ. ໃນການເຮັດວຽກຫຼືອາຊີບ; b) ຄວາມແຕກຕ່າງ, ການຍົກເວັ້ນຫຼືຄວາມຕ້ອງການອື່ນໆທີ່ມີຜົນກະທົບຂອງການຍົກເລີກຫຼືຄວາມປົກຜ່ອງຂອງຄວາມສະເໝີພາບຂອງໂອກາດຫຼືການປົ່ນປົວໃນການຈ້າງງານຫຼືການເຮັດວຽກທີ່ອາດຈະຖືກກຳນົດໂດຍສະມາຊິກທີ່ກ່ຽວຂ້ອງຫຼັງຈາກປົກສາຫາລືກັບອົງການນາຍຈ້າງແລະພະນັກງານທີ່ມີຕົວແທນນັ້ນ, ອົງການທີ່ເຫມາະສົມອື່ນໆ (ຖືກປັບປຸງຈາກມາດຕາອົງການແຮງງານສາກົນ 111, ມາດຕາ 1). 'ການປະຖົມນິເທດທາງເພດ' ໄດ້ຖືກເພີ່ມເຂົ້າໃນຄຳນິຍາມທີ່ໄດ້ສະແດງໄວ້ໃນສົນທິສັນຍາ 111, ຍ້ອນວ່າມັນໄດ້ຖືກກຳນົດວ່າເປັນການຈຳແນກເພີ່ມເຕີມເຊິ່ງອາດເກີດຂຶ້ນ.

ຂໍ້ຂັດແຍ້ງ: ສໍາລັບຈຸດປະສົງຂອງ IGI, ນີ້ແມ່ນການສະແດງຄວາມບໍ່ພໍໃຈຂອງບຸກຄົນໃດໜຶ່ງຫຼືອົງການຈັດຕັ້ງ ທີ່ນໍາສະເໜີເປັນການຮ້ອງຮຽນຕໍ່ອົງການຈັດຕັ້ງ, ກ່ຽວກັບກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງຫຼືການສອດຄ່ອງກັບຫຼັກການ ແລະເງື່ອນໄຂຂອງ FSC (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: ອີງໃສ່ ຂັ້ນຕອນທີ່ກຳລັງດໍາເນີນ FSC-PRO-01-005 V3-0).

ຂໍ້ຂັດແຍ້ງຂອງໄລຍະເວລາທີ່ຂ້ອນຂ້າງ: ຂໍ້ຂັດແຍ້ງ * ທີ່ສືບຕໍ່ຫຼາຍກວ່າສອງເທົ່າກັບເວລາທີ່ກຳນົດໄວ້ໃນລະບົບ FSC (ນີ້ແມ່ນຫຼາຍກວ່າ 6 ເດືອນຫຼັງຈາກໄດ້ຮັບການຮ້ອງທຸກ, ອີງຕາມ FSC-STD-20-001).

ການໂຕ້ຖຽງຂອງຄວາມສໍາຄັນຢ່າງຫຼວງຫຼາຍ: ສໍາລັບຈຸດປະສົງຂອງຕົວຊີ້ວັດທົ່ວໄປສາກົນ, ຂໍ້ຂັດແຍ້ງ ທີ່ມີຄວາມສໍາຄັນຫຼາຍແມ່ນຂໍ້ຂັດແຍ້ງ ທີ່ພົວພັນເຖິງຫນຶ່ງຫຼືຫຼາຍສິ່ງຕໍ່ໄປນີ້:

- ຜົນກະທົບຕໍ່ສິດທິທາງກົດໝາຍຫຼືປະເພນີຂອງຄົນພື້ນເມືອງແລະຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນ;
- ບ່ອນທີ່ຜົນກະທົບທາງລົບຂອງກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງແມ່ນຂະໜາດທີ່ບໍ່ສາມາດປ່ຽນແປງຫຼື ຫຼຸດຜ່ອນໄດ້;
- ຄວາມຮຸນແຮງທາງດ້ານຮ່າງກາຍ;
- ການທຳລາຍຊັບສິນ;
- ການມີສະຖານະການທາງທະຫານ;
- ການລະເມີດຕໍ່ພະນັກງານປ່າໄມ້ແລະຜູ້ກ່ຽວຂ້ອງ.

ບັນຊີລາຍຊື່ນີ້ຄວນຖືກດັດແປງຫຼືຂະຫຍາຍອອກໂດຍນັກພັດທະນາມາດຕະຖານ.

ການພິຈາລະນາ: ໃຫ້ນໍາຫນັກຫລືຄວາມສໍາຄັນດັ່ງກ່າວຕໍ່ກັບປັດໃຈໂດຍສະເພາະໃນກໍລະນີທີ່ມັນເບິ່ງຄືວ່າຈະດີ, ແລະນີ້ ແມ່ນກ່ຽວຂ້ອງກັບຄວາມລະມັດລະວັງ (Black's Law Dictionary, 1979).

ຄວາມຍືນຍົງດ້ານເສດຖະກິດ: ຄວາມສາມາດໃນການພັດທະນາແລະການຢູ່ລອດເປັນໜ່ວຍງານທາງສັງຄົມ, ເສດຖະກິດຫຼືທາງດ້ານການເມືອງທີ່ຂຶ້ນຂ້ອນຂ້າງຂຶ້ນ. ຄວາມຍືນຍົງດ້ານເສດຖະກິດອາດຈະຕ້ອງມີແຕ່ບໍ່ແມ່ນຄຳ ສັບທີ່ມີຜົນປະໂຫຍດ (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: ອີງຕາມຄຳນິຍາມທີ່ສະໜອງໃຫ້ຢູ່ໃນເວັບໄຊທ໌ຂອງອົງການສິ່ງແວດລ້ອມ ຂອງເອີຣົບ).

ພູມມິພາກເຊີງນິເວດ: ໜ່ວຍບໍລິການທີ່ໃຫຍ່ທີ່ສຸດຂອງທີ່ດິນຫຼືນ້ຳທີ່ມີກຸ່ມທີ່ແຕກຕ່າງກັນທາງພູມສັນຖານຂອງ ຊະນິດ, ຊຸມຊົນທຳມະຊາດແລະສະພາບແວດລ້ອມ (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: WWF Global 200.

http://wwf.panda.org/about_our_earth/ecoregions/about/what_is_an_ecoregion/).

ລະບົບນິເວດ: ສະລັບສັບຊ້ອນແບບເຄື່ອນໄຫວຂອງຊຸມຊົນຂອງພືດ, ສັດແລະຈຸລິນຊີແລະສະພາບແວດລ້ອມທີ່ບໍ່ ແມ່ນອາຊີບຂອງພວກມັນເປັນສິ່ງປະຕິບັດທີ່ເປັນປະໂຫຍດ (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: ສິນທິສັນຍາ ຄວາມຫຼາກຫຼາຍທາງຊີວະ ວິທະຍາ 1992, ມາດຕາ 2).

ໜ້າທີ່ລະບົບນິເວດ: ລັກສະນະຂອງລະບົບນິເວດທີ່ກ່ຽວຂ້ອງກັບຊຸດຂອງເງື່ອນໄຂແລະຂະບວນການທີ່ລະບົບ ນິເວດບໍາລຸງຮັກສາຄວາມສົມບູນຂອງມັນ (ເຊັ່ນ: ຜະລິດຕະພັນຂັ້ນຕົ້ນ, ລະບົບຕ່ອງໂສ້ອາຫານ, ຮອບວຽນ biogeochemical). ລະບົບນິເວດປະກອບມີຂະບວນການເຊັ່ນການແຍກທາດ, ການຜະລິດ, ການໃຊ້ເວລາ, ການປຸງແຕ່ງອາຫານ, ແລະໂພຊະນາການແລະພະລັງງານ. ສໍາລັບຈຸດປະສົງ FSC, ຄຳນິຍາມນີ້ປະກອບມີຂະບວນ ການນິເວດວິທະຍາ ແລະ ວິວັດທະນາການ ເຊັ່ນ: ການໄຫຼຂອງເຊື້ອແລະລະບົບການລົບກວນ, ຮອບວຽນການ ພື້ນຟູແລະຂັ້ນຕອນການພັດທະນາລະບົບນິເວດ (ການສືບທອດ). (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: Based on R. Hassan, R. Scholes and N. Ash. 2005. Ecosystems and Human Well-being: Synthesis. The Millennium Ecosystem Assessment Series. Island Press, Washington DC; and R.F. Noss. 1990.

Indicators for monitoring biodiversity: a hierarchical approach. Conservation Biology 4(4):355–364).

ການບໍລິການລະບົບນິເວດ: ປະໂຫຍດຂອງປະຊາຊົນໄດ້ຮັບຈາກລະບົບນິເວດ. ເຫຼົ່ານີ້ປະກອບມີ:

- ການສະໜອງການບໍລິການເຊັ່ນ: ອາຫານ, ຜະລິດຕະພັນປ່າໄມ້ແລະນໍ້າ;
- ການຄຸ້ມຄອງການບໍລິການເຊັ່ນ: ການຄວບຄຸມໄພນໍ້າຖ້ວມ, ໄພແຫ້ງແລ້ງ, ການເຊື່ອມໂຊມດິນ, ຄຸນນະພາບທາງອາກາດ, ສະພາບອາກາດແລະພະຍາດ;
- ການບໍລິການສະໜັບສະໜູນເຊັ່ນ: ການສ້າງຕັ້ງດິນແລະການຂີ່ລົດຖີບອາຫານ; ແລະ
- ການບໍລິການດ້ານວັດທະນະທຳແລະຄຸນຄ່າທາງວັດທະນະທຳເຊັ່ນ: ຜົນປະໂຫຍດທາງດ້ານວັດທະນະທຳ, ທາງວິນຍານ, ທາງສາສະໜາແລະອື່ນໆ.

(ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: Based on R. Hassan, R. Scholes and N. Ash. 2005. Ecosystems and Human Well-being: Synthesis. The Millennium Ecosystem Assessment Series. Island Press, Washington DC).

ການຈ້າງງານແລະອາຊີບ: ປະກອບມີການເຂົ້າເຖິງການຝຶກອົບຮົມດ້ານວິຊາຊີບ, ການເຂົ້າເຖິງການຈ້າງງານແລະການເປັນອາຊີບໂດຍສະເພາະ, ແລະເງື່ອນໄຂແລະເງື່ອນໄຂການຈ້າງງານ (ສິນທິສັນສາອົງການແຮງງານສາກົນ **111**, ມາດຕາ **1.3**).

ການເຂົ້າຮ່ວມ / ການມີສ່ວນຮ່ວມ: ຂະບວນການທີ່ອົງການຈັດຕັ້ງປະສານງານ, ປົກສາຫາລິແລະ / ຫຼືໃຫ້ການມີສ່ວນຮ່ວມຂອງຜູ້ທີ່ມີຄວາມສົນໃຈແລະ / ຫຼືຜູ້ທີ່ໄດ້ຮັບຜົນກະທົບເພື່ອຮັບປະກັນວ່າຄວາມກັງວົນ, ຄວາມປາຖະໜາ, ຄວາມຄາດຫວັງ, ຄວາມຕ້ອງການ, ສິດແລະໂອກາດຂອງພວກເຂົາຖືກພິຈາລະນາໃນການສ້າງ, ຂອງແຜນການຄຸ້ມຄອງ (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: FSC-STD-01-001 V5-2).

ການປະເມີນຜົນກະທົບຕໍ່ສິ່ງແວດລ້ອມ (EIA): ຂະບວນການທີ່ມີລະບົບການນຳໃຊ້ເພື່ອກຳນົດຜົນກະທົບທາງດ້ານສິ່ງແວດລ້ອມແລະສັງຄົມຂອງໂຄງການທີ່ໄດ້ສະເໜີ, ເພື່ອປະເມີນວິທີການຕ່າງໆ, ແລະການອອກແບບແລະລວມເອົາມາດຕະການປ້ອງກັນ, ຫຼຸດຜ່ອນ, ການຄຸ້ມຄອງແລະຕິດຕາມທີ່ເໝາະສົມ. ສຳລັບໂຄງການພາກສະໜາມຂອງ FAO ອົງການອາຫານແລະກະສິກຳຂອງສະຫະປະຊາຊາດ (FAO). Rome,-STD-01-001 V5-2).

ຄຸນຄ່າທາງດ້ານສິ່ງແວດລ້ອມ: ຊຸດຂອງອົງປະກອບດັ່ງຕໍ່ໄປນີ້ຂອງສະພາບແວດລ້ອມທາງຊີວະພາບແລະມະນຸດ:

- ລະບົບນິເວດ (ລວມທັງການເກັບກັກກາກບອນແລະການເກັບຮັກສາ);
- ຄວາມຫຼາກຫຼາຍທາງຊີວະພາບ;
- ຊັບພະຍາກອນນໍ້າ;
- ດິນ;
- ບັນຍາກາດ;
- ຄຸນຄ່າຂອງພູມມິຫັດ (ລວມທັງຄຸນຄ່າທາງດ້ານວັດທະນະທຳແລະທາງຈິດວິນຍານ).

ຄຸນຄ່າຕົວຈິງທີ່ໄດ້ມາຈາກອົງປະກອບເຫຼົ່ານີ້ແມ່ນຂຶ້ນກັບຄວາມຮັບຮູ້ຂອງມະນຸດແລະສັງຄົມ (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: FSC-STD-01-001 V5-2).

ຄ່າຕອບແທນເທົ່າທຽມກັນສຳລັບຄົນງານຍິງແລະຊາຍໃນການເຮັດວຽກທີ່ມີມູນຄ່າເທົ່າທຽມກັນ: ຫມາຍເຖິງອັດຕາຄ່າຈ້າງທີ່ຖືກສ້າງຂຶ້ນໂດຍບໍ່ມີການຈຳແນກຕາມເພດ (ສິນທິສັນຍາ ອົງການແຮງງານສາກົນ **100**, ມາດຕາ **1b**).

ພາຍນອກ: ຜົນກະທົບທາງບວກແລະລົບຂອງກິດຈະກຳກ່ຽວກັບຜູ້ທີ່ກ່ຽວຂ້ອງທີ່ບໍ່ກ່ຽວຂ້ອງໂດຍກົງໃນກິດຈະກຳເຫຼົ່ານັ້ນຫຼືກ່ຽວກັບຊັບພະຍາກອນທຳມະຊາດຫຼືສິ່ງແວດລ້ອມທີ່ບໍ່ມັກເຂົ້າສູ່ລະບົບບັນຊີຕົ້ນແບບມາດຕະຖານເຊັ່ນວ່າລາຄາຕະຫຼາດຂອງຜະລິດຕະພັນຂອງກິດຈະກຳຕ່າງໆ ບໍ່ສະທ້ອນໃຫ້ເຫັນຄ່າໃຊ້ຈ່າຍຫຼືຜົນປະໂຫຍດອັນເຕັມທີ່ (Source: FSC-STD-01-001 V5-2).

ການຊົດເຊີຍທີ່ເໝາະສົມ: ຄ່າຕອບແທນທີ່ເໝາະສົມກັບຂະໜາດແລະປະເພດຂອງການບໍລິການທີ່ໄດ້ຮັບຈາກຝ່າຍອື່ນຫຼືຄວາມອັນຕະລາຍທີ່ເກີດຂຶ້ນກັບຝ່າຍທຳອິດ.

ປຸ້ຍ: ສານແຮ່ຫຼືສານເສບຕິດ, ສ່ວນຫຼາຍແມ່ນ **N, P2O5** ແລະ **K2O**, ທີ່ຖືກນຳໃຊ້ກັບດິນເພື່ອຈຸດປະສົງເພື່ອເສີມຂະຫຍາຍການເຕີບໂຕຂອງພືດ.

ການທົດສອບເສັ້ນໃຍ: ຊຸດເຕັກນິກການກຳນົດໄມ້ທີ່ໃຊ້ເພື່ອກຳນົດຄອບຄົວ, ປະເພດ, ຊະນິດແລະຕົ້ນກຳເນີດຂອງຜະລິດຕະພັນໄມ້ແຂງແລະຜະລິດຕະພັນໄຟເບີ.

ຊະນິດທີ່ສຳຄັນ: ຊະນິດທີ່ມີຄວາມຈຳເປັນສຳລັບຄວາມຄົງທົນກຳນົດຄຸນລັກສະນະທີ່ຕ້ອງມີຢູ່ຖ້າວ່າພູມສັນຖານນັ້ນແມ່ນເພື່ອຕອບສະໜອງຄວາມຕ້ອງການຂອງຊະນິດທີ່ເກີດຂຶ້ນຢູ່ໃນນັ້ນ(ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: Lambeck, R., J. 1997. Focal Species: ຊະນິດຕ່າງໆສຳລັບການອະນຸລັກທຳມະຊາດ ຊີວະວິທະຍາການອະນຸລັກ Vol 11 (4): 849-856.).

ແຮງງານທີ່ຖືກບັງຄັບຫຼືບັງຄັບ: ການເຮັດວຽກຫລືບໍລິການທີ່ຖືກຕ້ອງຈາກຜູ້ໃດທີ່ຢູ່ພາຍໃຕ້ຄວາມໄພຮ້າຍຂອງການລົງໂທດໃດໆແລະຜູ້ທີ່ເວົ້າວ່າບໍ່ໄດ້ສະເໜີຕົນເອງດ້ວຍຕົນເອງ (ສົນທິສັນຍາ ອົງການແຮງງານສາກົນ **29**, ມາດຕາ **2.1**)

ປ່າໄມ້: ເນື້ອທີ່ດິນ **FSC-STD-01-001 V5-0** ທີ່ມາຈາກຄຳແນະນຳຂອງ **FSC** ສຳລັບອົງການຍັງຢືນ, ຂອບເຂດຂອງການຍັງຢືນປ່າໄມ້, ພາກ **2.1** ໄດ້ຈັດພິມມາຄັ້ງທຳອິດໃນປີ **1998**, ແລະຖືກປັບປຸງເປັນ **FSC-GUI- 20-200** ໃນປີ **2005** ແລະປັບປຸງອີກເທື່ອໜຶ່ງໃນປີ **2010** ຕາມນະໂຍບາຍ **FSC-DIR-20-007 FSC** ກ່ຽວກັບການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້, **ADVICE-20-007-01**).

ອົງການແຮງງານຢ່າງເປັນທາງການແລະບໍ່ເປັນທາງການ: ສະມາຄົມຫຼືສະຫະພັນແຮງງານ, ບໍ່ວ່າຈະເປັນກົດຫມາຍຫຼືອົງການຈັດຕັ້ງຫຼືບໍ່, ເຊິ່ງມີຈຸດປະສົງເພື່ອສົ່ງເສີມສິດຂອງພະນັກງານແລະເປັນຕົວແທນໃຫ້ແກ່ພະນັກງານໃນການຈັດການກັບອົງການຈັດຕັ້ງ.

ການແບ່ງສ່ວນ: ຂະບວນການແບ່ງທີ່ຢູ່ອາໄສ ເປັນສ່ວນຂະໜາດນ້ອຍ, ຊຶ່ງເຮັດໃຫ້ການສູນເສຍຖິ່ນທີ່ຢູ່ເດີມ, ການສູນເສຍໃນການເຊື່ອມຕໍ່, ການຫຼຸດຜ່ອນຂະໜາດລົງ ແລະ ເພີ່ມຂະໜາດເພື່ອແຍກສ່ວນຖືເປັນເງື່ອນໄຂທີ່ສຳຄັນທີ່ສຸດພຽງຢ່າງດຽວທີ່ນຳໄປສູ່ການສູນເສຍຂອງຊະນິດພັນດັ້ງເດີມ, ໂດຍສະເພາະໃນເຂດພູມມິທັດປ່າໄມ້, ແລະ ເປັນໜຶ່ງໃນບັນດາສາເຫດຕົ້ນຕໍຂອງວິກິດການທຳລາຍປະຈຸບັນ. ໃນການອ້າງອີງເຖິງພູມມິທັດປ່າໄມ້ທຳມະຊາດ, ຄວາມກັງວົນການແບ່ງສ່ວນເປັນທີ່ເຂົ້າໃຈວ່າເກີດຈາກກິດຈະກຳທາງອຸດສາຫະກຳຂອງມະນຸດ. (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: Adapted from: Gerald E. Heilman, Jr. James R. Strittholt Nicholas C. Slosser Dominick A. Dellasala, BioScience (2002) 52 (5): 411-422.)

ການຮັບຮູ້, ການຍິນຍອມເຫັນດີລວງໜ້າ(FPIC): ເງື່ອນໄຂທາງດ້ານກົດຫມາຍທີ່ວ່າບຸກຄົນຫຼືຊຸມຊົນສາມາດເວົ້າໄດ້ຮັບການຍິນຍອມເຫັນດີຕໍ່ການດຳເນີນການກ່ອນທີ່ຈະເລີ່ມຕົ້ນ, ໂດຍອີງໃສ່ຄວາມພໍໃຈ ແລະ ຄວາມເຂົ້າໃຈທີ່ຊັດເຈນກ່ຽວກັບຂໍ້ເທັດຈິງ, ຄວາມໝາຍ ແລະ ຜົນກະທົບໃນອະນາຄົດຈາກການກະທຳດັ່ງກ່າວ, ແລະ ການຄອບຄອງຂອງຂໍ້ເທັດຈິງທີ່ກ່ຽວຂ້ອງທັງຫມົດໃນເວລາທີ່ໄດ້ຮັບການຍິນຍອມ. ການຍິນຍອມເຫັນດີໂດຍບໍ່ເສຍຄ່າ, ກ່ອນແລະລວມເຖິງສິດທິໃນການສະໜອງ, ແກ້ໄຂ, ຍົກເລີກຫຼືຖອນການອະນຸມັດ (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: Based on the Preliminary working paper on the principle of Free, Prior and Informed Consent of Indigenous Peoples (...) (E/CN.4/Sub.2/AC.4/2004/4 8 July 2004) of the 22nd Session of

the United Nations Commission on Human Rights, Sub-commission on the Promotion and Protection of Human Rights, Working Group on Indigenous Populations, 19–23 July 2004).

ທຸລະກຳຂອງ FSC: ການຊື້ຫຼືຂາຍຜະລິດຕະພັນທີ່ມີການອ້າງສິດຂອງ FSC ກ່ຽວກັບເອກະສານການຂາຍ (Source: ADV-40-004-14).

ຄວາມສະເໝີພາບຍິງ - ຊາຍ: ຄວາມສະເໝີພາບລະຫວ່າງຍິງ-ຊາຍຫມາຍຄວາມວ່າຜູ້ຍິງແລະຜູ້ຊາຍມີເງື່ອນໄຂດຽວກັນໃນການປະຕິບັດສິດທິມະນຸດຂອງເຂົາເຈົ້າຢ່າງເຕັມທີ່ ເພື່ອປະກອບສ່ວນ ແລະ ຮັບປະໂຫຍດຈາກການພັດທະນາເສດຖະກິດ, ສັງຄົມ, ວັດທະນະທຳ ແລະ ການເມືອງ (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: Adapted from FAO, IFAD and ILO workshop on ‘Gaps, trends and current research in gender dimensions of agricultural and rural employment: differentiated pathways out of poverty’, Rome, 31 March to 2 April 2009.).

ການປັບປຸງພັນທຸກຳ: ສິ່ງມີຊີວິດທີ່ມີການປ່ຽນແປງທາງພັນທຸກຳໄດ້ຖືກປ່ຽນແປງໃນທາງທີ່ບໍ່ເກີດຂຶ້ນຕາມທຳມະຊາດໂດຍການຈັບຄູ່ແລະ / ຫຼືການລວບລວມທຳມະຊາດ. (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: Based on FSC-POL-30-602 FSC Interpretation on GMO (Genetically Modified Organisms)).

Genotype: ອົງປະກອບທາງພັນທຸກຳຂອງສິ່ງທີ່ມີຊີວິດ (Source: FSC-STD-01-001 V5-2).

ຄວາມສັດທາທີ່ດີ: ຂະບວນການຂອງການມີສ່ວນພົວພັນໃນເວລາທີ່ພາກສ່ວນຕ່າງໆເຮັດທຸກໆຄວາມພະຍາຍາມເພື່ອບັນລຸຂໍ້ຕົກລົງ, ດຳເນີນການເຈລະຈາທີ່ແທ້ຈິງແລະສ້າງສັນ, ຫຼືກວຳເວັ້ນການຊັກຊ້າໃນການເຈລະຈາ, ເຄົາລົບນັບຖືແລະກຳລັງພັດທະນາ, ແລະໃຫ້ເວລາພຽງພໍເພື່ອປຶກສາແລະແກ້ໄຂຂໍ້ຂັດແຍ້ງຕ່າງໆ (ປັບປຸງຈາກ Motion 40 : 2017)

ຄວາມສັດທາທີ່ດີໃນການເຈລະຈາ: ອົງການ (ນາຍຈ້າງ) ແລະອົງການຂອງພະນັກງານເຮັດທຸກໆຄວາມພະຍາຍາມເພື່ອບັນລຸຂໍ້ຕົກລົງ, ດຳເນີນການເຈລະຈາທີ່ແທ້ຈິງແລະກໍ່ສ້າງ, ຫຼືກວຳເວັ້ນການຊັກຊ້າທີ່ບໍ່ຍຸດຕິທຳໃນການເຈລະຈາ, ເຄົາລົບຂໍ້ສະຫລຸບ ແລະໃຫ້ເວລາທີ່ພຽງພໍເພື່ອປຶກສາແລະແກ້ໄຂຂໍ້ຂັດແຍ້ງຊຸມຊົນ (Gerning B, Odero A, Guido H (2000), ການເຈລະຈາທີ່ດີ: ມາດຕະຖານອົງການແຮງງານສາກົນ ແລະ ຫຼັກການຂອງອົງການປົກຄອງ. ຫ້ອງການແຮງງານສາກົນ, ເຈນີວາ).

ທັງຫຍ້າ: ດິນທີ່ປົກຄຸມດ້ວຍຕົ້ນພືດທີ່ມີຕົ້ນຫຍ້າຫນ້ອຍກວ່າ 10% ຂອງຕົ້ນໄມ້ແລະໄມ້ພຸ່ມ (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: UNEP, cited in FAO, 2002. ກອງປະຊຸມຜູ້ຊ່ຽວຊານຄັ້ງທີສອງກ່ຽວກັບການອະທິບາຍຄຳນິຍາມກ່ຽວກັບປ່າໄມ້ສຳລັບການນຳໃຊ້ໂດຍຜູ້ທີ່ມີສ່ວນຮ່ວມ).

ແຫຼ່ງທີ່ຢູ່ອາໄສ: ສະຖານທີ່ຫຼືປະເພດຂອງສະຖານທີ່ທີ່ມີຊີວິດຫຼືປະຊາກອນເກີດຂຶ້ນ (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: ອີງຕາມຂໍ້ຕົກລົງກ່ຽວກັບຄວາມຫຼາກຫຼາຍທາງຊີວະພາບ, ມາດຕາ 2).

ຄຸນນະສົມບັດທີ່ຢູ່ອາໄສ: ປ່າໄມ້ຄຸນລັກສະນະແລະໂຄງສ້າງ, ລວມທັງແຕ່ບໍ່ຈຳກັດ:

- ຕົ້ນໄມ້ທີ່ມີການຄ້າແລະບໍ່ແມ່ນການຄ້າທີ່ອາຍຸສູງສຸດມີຄວາມຮູ້ແຈ້ງສູງກວ່າອາຍຸສະເລ່ຍຂອງປ່ອງຕົ້ນຕໍ;
- ໄມ້ທີ່ມີຄຸນຄ່າທາງນິເວດພິເສດ;
- ຄວາມສັບສົນຂອງແນວຕັ້ງແລະແນວນອນ;
- ໄມ້ຍືນຕົ້ນຕາຍ;
- ໄມ້ນອນຂອນຕາຍ;
- ປ່າໄມ້ທີ່ເກີດຈາກການທຳລາຍທຳມະຊາດ;
- ສະຖານທີ່ຮັງ;

- ເບື້ອມ, ບຶງ;
- ໜອງ;
- ພື້ນທີ່ສໍາລັບການຜະລິດ;
- ພື້ນທີ່ສໍາລັບການໃຫ້ອາຫານແລະທີ່ພັກອາໄສ, ລວມທັງຮອບວຽນຕາມລະດູການຂອງການປັບປຸງພັນ;
- ພື້ນທີ່ສໍາລັບການເຄື່ອນຍ້າຍ;
- ພື້ນທີ່ສໍາລັບການນອນກາງເວັນ.

ການເຮັດວຽກອັນຕະລາຍ (ໃນສະພາບການແຮງງານເດັກ): ວຽກທີ່ອາດຈະເຮັດໃຫ້ສຸຂະພາບທາງດ້ານຮ່າງກາຍ, ຈິດໃຈຫຼືສົມບັດສິນທໍາຂອງເດັກບໍ່ມີຜົນກະທົບຕໍ່ຄົນທີ່ມີອາຍຸຕໍ່າກວ່າ 18 ປີ. ເດັກທີ່ເປັນອັນຕະລາຍ * ເຮັດວຽກຢູ່ໃນສະພາບທີ່ອັນຕະລາຍຫຼືບໍ່ສະບາຍທີ່ອາດຈະເຮັດໃຫ້ເດັກ * ຖືກຂ້າຕາຍຫຼືບາດເຈັບ / ຄົນເຈັບ (ມັກຈະຖາວອນ) ແລະ / ຫຼືເຈັບປ່ວຍ (ເປັນເລື້ອຍໆ) ເປັນຜົນມາຈາກຄວາມປອດໄພແລະມາດຕະຖານສຸຂະພາບແລະການຈັດການການເຮັດວຽກທີ່ບໍ່ດີ ທີ່ຢູ່

ໃນການກຳນົດປະເພດຂອງອັນຕະລາຍແຮງງານເດັກທີ່ອີງຕາມມາດຕາ 182 (d) ຂອງສົນທິສັນຍາແລະໃນການກຳນົດບ່ອນທີ່ພວກມັນຢູ່, ຄວນພິຈາລະນາການພິຈາລະນາ,

- ການເຮັດວຽກທີ່ສະແດງໃຫ້ເດັກຮຸ່ງຮ່ວກັບການລ່ວງລະເມີດທາງດ້ານຮ່າງກາຍ, ທາງຈິດໃຈຫຼືທາງເພດ;
- ການເຮັດວຽກພາຍໃນ, ພາຍໃຕ້ຄວາມສູງນໍ້າອັນຕະລາຍຫຼືໃນສະຖານທີ່ທີ່ຂຸດຄົ້ນ;
- ເຄື່ອງຈັກ, ອຸປະກອນແລະເຄື່ອງມືອັນຕະລາຍ, ເຊິ່ງມີການຈັດການດ້ວຍມືຫຼືການຂົນສົ່ງຫນັກ.;
- ການເຮັດວຽກໃນສະພາບແວດລ້ອມທີ່ບໍ່ມີສຸຂະພາບທີ່ອາດຈະເຮັດໃຫ້ເດັກມີສານອັນຕະລາຍຕົວແທນຫລືຂະບວນການຫລືອຸນຫະພຸມ, ລະດັບສຽງ, ຫຼືການສັ່ນສະເທືອນທີ່ເຮັດໃຫ້ສຸຂະພາບຂອງເຂົາເຈົ້າເປັນອັນຕະລາຍ;
- ເຮັດວຽກພາຍໃຕ້ເງື່ອນໄຂທີ່ຫຍຸ້ງຍາກເຊັ່ນ: ການເຮັດວຽກໃນເວລາດົນນານຫຼືໃນເວລາກາງຄືນຫຼືເຮັດວຽກທີ່ບ່ອນທີ່ເດັກຖືກປິດບັງທີ່ບໍ່ຖືກຕ້ອງກັບສະຖານທີ່ຂອງນາຍຈ້າງ (ອີງຕາມແຮງງານສາກົນ, 2011: IPEC ການກຳນົດຄວາມກັງວົນຂອງແຮງງານເດັກໃນແຜນການແລະໂຄງການຂະແໜງການສຶກສາ, ເຈນີວາ, 2011 & ຄູ່ມື ຂອງອົງການແຮງງານສາກົນ ກ່ຽວກັບແຮງງານເດັກທີ່ມີອັນຕະລາຍ, 2011).

ວຽກງານຫນັກ (ໂດຍອ້າງອີງໃສ່ສະພາບຂອງແຮງງານເດັກ): ຫມາຍເຖິງການເຮັດວຽກທີ່ອາດຈະເປັນອັນຕະລາຍຫຼືເປັນອັນຕະລາຍຕໍ່ສຸຂະພາບຂອງເດັກ (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: ບົດລາຍງານຂອງ FSC ກ່ຽວກັບເງື່ອນໄຂທົ່ວໄປແລະຕົວຊີ້ວັດຕາມຫລັກການຂອງ ສົນທິສັນຍາຫຼັກຂອງອົງການແຮງງານສາກົນ, 2017).

ສິ່ງທີ່ມີຄຸນຄ່າສູງແກ່ການອະນຸລັກ (HCV): ໃດໆຂອງຄ່າຕໍ່ໄປນີ້:

- HCV 1: ຄວາມຫຼັກຫຼາຍທາງຊະນິດພັນ ມີຄວາມສໍາຄັນໃນລະດັບທົ່ວໂລກ, ລະດັບພູມິພາກຫລືລະດັບຊາດທີ່ມີຄວາມສໍາຄັນຕໍ່ຊະນິດທີ່ມີ endemic ລວມເຖິງຊະນິດທີ່ມີ endemic, ແລະສັດທີ່ຫາຍາກ, ໄພຂົ່ມຂູ່ຫຼືອັນຕະລາຍ.

- HCV 2: ລະບົບນິເວດລະດັບພູມມິທັດ ແລະ ພາບວາດ. ພູມມິທັດປ່າໄມ້, ລະບົບນິເວດລະດັບພູມມິທັດຂະໜາດໃຫຍ່ແລະລະບົບນິເວດທີ່ມີຄວາມສໍາຄັນໃນລະດັບໂລກ, ລະດັບພູມິພາກຫລືລະດັບຊາດແລະມີປະຊາກອນທີ່ມີປະໂຫຍດສູງສຸດຂອງຊະນິດພັນທໍາມະຊາດໃນການແຜ່ກະຈາຍແລະອຸດົມສົມບູນ.
- HCV 3: ລະບົບນິເວດແລະທີ່ຢູ່ອາໄສ. ລະບົບນິເວດທີ່ຂາດແຄນ, ໄພຂົ່ມຂູ່, ຫຼືໄພແຫ້ງແລ້ງ, ທີ່ຢູ່ອາໄສຫຼືທີ່ຢູ່ອາໄສ.
- HCV 4: ການບໍລິການລະບົບນິເວດສໍາຄັນ ການບໍລິການລະບົບນິເວດຂັ້ນພື້ນຖານໃນສະຖານະການທີ່ສໍາຄັນ, ລວມທັງການປົກປ້ອງການເຊາະເຈື່ອນຂອງດິນທີ່ມີຄວາມສ່ຽງແລະເປັນພູ.
- HCV 5: ຄວາມຕ້ອງການຊຸມຊົນ. ສະຖານທີ່ແລະຊັບພະຍາກອນເພື່ອຄວາມເພິ່ງພໍໃຈຂອງສິ່ງຈໍາເປັນທີ່ຈໍາເປັນຂອງຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນຫຼືປະຊາຊົນພື້ນເມືອງ (ເຊັ່ນ: ການດໍາລົງຊີວິດ, ສຸຂະພາບ, ໄພຊະນາການ, ນໍ້າ), ໂດຍມີການພົວພັນກັບຊຸມຊົນເຫຼົ່ານີ້ຫຼືຊົນເຜົ່າພື້ນເມືອງ.
- HCV 6: ມູນຄ່າວັດທະນະທໍາ. ສະຖານທີ່, ຊັບພະຍາກອນ, ທີ່ຢູ່ອາໄສແລະພູມສັນຖານຂອງຄວາມສໍາຄັນທາງວັດທະນາຖາວອນຫຼືສາກົນ, ນິເວດວິທະຍາ, ເສດຖະກິດຫຼືສາດສະໜາ / ສັກສິດສໍາລັບວັດທະນະທໍາທ້ອງຖິ່ນຫຼືຊົນເຜົ່າພື້ນເມືອງ, ຊຸມຊົນຫຼືຄົນພື້ນເມືອງ.
- (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: ອີງຕາມ FSC-STD-01-001 V5-2).

ເຂດສິ່ງທີ່ມີຄຸນຄ່າສູງແກ່ການອະນຸລັກ: ເຂດພື້ນທີ່ແລະສະຖານທີ່ທີ່ມີແລະ / ຫຼືຈໍາເປັນສໍາລັບການດໍາລົງຊີວິດ ແລະບໍາລຸງຮັກສາມູນຄ່າສູງ.

ການຈັດຊັ້ນສູງ: ແມ່ນການປະຕິບັດການກໍາຈັດຕົ້ນໄມ້ທີ່ມີຄຸນນະພາບທີ່ດີທີ່ສຸດ, ຕົ້ນໄມ້ທີ່ຖືກຕັດອອກຫຼາຍທີ່ສຸດ ມັກຈະຖືກໂຍກຍ້າຍອອກໂດຍບໍ່ມີການປັບປຸງຕົ້ນໄມ້ໃຫມ່, ຫຼືລົບອອກທີ່ມີຄຸນນະພາບທີ່ບໍ່ດີທີ່ຍັງເຫຼືອແລະເຮັດໃຫ້ຕົ້ນໄມ້ຫຼຸດລົງ, ເຮັດໃຫ້ການທໍາລາຍສຸຂະພາບທາງນິເວດ ແລະມູນຄ່າການຄ້າຂອງປ່າໄມ້. ການຕີລາຄາສູງແມ່ນເປັນຈຸດຕໍ່ຕ້ານການຄຸ້ມຄອງຊັບພະຍາກອນທີ່ຍືນຍົງ (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: ອີງໃສ່ຄໍາສັບຄໍາສັບຄໍາສັບການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້).

ສິນທິສັນຍາຫຼັກ ອົງການແຮງງານສາກົນ (ພື້ນຖານ): ເຫຼົ່ານີ້ແມ່ນມາດຕະຖານແຮງງານທີ່ກວມເອົາຫຼັກການພື້ນຖານແລະສິດໃນການເຮັດວຽກ: ສິດເສລີພາບໃນການເຊື່ອມໂຍງແລະການຮັບຮູ້ສິດທິໃນການເຈລະຈາຂອງຊຸມຊົນ; ການລົບລ້າງທຸກຮູບແບບຂອງແຮງງານບັງຄັບຫລືບັງຄັບ; ການລົບລ້າງຜົນບັງຄັບໃຊ້ແຮງງານເດັກ; ແລະການລົບລ້າງການຈໍາແນກກ່ຽວກັບການຈ້າງງານແລະອາຊີບ

ແປດສະພາການພື້ນຖານ:

- ສິດເສລີພາບໃນການສະມາຄົມແລະການປົກປ້ອງສິດທິໃນການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດສິນທິສັນຍາ, 1948 (ເລກທີ. 87)
- ສິດທິໃນການຈັດຕັ້ງແລະສິນທິສັນຍາການປະຊຸມຮ່ວມກັນ, 1949 (ເລກທີ. 98)
- ສໍາລັບສິນທິສັນຍາແຮງງານບັງຄັບ, 1930 (ເລກທີ. 29)
- ການຍົກເລີກສັນຍາແຮງງານທີ່ຖືກບັງຄັບ, 1957 (ເລກທີ. 105)
- ການປະຊຸມອາຍຸຕໍ່າສຸດ, 1973 (ເລກທີ. 138)
- ກ່ຽວກັບຂໍ້ຕົກລົງແຮງງານທີ່ຮ້າຍແຮງທີ່ສຸດຂອງເດັກ, 1999 (ເລກທີ. 182)
- ສັນຍາຄ່າຕອບແທນເທົ່າທຽມກັນ, 1951 (ເລກທີ. 100)

- ການຈຳແນກ (ການຈ້າງງານແລະອາຊີບ) ການປະຊຸມ, 1958 (ເລກທີ. 111)
- ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: ບົດລາຍງານຂອງ FSC ກ່ຽວກັບເງື່ອນໄຂແລະຕົວຊີ້ວັດທົ່ວໄປໂດຍອີງຕາມຫຼັກການຂອງການຂອງ ອົງການແຮງງານສາກົນໃນກອງປະຊຸມ, 2017.

ຄະນະກຳມະການເສລີພາບຂອງສະມາຄົມ ອົງການແຮງງານສາກົນ: ອົງການຄຸ້ມຄອງຂອງສະພາແຫ່ງຊາດສ້າງຕັ້ງຂຶ້ນໃນປີ 1951 ເພື່ອຈຸດປະສົງຂອງການກວດສອບການຮ້ອງທຸກກ່ຽວກັບສິດເສລີພາບໃນການພົວພັນ, ບໍ່ວ່າຈະເປັນປະເທດທີ່ກ່ຽວຂ້ອງໄດ້ຮັບຮອງເອົາສິນທິສັນຍາທີ່ກ່ຽວຂ້ອງ. ເປັນຜູ້ປະສານງານທີ່ເປັນເອກະລາດແລະຜູ້ຕາງໜ້າສາມຂອງລັດຖະບານ, ນາຍຈ້າງແລະພະນັກງານ. ຖ້າຫາກວ່າມັນສາມາດໄດ້ຮັບກໍລະນີ, ມັນຈະເຮັດໃຫ້ລະບົບປະຕິບັດການໃນຫ້ອງການມີລັດຖະບານທີ່ມີຄວາມເປັນລະບຽບຮຽບຮ້ອຍ. ຖ້າທ່ານເຫັນວ່າມັນມີຂໍ້ຜິດພາດກ່ຽວກັບບັນຊີຂອງທ່ານ, ກະລຸນາແຈ້ງຂໍ້ມູນກ່ຽວກັບການດຳເນີນງານ ບັນດາລັດຖະບານໄດ້ຖືກຮ້ອງຂໍໃຫ້ລາຍງານກ່ຽວກັບການປະຕິບັດຄຳແນະນຳຂອງເຂົາເຈົ້າ (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: ບົດລາຍງານຂອງ FSC ກ່ຽວກັບເງື່ອນໄຂທົ່ວໄປແລະຕົວຊີ້ວັດທີ່ອີງໃສ່ຫຼັກການຂອງ ສິນທິສັນຍາຫຼັກອົງການສາກົນ, 2017).

ຄຳຖະແຫຼງຂອງ ILO ກ່ຽວກັບຫຼັກການພື້ນຖານແລະສິດທິໃນການເຮັດວຽກທີ່ໄດ້ຮັບການຍອມຮັບໂດຍກອງປະຊຸມແຮງງານສາກົນໃນກອງປະຊຸມຄັ້ງທີ VII ຂອງຕົນ, ວັນທີ 18 ມິຖຸນາປີ 1998 (ເອກະສານຊ້ອນທ້າຍ 15 ມິຖຸນາ 2010) ແມ່ນການຍືນຍົງຢ່າງເຂັ້ມແຂງຕໍ່ຫຼັກການ ອົງການແຮງງານສາກົນ 2) ທີ່ປະກາດວ່າສະມາຊິກທັງຫມົດ, ເຖິງແມ່ນວ່າພວກເຂົາບໍ່ໄດ້ຮັບຮອງເອົາສິນທິສັນຍາທີ່ກ່ຽວຂ້ອງ, ມີພັນທະ, ເກີດຂຶ້ນຈາກຄວາມເປັນຈິງຂອງສະມາຊິກໃນອົງການຈັດຕັ້ງ, ເຄົາລົບ, ສົ່ງເສີມແລະຮັບຮູ້, ລັດຖະທຳມະນູນ, ຫຼັກການກ່ຽວກັບສິດທິພື້ນຖານທີ່ເປັນຫົວເລື່ອງຂອງສິນທິສັນຍາເຫຼົ່ານັ້ນ, ຄື:

- ສະມາຄົມຂອງສະມາຄົມແລະການຮັບຮູ້ສິດທິໃນການເຈລະຈາການເປັນສະມາຊິກ;
- ການລົບລ້າງທຸກຮູບແບບຂອງແຮງງານບັງຄັບຫຼືບັງຄັບ;
- ການລົບລ້າງຜົນບັງຄັບໃຊ້ແຮງງານເດັກຢ່າງມີປະສິດທິຜົນ; ແລະ
- ການລົບລ້າງການຈຳແນກກ່ຽວກັບການຈ້າງງານແລະອາຊີບ.
- ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: ບົດລາຍງານຂອງ FSC ກ່ຽວກັບເງື່ອນໄຂແລະຕົວຊີ້ວັດທົ່ວໄປໂດຍອີງຕາມຫຼັກການຂອງ ອົງການແຮງງານສາກົນ Core Conventions, 2017.

ຕົວຊີ້ວັດ: ປະລິມານ ແລະ ຄຸນນະພາບ ທີ່ສາມາດວັດແທກຫຼືອະທິບາຍແລະເຊິ່ງສະໜອງວິທີການພິຈາລະນາວ່າຫນ່ວຍງານຄຸ້ມຄອງ * ແມ່ນສອດຄ່ອງກັບຄວາມຕ້ອງການຂອງ **Criterion FSC**. ຕົວຊີ້ວັດແລະຈຸດປະສົງທີ່ກ່ຽວຂ້ອງກຳນົດຄວາມຕ້ອງການຂອງການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ທີ່ມີຄວາມຮັບຜິດຊອບຢູ່ໃນລະດັບຫນ່ວຍງານຄຸ້ມຄອງ * ແລະເປັນພື້ນຖານຕົ້ນຕໍຂອງການປະເມີນຜົນປ່າໄມ້ (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: **FSC-STD-01-002 V1-0 FSC Glossary of Terms (2009)**). ທີ່ຢູ່.

ພູມມິທັດທາງວັດທະນາທຳພື້ນເມືອງ: ນ້ຳ, ສັດ, ພືດແລະວິນຍານແລະຄວາມສຳຄັນໃນອະນາຄົດຕໍ່ວັດທະນະທຳຂອງເຂົາເຈົ້າ. ພູມສັນຖານວັດທະນະທຳພື້ນເມືອງ * ແມ່ນລັກສະນະທີ່ໄດ້ຮັບການຮັກສາໄວ້ໂດຍຜ່ານການພົວພັນໄລຍະຍາວໂດຍອີງໃສ່ຄວາມຮູ້ດ້ານການເບິ່ງແຍງທີ່ດິນແລະການປະຕິບັດດ້ານຊີວິດການປັບຕົວ. ພວກເຂົາເຈົ້າແມ່ນພູມສັນຖານທີ່ປະຊາຊົນພື້ນເມືອງ * ມີຄວາມຮັບຜິດຊອບຕໍ່ການເບິ່ງແຍງ.

ຫມາຍເຫດ: ການຮັບເອົາຄຳເວົ້າທີ່ເປັນປະຫວັດສາດວັດທະນະທຳພື້ນເມືອງແມ່ນການສະຫມັກໃຈໂດຍກຸ່ມພັດທະນາມາດຕະຖານ. ກຸ່ມມາດຕະຖານກຸ່ມອາດບໍ່ເລືອກທີ່ຈະໃຊ້ມັນ. ອະນຸຍາດໃຫ້ເຂົ້າໃຈກ່ອນທີ່ຈະໄດ້ຮັບອະນຸຍາດຢ່າງເປັນທາງການ * ຄົນພື້ນເມືອງ * ອາດເລືອກທີ່ຈະໃຊ້ຄຳສັບຕ່າງໆທີ່ແຕກຕ່າງກັນ

ປະຊາຊົນພື້ນເມືອງ: ປະຊາຊົນແລະກຸ່ມຂອງປະຊາຊົນທີ່ສາມາດຖືກກຳນົດຫຼືມີລັກສະນະດັ່ງຕໍ່ໄປນີ້:

- ລັກສະນະທີ່ສໍາຄັນຫຼືຫຼັກການ ແມ່ນການລະບຸຕົນເອງເປັນຊົນເຜົ່າພື້ນເມືອງໃນລະດັບບຸກຄົນແລະການຍອມຮັບໂດຍຊຸມຊົນເປັນສະມາຊິກຂອງຕົນ;
- ການສືບຕໍ່ປະຫວັດສາດທີ່ມີສະມາຄົມກ່ອນອານານິຄົມແລະ / ຫຼືກ່ອນການແກ້ໄຂ;
- ການເຊື່ອມຕໍ່ທີ່ເຂັ້ມແຂງກັບອານາເຂດແລະຊັບພະຍາກອນທໍາມະຊາດອ້ອມຂ້າງ;
- ລະບົບທາງດ້ານສັງຄົມ, ເສດຖະກິດຫຼືທາງດ້ານການເມືອງແຕກຕ່າງກັນ;
- ພາສາ, ວັດທະນະທໍາແລະຄວາມເຊື່ອແຕກຕ່າງກັນ;
- ຮູບແບບຂອງກຸ່ມສັງຄົມທີ່ບໍ່ເດັ່ນຊັດ;
- ແກ້ໄຂເພື່ອຮັກສາແລະປັບປຸງສະພາບແວດລ້ອມຂອງບັນພະບຸລຸດແລະລະບົບຂອງເຂົາເຈົ້າເປັນປະຊາຊົນທີ່ແຕກຕ່າງກັນແລະຊຸມຊົນ.

(ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: ຖືກດັດແປງຈາກກອງປະຊຸມແບບຖາວອນຂອງສະຫະປະຊາຊາດກ່ຽວກັບຊົນເຜົ່າພື້ນເມືອງ, ເອກະສານຂໍ້ມູນ "ຜູ້ທີ່ເປັນຄົນພື້ນເມືອງ" ຕຸລາ 2007; ອົງການສະຫະປະຊາຊາດພັດທະນາ, "ຄູ່ມືກ່ຽວກັບບັນຫາຂອງຊົນເຜົ່າພື້ນເມືອງ" ສະຫະປະຊາຊາດ 2009, ຖະແຫຼງການຂອງສະຫະປະຊາຊາດກ່ຽວກັບສິດທິຂອງຊົນເຜົ່າພື້ນເມືອງ, ວັນທີ 13 ກັນຍາ 2007).

ຊົນເຜົ່າພື້ນເມືອງໃນລາວ: ຢ່າງເປັນທາງການ ຊົນເຜົ່າພື້ນເມືອງທັງໝົດມີສະຖານະພາບເທົ່າທຽມກັນໃນລາວ, ແລະແນວຄວາມຄິດຂອງຊົນເຜົ່າພື້ນເມືອງແມ່ນບໍ່ໄດ້ຮັບການຍອມຮັບຈາກລັດຖະບານ. ສໍາລັບຈຸດປະສົງຂອງມາດຕະຖານນີ້ ຊົນເຜົ່າພື້ນເມືອງທີ່ມີພາສາທໍາອິດເປັນຂອງ ມອນ-ຂະແມ, ຈິນ-ທິເບດ ແລະມົ້ງ-ອິມຽນ ຖືວ່າເປັນຊົນເຜົ່າພື້ນເມືອງຂອງລາວ.

ກິດຈະກຳອຸດສາຫະກຳ: ກິດຈະກຳປ່າໄມ້ອຸດສາຫະກຳແລະການຄຸ້ມຄອງຊັບພະຍາກອນເຊັ່ນ: ການກໍ່ສ້າງເສັ້ນທາງ, ການຂຸດຄົ້ນ, ການເຂື່ອນ, ການພັດທະນາຕົວເມືອງແລະການຂຸດຄົ້ນໄມ້.

ພື້ນຖານໂຄງລ່າງ: ໃນຂົງເຂດການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້, ຖະໜົນຫົນທາງ, ຂົວ, ຂົວ, ຂີ້ເຫຍື້ອ, ທົ່ງຫຍ້າ, ຂີ້ເຫຍື້ອ, ອາຄານແລະໂຄງສ້າງອື່ນໆທີ່ຕ້ອງການໃນການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດແຜນການຄຸ້ມຄອງ.

ພູມມິທັດປ່າໄມ້ທີ່ອຸດົມສົມບູນ: ເນື້ອທີ່ດິນພາຍໃນລະດັບຄວາມກວ້າງຂອງປ່າໄມ້ທົ່ວໂລກໃນປະຈຸບັນເຊິ່ງປະກອບດ້ວຍລະບົບນິເວດປ່າໄມ້ແລະລະບົບນິເວດທີ່ບໍ່ແມ່ນປ່າໄມ້ທີ່ມີຜົນກະທົບໜ້ອຍທີ່ສຸດຕໍ່ກິດຈະກຳທາງດ້ານເສດຖະກິດຂອງມະນຸດໂດຍມີພື້ນທີ່ຢ່າງໜ້ອຍ 500 ກິໂລແມັດ (50,000 ຮຕ) ແລະກວ້າງ 10 ກມ ເສັ້ນຜ່າກາງຂອງວົງມົນທີ່ຖືກຂຽນໄວ້ທັງໝົດພາຍໃນຂອບເຂດຂອງອານາເຂດ (Source: Intact Forests / Global Forest Watch. Glossary definition as provided on Intact Forest website. 2006-2014).

ຊັບສິນທາງປັນຍາ: ການປະຕິບັດເຊັ່ນດຽວກັນກັບຄວາມຮູ້, ປະດິດສ້າງແລະການສ້າງອື່ນໆຂອງຈິດໃຈ (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: ອົງຕາມສິນທິສັນຍາກ່ຽວກັບຄວາມຫຼາກຫຼາຍທາງຊີວະພາບ, ມາດຕາ 8 (j) ແລະອົງການຊັບສິນທາງປັນຍາໂລກ. WIPO Publication No. 450(E)).

ຄວາມເຂັ້ມແຂງ: ມາດຕະການຂອງຜົນບັງຄັບໃຊ້, ຄວາມຮຸນແຮງຫຼືຄວາມເຂັ້ມແຂງຂອງກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງຫຼືເຫດການອື່ນໆທີ່ສົ່ງຜົນກະທົບຕໍ່ລັກສະນະຂອງຜົນກະທົບຂອງກິດຈະກຳ. (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: FSC-STD-01-001 V5-2).

ບຸກຄົນທີ່ມີຄວາມສົນໃຈ: ບຸກຄົນ, ກຸ່ມຜູ້ໃດ, ຫຼືໜ່ວຍງານທີ່ໄດ້ສະແດງຄວາມສົນໃຈຫຼືຮູ້ຈັກມີຄວາມສົນໃຈໃນກິດຈະກຳຂອງໜ່ວຍງານຄຸ້ມຄອງ. ຕໍ່ໄປນີ້ແມ່ນຕົວຢ່າງຂອງຜູ້ມີສ່ວນຮ່ວມທີ່ສົນໃຈ.

- ອົງການອະນຸລັກ, ເຊັ່ນອົງການ ບໍ່ຫວັງຜົນກຳໄລ NGO ດ້ານສິ່ງແວດລ້ອມ;

- ສະຫະພັນແຮງງານ (ສິດ), ຍົກຕົວຢ່າງສະຫະພັນແຮງງານ;
- ອົງການຈັດຕັ້ງກ່ຽວກັບສິດທິມະນຸດ, ຕົວຢ່າງເຊັ່ນອົງການ NGO;
- ໂຄງການພັດທະນາທ້ອງຖິ່ນ;
- ລັດຖະບານທ້ອງຖິ່ນ;
- ຫນ່ວຍງານຂອງລັດຖະບານແຫ່ງຊາດທີ່ດຳເນີນຢູ່ໃນຂົງເຂດ;
- ສະຖາບັນແຫ່ງຊາດ FSC;
- ບັນດາຜູ້ຊ່ຽວຊານກ່ຽວກັບບັນຫາຕ່າງໆ, ເຊັ່ນ: ມູນຄ່າການອະນຸລັກສູງ.
- (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: FSC-STD-01-001 V5-2).

ອະນຸສັນຍາວິທະຍາສາດທີ່ຍອມຮັບໃນປະເທດ: ຂັ້ນຕອນວິທະຍາສາດທີ່ຖືກກຳນົດໄວ້ກ່ອນທີ່ຈະຖືກເຜີຍແຜ່ ໂດຍເຄືອຂ່າຍວິທະຍາສາດສາກົນຫລືສະຫະພັນຫຼືຖືກອ້າງເຖິງເລື້ອຍໆໃນວັນນະຄະດີວິທະຍາສາດສາກົນ (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: FSC-STD-01-001 V5-2).

ຊະນິດພັນທີ່ເປັນໄພ: ຊະນິດພັນທີ່ກຳລັງຂະຫຍາຍອອກຢ່າງໄວວານອກເຂດພື້ນເມືອງຂອງເຂົາເຈົ້າ. ສັດຊະນິດ ຕ່າງໆທີ່ສາມາດສົ່ງຜົນກະທົບຕໍ່ການພົວພັນດ້ານນິເວດວິທະຍາໃນບັນດາຊະນິດພັນທຳມະຊາດແລະສາມາດສົ່ງຜົນ ຕໍ່ຫນ້າທີ່ຂອງລະບົບນິເວດແລະສຸຂະພາບຂອງມະນຸດ (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: ອົງໃສ່ສະຫະພັນສະມາຄົມໂລກ (IUCN). ຄຳນິຍາມຄຳສັບທີ່ໄດ້ສະຫນອງໃຫ້ ທີ່ເວັບໄຊທູ IUCN).

ດິນ ແລະ ອານາເຂດ: ສຳລັບຈຸດປະສົງຂອງຫຼັກການແລະເງື່ອນໄຂເຫຼົ່ານີ້ແມ່ນດິນແດນຫຼືອານາເຂດທີ່ປະຊາຊົນ ພື້ນເມືອງຫລືຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນມີເຈົ້າຂອງຕາມປົກກະຕິຫຼືຖືກນຳໃຊ້ຕາມປົກກະຕິແລະບ່ອນທີ່ການເຂົ້າເຖິງ ຊັບພະຍາກອນທຳມະຊາດແມ່ນສຳຄັນຕໍ່ຄວາມຍືນຍົງຂອງວັດທະນະທຳແລະການດຳລົງຊີວິດ (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: ອົງໃສ່ ການປົກປັກຮັກສາທະນາຄານໂລກ OP 4.10 ຊົນເຜົ່າພື້ນເມືອງ, ພາກ 16 (a). July 2005.).

ພູມມິທັດ: ພາບວາດທີ່ຕັ້ງພູມມິທັດປະກອບດ້ວຍການເຊື່ອມໂຍງລະບົບນິເວດທີ່ເກີດຂຶ້ນຈາກຜົນກະທົບຂອງ ການພົວພັນດ້ານພູມິສາດ, ພູມິອາກາດ, ດິນ, ອາກາດ, ຊີວະພາບແລະມະນຸດໃນພື້ນທີ່ໃດຫນຶ່ງ (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: ອົງໃສ່ສະມາຄົມການອະນຸລັກໂລກ (IUCN). ຄຳນິຍາມຄຳສັບຄ້າຍຄືສະຫນອງໃຫ້ໃນເວັບໄຊທູ IUCN).

ຄຸນຄ່າພູມມິທັດ: ມູນຄ່າພູມສັນຖານສາມາດໄດ້ຮັບການສະແດງພາບເປັນຂັ້ນຕອນຂອງຄວາມຮັບຮູ້ຂອງມະນຸດທີ່ ຕິດເທິງພື້ນທີ່ທາງດ້ານຮ່າງກາຍ. ບາງສະພາບພູມສັນຖານ, ເຊັ່ນ: ເສດຖະກິດ, ການພັກຜ່ອນ, ຄຸນຄ່າຂອງການມີ ຊີວິດຫຼືຄຸນນະພາບຂອງສາຍຕາແມ່ນກ່ຽວຂ້ອງຢ່າງໃກ້ຊິດກັບລັກສະນະພູມສັນຖານທາງດ້ານຮ່າງກາຍ. ຄຸນຄ່າ ພູມສັນຖານອື່ນໆເຊັ່ນມູນຄ່າ intrinsic ຫຼືທາງວິນຍານແມ່ນມີລັກສະນະຫຼາຍໃນລັກສະນະແລະມີອິດທິພົນຫຼາຍ ໂດຍການເບິ່ງເຫັນບຸກຄົນຫຼືການກໍ່ສ້າງທາງສັງຄົມກ່ວາລັກສະນະພູມສັນຖານທາງດ້ານຮ່າງກາຍ (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: ອົງໃສ່ເວັບໄຊທູຂອງສະຖາບັນມູນຄ່າພູມສັນຖານ).

ຄວາມຖືກຕ້ອງທາງກົດໝາຍ: ອົງຕາມກົດໝາຍປະຖົມ (ລະບຽບກົດໝາຍແຫ່ງຊາດຫຼືທ້ອງຖິ່ນ) ຫຼື ກົດໝາຍຂັ້ນສອງ (ກົດລະບຽບບໍລິສັດ, ກົດລະບຽບ, ຄຳສັ່ງ, ອື່ນໆ). 'ກົດໝາຍ' ຍັງປະກອບມີການຕັດສິນໃຈ ຕາມກົດລະບຽບຂອງອົງການທີ່ມີອຳນາດຕາມກົດໝາຍທີ່ຕັດສິນໃຈດັ່ງກ່າວໄຫຼໂດຍກົງແລະຕາມເຫດຜົນຈາກ ກົດໝາຍແລະລະບຽບການຕ່າງໆ. ການຕັດສິນໂດຍອົງການທີ່ມີຄວາມຮັບຜິດຊອບທາງກົດໝາຍອາດບໍ່ ຖືກຕ້ອງຖ້າຫາກວ່າພວກມັນບໍ່ໄຫຼໂດຍກົງແລະຕາມເຫດຜົນຈາກກົດໝາຍແລະລະບຽບການຕ່າງໆແລະຖ້າພວກ ມັນບໍ່ແມ່ນກົດລະບຽບແຕ່ໃຊ້ຄຳຕັດສິນທາງການບໍລິຫານ (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: FSC-STD-01-001 V5-2).

ຜູ້ມີອຳນາດຕາມກົດໝາຍ: ຖືກແຕ່ງຕັ້ງໃຫ້ເປັນກົດໝາຍເພື່ອເຮັດຫນ້າທີ່ໃດຫນຶ່ງ (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: FSC-STD-01-001 V5-2).

ການລົງທະບຽນທີ່ຖືກຕ້ອງຕາມກົດຫມາຍ: ໃບອະນຸຍາດທາງກົດຫມາຍແຫ່ງຊາດຫຼືທ້ອງຖິ່ນ ຫຼືກຳນົດການອະນຸຍາດໃຫ້ດຳເນີນທຸລະກິດເປັນບໍລິສັດ, ມີສິດໃນການຊື້ແລະຂາຍຜະລິດຕະພັນແລະ / ຫຼືບໍລິການໃນການຄ້າ. ໃບອະນຸຍາດຫຼືອະນຸຍາດສາມາດນຳໃຊ້ກັບບຸກຄົນໃດຫນຶ່ງ, ທຸລະກິດທີ່ເປັນເຈົ້າຂອງສ່ວນບຸກຄົນຫຼືອົງກອນຂອງບໍລິສັດສາທາລະນະ. ສິດໃນການຊື້ແລະຂາຍຜະລິດຕະພັນແລະ / ຫຼືບໍລິການບໍ່ປະຕິບັດພັນທະດັ່ງກ່າວດັ່ງນັ້ນການລົງທະບຽນກົດຫມາຍກໍ່ແມ່ນໃຊ້ກັບອົງການຈັດຕັ້ງທີ່ມີຫນ່ວຍງານຄຸ້ມຄອງໂດຍບໍ່ມີການຂາຍຜະລິດຕະພັນຫຼືບໍລິການ; ຍົກຕົວຢ່າງ, ສຳລັບການພັກຜ່ອນທີ່ບໍ່ເສຍຄ່າຫຼືສຳລັບການອະນຸລັກຊິວະນາໆພັນຫຼືທີ່ຢູ່ອາໄສ (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: FSC-STD-01-001 V5-2).

ສະຖານະພາບທາງດ້ານກົດຫມາຍ: ວິທີການທີ່ຄະນະຄຸ້ມຄອງຖືກຈັດແບ່ງຕາມກົດຫມາຍ. ໃນເງື່ອນໄຂຂອງການຖືຄອງ, ມັນຫມາຍເຖິງປະເພດຂອງການຖືຄອງ, ເຊັ່ນ: ທີ່ດິນທີ່ດິນຫຼືທີ່ເຊົ່າຫຼືທີ່ພັກອາໄສຫຼືທີ່ດິນລັດຫຼືທີ່ດິນຂອງລັດຖະບານ, etc. ຖ້າອົງການຄຸ້ມຄອງແມ່ນໄດ້ຖືກປ່ຽນແປງຈາກປະເພດຫນຶ່ງໄປອີກ (ເຊັ່ນ: ຈາກທີ່ດິນຂອງລັດໄປຫາຊຸມຊົນ ເນື້ອທີ່ຊົນເຜົ່າພື້ນເມືອງ) ສະຖານະພາບປະກອບມີຕຳແໜ່ງໃນປັດຈຸບັນໃນຂະບວນການປ່ຽນແປງ. ກ່ຽວກັບການບໍລິຫານ, ສະຖານະພາບທາງກົດຫມາຍອາດຈະຫມາຍຄວາມວ່າທີ່ດິນແມ່ນເປັນເຈົ້າຂອງໂດຍລວມໃນປະເທດ, ຖືກຈັດຕັ້ງປະຕິບັດໃນນາມຂອງປະເທດໂດຍລັດຖະບານ, ແລະຖືກເຊົ່າໂດຍກະຊວງລັດຖະບານໄປຫາຜູ້ປະຕິບັດພາກເອກະຊົນໂດຍຜ່ານການອະນຸຍາດ (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: FSC-STD-01-001 V5-2).

ການເຮັດວຽກເປົ້າ: ລະບຽບກົດຫມາຍຂອງປະເທດສາມາດອະນຸຍາດໃຫ້ເຮັດວຽກຫລືເຮັດວຽກຂອງຄົນທີ່ມີອາຍຸ 13 ຫາ 15 ປີໃນວຽກງານທີ່ບໍ່ແມ່ນສິ່ງທີ່ອາດຈະເປັນອັນຕະລາຍຕໍ່ສຸຂະພາບຫຼືການພັດທະນາຂອງເຂົາເຈົ້າ; ແລະຂ) ບໍ່ແມ່ນເພື່ອເຮັດໃຫ້ມີຄວາມບໍ່ສະຫງົບໃນການເຂົ້າໂຮງຮຽນຂອງເຂົາເຈົ້າ, ການເຂົ້າຮ່ວມຂອງເຂົາເຈົ້າໃນການປະຖົມນິເທດວິຊາຊີບຫຼືໂຄງການຝຶກອົບຮົມທີ່ໄດ້ຮັບອະນຸມັດໂດຍອຳນາດການປົກຄອງຫຼືຄວາມສາມາດຂອງເຂົາເຈົ້າທີ່ໄດ້ຮັບຜົນປະໂຫຍດຈາກຄຳແນະນຳທີ່ໄດ້ຮັບ (ອົງການແຮງານສາກົນ 138, Article7).

ຄ່າຄອງຊີບ: ຄ່າຕອບແທນທີ່ໄດ້ຮັບສຳລັບອາທິດເຮັດວຽກມາດຕະຖານໂດຍພະນັກງານທີ່ຢູ່ໃນສະຖານທີ່ສະເພາະໃດຫນຶ່ງທີ່ພຽງພໍເພື່ອໃຫ້ມີມາດຕະຖານທີ່ເຫມາະສົມສຳລັບຜູ້ເຮັດວຽກແລະຄອບຄົວຂອງລາວ. ອົງປະກອບຂອງມາດຕະຖານທີ່ເຫມາະສົມປະກອບມີອາຫານ, ນ້ຳ, ທີ່ຢູ່ອາໄສ, ການສຶກສາ, ການດູແລສຸຂະພາບ, ການຂົນສົ່ງ, ເຄື່ອງນຸ່ງຫົ່ມແລະຄວາມຕ້ອງການອື່ນໆທີ່ຈຳເປັນລວມທັງການຈັດຫາເຫດການທີ່ບໍ່ຄາດຄິດ. (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: ວິທີການທີ່ໃຊ້ຮ່ວມກັນກັບຄ່າແຮງງານທີ່ມີຊີວິດ. ISEAL Living Wage Group. November 2013).

ຊຸມຊົນທ້ອງຖິ່ນ: ຊຸມຊົນຂະໜາດທີ່ຢູ່ໃນຫຼືຢູ່ໃກ້ກັບຫນ່ວຍງານຄຸ້ມຄອງ, ແລະຜູ້ທີ່ໃກ້ຊິດເພື່ອມີຜົນກະທົບທີ່ສຳຄັນຕໍ່ເສດຖະກິດຫຼືຄຸນຄ່າດ້ານສິ່ງແວດລ້ອມຂອງຫນ່ວຍງານຄຸ້ມຄອງຫຼືມີເສດຖະກິດ, ສິດຫຼືສະພາບແວດລ້ອມທີ່ມີຄວາມສຳຄັນຢ່າງຫຼວງຫຼາຍ ໄດ້ຮັບຜົນກະທົບຈາກກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງຫຼືລັກສະນະທາງຊີວະພາບຂອງຫນ່ວຍງານຄຸ້ມຄອງ (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: FSC-STD-01-001 V5-2).

ກົດຫມາຍທ້ອງຖິ່ນ: ກົດຫມາຍຂັ້ນພື້ນຖານແລະກົດຫມາຍຂັ້ນສອງ (ການປະຕິບັດ, ພິທີການ, ກົດຫມາຍ, ຂໍ້ກຳນົດ) ເຊິ່ງຖືກຈຳກັດໃນການນຳໃຊ້ກັບເຂດພູມສັນຖານທີ່ຢູ່ພາຍໃນປະເທດໃດຫນຶ່ງເຊັ່ນດຽວກັນກັບລະບຽບການຂັ້ນສອງແລະຂັ້ນຕອນການບໍລິຫານທິສາມ (ກົດລະບຽບ / ຂໍ້ກຳນົດ) ທີ່ມາຈາກອຳນາດຂອງພວກເຂົາໂດຍກົງແລະຢ່າງຊັດເຈນຈາກກົດຫມາຍຂັ້ນຕົ້ນແລະຂັ້ນສອງ. ກົດຫມາຍມາຈາກອຳນາດສຸດທ້າຍຈາກແນວຄິດ Westphalian ຂອງອະທິປະໄຕຂອງລັດແຫ່ງຊາດ (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: FSC-STD-01-001 V5-2).

ໄລຍະຍາວ: ຂະໜາດເວລາຂອງເຈົ້າຂອງປ່າໄມ້ຫຼືຜູ້ຈັດການໄດ້ສະແດງໂດຍຈຸດປະສົງຂອງແຜນການຄຸ້ມຄອງ, ອັດຕາການເກັບກູ້ແລະຄວາມຫມັ້ນໃຈໃນການຮັກສາປ່າໄມ້ແບບຖາວອນ. ຄວາມຍາວຂອງເວລາທີ່ກ່ຽວຂ້ອງຈະແຕກຕ່າງກັນຕາມເງື່ອນໄຂທາງສະພາບແວດລ້ອມແລະລະບົບນິເວດແລະມັນຈະເປັນການໃຊ້ເວລາດົນນານທີ່ລະບົບນິເວດທີ່ໄດ້ຮັບການຟື້ນຟູທຳມະຊາດແລະອົງປະກອບທຳມະຊາດຫຼັງຈາກການຂຸດຄົ້ນຫຼືລົບກວນ, (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: FSC-STD-01-002 V1-0 FSC ການນິຍາມຄຳສັບ (2009)).

ຈຸດປະສົງການຄຸ້ມຄອງ: ເປົ້າຫມາຍການຄຸ້ມຄອງສະເພາະ, ການປະຕິບັດ, ຜົນໄດ້ຮັບແລະວິທີການຕ່າງໆທີ່ຖືກສ້າງຂຶ້ນເພື່ອບັນລຸເປົ້າຫມາຍຂອງມາດຕະຖານນີ້.

ແຜນການຄຸ້ມຄອງ: ການເກັບກຳເອກະສານ, ບົດລາຍງານ, ບັນທຶກແລະແຜນທີ່ອະທິບາຍ, ແກ້ໄຂແລະຄວບຄຸມກິດຈະກຳທີ່ຈັດໂດຍຜູ້ຈັດການ, ພະນັກງານຫຼືອົງການຈັດຕັ້ງໃດໜຶ່ງທີ່ກ່ຽວຂ້ອງກັບໜ່ວຍງານຄຸ້ມຄອງ, (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: FSC-STD-01-001 V5-2).

ການຕິດຕາມແຜນການຄຸ້ມຄອງ: ຂັ້ນຕອນການຕິດຕາມແລະການກວດສອບເພື່ອຈຸດປະສົງໃນການປະເມີນຜົນສຳເລັດຂອງເປົ້າຫມາຍການຄຸ້ມຄອງ. ຜົນໄດ້ຮັບຂອງກິດຈະກຳຕິດຕາມກວດກາໄດ້ຖືກນຳໃຊ້ໃນການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດການຄຸ້ມຄອງປັບປຸງ.

ໜ່ວຍບໍລິການຄຸ້ມຄອງ: ເຂດພື້ນທີ່ຫຼືພື້ນທີ່ສິ່ງສຳລັບການຢັ້ງຢືນ FSC ທີ່ມີຂອບເຂດກຳນົດໄວ້ຢ່າງຊັດເຈນຈັດການກັບຈຸດປະສົງການຄຸ້ມຄອງໄລຍະຍາວທີ່ຊັດເຈນເຊິ່ງສະແດງອອກໃນແຜນການຄຸ້ມຄອງ. ພື້ນທີ່ຫລືພື້ນທີ່ນີ້ປະກອບມີ (s):

- ສິ່ງອຳນວຍຄວາມສະດວກແລະພື້ນທີ່ທັງໝົດທີ່ຢູ່ພາຍໃນຫຼືໃກ້ຄຽງກັບພື້ນທີ່ດັ່ງກ່າວຫຼືພື້ນທີ່ຢູ່ພາຍໃຕ້ຫົວຂໍ້ກົດຫມາຍຫຼືການຄວບຄຸມການຄຸ້ມຄອງຫຼືດຳເນີນງານໂດຍຫຼືແທນອົງການຈັດຕັ້ງເພື່ອເປັນການປະກອບສ່ວນເພື່ອຈຸດປະສົງການຄຸ້ມຄອງ; ແລະ
- ສິ່ງອຳນວຍຄວາມສະດວກແລະພື້ນທີ່ທັງໝົດທີ່ຢູ່ນອກແລະບໍ່ຢູ່ໃກ້ເຂດພື້ນທີ່ຫລືພື້ນທີ່ນີ້ແລະດຳເນີນການໂດຍຫຼືແທນອົງການຈັດຕັ້ງເພື່ອເປັນຈຸດປະສົງເພື່ອສະໜັບສະໜູນເປົ້າຫມາຍການຄຸ້ມຄອງ.
- (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: FSC-STD-01-001 V5-2).

ການຄວບຄຸມການຈັດການ: ຄວາມຮັບຜິດຊອບຂອງປະເພດທີ່ກຳນົດໄວ້ສຳລັບຜູ້ອຳນວຍການບໍລິສັດຂອງວິສາຫະກິດການຄ້າໃນກົດຫມາຍການຄ້າແຫ່ງຊາດແລະການປະຕິບັດໂດຍ FSC ຕາມທີ່ກ່ຽວຂ້ອງກັບອົງການພາກລັດ (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: FSC-STD-01-001 V5-2).

ອາຍຸຕໍ່າສຸດ (ຂອງການຈ້າງງານ): ບໍ່ຫນ້ອຍກວ່າອາຍຸຂອງການສຶກສາບັງຄັບ, ແລະໃນກໍລະນີໃດກໍ່ຕາມ, ບໍ່ຄວນຈະມີອາຍຸຕໍ່າກວ່າ 15 ປີ. ເຖິງຢ່າງໃດກໍ່ຕາມ, ປະເທດທີ່ເສດຖະກິດແລະສະຖານທີ່ການສຶກສາພັດທະນາບໍ່ພຽງພໍກໍ່ອາດຈະກຳນົດອາຍຸຕໍ່າສຸດ 14 ປີ. ກົດຫມາຍແຫ່ງຊາດອາດຈະອະນຸຍາດໃຫ້ເຮັດວຽກຂອງເດັກອາຍຸ 13-15 ປີໃນການເຮັດວຽກທີ່ບໍ່ມີຜົນຕໍ່ການເຂົ້າຮຽນຂອງໂຮງຮຽນ, ແລະຍັງບໍ່ເປັນອັນຕະລາຍຕໍ່ສຸຂະພາບຂອງເດັກຫຼືການພັດທະນາ. ອາຍຸ 12-13 ປີສາມາດນຳໃຊ້ສຳລັບການເຮັດວຽກແສງສະຫວ່າງໃນປະເທດທີ່ກຳນົດອາຍຸສູງສຸດທີ່ຕໍ່າສຸດທີ່ 14 ສິນທິສັນຍາສາກົນ 138, ມາດຕາ 2).

ກົດຫມາຍແຫ່ງຊາດ: ລະບຽບກົດຫມາຍປະຖົມແລະມັດທະຍົມລວມທັງກົດຫມາຍຂັ້ນພື້ນຖານແລະກົດຫມາຍທີ່ກ່ຽວຂ້ອງກັບດິນແດນແຫ່ງຊາດແລະລະບຽບການຂັ້ນສອງແລະຂັ້ນຕອນການບໍລິຫານລະດັບສາມ (ກົດລະບຽບ / ຂໍ້ກຳນົດ) ຢ່າງຊັດເຈນຈາກກົດຫມາຍຂັ້ນຕົ້ນແລະຂັ້ນສອງ (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: FSC-STD-01-001 V5-2).

ຊະນິດພັນດັ້ງເດີມ: ຊະນິດພັນ, ຊະນິດພັນສຳຮອງ ຫຼື ຊະນິດພັນທີ່ຕໍ່າກວ່າ ທີ່ເກີດຂຶ້ນຢູ່ໃນລະດັບທຳມະຊາດຂອງມັນ (ຜ່ານມາຫຼືໃນປະຈຸບັນ) ແລະທຳແຮງໃນການກະຈາຍ (ມັນແມ່ນຢູ່ໃນລະດັບທີ່ທຳມະຊາດຫຼືສາມາດໃຊ້ໄດ້ໂດຍບໍ່ມີການແນະນຳໂດຍກົງຫຼືໂດຍທາງອ້ອມຫຼືການດູແລຂອງມະນຸດ) ສິນທິສັນຍາກ່ຽວກັບຄວາມຫຼາກຫຼາຍຂອງຊີວະສາດ (CBD).

ສະພາບທຳມະຊາດ / ລະບົບນິເວດດັ້ງເດີມ: ສຳລັບຈຸດປະສົງຂອງຫຼັກການແລະເງື່ອນໄຂແລະການນຳໃຊ້ເຕັກນິກການພື້ນຟູ, ຂໍ້ກຳນົດເຊັ່ນ "ສະພາບທຳມະຊາດຫຼາຍ", "ລະບົບນິເວດ" ແມ່ນປົກກະຕິຂອງທ້ອງຖິ່ນ, ແລະສຳລັບການຄຸ້ມຄອງສະມາຄົມເຫຼົ່ານີ້ແລະມູນຄ່າສິ່ງແວດລ້ອມອື່ນໆເພື່ອໃຫ້ພວກເຂົາສ້າງລະບົບນິເວດທີ່ເປັນປົກກະຕິ

ຂອງທ້ອງຖິ່ນ. ຄຳແນະນຳເພີ່ມເຕີມສາມາດໄດ້ຮັບໃນມາດຕະຖານຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ FSC (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: FSC-STD-01-001 V5-2).

ປ່າທຳມະຊາດ: ພື້ນທີ່ປ່າໄມ້ທີ່ມີຄຸນລັກສະນະຕົ້ນຕໍແລະລັກສະນະສຳຄັນຂອງລະບົບນິເວດທຳມະຊາດເຊັ່ນ: ຄວາມສັບສົນ, ໂຄງສ້າງແລະຄວາມຫຼາກຫຼາຍຂອງຊີວະສາດ, ລວມທັງລັກສະນະຂອງດິນ, ພືດແລະສັດ, ທີ່ທັງຫມົດຫຼືເກືອບທັງຫມົດເປັນຕົ້ນໄມ້, ເປັນການປູກ. 'ປ່າທຳມະຊາດ' ປະກອບມີປະເພດດັ່ງຕໍ່ໄປນີ້:

- ປ່າໄມ້ທີ່ຖືກຜົນກະທົບຈາກການຂຸດຄົ້ນຫຼືການລົບກວນອື່ນໆ, ທີ່ຕົ້ນໄມ້ທີ່ຖືກຫຼືໄດ້ຮັບການຟື້ນຟູໂດຍການປະສົມພັນທຳມະຊາດແລະທຽມກັບຊະນິດທີ່ເປັນປ່າທຳມະຊາດທີ່ຢູ່ໃນສະຖານທີ່ນັ້ນແລະບ່ອນທີ່ມີລັກສະນະຫຼາຍດ້ານເທິງແລະໃຕ້ດິນ. ປ່າທຳມະຊາດຍັງມີຢູ່. ປ່າໄມ້ເຂດຮ້ອນແລະເຫນືອຊຶ່ງປະກອບດ້ວຍທຳມະຊາດມີພຽງແຕ່ຫນຶ່ງຫລືບາງຊະນິດຕົ້ນໄມ້, ການປະສົມພັນຂອງການສືບພັນທຳມະຊາດແລະທຳມະຊາດເພື່ອປັບປຸງປ່າໄມ້ຂອງຊະນິດພັນທຳມະຊາດທີ່ມີລັກສະນະຕົ້ນຕໍແລະລັກສະນະສຳຄັນຂອງລະບົບນິເວດທຳມະຊາດຂອງສະຖານທີ່ນັ້ນ, ບໍ່ໄດ້ຖືກພິຈາລະນາຕົນເອງເປັນການປ່ຽນແປງໃນການປູກ;
- ປ່າໄມ້ທຳມະຊາດທີ່ໄດ້ຮັບການຮັກສາໄວ້ໂດຍການປະຕິບັດດ້ານປ່າໄມ້ແບບດັ້ງເດີມລວມທັງການປົກປັກຮັກສາທຳມະຊາດຫຼືທຳມະຊາດ;
- ປ່າທີ່ມີການພັດທະນາທີ່ດີຂຶ້ນຫຼືເປັນປ່າໄມ້ທີ່ຕັ້ງຢູ່ໃນເຂດທີ່ບໍ່ແມ່ນປ່າໄມ້;
- ຄຳນິຍາມຂອງ "ປ່າທຳມະຊາດ" ອາດປະກອບມີເຂດທີ່ໄດ້ອະທິບາຍວ່າລະບົບນິເວດປ່າໄມ້, ປ່າໄມ້ແລະປ່າສະຫງວນ.

ຄຳອະທິບາຍຂອງປ່າທຳມະຊາດແລະລັກສະນະຕົ້ນຕໍຂອງພວກເຂົາແລະລັກສະນະຕົ້ນຕໍຂອງມັນສາມາດກຳນົດຕື່ມອີກໃນມາດຕະຖານຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂອງ FSC ໂດຍມີຄຳອະທິບາຍຫຼືຕົວຢ່າງທີ່ເໝາະສົມ.

ປ່າທຳມະຊາດບໍ່ປະກອບມີທີ່ດິນທີ່ບໍ່ແມ່ນຕົ້ນໄມ້ທີ່ເປັນໄມ້ຍືນດິນ, ກ່ອນທີ່ມັນບໍ່ແມ່ນປ່າແລະບໍ່ມີລັກສະນະແລະອົງປະກອບຕ່າງໆຂອງລະບົບນິເວດ. ການຟື້ນຟູຂອງໄວຫນຸ່ມອາດຈະຖືກພິຈາລະນາເປັນປ່າທຳມະຊາດຫຼັງຈາກມີການຂະຫຍາຍຕົວທາງດ້ານນິເວດວິທະຍາບາງປີ. ມາດຕະຖານຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ຂອງ FSC ອາດສະແດງໃຫ້ເຫັນວ່າໃນເວລາທີ່ເຂດດັ່ງກ່າວອາດຖືກຍົກເລີກຈາກຫນ່ວຍງານຄຸ້ມຄອງ, ຄວນໄດ້ຮັບການຟື້ນຟູຄືນໃຫມ່ໃນເງື່ອນໄຂທຳມະຊາດຫຼາຍຂຶ້ນຫຼືອາດຈະຖືກປ່ຽນແປງໄປນຳໃຊ້ທີ່ດິນອື່ນໆ.

FSC ບໍ່ໄດ້ສ້າງຈຸດປະສົງປະລິມານທີ່ແຕກຕ່າງກັນລະຫວ່າງປ່າປະເພດຕ່າງໆໃນເຂດພື້ນທີ່, ຄວາມຫນາແຫນ້ນ, ລະດັບຄວາມສູງ. ມາດຕະຖານຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ FSC ອາດສະໜອງຂໍ້ກຳນົດແລະຄຳແນະນຳອື່ນໆທີ່ມີຄຳອະທິບາຍຫຼືຕົວຢ່າງທີ່ເໝາະສົມ. ໃນເວລາຍັງບໍ່ມີການຊື້ນຳດັ່ງກ່າວ, ພື້ນທີ່ທີ່ເດັ່ນໃນຕົ້ນໄມ້, ສ່ວນຫຼາຍແມ່ນເປັນຊະນິດທີ່ເປັນ **native**, ອາດຈະຖືກພິຈາລະນາເປັນປ່າທຳມະຊາດ.

ມາດຕະຖານແລະຄຳແນະນຳຕ່າງໆອາດກວມເອົາພື້ນທີ່ເຊັ່ນ:

- ປະເພດພືດອື່ນແລະຊຸມຊົນທີ່ບໍ່ແມ່ນປ່າໄມ້ແລະລະບົບນິເວດຕ່າງໆລວມຢູ່ໃນຫນ່ວຍງານຄຸ້ມຄອງ, ລວມທັງທົ່ງຫຍ້າ, ທົ່ງຫຍ້າ, ດິນທາມແລະປ່າໄມ້ທີ່ເປີດຂຶ້ນ.;
- ຜູ້ປຸກລະດົມຊາວຫນຸ່ມຫຼາຍຄົນຫຼືການສືບພັນອານາຄົດໃນການສືບທອດຕົ້ນຕໍໃນສະຖານທີ່ເປີດໃຫມ່ຫຼືເຂດທີ່ຖືກປະຖິ້ມໄວ້, ເຊິ່ງບໍ່ມີລັກສະນະຕົ້ນຕໍແລະລັກສະນະຕົ້ນຕໍຂອງລະບົບນິເວດທຳມະຊາດ. ນີ້ອາດຈະໄດ້ຮັບການພິຈາລະນາເປັນປ່າທຳມະຊາດໂດຍຜ່ານການຂະຫຍາຍຕົວທາງດ້ານນິເວດວິທະຍາຫລັງຈາກທີ່ຜ່ານມາ;

- ການຟື້ນຟູທຳມະຊາດແບບຍືນຍົງໃນປ່າທຳມະຊາດສາມາດຖືກພິຈາລະນາເປັນປ່າທຳມະຊາດ, ເຖິງແມ່ນວ່າພາຍຫຼັງການຕັດໄມ້, ການຕັດໄມ້ຫຼືການຂັດຂື່ນອື່ນໆ, ເນື່ອງຈາກວ່າຫຼາຍໆລັກສະນະຕົ້ນຕໍແລະລະບົບນິເວດຂອງລະບົບນິເວດທຳມະຊາດຍັງຄົງຢູ່ເທິງພື້ນດິນແລະໃຕ້ດິນ;
- ເຂດທີ່ການຂາດປ່າໄມ້ແລະການເຊື່ອມໂຊມຂອງປ່າໄມ້ຮ້າຍແຮງຍ້ອນວ່າພວກເຂົາບໍ່ສາມາດ "ເດັ່ນໃນຕົ້ນໄມ້" ອາດຈະຖືກພິຈາລະນາເປັນປ່າທີ່ບໍ່ແມ່ນປ່າໃນເວລາທີ່ພວກເຂົາມີຈຳນວນຫນ້ອຍທີ່ມີລັກສະນະຕົ້ນຕໍດ້ານເທິງແລະໃຕ້ດິນແລະສິ່ງທີ່ສຳຄັນຂອງທຳມະຊາດ ປ່າໄມ້. ການຫຼຸດລົງຢ່າງຮຸນແຮງດັ່ງກ່າວແມ່ນປົກກະຕິຜົນມາຈາກການປະສົມພັນຂອງການຕັດໄມ້, ການລ້ຽງ, ການລ້ຽງ, ການຂຸດຄົ້ນໄມ້, ການລ່າສັດ, ໄຟໄຫມ້, ການເຊາະເຈື່ອນ, ການຂຸດຄົ້ນບໍ່ແຮ່, ການກໍ່ສ້າງ, ພື້ນຖານ, ອື່ນໆ. ມາດຕະຖານຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ FSC ອາດຈະຊ່ວຍຕັດສິນໃຈໃນເວລາທີ່ເຂດດັ່ງກ່າວຄວນຈະເປັນ ຖືກຍົກເລີກຈາກຫນ່ວຍງານຄຸ້ມຄອງ, ຄວນໄດ້ຮັບການຟື້ນຟູຄືນໃຫມ່ຕາມເງື່ອນໄຂທຳມະຊາດຫຼາຍຂຶ້ນຫຼືອາດຈະຖືກປ່ຽນແປງໄປສູ່ການນຳໃຊ້ທີ່ດິນອື່ນ.
- (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: FSC-STD-01-001 V5-2).

ສິ່ງກົດຂວາງທຳມະຊາດ: ການລົບກວນທີ່ສາມາດນຳສະເໜີຄວາມສ່ຽງຕໍ່ຄຸນຄ່າທາງດ້ານສັງຄົມແລະສິ່ງແວດລ້ອມໃນຫນ່ວຍຄຸ້ມຄອງແຕ່ວ່າມັນອາດປະກອບດ້ວຍຫນ້າທີ່ຂອງລະບົບນິເວດທີ່ສຳຄັນ; ຕົວຢ່າງປະກອບມີໄພແຫ້ງແລ້ງ, ໄພນ້ຳຖ້ວມ, ໄຟໄຫມ້, ຝົນກ້າມ, ລະເບີດຝົນຕົກ, ແລະອື່ນໆ.

ເຄື່ອງປ່າຂອງດົງ (NFTP): ຜະລິດຕະພັນທັງຫມົດທີ່ບໍ່ແມ່ນໄມ້ທີ່ມາຈາກຫນ່ວຍງານຄຸ້ມຄອງ (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: FSC-STD-01-001 V5-2).

Not-natural Fertilizer): A chemical, synthetic or not-natural substance, most commonly N, P2O5 and K2O, which is applied to soil for the purpose of enhancing plant growth. These do not include natural fertilizers such as manure or dung. Source: Adapted from FSC-STD-60-004 V2-0.

ປຸ້ຍເຄມີ: ເປັນສານເຄມີ, ສານສັງເຄາະ ຫຼື ບໍ່ແມ່ນທຳມະຊາດ, ທົ່ວໄປທີ່ສຸດແມ່ນ N, P2O5 ແລະ K2O, ເຊິ່ງຖືກນຳໃຊ້ກັບດິນເພື່ອສົ່ງເສີມການເຕີບໂຕຂອງພືດ. ເຫຼົ່ານີ້ບໍ່ລວມເອົາຝຸ່ນທຳມະຊາດເຊັ່ນ: ຝຸ່ນຫຼີ້້ຝຸ່ນ. ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: ຕັດແປງຈາກ FSC-STD-60-004 V2-0.

ຈຸດປະສົງ: ຈຸດປະສົງພື້ນຖານທີ່ໄດ້ກຳນົດໄວ້ໂດຍອົງການຈັດຕັ້ງສຳລັບອົງການປ່າໄມ້, ລວມທັງການຕັດສິນໃຈຂອງນະໂຍບາຍແລະການເລືອກວິທີການເພື່ອບັນລຸເປົ້າຫມາຍ (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: Based on F.C. Osmaston. 1968. The Management of Forests. Hafner, New York; and D.R. Johnston, A.J. Grayson and R.T. Bradley. 1967. ການວາງແຜນປ່າໄມ້. Faber & Faber, London).

ການປະຕິບັດແບບບັງຄັບ: ປຶ້ມຄຸ້ມຄອງຫຼືປຶ້ມຄຸ້ມຄອງຄຳແນະນຳດ້ານເຕັກນິກອື່ນໆທີ່ອົງການຈັດຕັ້ງຕ້ອງປະຕິບັດຕາມກົດຫມາຍ (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: FSC-STD-01-001 V5-2).

ອຸປະຕິເຫດທາງອາຊີບ: ເກີດຂຶ້ນເກີດຂຶ້ນຫຼືໃນໄລຍະການເຮັດວຽກທີ່ເຮັດໃຫ້ເກີດການບາດເຈັບທີ່ເປັນອັນຕະລາຍ ຫຼືບໍ່ເປັນອັນຕະລາຍ (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: ອົງການແຮງງານສາກົນ (ILO). Bureau of Library and Information Services. ILO Thesaurus as provided on ILO website).

ພະຍາດອາຊີບ: ພະຍາດໃດກໍ່ຕາມທີ່ເກີດຂຶ້ນຍ້ອນຜົນກະທົບຕໍ່ກັບປັດໃຈສ່ຽງທີ່ເກີດຈາກກິດຈະກຳການເຮັດວຽກ (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: ອົງການແຮງງານສາກົນ (ILO). Bureau of Library and Information Services. ILO Thesaurus as provided on ILO website).

ການບາດເຈັບຈາກອາຊີບ: ການບາດເຈັບສ່ວນບຸກຄົນ, ພະຍາດຫຼືການເສຍຊີວິດທີ່ເກີດຈາກອຸປະຕິເຫດການເຮັດວຽກ (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: ອົງການແຮງງານສາກົນ (ILO). Bureau of Library and Information Services. ILO Thesaurus as provided on ILO website).

ຊີວະພາບ: ທຸກໆອົງການທາງດ້ານຊີວະພາບທີ່ມີຄວາມສາມາດໃນການ replication ຫຼືການໂອນວັດຖຸດິບ (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: Council Directive 90/220/EEC).

ອົງການຈັດຕັ້ງ: ບຸກຄົນຫຼືໜ່ວຍງານທີ່ຖືຫຼືຍື່ນຂໍການຢັ້ງຢືນແລະດັ່ງນັ້ນຈຶ່ງຮັບຜິດຊອບໃນການສະແດງຄວາມສອດຄ່ອງກັບເງື່ອນໄຂຕາມການຢັ້ງຢືນ FSC. (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: FSC-STD-01-001 V5-2).

ພື້ນທີ່ນ້ຳຖ້ວມ: ແມ່ນພື້ນທີ່ທີ່ມີນ້ຳຖ້ວມແລະປຽກນ້ຳ, ມີການສະສົມສາກວັດສະພິດ ຫຼື ອິນຊີວັດຖຸເປັນຈຳນວນຫຼາຍເປັນອົງປະກອບໂດຍຊັ້ນຂອງພືດທີ່ບໍ່ດີ ທີ່ຂ້ອງກັບຄວາມເຂັ້ມຂຸ້ນ ຫຼື ເປັນກົດສະເພາະໃນລະດັບໜຶ່ງ, (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: Aguilar, L. 2001. About Fishermen, Fisherwomen, Oceans and tides. IUCN. San Jose (Costa Rica)).

ຢາປາບສັດຕູພືດ: ສານຫຼືການກະກຽມທີ່ກຽມໄວ້ໃຊ້ໃນການປົກປ້ອງພືດຫຼືໄມ້ຫຼືພືດອື່ນໆຈາກສັດຕູພືດ; ໃນການຄວບຄຸມສັດຕູພືດ; ຫຼືໃນການສະແດງສັດຕູພືດດັ່ງກ່າວເປັນອັນຕະລາຍ. ຄຳນິຍາມນີ້ປະກອບມີຢາຂ້າແມງໄມ້, rodenticides, acaricides, molluscicides, larvaecides, fungicides ແລະຢາຂ້າຫຍ້າ (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: FSC-POL-30-001 FSC Pesticides Policy (2005)).

ປ່າປູກ: ເນື້ອທີ່ປ່າທີ່ຖືກສ້າງຂຶ້ນໂດຍການປູກຫຼືການປູກດ້ວຍແກ່ນໂດຍໃຊ້ສັດຕ່າງດ້າວຫຼືປ່າທຳມະຊາດ, ແຕ່ມັກມີໜຶ່ງຫຼືບາງຊະນິດ, ສະຖານທີ່ປົກກະຕິແລະແມ້ແຕ່ອາຍຸ, ແລະຂາດລັກສະນະຕົ້ນຕໍແລະລັກສະນະຕົ້ນຕໍຂອງປ່າທຳມະຊາດ. ລາຍລະອຽດຂອງການປູກສາມາດຖືກກຳນົດຕື່ມອີກໃນມາດຕະຖານຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້ FSC, ມີຄຳອະທິບາຍຫຼືຕົວຢ່າງທີ່ເໝາະສົມເຊັ່ນ:

- ພື້ນທີ່ເຊິ່ງໃນເບື້ອງຕົ້ນໄດ້ປະຕິບັດຕາມຄຳນິຍາມຂອງ "ການປູກ" ແຕ່ວ່າ, ຫຼັງຈາກປີຜ່ານມາ, ມີລັກສະນະຕົ້ນຕໍຫຼາຍຫຼືຫຼາຍທີ່ສຸດແລະລັກສະນະຕົ້ນຕໍຂອງລະບົບນິເວດທຳມະຊາດ, ອາດຈະຖືກຈັດປະເພດເປັນປ່າທຳມະຊາດ.
- ການປູກພືດເພື່ອການຟື້ນຟູແລະເສີມຂະຫຍາຍຄວາມຫຼາກຫຼາຍດ້ານຊີວະສາດແລະສິ່ງແວດລ້ອມ, ຄວາມສັບສົນດ້ານໂຄງສ້າງແລະການເຮັດວຽກຂອງລະບົບນິເວດອາດຈະເປັນປ່າທຳມະຊາດຫຼັງຈາກປີຜ່ານມາ.
- ປ່າໄມ້ເຂດຮ້ອນແລະພາກເໜືອຊຶ່ງປະກອບດ້ວຍທຳມະຊາດພຽງແຕ່ໜຶ່ງຫລືຫຼາຍຊະນິດທີ່ເປັນຕົ້ນໄມ້ທີ່ມີການປະສົມພັນທຳມະຊາດແລະທຳມະຊາດນຳໃຊ້ເພື່ອປັບປຸງປ່າທຳມະຊາດຂອງປ່າທຳມະຊາດທີ່ມີລັກສະນະຕົ້ນຕໍແລະລັກສະນະຕົ້ນຕໍຂອງລະບົບນິເວດທຳມະຊາດ ຂອງສະຖານທີ່ນັ້ນ, ອາດຈະຖືກພິຈາລະນາເປັນປ່າທຳມະຊາດ, ແລະການຟື້ນຟູນີ້ບໍ່ໄດ້ຖືກພິຈາລະນາຕົນເອງເປັນການປ່ຽນແປງໃນການປູກ.
- (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: FSC-STD-01-001 V5-2).

ຂໍ້ຄວນລະວັງ: ວິທີການທີ່ຕ້ອງການວ່າເມື່ອມີຂໍ້ມູນທີ່ສະແດງໃຫ້ເຫັນວ່າກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງກໍ່ເປັນໄພຂົ່ມຂູ່ຕໍ່ສິ່ງແວດລ້ອມຫຼືໄພອັນຕະລາຍຕໍ່ສຸຂະພາບຂອງມະນຸດ, ອົງການຈັດຕັ້ງຈະໃຊ້ມາດຕະການທີ່ຊັດເຈນແລະປະສິດທິຜົນເພື່ອປ້ອງກັນຄວາມເສຍຫາຍແລະ ສະຫວັດດີການ, ເຖິງແມ່ນວ່າໃນເວລາທີ່ຂໍ້ມູນຂ່າວສານວິທະຍາສາດບໍ່ຄົບຖ້ວນຫຼືບໍ່ແນ່ນອນ, ແລະໃນເວລາທີ່ຄວາມອ່ອນແອແລະຄວາມອ່ອນໄຫວຂອງມູນຄ່າສິ່ງແວດລ້ອມແມ່ນບໍ່ແນ່ນອນ(ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: Based on Principle 15 of Rio Declaration on Environment and

Development, 1992, and Wingspread Statement on the Precautionary Principle of the Wingspread Conference, 23–25 January 1998).

ກ່ອນການຂຸດຄົ້ນ: ຄວາມຫຼາກຫຼາຍ, ອົງປະກອບແລະໂຄງປະກອບຂອງປ່າໄມ້ຫຼືການປູກກ່ອນທີ່ຈະຫຼຸດລົງໄມ້ ແລະກິດຈະກຳທີ່ມີຄວາມອຸດົມສົມບູນເຊັ່ນ: ການກໍ່ສ້າງເສັ້ນທາງ.

ຫຼັກການ: ກົດລະບຽບຫຼືອົງປະກອບທີ່ສຳຄັນ; ໃນກໍລະນີຂອງ FSC, ການຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້(ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: FSC-STD-01-001 V5-2).

ການອະນຸລັກ: ເບິ່ງຄຳນິຍາມຂອງການອະນຸລັກ.

ເຂດອະນຸລັກ: ເບິ່ງຄຳນິຍາມຂອງເຂດອະນຸລັກ.

ສາທາລະນະທີ່ມີຢູ່: ໃນລັກສະນະທີ່ສາມາດເຂົ້າເຖິງຫຼືສັງເກດໄດ້ໂດຍປະຊາຊົນທົ່ວໄປ(ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: Collins English Dictionary, 2003 Edition).

ຊະນິດພັນທີ່ຫາຍາກ: ຊະນິດທີ່ຫາຍາກຫຼືຫາຍາກ, ແຕ່ບໍ່ຖືກຈັດປະເພດເປັນໄພຂົ່ມຂູ່. ຊະນິດພັນເຫຼົ່ານີ້ແມ່ນຢູ່ໃນ ເຂດທີ່ຖືກຈຳກັດທາງພູມສັນຖານຫຼືບ່ອນທີ່ມີຊີວິດສະເພາະ, ຫຼືຖືກກະແຈກກະຈາຍຢ່າງຮຸນແຮງໃນຂະຫນາດ ໃຫຍ່. ພວກເຂົາມີປະມານເທົ່າທຽມກັນກັບປະເພດ IUCN (2001) ຂອງ ສິ່ງທີ່ຖືກໄພຂົ່ມຂູ່, ລວມທັງຊະນິດທີ່ ໃກ້ຊິດກັບການມີເງື່ອນໄຂສຳລັບ, ຫຼືອາດຈະມີຄຸນສົມບັດສຳລັບ, ກຸ່ມທີ່ຖືກຄຸກຄາມໃນອະນາຄົດອັນໃກ້ນີ້. ພວກ ເຂົາເຈົ້າແມ່ນປະມານທຽບເທົ່າກັບຊະນິດທີ່ເປັນອັນຕະລາຍ (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: ອົງໃສ່ IUCN. (2001). IUCN ກຸ່ມທີ່ ຂຶ້ນບັນຊີແດງ ແລະ ເງື່ອນໄຂ: ສະບັບ 3.1. IUCN ໃນກອງປະຊຸມສຳຫຼວດຂະນິດພັນ. IUCN. Gland, Switzerland and Cambridge, UK).

ໃຫ້ສັດຕະຍາບັນ: ຂະບວນການທີ່ກົດໝາຍສາກົນ, ສົນທິສັນຍາ ຫຼື ຂໍ້ຕົກລົງ (ລວມທັງຂໍ້ຕົກລົງດ້ານ ສິ່ງແວດລ້ອມຫຼາຍຝ່າຍ) ໄດ້ຮັບການອະນຸມັດຕາມກົດໝາຍໂດຍສະພານິຕິບັນຍັດແຫ່ງຊາດ ຫຼື ກົນໄກ* ກົດໝາຍທີ່ທຽບເທົ່າ, ເຊັ່ນວ່າ ກົດໝາຍສາກົນ, ສົນທິສັນຍາ ຫຼື ຂໍ້ຕົກລົງຈະກາຍເປັນສ່ວນໜຶ່ງຂອງກົດໝາຍແຫ່ງຊາດ ໂດຍອັດຕະໂນມັດ ຫຼື ກຳນົດໄວ້ໃນ ຂັບເຄື່ອນການພັດທະນາກົດໝາຍແຫ່ງຊາດໃຫ້ມີຜົນກະທົບທາງດ້ານກົດໝາຍ* ຄືກັນ (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: FSC-STD-01-001 V5-2).

ຄວາມສົມເຫດສົມຜົນ: ຖືກຕັດສິນວ່າເປັນຄວາມຍຸດຕິທຳຫຼືເຫມາະສົມກັບສະຖານະການຫຼືຈຸດປະສົງ, ອີງຕາມ ປະສົບການທົ່ວໄປ (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: Shorter Oxford English Dictionary).

ການຂຸດຄົ້ນຜົນກະທົບທີ່ຫຼຸດຜ່ອນຜົນກະທົບ: ການຂຸດຄົ້ນ (ຫຼືການຂຸດຄົ້ນ) ໃຊ້ເຕັກນິກເພື່ອຫຼຸດຜ່ອນຜົນກະທົບ ຕໍ່ພື້ນທີ່ທີ່ເຫລືອຢູ່ (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: ອີງຕາມຄຳແນະນຳສຳລັບການອະນຸລັກແລະນຳໃຊ້ຊີວະນາໆພັນແບບຍືນຍົງໃນປ່າ ຜະລິດຕະພັນປ່າໄມ້, IUCN 2006).

ການລີ້ໄພ: ເຂດທີ່ໂດດດ່ຽວທີ່ມີການປ່ຽນແປງຢ່າງກວ້າງຂວາງ, ໂດຍສະເພາະແມ່ນຍ້ອນການປ່ຽນແປງສະພາບ ອາກາດຫຼືຄວາມສັບສົນເຊັ່ນ: ມະນຸດທີ່ບໍ່ໄດ້ເກີດຂຶ້ນແລະບ່ອນທີ່ພືດແລະສັດປົກກະຕິຂອງເຂດທີ່ມີຊີວິດຢູ່ (ແຫຼ່ງ ຂໍ້ມູນ: Glen Canyon Dam, Adaptive Management Program Glossary as provided on website of Glen Canyon Dam website).

ຄຳຕອບແທນ: ປະກອບມີຄຳຈ້າງຫລືຄຳຈ້າງຂຶ້ນຕຳ, ຄຳທຳນຽມຂຶ້ນພື້ນຖານຫຼືຂຶ້ນຕຳ, ແລະຄຳຈ້າງອື່ນໆທີ່ຈະຈ່າຍໂດຍກົງຫຼື ໂດຍທາງອ້ອມ, ບໍ່ວ່າຈະເປັນເງິນສົດຫຼືປະເພດ, ນາຍຈ້າງໃຫ້ແກ່ພະນັກງານແລະເກີດຂຶ້ນຈາກຄົນວຽກ (ສົນທິສັນຍາ ອົງການແຮງງານສາກົນ 100, ມາດຕາ1a).

ພື້ນທີ່ຕົວຢ່າງທີ່ເປັນຕົວແທນ: ບາງສ່ວນຂອງຫນ່ວຍບໍລິຫານຈັດຕັ້ງປະຕິບັດເພື່ອຈຸດປະສົງຂອງການອະນຸລັກຫຼື ການຟື້ນຟູຄືນຕົວຢ່າງທີ່ເປັນປະໂຫຍດຂອງລະບົບນິເວດທີ່ເກີດຂຶ້ນຕາມພູມສັນຖານ.

ຄວາມຍືດຫຍຸ່ນ: ຄວາມສາມາດຂອງລະບົບເພື່ອຮັກສາຫນ້າທີ່ແລະຂະບວນການທີ່ສໍາຄັນໃນການປະເຊີນຫນ້າກັບ ຄວາມກົດດັນຫຼືຄວາມກົດດັນໂດຍການຕໍ່ຕ້ານຫຼືປັບຕົວກັບການປ່ຽນແປງ. ການແກ້ໄຂຄວາມຫຍຸ້ງຍາກ ສາມາດນໍາໃຊ້ໄດ້ທັງລະບົບນິເວດແລະລະບົບສັງຄົມ (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: IUCN World Commission on Areas Protected Areas (IUCN-WCPA). ການອະນຸລັກທໍາມະຊາດ.).

ພື້ນຟູ/ການພື້ນຟູ: ຄໍາເຫຼົ່ານີ້ຖືກໃຊ້ໃນຄວາມຮູ້ສຶກແຕກຕ່າງກັນຕາມສະພາບການແລະໃນການປາກເວົ້າປະຈໍາວັນ. ໃນບາງກໍລະນີ "ການພື້ນຟູ" ຫມາຍເຖິງການສ້ອມແປງຄວາມເສຍຫາຍທີ່ເກີດຂຶ້ນກັບມູນຄ່າສິ່ງແວດລ້ອມທີ່ເກີດ ຈາກກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງຫຼືເຫດອື່ນໆ. ໃນບາງກໍລະນີ "ພື້ນຟູ" ຫມາຍເຖິງການສ້າງເງື່ອນໄຂທໍາມະຊາດຫຼາຍ ຂຶ້ນໃນສະຖານທີ່ທີ່ໄດ້ຖືກທໍາລາຍຫຼືປ່ຽນແປງໄປສູ່ການນໍາໃຊ້ທີ່ດິນອື່ນ. ໃນຫຼັກການແລະເງື່ອນໄຂ, ຄໍາວ່າ 'ພື້ນຟູ' ບໍ່ໄດ້ຖືກນໍາໃຊ້ເພື່ອສະຖານທີ່ບັນເທີງຕ່າງໆຂອງລະບົບນິເວດກ່ອນທີ່ມີຢູ່ກ່ອນ, ກ່ອນປະຫວັດສາດ, ທາງສ່ວນ ຫນ້າຂອງອຸດສາຫະກຳອື່ນໆ. (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: FSC-STD-01-001 V5-2).

ອົງການຈັດຕັ້ງ* ບໍ່ຈໍາເປັນຕ້ອງປະຕິສັງຂອນມູນຄ່າດ້ານສິ່ງແວດລ້ອມທີ່ໄດ້ຮັບຜົນກະທົບຈາກປັດໄຈຕ່າງໆນອກ ເໜືອຈາກການຄວບຄຸມຂອງອົງການຈັດຕັ້ງເຊັ່ນໄພພິບັດທາງທໍາມະຊາດໂດຍການປ່ຽນແປງສະພາບອາກາດຫຼືກິດ ຈະກໍາທີ່ຖືກຕ້ອງຕາມກົດຫມາຍຂອງບຸກຄົນທີ່ສາມເຊັ່ນ: ການຂຸດຄົ້ນ, ການລ່າສັດຫຼືການຕັ້ງຖິ່ນຖານ. **FSC- POL-20-003** ການກະຕືລືລົ້ນຂອງພື້ນທີ່ຈາກຂອບເຂດການຢັ້ງຢືນອະທິບາຍຂະບວນການທີ່ເຂດດັ່ງກ່າວອາດຈະ ຖືກຍົກເວັ້ນຈາກເຂດທີ່ໄດ້ຮັບການຢັ້ງຢືນເມື່ອມີຄວາມເໝາະສົມ.

ອົງການດັ່ງກ່າວ* ຍັງບໍ່ມີຄວາມຮັບຜິດຊອບໃນການພື້ນຟູຄຸນຄ່າສິ່ງແວດລ້ອມທີ່ມີຢູ່ໃນເວລາໃດຫນຶ່ງໃນໄລຍະ ຜ່ານມາປະຫວັດສາດຫຼືປະຫວັດສາດທີ່ຜ່ານມາຫຼືໄດ້ຮັບຜົນກະທົບທາງລົບຈາກເຈົ້າຂອງຫຼືອົງກອນກ່ອນ. ເຖິງ ຢ່າງໃດກໍ່ຕາມອົງການດັ່ງກ່າວອາດຈະໃຊ້ມາດຕະການທີ່ເໝາະສົມເພື່ອຫຼຸດຜ່ອນ, ຄວບຄຸມແລະປ້ອງກັນການ ເຊື່ອມໂຊມຂອງສິ່ງແວດລ້ອມທີ່ສືບຕໍ່ຢູ່ໃນຫນ່ວຍງານຄຸ້ມຄອງຍ້ອນຜົນກະທົບດັ່ງກ່າວ.

ພື້ນທີ່ແຄມນ້ຳ: ການພົວພັນລະຫວ່າງດິນແລະຮ່າງກາຍຂອງນ້ຳ, ແລະພືດຜັກທີ່ກ່ຽວຂ້ອງກັບມັນ.

ຄວາມສ່ຽງ: ຄວາມເປັນໄປໄດ້ຂອງຜົນກະທົບທາງລົບທີ່ບໍ່ສາມາດຍອມຮັບໄດ້ຈາກກິດຈະກຳໃດໆໃນຫນ່ວຍຄຸ້ມ ຄອງລວມກັບຄວາມຮ້າຍແຮງໃນຜົນສະທ້ອນຂອງຜົນສະທ້ອນ (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: FSC-STD-01-001 V5-2).

ຂະໜາດ: ມາດຕະການຂອງຂອບເຂດທີ່ກິດຈະກຳຫຼືກິດຈະກຳການຄຸ້ມຄອງມີຜົນກະທົບຕໍ່ມູນຄ່າດ້ານ ສິ່ງແວດລ້ອມຫຼືຫນ່ວຍງານຄຸ້ມຄອງ, ໃນໄລຍະເວລາຫລືຊ່ອງ. ກິດຈະກຳທີ່ມີຂະໜາດນ້ອຍຫຼືຫນ້ອຍໃນພື້ນທີ່ບໍ່ ມີຜົນກະທົບພຽງແຕ່ສ່ວນຫນຶ່ງຂອງປ່າໄມ້ໃນແຕ່ລະປີ, ກິດຈະກຳທີ່ມີຂະໜາດເວລາຫນ້ອຍຫຼືຫນ້ອຍແມ່ນເກີດ ຂຶ້ນໃນໄລຍະຍາວເທົ່ານັ້ນ (Source: FSC-STD-01-001 V5-2).

ຂະໜາດ, ຄວາມເຂັ້ມຂຸ້ນ ແລະ ຄວາມສ່ຽງ: ເບິ່ງຄໍານິຍາມຂອງແຕ່ລະຄໍາວ່າ 'ຂະໜາດ', 'ຄວາມເຂັ້ມແຂງ' ແລະ 'ຄວາມສ່ຽງ'.

ສິ່ງສໍາຄັນ: ສໍາລັບຈຸດປະສົງຂອງຫຼັກການທີ 9, ຄຸນຄ່າການອະນຸລັກສູງ 1, 2 ແລະ 6 ມີສາມຮູບແບບຕົ້ນຕໍໃນ ການຮັບຮູ້ຄວາມສໍາຄັນ.

- ການກໍານົດ, ຈັດປະເພດຫຼືສະຖານະການອະນຸລັກທີ່ໄດ້ຮັບການຮັບຮອງໂດຍອົງການສາກົນເຊັ່ນ IUCN ຫຼື Birdlife International;
- ການກໍານົດໂດຍອໍານາດການປົກຄອງແຫ່ງຊາດຫຼືພາກພື້ນຫຼືອົງການປົກຄອງແຫ່ງຊາດທີ່ມີຄວາມ ຮັບຜິດຊອບໂດຍອີງໃສ່ຄວາມເຂັ້ມຂຶ້ນຂອງຊີວະນາໆພັນ;
- ການຮັບຮູ້ໂດຍສະຫມັກໃຈໂດຍຜູ້ຈັດການ, ເຈົ້າຂອງຫຼືອົງການຈັດຕັ້ງ, ບົນພື້ນຖານຂໍ້ມູນທີ່ມີຢູ່, ຫຼື ຄວາມສໍາຄັນຂອງຄວາມສໍາຄັນຂອງຊີວະນາໆພັນທີ່ເປັນທີ່ຮູ້ຈັກຫຼືສິ່ງໃສວ່າ, ເຖິງແມ່ນວ່າບໍ່ໄດ້ຖືກກໍາ ນົດຢ່າງເປັນທາງການໂດຍອົງການອື່ນໆ.

ທຸກໆຮູບແບບເຫຼົ່ານີ້ຈະຖືກຕ້ອງຕາມການກຳນົດເປັນ ຄຸນຄ່າການອະນຸລັກສູງ 1, 2 ແລະ 6. ຫລາຍຂົງເຂດຂອງ ໂລກໄດ້ຮັບການຮັບຮູ້ສຳລັບຄວາມສຳຄັນຂອງຊີວະນາໆພັນຂອງພວກເຂົາ, ໄດ້ວັດແທກໃນຫຼາຍໆທາງ. ແຜນທີ່ທີ່ ມີຢູ່ແລ້ວແລະການຈັດປະເພດຂອງເຂດບູລິມະສິດສຳລັບການອະນຸລັກຊີວະນາໆພັນມີບົດບາດສຳຄັນໃນການກຳ ນົດທ່າແຮງຂອງ HCVs 1, 2 ແລະ 6 (Source: FSC-STD-01-001 V5-2).

ວານະວັດ: ສິນລະປະແລະວິທະຍາສາດຂອງການຄວບຄຸມການສ້າງຕັ້ງ, ການຂະຫຍາຍຕົວ, ອົງປະກອບ, ສຸຂະພາບແລະຄຸນນະພາບຂອງປ່າໄມ້ແລະປ່າໄມ້ເພື່ອຕອບສະຫນອງຄວາມຕ້ອງການແລະຄຸນຄ່າຕ່າງໆຂອງຜູ້ທີ່ ດິນແລະສັງຄົມທີ່ມີຄວາມຍືນຍົງ. (Source: Nieuwenhuis, M. 2000. Terminology of Forest Management. IUFRO World Series Vol. 9. IUFRO 4.04.07 SilvaPlan and SilvaVoc).

ຜູ້ມີສ່ວນຮ່ວມ: ເບິ່ງຄຳນິຍາມສຳລັບ "ຜູ້ຖືຫຸ້ນທີ່ໄດ້ຮັບຜົນກະທົບ" ແລະ "ຜູ້ມີສ່ວນກ່ຽວຂ້ອງ".

ກົດຫມາຍ ຫຼື ລັດຖະບັນຍັດ: ຮ່າງກົດຫມາຍທີ່ມີຢູ່ໃນກົດຫມາຍຂອງລັດສະພາ(national legislature) (Source: Oxford Dictionary of Law).

ລະດັບການຂຸດຄົ້ນໄມ້ແບບຍືນຍົງ: ອີງຕາມປະເພດປ່າ ແລະ ລະບົບວານະວັດ (ເຊັ່ນ: ແມ້ແຕ່ອາຍຸບໍ່ເທົ່າກັນ; monocyclic vs polycyclic) ວິທີການຕ່າງໆໃນການກຳນົດລະດັບການຂຸດຄົ້ນໄມ້ແບບຍືນຍົງສາມາດນຳໃຊ້ໄດ້:

- ຄວາມສາມາດການອະນຸຍາດຕັດ, ຕັດຕາມກຳນົດ, ຜົນຜະລິດຕາມກຳນົດ ແລະ ຜົນຜະລິດທີ່ ອະນຸຍາດ: ເປັນການກຳນົດປະລິມານສະເລ່ຍ (ຂອງໄມ້, ໄມ້ໄຜ່ ຫຼື ອ້ອຍ), ໂດຍປົກກະຕິແລ້ວໃນ ແຜນການຄຸ້ມຄອງທີ່ອະນຸມັດ*, ອາດຈະເກັບກ່ຽວຈາກໜ່ວຍງານຄຸ້ມຄອງປ່າໄມ້* ໃນແຕ່ລະປີ. ຫຼື ແຕ່ລະໄລຍະໃນໄລຍະຫ້າ ຫຼື ສິບປີ.
- ຄວາມສາມາດໃນການອະນຸຍາດຕັດປະຈຳປີ: ການຕັດທີ່ອະນຸຍາດໄດ້ສະແດງອອກໃນແຕ່ລະປີ.
- ພື້ນທີ່ອະນຸຍາດຕັດໄມ້ປະຈຳປີ (ACA): ເນື້ອທີ່ປ່າຜະລິດທີ່ອາດຈະຖືກຕັດໃນປີໜຶ່ງ. ACA ແມ່ນຄຳສັບຄ້າຍຄືກັບ ພື້ນທີ່ຕັດໄມ້, ເຂດຕັດໄມ້ ແລະ Coupe ປະຈຳປີ.
- ພື້ນທີ່ຕັດໄມ້ປະຈຳປີ (ACA): ເນື້ອທີ່ປ່າຜະລິດທີ່ອາດຈະຖືກຕັດໃນປີໜຶ່ງ. ACA ແມ່ນຄຳສັບ ຄ້າຍຄືກັບ Felling Area, Cutting Area ແລະ Coupe ປະຈຳປີ.
- ຜົນຜະລິດປະຈຳປີ ແລະ ໄລຍະເວລາ: ປະລິມານ ຫຼື ຈຳນວນຂອງລຳທີ່ສາມາດເອົາອອກໄດ້ໃນພື້ນທີ່ ສະເພາະໃດໜຶ່ງໃນໜຶ່ງປີ, ຫຼືໃນໄລຍະເວລາທີ່ກຳນົດໄວ້ຕາມລຳດັບ.
- ໃນທາງປະຕິບັດ, ການເລືອກ ແລະ ການນຳໃຊ້ແຕ່ລະວິທີແມ່ນຂຶ້ນກັບລະບົບສິນລະທຳທີ່ນຳໃຊ້ໃນ ສະພາບປ່າໄມ້ສະເພາະ. ວິທີການແມ່ນ:
 - ການປະສົມປະສານຂອງພື້ນທີ່ ແລະຮອບວຽນການຕັດ.
 - ການປະສົມປະສານຂອງພື້ນທີ່, ປະລິມານ ແລະຮອບວຽນການຕັດ.
 - ການປະສົມປະສານຂອງປະລິມານແລະການເພີ່ມຂຶ້ນຂອງປ່າໄມ້.
 - ການພິຈາລະນາປະລິມານເທົ່ານັ້ນ.
 - ສຳລັບການອ່ານເພີ່ມເຕີມ / ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: ຄຳແນະນຳສຳລັບການຄຸ້ມຄອງປ່າເຂດຮ້ອນ 1. ການຜະລິດ ໄມ້ (ເອກະສານປ່າໄມ້ FAO 135); FAO (1999):
<http://www.fao.org/3/w8212e/w8212e00.htm#Contents>

ການຖືຄອງ: ສັນຍາທີ່ກຳນົດໄວ້ໃນສັງຄົມໂດຍບຸກຄົນຫຼືກຸ່ມທີ່ໄດ້ຮັບການຍອມຮັບໂດຍກົດຫມາຍ * ກົດຫມາຍ ຫຼືການປະຕິບັດຕາມປົກກະຕິກ່ຽວກັບ "ກຸ່ມສິດທິແລະຫນ້າທີ່" ຂອງການເປັນເຈົ້າຂອງ, ການຖືຄອງ, ການເຂົ້າ

ເຖິງແລະ / ຫຼືການນໍາໃຊ້ຂອງຫນ່ວຍງານທີ່ດິນຫຼືຊັບພະຍາກອນທີ່ກ່ຽວຂ້ອງພາຍໃນ (ເຊັ່ນ: ຕົ້ນໄມ້, ພືດ, ນໍ້າ, ແຮ່ທາດ, ແລະອື່ນໆ) (Source: World Conservation Union (IUCN). Glossary definitions provided on IUCN website).

ໄພຂົ່ມຂູ່: ການຊື່ແຈງຫຼືການເຕືອນກ່ຽວກັບຄວາມເສຍຫາຍທີ່ອາດເກີດຂຶ້ນຫຼືອາດຈະເກີດຂຶ້ນຫຼືຜົນກະທົບທາງລົບ (Source: Based on Oxford English Dictionary).

ຊະນິດພັນທີ່ຖືກຄຸກຄາມ: ຊະນິດທີ່ຕອບສະຫນອງເງື່ອນໄຂຂອງ IUCN (2001) ສໍາລັບ Vulnerable (VU), Endangered (EN) ຫຼື Critical Endangered (CR), ແລະກໍາລັງປະເຊີນກັບຄວາມສ່ຽງສູງທີ່ສູງ, ປະເພດເຫຼົ່ານີ້ອາດຈະໄດ້ຮັບການຕິລາຄາໃຫມ່ສໍາລັບຈຸດປະສົງ FSC ອີງຕາມການຈັດປະເພດຂອງລະດັບຊາດທີ່ເປັນທາງການ (ທີ່ມີຄວາມຫມາຍກົດຫມາຍ *) ແລະເງື່ອນໄຂທ້ອງຖິ່ນແລະຄວາມຫນາແຫນ້ນຂອງປະຊາກອນ (ເຊິ່ງຄວນສົ່ງຜົນກະທົບຕໍ່ການຕັດສິນໃຈກ່ຽວກັບມາດຕະການປົກປັກຮັກສາທີ່ເໝາະສົມ) (Source: Based on IUCN. (2001). IUCN Red List Categories and Criteria: Version 3.1. IUCN Species Survival Commission. IUCN. Gland, Switzerland and Cambridge, UK.).

ລະດັບການຂຸດຄົ້ນໄມ້: ປະລິມານການຂຸດຄົ້ນຕົວຈິງປະຕິບັດຢູ່ຫນ່ວຍງານຄຸ້ມຄອງ *, ຕິດຕາມດ້ວຍລະດັບປະລິມານທັງຫມົດ (ເຊັ່ນ: ຕາແມັດຫຼືຕາຕະລາງ) ຫຼືລະດັບພື້ນທີ່ (ເຊັ່ນ: ເຮັກຕາຫຼືຮຕ) ສໍາລັບຈຸດປະສົງຂອງການປຽບທຽບກັບລະດັບການເກັບກູ້ທີ່ສາມາດຄິດໄລ່ໄດ້ (ສູງສຸດ).

ທັນທີທັນໃດ: ໃນທັນທີທີ່ເປັນສະຖານະການທີ່ເໝາະສົມ; ບໍ່ມີການເຈລະຈາໂດຍເຈດຕະນາໂດຍອີງການຈັດຕັ້ງ; ອີງຕາມກົດຫມາຍທີ່ກ່ຽວຂ້ອງ, ສັນຍາ, ໃບອະນຸຍາດຫຼືໃບເກັບເງິນ.

ຄວາມຮູ້ພື້ນບ້ານ: ຂໍ້ມູນ, ວິທີການຮູ້, ທັກສະແລະການປະຕິບັດທີ່ໄດ້ຮັບການພັດທະນາ, ຍືນຍົງແລະຜ່ານຈາກການຜະລິດໄປສູ່ຊຸມຊົນພາຍໃນຊຸມຊົນ, ເຊິ່ງເປັນສ່ວນຫນຶ່ງຂອງຕົວຕົນທາງວັດທະນະທໍາຫຼືທາງວິນຍານ (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: ອີງຕາມຄໍານິຍາມຂອງອົງການອະນຸລັກຊັບສິນທາງປັນຍາໂລກ (WIPO) ຄໍານິຍາມຄໍາສັບຄໍາສັບທີ່ຖືກຈັດໄວ້ພາຍໃຕ້ນະໂຍບາຍ/ Traditional Knowledge on the WIPO website).

ປະຊາຊົນພື້ນເມືອງ: ປະຊາຊົນແບບດັ້ງເດີມແມ່ນກຸ່ມສັງຄົມຫຼືປະຊາຊົນທີ່ບໍ່ໄດ້ກໍານົດຕົວເອງວ່າເປັນຊົນເຜົ່າພື້ນເມືອງແລະຜູ້ທີ່ຍືນຍັນສິດທິໃນການທີ່ດິນ, ປ່າໄມ້ແລະຊັບພະຍາກອນອື່ນໆຕາມການລົງທຶນແລະການນໍາໃຊ້ແບບປະເພນີທີ່ຍາວນານ (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: Forest Peoples Programme (Marcus Colchester, 7 October 2009)).

ການຍັ້ງຍືນການເຮັດທຸລະກໍາ: ການຍັ້ງຍືນໂດຍອີງການຮັບຮອງແລະ / ຫຼືບໍລິການຮັບຮອງບໍລິການສາກົນ (ASI) ວ່າການຮຽກຮ້ອງຜົນຜະລິດ FSC ຂອງຜູ້ຖືໃບຍັ້ງຍືນແມ່ນຖືກຕ້ອງແລະກົງກັບຄໍາຮ້ອງຟ້ອງຂອງ FSC ຂອງຄູ່ຄ້າການຄ້າຂອງພວກເຂົາ (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: FSC-STD-40-004 V3-0).

ການອຸປະຖໍາ: ເພື່ອຮັບຮູ້, ນັບຖື, ຍືນຍົງແລະສະຫນັບສະຫນູນ (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: FSC-STD-01-001 V5-2).

ສິດໃຊ້ສິດ: ສິດທິໃນການນໍາໃຊ້ຊັບພະຍາກອນຂອງຫນ່ວຍງານຄຸ້ມຄອງທີ່ສາມາດຖືກກໍານົດໂດຍພາສີທ້ອງຖິ່ນ, ຂໍ້ຕົກລົງເຊິ່ງກັນແລະກັນ, ຫຼືຖືກກໍານົດໂດຍອີງກອນອື່ນໆທີ່ຖືສິດການເຂົ້າເຖິງ. ສິດທິເຫຼົ່ານີ້ອາດຈໍາກັດການນໍາໃຊ້ຊັບພະຍາກອນສະເພາະກັບລະດັບການບໍລິໂພກຫຼືເຕັກນິກການຂຸດຄົ້ນໂດຍສະເພາະ (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: FSC-STD-01-001 V5-2).

ສ່ວນໃຫຍ່ແມ່ນ: 80% ຂອງພື້ນທີ່ທັງຫມົດຂອງພູມສັນຖານປ່າໄມ້ພາຍໃນອີງການຈັດຕັ້ງໃນວັນທີ 1 ມັງກອນ 2017. ສ່ວນໃຫຍ່ແມ່ນໄດ້ພົບຫຼືມີຄວາມຫມາຍວ່ານິຍາມຕໍ່າສຸດທີ່ຂອງປ່າໄມ້ທໍາມະຊາດ

ເປົ້າຫມາຍທີ່ສາມາດຍັ້ງຍືນໄດ້: ເປົ້າຫມາຍສະເພາະ, ເຊັ່ນເງື່ອນໄຂປ່າທີ່ຕ້ອງການໃນອະນາຄົດ, ຖືກສ້າງຂຶ້ນເພື່ອວັດແທກຄວາມຄືບໜ້າໃນການບັນລຸເປົ້າຫມາຍຂອງແຕ່ລະຈຸດປະສົງການຄຸ້ມຄອງ. ເປົ້າຫມາຍເຫຼົ່ານີ້ແມ່ນໄດ້

ຖືກສະແດງອອກເປັນຜົນໄດ້ຮັບທີ່ຊັດເຈນ, ດັ່ງນັ້ນຄວາມສາມາດຂອງພວກເຂົາສາມາດຖືກພິສູດແລະສາມາດກຳນົດວ່າພວກເຂົາໄດ້ຮັບຜົນສໍາເລັດຫຼືບໍ່.

ສ່ວນທີ່ຈຳກັດຫຼາຍ: ເນື້ອທີ່ຖືກກະທົບບໍ່ເກີນ **0.5%** ຂອງພື້ນທີ່ຂອງໜ່ວຍງານຄຸ້ມຄອງໃນທຸກໆປີ, ແລະບໍ່ມີຜົນກະທົບຕໍ່ຫຼາຍກວ່າ **5%** ຂອງເນື້ອທີ່ໜ່ວຍງານຄຸ້ມຄອງ (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: FSC-STD-01-002).

ພື້ນທີ່ຈຳກັດທີ່ສໍາຄັນ: ແມ່ນພື້ນທີ່ທີ່ໄດ້ຮັບຜົນກະທົບບໍ່ເກີນ **0,5%** ຂອງພື້ນທີ່ຂອງພື້ນທີ່ສໍາຄັນໃນທຸກໆປີ, ແລະບໍ່ມີຜົນກະທົບຕໍ່ຫຼາຍກວ່າ **5%** ຂອງພື້ນທີ່ຂອງພື້ນທີ່ສໍາຄັນ.

- **ວັດຖຸສິ່ງເສດເຫຼືອ:** ສານທີ່ບໍ່ສາມາດນໍາໃຊ້ໄດ້ ຫຼື ບໍ່ຕ້ອງການ ຫຼື ຜະລິດຕະພັນ, ເຊັ່ນ:
 - ສິ່ງເສດເຫຼືອອັນຕະລາຍ, ລວມທັງສິ່ງເສດເຫຼືອທາງເຄມີແລະແບດເຕີລີ;
 - ຕູ້ຄອນເທນເນີ;
 - ເຄື່ອງຈັກແລະນໍ້າມັນເຊື້ອໄຟອື່ນໆ;
 - ສິ່ງເສດເຫຼືອລວມທັງໂລຫະ, ພາດສະຕິກແລະເຈ້ຍ; ແລະ
 - ອາຄານທີ່ຖືກປະຖິ້ມ, ເຄື່ອງຈັກແລະອຸປະກອນ.

ລໍານໍ້າ (ລວມທັງແຫຼ່ງນໍ້າ): ຕາມລະດູການ, ໜອງ, ຫ້ວຍ, ແມ່ນໍ້າ, ແອ່ງນໍ້າ ແລະ ທະເລສາບຊົ່ວຄາວ. ອົງການຈັດຕັ້ງນໍ້າປະກອບມີລະບົບແຄມຝັ່ງຫຼືດິນຊຸ່ມ, ທະເລສາບ, ແອ່ງນໍ້າ, ພື້ນທີ່ປຽກ ແລະ ຍອດນໍ້າ

ການຂາດແຄນນໍ້າ: ການສະໜອງນໍ້າທີ່ຈຳກັດການຜະລິດອາຫານ, ສຸຂະພາບຂອງມະນຸດແລະການພັດທະນາເສດຖະກິດ. ຄວາມຫຍຸ້ງຍາກທີ່ຮ້າຍແຮງຖືກນໍາໄປທຽບເທົ່າ **1,000** ແມັດກ້ອນຕໍ່ປີຕໍ່ຄົນຫຼືສູງກວ່າ **40%** ການນໍາໃຊ້ທີ່ກ່ຽວຂ້ອງກັບການສະໜອງ (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: Millennium Ecosystem Assessment. 2005. Ecosystems and Human Well-Being: Policy Responses. Findings of the Responses Working Group. Washington DC: Island Press, Pages 599-605).

ຄວາມກົດດັນນໍ້າ: ເກີດຂຶ້ນໃນເວລາທີ່ຄວາມຕ້ອງການຂອງນໍ້າສູງເກີນຈໍານວນທີ່ມີຢູ່ໃນໄລຍະເວລາໃດໜຶ່ງຫຼືໃນເວລາທີ່ມີຄຸນນະພາບທີ່ບໍ່ດີທີ່ຈຳກັດການນໍາໃຊ້ຂອງມັນ. ຄວາມກົດດັນນໍ້າເຮັດໃຫ້ການສູນເສຍຊັບພະຍາກອນນໍ້າສະອາດໃນປະລິມານ (ການນໍາໃຊ້ນໍ້າ, ການແຫ້ງແລ້ງ, ແລະອື່ນໆ) ແລະຄຸນນະພາບ (eutrophication, ມົນລະພິດຂອງສານອິນຊີ, ການລະເຫຼີຍນໍ້າ, ແລະອື່ນໆ) (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: UNEP, 2003, cited in Gold Standard Foundation. 2014. Water Benefits Standard).

ເຂດດິນທາມ: ຂົງເຂດການປ່ຽນແປງລະຫວ່າງລະບົບດິນແລະລະບົບນິເວດທີ່ຕາຕະລາງນໍ້າແມ່ນຢູ່ທົ່ວໄປຫຼືຢູ່ໃກ້ຫນ້າດິນຫຼືທີ່ດິນແມ່ນຂຶ້ນດ້ວຍນໍ້າຕື້ນ. (Source: Cowardin, L.M., Carter, V., Golet, F.C., Laroe, E.T. 1979. Classification of Wetlands and Deepwater Habitats of the United States. DC US Department: Washington).

ພາຍໃຕ້ສົນທິສັນຍາ Ramsar, ດິນທາມສາມາດປະກອບມີຝູງຝົນທະເລ, ຫນອງທໍາມະຊາດ, marshes, potholes, ທົ່ງຫຍ້າ, ທົ່ງຫຍ້າ, ທົ່ງຫຍ້າທົ່ງ, ນໍ້າຈືດ, ມົງກີ, ທະເລ, ແມ່ນໍ້າ, (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: IUCN, No Date, IUCN Definitions – English).

ຜູ້ເຮັດວຽກ: ບຸກຄົນທີ່ມີວຽກເຮັດງານທໍາທັງໝົດລວມທັງພະນັກງານສາທາລະນະແລະບຸກຄົນທີ່ເຮັດວຽກຕົນເອງ. ນີ້ລວມມີພະນັກງານທີ່ໃຊ້ເວລາແລະການເຮັດວຽກຕາມລະດູການຂອງທຸກລະດັບແລະປະເພດລວມທັງແຮງງານ, ຜູ້ບໍລິຫານ, ຜູ້ຄຸມງານ, ຜູ້ບໍລິຫານ, ພະນັກງານຜູ້ຮັບເຫມົາກໍ່ສ້າງແລະຜູ້ຮັບເຫມົາກໍ່ສ້າງແລະຜູ້ຮັບເຫມົາ

ຍ່ອຍ (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: ສົນທິສັນຍາ ອົງການແຮງງານສາກົນ 155, Occupational Safety and Health Convention, 1981).

ອົງການແຮງງານ: ອົງການຈັດຕັ້ງຂອງພະນັກງານເພື່ອສືບຕໍ່ແລະປ້ອງກັນຄວາມສົນໃຈຂອງພະນັກງານ (ປັບປຸງຈາກກົດໝາຍ ອົງການແຮງງານສາກົນ 87 ມາດຕາ 10). ມັນເປັນສິ່ງສໍາຄັນທີ່ຄວນສັງເກດວ່າກົດລະບຽບແລະຄໍາແນະນໍາກ່ຽວກັບອົງປະກອບຂອງອົງກອນຂອງພະນັກງານແມ່ນແຕກຕ່າງກັນຈາກປະເທດໄປຫາປະເທດໂດຍສະເພາະກ່ຽວກັບຜູ້ທີ່ຖືກຖືວ່າເປັນສະມາຊິກລະດັບແລະເອກະສານເຊັ່ນດຽວກັນກັບຜູ້ທີ່ຖືວ່າມີ " ທີ່ຢູ່ ອົງການແຮງງານມີແນວໂນ້ມທີ່ຈະແຍກການພົວພັນລະຫວ່າງຜູ້ທີ່ສາມາດ "ຈ້າງແລະດັບໄຟ" ແລະຜູ້ທີ່ບໍ່ສາມາດເຮັດໄດ້ (ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ: FSC report on generic criteria and indicators based on ILO Core Conventions principles, 2017).

ຮູບແບບການເຮັດວຽກຂອງເດັກທີ່ດີທີ່ສຸດແມ່ນປະກອບດ້ວຍຮູບແບບຂອງການເປັນຂ້າທາດຫຼືການປະຕິບັດທີ່ຄ້າຍຄືກັນກັບການເປັນຂ້າທາດ, ເຊັ່ນ: ການຂາຍແລະການຄ້າເດັກ, ການຂ້າທາດຫນີສິນແລະການບັງຄັບໃຊ້, ແຮງງານທີ່ຖືກບັງຄັບ, b) ການນໍາໃຊ້, ການສະໜອງຫຼືການສະເໜີຂອງເດັກເພື່ອການຄ້າມະນຸດ, ສໍາລັບການຜະລິດຮູບເງົາທີ່ໂສກເສົ້າຫຼືສໍາລັບການປະຕິບັດທາງເພດ; c) ການນໍາໃຊ້, ການຊື້ຫຼືສະເໜີຂອງເດັກສໍາລັບກິດຈະກຳທີ່ຜິດກົດໝາຍ, ໂດຍສະເພາະແມ່ນສໍາລັບການຜະລິດແລະການຄ້າຢາເສບຕິດຕາມທີ່ໄດ້ກຳນົດໄວ້ໃນສົນທິສັນຍາສາກົນທີ່ກ່ຽວຂ້ອງ; d) ວຽກທີ່, ໂດຍລັກສະນະຂອງມັນຫຼືສະຖານະການທີ່ມັນຖືກປະຕິບັດ, ອາດຈະເປັນອັນຕະລາຍຕໍ່ສຸຂະພາບ, ຄວາມປອດໄພຫຼືສິນທໍາຂອງເດັກນ້ອຍ (ອະນຸສັນຍາ ອົງການແຮງງານສາກົນ 182, ມາດຕາ 3).

ເອກະສານຊ້ອນທ້າຍ I: ຂໍ້ມູນທີ່ດີທີ່ສຸດທີ່ມີຢູ່ (BAI) ສໍາລັບ ສປປ ລາວ

ມາດຕະຖານປະກອບມີ 2 ປະເພດຂອງແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ:

ຂໍ້ມູນດີທີ່ສຸດທີ່ມີຢູ່* (BAI): ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນຂ່າວສານຈະຖືກນໍາໃຊ້ໂດຍອົງການຈັດຕັ້ງ*.

ຂໍ້ມູນແນະນໍາອື່ນໆ (ORI): ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນທີ່ແນະນໍາໃຫ້ພິຈາລະນາ.

ໝາຍເຫດ: ສໍາລັບບາງ BAI, (ເທົ່ານັ້ນ) ອົງການຈັດຕັ້ງ SLIMF ອາດຈະໃຊ້ BAI ທີ່ລະບຸໄວ້ໃນຖານຄວາມສະຫມັກໃຈ. ການພິຈາລະນາແຫຼ່ງຂໍ້ມູນເຫຼົ່ານີ້ຍັງຄົງເປັນຂໍ້ບັງຄັບສໍາລັບອົງການຈັດຕັ້ງທີ່ບໍ່ແມ່ນ SLIM.

ການຕີຄວາມໝາຍຂອງຂໍ້ມູນທີ່ມີໃຫ້ດີທີ່ສຸດທີ່ມີຢູ່* ທີ່ສະໜອງໃຫ້ຢູ່ໃນມາດຕະຖານນີ້ແມ່ນບໍ່ຈໍາເປັນທັງໝົດ; ຕົວຢ່າງເພີ່ມເຕີມອາດຈະມີຢູ່.

| ຕົວຊີ້ວັດ | ແຫຼ່ງທີ່ມາຂອງຂໍ້ມູນ | BAI | BAI(SLIMF) | ORI |
|-----------|---|-----|------------|-----------|
| 5.1.1 | <p>ຂໍ້ມູນທີ່ກ່ຽວຂ້ອງປະກອບດ້ວຍ:</p> <p>ການຄາດຄະເນຕົວແປການຂະຫຍາຍຕົວຕົ້ນຕໍ ຫຼື ບັນຊີປ່າສະຫງວນ, ຕາມທີ່ໄດ້ລະບຸໄວ້ໃນລະບຽບການທີ່ກ່ຽວຂ້ອງ. ການຄາດຄະເນການຫຼຸດຜ່ອນຄວາມອາດສາມາດຂອງປະລິມານແລະການຕັດພື້ນຜິວທີ່ເກີດຈາກການຕາຍຍ້ອນການລົບກວນທໍາມະຊາດ (ເຊັ່ນ: ໄຟໄຫມ້, ພາຍຸ, ຄວາມເສຍຫາຍດ້ານສຸຂະພິບານ, ແລະອື່ນໆ), ສໍາລັບການບໍາລຸງຮັກສາຫນ້າທີ່ຂອງລະບົບນິເວດແລະ / ຫຼືສໍາລັບເຫດຜົນອື່ນໆ.</p> <p>ການປັບປຸງຂໍ້ມູນຂ່າວສານໃນລະດັບທ້ອງຖິ່ນຫຼືພາກພື້ນ, ຖ້າມີ, ກ່ຽວກັບຫຼັກຊັບ, ການຂະຫຍາຍຕົວແລະການຜະລິດ</p> <p>ແຫຼ່ງຂໍ້ມູນ:</p> <p>ຄໍາແນະນໍາຈາກເຈົ້າໜ້າທີ່ປ່າໄມ້ ແລະ ສະຖາບັນຄົ້ນຄວ້າ. ຕົວຢ່າງ: ກະຊວງກະສິກໍາ ແລະ ປ່າໄມ້; ພະແນກສໍາຫຼວດ ແລະ ພະແນກແຜນການ ທີ່ກົມປ່າໄມ້.</p> | X | | X (SLIMF) |

| ຕົວຊີ້ວັດ | ແຫຼ່ງທີ່ມາຂອງຂໍ້ມູນ | BAI | BAI(SLIMF) | ORI |
|----------------------------|---|-----|------------|--------------|
| | NAFRI (ສະຖາບັນຄົ້ນຄວ້າກະສິກໍາ ແລະ ປ່າໄມ້ແຫ່ງຊາດ (ສປປ ລາວ); ມະຫາວິທະຍາໄລ. | | | |
| 5.1.1 | ໄດ້ມີການສ້າງລະບົບດອນຕົວຢ່າງແບບຖາວອນ, ແລະການວັດແທກ ອັດຕາການຈະເລີນເຕີບໂຕ ແລະ ອັດຕາການຕາຍແມ່ນຖືກບັນທຶກ ເປັນປະຈໍາ (ຢ່າງນ້ອຍທຸກໆ 3 ປີ) ແລະພິຈາລະນາໃນການວາງ ແຜນການຄຸ້ມຄອງ. | X | | X (SLIMF) |
| 6.1.1; 6.4.1; 6.5.1 | ຄໍາແນະນໍາຈາກເຈົ້າໜ້າທີ່ປ່າໄມ້ ກໍ່ຕີບັນດາພາກສ່ວນກ່ຽວຂ້ອງລະດັບ ຊາດ ແລະ ພາກພື້ນ. ຕົວຢ່າງ: ກະຊວງກະສິກໍາ ແລະ ປ່າໄມ້; ກົມ ກວດກາປ່າໄມ້ (DOFI); ກົມປ່າໄມ້ (DOF), ໂດຍສະເພາະ ພະ ແນກຄຸ້ມຄອງສັດປ່າ. | X | X | |
| 6.1.1; 6.4.1; 6.5.1 | ລາຍງານຈາກສະຖາບັນຄົ້ນຄວ້າປ່າໄມ້. ຕົວຢ່າງ: NAFRI (ສະຖາ ບັນຄົ້ນຄວ້າກະສິກໍາ ແລະ ປ່າໄມ້ແຫ່ງຊາດ (ສປປ ລາວ); ມະຫາວິທະຍາໄລ | X | X | |
| 6.1.1; 6.4.1; 6.5.1 | ບົດລາຍງານກ່ຽວກັບການແຜ່ກະຈາຍຂອງສັດປ່າຈາກ EnGOs. ຕົວຢ່າງ: WWF ລາວ ແລະ ແມ່ນໍ້າຂອງ; IUCN Laos; ອົງການ ອະນຸລັກສັດປ່າ (WCS); ສະມາຄົມອະນຸລັກສັດປ່າຂອງລາວ | X | X | |
| 6.1.1; 6.4.1; 6.5.1 | ຄໍາເຫັນຈາກພາກສ່ວນກ່ຽວຂ້ອງເຊັ່ນ: ຊຸມຊົນ ແລະ ຊົນເຜົ່າ ພື້ນເມືອງ | X | | X (SLIMF) |
| 6.1.1; 6.4.1; 6.5.1 | ການສັງເກດການດ້ວຍຕົນເອງໃນພາກສະໜາມ. ຕົວຢ່າງ: ການ ຕິດຕາມ & ຜົນໄດ້ຮັບການເກັບຂໍ້ມູນ; ຜົນໄດ້ຮັບຈາກການວິເຄາະ ພື້ນທີ່ ດອນເກັບຕົວຢ່າງຖາວອນ; ການສຶກສາ | | | X |
| 6.1.1; 6.4.1; 6.5.1. | ການສັງເກດການຈາກສ່ວນໃກ້ຄຽງ, ຖ້າມີ | | | X |



Forest Stewardship Council®

ic.fsc.org

FSC International Center GmbH
Adenauerallee 134 · 53113 Bonn · Germany



All Rights Reserved FSC® International 2020 FSC®F0001